உ

கணபதி துணை.

எட்டுத் தொகையுள் மூன்றாவதாகிய

ஐங்குறுநூறும்

பழைய உரையும்.

MAHAMAHOPADHYAYA
DR. U.V. SWAMINATHA IYER LIBRARY
BESANT NAGAR. MADRAS-090.

உத்தமதானபுரம்

மஹாமஹோபாத்தியாய வே. சாமிநாதையரால்,

பல பிரதிரூபங்களைக்கொண்டு பரிசோதித்து அரும்பதவகராதிமுதலியவற்றுடன்
திருக்கைலாய பரம்பரைத் திருவாவடுதுறையாதீன கர்த்தாவர்களாகிய

ஸ்ரீலஸ்ரீ - சுப்பிரமணியதேசிகரவர்களுடைய

பொருளுதவியைக்கொண்டு

சென்னபட்டணம்

கணேச அச்சுக்கூடத்திற்

பதிப்பிக்கப்பெற்றன.

MAHAMAHOPADHYAYA,
Dr. U. V. SWAMINATHAIYAR LIBRARY,
RUVANMIYUR, MADRAS-41.

[இரண்டாம் பதிப்பு.]

ரௌத்திரி ஹு ஐப்பசிமீ

அன்பளிப்பு

1920

விலை ரூ. 2-0-0

Copyright Registered.

இப்புத்தகத்திலடங்கியவை.

க.	நூல்கள் முதலியவற்றின் முதற்குறிப்பகராதி.	
உ.	பிழையும் திருத்தமும்.	
௩.	முகவுரை.	1
ச.	பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனார்முதலியோர்களின் வரலாறு	
	க. பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனார்.	8
	உ. ஓரம்போகியார்.	9
	௩. அம்மூவனார்.	”
	ச. கபிலர்.	10
	ரு. ஓதலாந்தையார்.	13
	சு. பேயனார்.	”
	எ. புலத்துறைமுற்றிய கூடலூர்கிழார்.	14
	அ. யானைக்கட்சேய் மாந்தரஞ்சேரலிரும்பொறையார்.	”
ரு.	சூசீபத்திரம்.	16
சு.	ஐங்குறுநூறும் கருத்துரையும் பழையவுரையும்	க.
எ.	வேறு பழைய செய்யுட்கள்	கசரு.
அ.	பிரயோகவிளக்கம்	கசரு.
கூ.	அரும்பதவகராதி	கரூஉ.
கO.	ஐங்குறுநூற்றுச் செய்யுள் முதற்குறிப்பகராதி.	உOரு

MAHAMAHOPADHYAYA
Dr U. V. SWAMINATHAIYAR LIBRARY
TIRUVANMIYUR, MADRAS-41.

இப்பதிப்பில் எடுத்துக்காட்டிய நூல்கள்முதலியவற்றின் முதற்குறிப்பகராதி.

அகத். - அகத்திணையியல்.
அகநா. - அகநானூறு.
இடைச் - இடைச்சொல்லியல்.
இ-வி. - இலக்கணவிளக்கவுரை.
இள,இளம். - இளம்பூரணருரை.
இறை. - இறையனாரகப்பொருளுரை.
உறுப். - உறுப்பியல்.
எழுத். - எழுத்ததிகாரம்.
ஐங்குறு. ஐங்குறுநூறு.
ஒழி. - ஒழிபியல்.
களவு. - களவியல்.
கற். - கற்பியல்.
குறிஞ். - குறிஞ்சி.
குறுந். - குறுந்தொகை
சூ - சூத்திரம்.
சே. - சேனாவரையருரை
சொல். - சொல்லதிகாரம்.
தளை - தளையோத்து.
திருச். - திருச்சிற்றம்பலக்கோவையார்.
தொல். - தொல்காப்பியம்.
ந. நச்சினார்க்கினியருரை.
நற். - நற்றிணை.
நன் - வி - நன்னூல்விருத்தியுரை.
நாற். - நாற்கவிராய நம்பியகப்பொருளுரை
நெய். நெய்தல்.
ப. பக்கம்.
பதிற். - பதிற்றுப்பத்து.
பா. - பாட்டு, பாலை.
புறநா. - புறநானூறு.
பே. - பேராசிரியர்.
பொரு. - பொருளதிகாரம்.
மரு. - மருதம்.
மு. - முற்றும்.
முல். - முல்லை.
யா கா. - யாப்பருங்கலக்காரிகையுரை.
யா - வி. - யாப்பருங்கலவிருத்தியுரை.

பிழையும் திருத்தமும்.

பக்கம்.	வரி.	பிழை.	திருத்தம்.
௧௯	௯	எ - து, வாயில் தலைமகள்	எ - து, வாயில்வேண்டிப் புகுந்தார் கேட்பத் தலைமகள்
௧௬	௯௧	விராவினிருப்பை	விராவினிருப்பை
௫௫	௨௯	தம்மவிவ	தம்மவிவ்
௫௬	௯	விருபபல்	விரும்பல்
௬௨	௨0	நுகந்தாய்	நுகர்ந்தாய்
௬௯	௪0	நின்றநு	நின்றது
௮0	௨௯	தனக்கு .	தமக்கு
௧0௨	௧	௯௪ - * தலைவியிரங்கு	௯௪. - தலைவி* யிரங்கு
௧௪௬	௨	உறுப	,,
,,	௯	யா - வி ,,	யா-வி - உறுப்
௧௯௧	௨௭	இரத்தம், 135	இரத்தம், 335,
௧௭௪	௨௬	சேய்-பிள்ளை--	சேய்- பிள்ளை, 70

உ

கணபதி துணை.

முகவுரை.

"சந்தனப் பொதியத் தடவரைச் செந்தமிழ்ப்
பரமா சாரியன் பதங்கள்
சிரமேற் கொள்ளுதுந் திகழ்தாற் பொருட்டே"

ஐங்குறுநூறென்பது, கடைச்சங்கப்புலவர்கள் அருளிச்செய்த நூல்களாகிய *எட்டுத்தொகைகளில் மூன்றாவது; சொற்சுவை பொருட்சுவைகளிற் சிறந்தது; பொருள்களின் இயற்கையழகையும் தமிழ்ப்பாஷையின் இனிமையையும் நன்கு தெரிவிப்பது; இத்தமிழ்நாட்டின் பழையகாலத்தின் நிலைமையையும் சில சரித்திரங்களையும் புலப்படுத்துவது; பொருளிலக்கணத்தின் பகுதிகளாகிய அகம் புறமென்னும் இரண்டனுள், அகத்தின் பகுதிகளுக்கு இலக்கியமாக அமைந்துள்ளது; [அகமாவது ஒத்த அன்பினராகிய தலைவனும் தலைவியும் தம்முட் கூடுகின்றகாலத்துப் பிறந்து அக்கூட்டத்தின்பின்பு அவ்விருவராலும் ஒருவர்க்கொருவர் தத்தமக்குப் புலனாகு இவ்வாறிருந்ததெனக் கூறப்படாததாய் எப்பொழுதும் உள்ளத்துணர்வாலேயே அனுபவிக்கப்படும் இன்பம். இன்பம்பற்றி அகத்தே நிகழும் ஒழுக்கத்தை அகமென்றது, ஆகுபெயர். அகம் - உள்.]

இந்நூல், சிவபெருமானுடைய துதியாகிய கடவுள் வாழ்த்துச் செய்யுளொன்றை முதலிற்பெற்றுப் பின்னர், மருதம், நெய்தல், குறிஞ்சி, பாலை, முல்லையென்னும் ஐந்திணைகளுள் ஒவ்வொன்றற்குமுரிய ஒழுக்கங்களைத் தனித்தனி விளக்கும் நூறுநூறு அகவற்பாக்களைக்கொண்டு முறையே ஐந்துவகையாகப் பகுக்கப் பெற்றுள்ளது. ஒவ்வொருதிணையும் பத்துப்பத்துப் பகுதிகளையுடையது.

இதிலுள்ள பாக்கள் ௫௦௧. இவை ௩-அடிச் சிற்றெல்லையையும் ௬-அடிப் பேரெல்லையையும் உடையவை.

நற்றிணை முதலியவற்றிலுள்ள பாக்களைக்காட்டிலும் அடிவரையறையிற் குறைந்த நூறுநூறு பாக்களால் மருதமுதலிய ஐந்திணையொழுக்கங்களைத் தனித்தனியே விளக்குகின்றமையின் இந்நூல் 'ஐங்குறுநூறு' என்று பெயர் பெற்றது.

இவற்றின் வரலாற்றைப் புறநானூற்று முகவுரையாலுணர்க.

முகவுரை.

இதிற் கடவுள்வாழ்த்துப் **பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனாரா**லும், முதனூறாகிய மருதம் **ஓரம்போகியாரா**லும், இரண்டாநூறாகிய நெய்தல் **அம்மூவனாரா**லும், மூன்றாநூறாகிய குறிஞ்சி **கபிலரா**லும், நான்காநூறாகிய பாலை **ஓதலாந்தையாரா**லும், ஐந்தாநூறாகிய முல்லை **பேயனாரா**லும் இயற்றப்பட்டன; இதனை,

> "மருதமோ ரம்போகி நெய்தலம் மூவன்
> கருதுங் குறிஞ்சி கபிலன்—கருதிய
> பாலையோ தலாந்தை பனிமுல்லை பேயனே
> நூலையோ தைங்குறு நூறு"

என்னும் வெண்பாவாலுணர்க.

இத்தொகையைத் தொகுத்தார் **புலத்துறைமுற்றிய கூடலூர்கிழார்** என்றும், தொகுப்பித்தார் **யானைக்கட்சேய் மாந்தரஞ்சேரலிரும்பொறையார்** என்றும் இந்நூலின் இறுதியில் உள்ள பழையவாக்கியத்தால் தெரிகின்றன.

ஓரம்போகியார் முதலிய ஐவரும் முறையே மருதமுதலிய ஐந்திணை வளங்களையும் இனிது விளக்கிய பாடுதலில் மிக்க பயிற்சியுடையவர்களாதலின், மருத முதலிய ஒவ்வொரு பகுதியையும் படிப்பவர்கள் அப்பொழுது அப்பொழுது அந்த அந்த நிலங்களில் உள்ள பொருள்களைக் கண்கூடாக நுகர்பவர்களாகவே யாவார்கள்.

இதிலுள்ள அகவற்பா ஒவ்வொன்றன் பின்னும் தனித்தனியே கருத்துரையும் பழையவுரையும் உள்ளன. சிலபாக்களுக்கு இரண்டு கருத்துரைகளுமுண்டு. அக்கருத்துரைகளை இயற்றியவர்கள் நூலாசிரியர்களோ, வேறு யாரோ யாதும் புலப்படவில்லை. தொல்காப்பியப் பொருளதிகாரவுரையில் இந்நூலிலிருந்து மேற்கோளாக எடுத்துக்காட்டிய செய்யுட்களுட் சிலவற்றிற்கு நச்சினார்க்கினியர் முதலியோர் இக்கருத்துரைகளைத் தழுவாமல் வேறு கருத்துரைகள் எழுதி அவற்றிற்கேற்ப அச்செய்யுட்களுக்குப் பொருளும் விளங்க எழுதியிருக்கிறார்கள். இஃது இப்புத்தகம் ௧௪௫-ஆம் பக்கமுதலியவற்றில் அமைந்துள்ள **பிரயோகவிளக்**கக் குறிப்பால் நன்கு விளங்கும்.

ஆசிரியர் தொல்காப்பியனார் "மாயோன்மேய" (**தொல்.** அகத். ௫) என்னும் சூத்திரத்தில், 'முல்லை குறிஞ்சி மருத நெய்தலெனச் சொல்லிய முறையாற் சொல்லவும் படுமே' என நிலங்களுக்கு முல்லை முதலாக முறை கூறினாரேனும் அதில், 'சொல்லவும் படுமே' என்ற உம்மையால், இங்ஙனம் சொல்லாத முறையானும் திணைகள் சொல்லப்படு

மென்று அவர் அறிவுறுத்தினாராதலின், புலத்துறை முற்றிய கூடலூர் கிழார் இந்நூலில் திணைகளை மருதமுதலாகத் தமக்கு வேண்டிய முறையாற் கோத்தாரென்றுணர்க. இக்கருத்தை, "உம்மை எதிர்மறையாகலின், இம்முறையன்றிச் சொல்லவும்படுமென்பது பொருளாயிற்று; தொகைகளிலும் கீழ்க்கணக்குக்களிலும் இம்முறை மயங்கக் கோத்தவாறுகாண்க" (தொல். ஷெ. ரு - ஆம் சூ. உரை) எனவும் "இனி, 'சொல்லிய முறையாற் சொல்லவும்படுமே' என்றவழிச் சொல்லாதமுறையாற் சொல்லவும்படுமென்று பொருள் கொண்டமை பற்றிப் பாலை, குறிஞ்சி, மருதம், முல்லை, நெய்தலெனவும் கோத்தார்; ஐங்குறுநூற்றினும் பிறவற்றினும் வேறுபடக்கோத்தவாறு காண்க" (**கலித்தொகை,** கடவுள் வாழ்த்துரை) எனவும் போந்துள்ள **ஆசிரியர் நச்சினார்க்கினியர்** வாக்கியங்களும், "சொல்லிய முறையாற் சொல்லவும்படுமே என்ற உம்மை பிறவாற்றானும் சொல்லப்படுமென்பதுபட நிற்றலானும், பத்துப்பாட்டும், கலித்தொகையும், ஐங்குறுநூறும், கீழ்க்கணக்கும், * சிற்றட்டகமும் முதலாகிய சான்றோர் செய்யுட்களிலெல்லாம் வேண்டிய முறையான் வைத்தலானும் இவ்வாற்றான் எண்ணப்பட்டனவெனக்கொள்க" (அகத். கூ. சு.) என்னும் **நாற்கவிராயநம்பி** அகப்பொருளின் உரையாசிரியர் வாக்கியமும் வலியுறுத்துமாறறிக.

இந்நூலைத் தொகுத்தோரும் தொகுப்பித்தோரும் முறையே மலைநாட்டுப் புலவரும் மலைநாட்டரசருமாதலால், **ஆதனவினி**யென்னுஞ் சேரனைத் தலைவனாகப்பெற்ற முதற்பத்தையுடைய **மருதம்** முதலிலும், **தொண்டிப்பத்தை**யுடைய நெய்தல் மருதத்தின்பின்னும், மலைநாட்டரசர்களைப் பாடி, மலைநாட்டிற் பெரும்பாலும் வதிந்து, மலைவளம் பாடுதலிற் புகழ்பெற்ற **கபிலர்** பாடிய குறிஞ்சி நெய்தலின்பின்னும் கோக்கப்பெற்றனவென்று இம்மூன்றற்கும் ஒருவாறு முறைகூறலாமாயினும், பாலையும் முல்லையும் இவற்றின்பின்னர் முறையே அமைக்கப்பெற்றதற்குக் காரணம் ஒருவாற்றானும் விளங்கவில்லை. [தொண்டி - சேரநாட்டிற் கடற்கரைக்கண்ணதொரு நகரம்; இதனை, 'குட்டுவன்றொண்டி' (ஐங்குறு. கஎஅ) என்பதனானுணர்க.]

ஐங்குறுநூறுபோலவே ஐந்திணையொழுக்கங்களை மேற்கூறியவாறு பாகுபாடுசெய்து தொகுத்துத் தனித்தனியே கூறும் வேறு பழைய நூல்களுள் இப்பொழுது தெரிந்தவை வருமாறு:—

* சிற்றடக்கமென்றும் பிரதிவேறுபாடுண்டு.

எட்டுத்தொகையுள் கலித்தொகையும், பதினெண்கீழ்க்கணக்கினுள் ஐந்திணையைம்பது, திணைமாலைநூற்றைம்பது, திணைமொழியைம்பது, ஐந்திணையெழுபது, கைந்நிலையென்பனவும், பத்துப்பாட்டுள் மதுரைக்காஞ்சி முதலியனவும், பழைய உரைகளிற் காணப்படுகின்ற சிற்றட்டகமென்பதுமாம்; சிற்றட்டகத்துள்ள சில பாக்கள் மட்டும் பழையவுரைகளிற்காணப்படுகின்றனவேயன்றி நூல்முழுவதும் காணப்படாமையின், அதனைப்பற்றி ஒன்றும் இப்பொழுது எழுதக்கூடவில்லை.

மேற்கூறிய இலக்கிய நூல்களிலும் தொல்காப்பிய முதலிய இலக்கணநூல்களிலும திணைகளைக் கோத்துள்ளமுறை ஒருபடியாக இருக்கவில்லை; அவை வருமாறு:—

ஐங்குறுநூறு	மரு	நெய	குறிஞ்	பா	முல்
கலித்தொகை	பா	குறிஞ்	மரு	முல்	நெய
ஐந்திணையைம்பது	முல்	குறிஞ்	மரு	பா	நெய
திணைமாலைநூற்றைம்பது	குறிஞ்	நெய	பா	முல்	மரு
திணைமொழியைம்பது	குறிஞ்	பா	முல்	மரு	நெய
ஐந்திணையெழுபது	குறிஞ்	முல	பா	மரு	நெய
கைந்நிலை	குறிஞ்	பா	முல்	மரு	நெய
மதுரைக்காஞ்சி	மரு	முல்	குறிஞ்	பா	நெய
பெருங்கதை	மரு	முல்	குறிஞ்	பா	...
தொல். பொருளதிகாரவுரை	முல்	குறிஞ்	மரு	நெய	
இறையனாரகப்பொருளுரை	குறிஞ்	நெய	பா	முல்	மரு
நாற்கவிராயநம்பியகப்பொருளுரை	குறிஞ்	பா	முல்	மரு	நெய
வீரசோழியம்	முல	குறிஞ்	மரு	பா	நெய
மாறனகப்பொருள்	குறிஞ்	பா	முல்	மரு	நெய
இலக்கணவிளக்கம	குறிஞ்	பா	முல்	மரு	நெய

இந்நூலின் **பழையவுரை** பதவுரையுமன்று; பொழிப்புரையுமன்று; அகத்திணை நூல்களுக்கேயுரிய உள்ளுறையுவமம், இறைச்சி, பொருள் முதலியவற்றைப் பெரும்பாலும நன்குறவிளக்கிச் சிலசில இடத்துமட்டும் திரிசொற்களின் பொருளைப் புலப்படுத்திச் சிறுபான்மை இலக்கணக்குறிப்பையும் சொன்முடிபு பொருண்முடிபுகளையும் பெற்றுள்ளது. ௪௫௯-ஆம் பாடலுக்கு மேலுள்ளவற்றிற்குக் கையெழுத்துப் பிரதியில் இவ்வுரை காணப்படவில்லை. இடையிடையே சிலசில பாடல்களுக்குமில்லை. ஆனாலும் கிடைத்தவரையிற் பாடல்களின் பொருள்களைத் தெரிந்துகொள்வதற்கு இவ்வுரை மிகச்சிறந்த கருவியாகவுள்ளது. இந்நூல்போலவே நடையாலும் பொருள் நுணுக்

கத்தாலும் * இவ்வுரையும் மிகப்பாராட்டற்பாலது. இவ்வுரை இல்லையாயின், இந்நூற் பாக்களிலுள்ள உள்ளுறையுவமமுதலியனவும் மற்ற அருமை பெருமைகளும் நன்கு புலப்படா. இவ்வுரையாசிரியர் இன்னாரென்பது ஒருவாற்றானும் விளங்கவில்லை. ஆனாலும் நடையை உற்று நோக்கின், இவர் பேராசிரியர், நச்சினார்க்கினியர், பரிமேலழகர் முதலியவர்களுள் ஒருவரோ, அல்லது அவர்களைப்போன்ற வேறு ஒருவரோ வென்று ஊகிக்கப்படுகின்றார்.

தொல்காப்பியப் பொருளதிகாரம், இறையனாரகப்பொருள், நாற்கவிராயநம்பி அகப்பொருள் முதலிய நூல்களை உரையுடன் பன்முறை ஆராய்ந்தவர்களுக்கு இந்நூலின் நயம் நன்கு புலப்படும்; நடையும் தெற்றென விளங்கும்.

பழையஉரையில்லாத செய்யுட்களுக்கு உள்ளுறையுவமமுதலியவற்றைப் புலப்படுத்தி ஏதோ ஒருவகையாக உரையெழுதி இதனுடன் பதிப்பிக்கலாமென்ற விருப்பம் சில சமயம் எனக்கு நிகழ்ந்ததுண்டு; நிகழ்ந்தும் இந்நூலையும் இவ்வுரையையும் உற்று நோக்க அவ்விருப்பம் அடியோடேமாறிவிட்டது. இந்நூல் முழுமைக்கும் நான் எழுதி வைத்த அரும்பதவுரையை இதனுடன் பதிப்பியாமைக்குக் காரணமும் இதுவே.

சிலசில இடத்து மூலபாடம் தனியேயுள்ள பிரதிகளின் பாடம் வேறாகவும், இந்நூற் பழைய உரையாசிரியர் கொண்டபாடம் வேறாகவும், மேற்கோளாக எடுத்துக் காட்டியிருக்கும் நச்சினார்க்கினியர் முதலியோர்கள் கொண்ட பாடம் வேறாகவும் அவ்வப்பிரதிகளிற் காணப்பட்டன. அவை ஒருவாறு தொகுத்துப் பிரதிபேதமாக அவ்வப்பக்கங்களின் இறுதியிற் பதிப்பிக்கப்பட்டுள்ளன. பிரதிகளிலுள்ளவாறே பதிப்பித்திருத்தலால், அவற்றுட் சில பாடபேதங்களுக்குப் பொருள்கள் புலப்படா.

இந்நூலின் கஉகூ, கூ௱-ஆம் செய்யுட்கள் ஒருபிரதியிலும் காணப்படவில்லை. சுகசு, சகூ௦-ஆம் செய்யுட்களின் இரண்டாமடிகளிற் சீர்கள் குறைந்துள்ளன; அவற்றை ஒரு பிரதியானும் நிரப்பக் கூடவில்லை.

மூலம், கருத்துரை, பழையவுரை என்னும் இம்மூன்றனுள் எழுத்துக்கள் சிதைந்துபோன பாகத்தை ... இவ்வொற்றைப்புள்ளி நிரைகள் காட்டும்.

---

* இவ்வரிய உரைப்பிரதியைத் தந்த உபகாரி, ஆழ்வார்திருநகரி, ஸ்ரீ தே. லக்ஷ்மணகவிராயரவர்கள்.

சில சொற்கள் பின்னுள்ளவாறு இந்நூற் கைபெழுத்துப் பிரதிகளிற் காணப்பட்டன:—

அடும்பு (=அடம்பு)	துடக்கம் (=தொடக்கம்)
அணுமை (=அணிமை)	துடங்கின்று (=தொடங்கின்று)
அலம்வருதல் (=அலமருதல்)	நெருனை (=நெருநை)
அற்சிரம் (=அச்சிரம்)	பஞ்சாய (=பைஞ்சாய)
இற்றி (=இத்திமரம்)	பழுநி (=பழுனி)
கலிழ்தல் (=கலுழ்தல்)	வல்லினை (=வல்லுனை)
குருசில் (=குரிசில்)	வேணும் (=வேண்டும்.)

இதன் முதற்பதிப்பு 1903-ஆம் வருஷத்திற் பதிப்பிக்கப்பெற்றது. பின்புகிடைத்த பழைய கையெழுத்துப் பிரதிகளால் அறிந்த பிரதிபேதங்களும் அரும்பதவகராதியில் பழைய நூலாராய்ச்சிக்கு இன்றியமையாத சிலகுறிப்புக்களும் இப்பதிப்பிற் சேர்க்கப்பெற்றுள்ளன.

திருவாவடுதுறையாதீனத்துமகாவித்வானும் எனதாசிரியருமாக் விளங்கிய திரிசிரபுரம் ஸ்ரீ மீனாட்சிசுந்தரம்பிள்ளையவர்களுடைய கண்மணிபோன்ற முதன் மாணாக்கரும் பாடஞ்சொல்லுதல், செய்யுள் செய்தல், நூலாராய்தல் முதலியவற்றில் அவர்களைப் போன்றவரும், முன்பு கும்பகோணம் கவர்ன்மெண்ட்காலேஜ் தமிழ்ப்பண்டிதராயிருந்தவரும், வேறுகவலையின்றி நூலாராய்ச்சியையே செய்துகொண்டு காலங்கழிக்கும்படி வற்புறுத்திக்கூறி அவ்வாறே யான் நடத்தற்குக் கரும்புதின்னக் கூலி கொடுத்தாற்போலத் தம்முடைய அரிய வேலையை அன்புடன் எனக்கு எளிதிற் கிடைக்கச் செய்தவரும், * "இரந்துபுன் மாக்கடமை யென்றுந் துதியா, வரநதரவென் முன்னின்றவள்ளல்" ஆகிய திரிசிரபுரம் வித்துவான் ஸ்ரீ தியாகராச செட்டியாரவர்களுடைய பேருதவி எழுமையும் மறக்கற்பாலதன்று. அவர்கள்செய்த மேற்கூறிய அரியவுதவியில்லையேல் எனக்கும் பழைய தமிழ்நூலாராய்ச்சிக்கும் இக்காலத்தில் யாதோரியைபுமின்றென்பது திண்ணம். ஆதலால், இனியதும் அரியதுமான இந்நூற்பதிப்பை அவர்களிடத்துள்ள நன்றியறிவிற்கு அறிகுறியாக அவர்களுக்கு உரியதாக்குகின்றேன்.

இதனைப் பதிப்பிக்குங் காலத்துச் சலிப்பின்றி உடனிருந்து வழக்கம்போல் ஒப்புநோக்குதல்முதலிய பலவகை உதவிகள்புரிந்த பழைய மெய்யன்பர்கள்பால் மிக்க நன்றிபாராட்டுகின்றேன்.

வெங்கையுலா, கண்ணி, 68.

உடனிருந்து உதவிசெய்பவர்கள் முதலியோர் விஷயத்தில் எனக்குச் சிறிதும் பொருட்கவலையுண்டாகாதபடி பேரன்புடன் பொருளுதவி செய்து சிலவருஷங்களாக ஆதரித்துவரும், ஸ்ரீஸேது ஸம்ஸ்தானாதிபதிகளும், மதுரைத்தமிழ்ச்சங்கத் தலைவர்களும், சென்னைச் சட்டநிரூபண சபை அங்கத்தினர்களுமான கௌரவம்பொருந்திய ம-ா-ா-ஸ்ரீ **பா. இராஜராஜேசுவர ஸேதுபதி**யவர்களைப் பாதுகாத்தருளும்வண்ணம் தமிழ்த்தெய்வத்தை இறைஞ்சுகின்றேன்.

இந்நூற்பரிசோதனைக்குக் கிடைத்த கையெழுத்துப் பிரதிகள்:

மூலமும் கருத்துரையுமுள்ளவை.

திருவாவடுதுறையாதீனத்துப் ... ... **பிரதி** க
ம-ா-ா-ஸ்ரீ **ஜே. எம். வேலுப்பிள்ளையவர்கள்.** ” க
திருமயிலை வித்துவான் ஸ்ரீ **சண்முகம்பிள்ளையவர்கள்.** ... ” க

மூலமும் கருத்துரையும் பழையவுரையுமுள்ள பிரதி:

ஆழ்வார் திருநகரி,
ஸ்ரீ **தே. லக்ஷ்மண கவிராயரவர்கள்** கொடுத்த ... **பிரதி-** க

இவைகளன்றி ஒப்புநோக்குதற்கு அவ்வப்பொழுது கிடைத்த வேறு பிரதிகளும் சில.

மேற்கூறிய யாவும் மிகப் பழமையானவைகளே.

இந்நூலின் பெருமையையும், எனது சிறுமையையும் நன்குணர்ந்த விவேகிகள் இப்பதிப்பிற் காணப்படும் பிழைகளைப் பொறுத்துக் கொள்வார்களென்று நம்புகிறேன்.

இப்படியே யான் எண்ணிய ஒவ்வொரு காரியமும் இடையூறின்றி இனிது நிறைவேறும்படி திருவருள் சுரக்கும்வண்ணம் எல்லாம்வல்ல முழுமுதற்கடவுளைச் சிந்தித்து வாழ்த்தி வந்திக்கின்றேன்.

‘தியாகராஜவிலாஸம்’
திருவேட்டீசுவரன்பேட்டை
15 - 11 - 1920

இங்ஙனம்,
வே. சாமிநாதையன்

பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனார் முதலியோர்களின் வரலாறு.

க. பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனார்:—இந்நூலிற் கடவுள் வாழ்த்தியற்றிய இவர் கடைச்சங்கப்புலவர்களுள் ஒருவர்; உரைநடை இயற்றுதலிலும் செய்யுள்செய்தலிலும் மிக்க ஆற்றலுடையவர். இவர்பிறந்த இடம் தொண்டைநாடு; இது,

> " சீருறும் பாடல்பன் னீரா யிரமுஞ் செழுந்தமிழ்க்கு
> வீரர்தஞ் சங்கப் பலகையி லேற்றிய வித்தகனார்
> பாரதம் பாடும் பெருந்தேவர் வாழும் பழம்பதிகாண்
> மாருதம் பூவின் மணம்வீ சிடுந்தொண்டை மண்டலமே"

என்னும் தொண்டைமண்டலசதகச் செய்யுளால் விளங்குகின்றது.

திருவள்ளுவமாலையில், "எப்பொருளும் யாரும்" என்னும் வெண்பா இவர் இயற்றியதாகத்தெரிதலால், இவர்காலம் உக்கிரப்பெருவழுதியார்காலமென்றும், அஃது இற்றைக்கு ௧௮௦௦ அல்லது ௨000-வருஷத்திற்கு முற்பட்டதாக இருக்கலாமென்றும் தோற்றுகின்றது. பெருந்தேவனாரென்பது இவரது இயற்பெயர். இஃது இவரியற்றிய பாரதச்செய்யுளைத் தொல்காப்பியப் பொருளதிகாரவுரையில் மேற்கோளாக எடுத்துக்காட்டும் இடங்களில் நச்சினார்க்கினியர், "இச்செய்யுள் பெருந்தேவனாரியற்றியது" என்று புலப்படுத்தியிருத்தலால் துணியப்படும். பாரதத்தை உரையிடையிட்ட பாட்டுடைச் செய்யுளாக இயற்றியதனால் பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனாரென்றும் இவர் வழங்கப்படுவர்.

இவரியற்றிய கடவுள்வாழ்த்துக்களுள் ஐங்குறுநூறு, அகநானூறு, புறநானூறு இவைகளிலுள்ளவைகள் சிவபெருமான் துதிகளாகவும், நற்றிணையிலுள்ளது திருமால்துதியாகவும், குறுந்தொகையிலுள்ளது முருகக்கடவுள் துதியாகவும், ~~பாரதவெண்பாவில் உள்ளது விநாயகக் கடவுள் துதியாகவும்~~ உள்ளனவாதலால் இவருடைய கடவுள்வழிபாடு கொள்கையும் இன்னவெனத் துணிந்து சொல்லக் கூடவில்லை.

இவருடைய கடவுள்வாழ்த்துக்கள் நற்றிணைமுதலிய தொகைநூல்களின் முன்னர் வைக்கப்பெற்றிருத்தலும், ஐந்தாமறையாகிய பாரதத்தை இவரியற்றியிருத்தலும் இவருடைய முதன்மையையும் கல்விப்பெருமையையும் நன்கு விளக்கும்.

பாரதவெண்பாவில் இடையிடையே அரசனொருவன் இவராற் பாராட்டப்படுகின்றான்; அவனது இயற்பெயர் தெரியவில்லை.

மேற்கூறிய பாரதவெண்பாவையும், கடவுள்வாழ்த்துச் செய்யுட்களையும், திருவள்ளுவமாலைச் செய்யுளையுமன்றி இவர் செய்தனவாக அகநானூற்றில் ஒரு செய்யுளும், நற்றிணையில் ஒன்றும் இப்பொழுது தெரிகின்றன.

௨. **ஓரம்போகியார்:**—இந்நூலின் முதல்நூறாகிய மருதத்தைப் பாடிய இவர் கடைச்சங்கப் புலவர்களுள் ஒருவர். இப்பெயர் ஓரம் போகியாரென்றும், ஓரேர்போகியாரென்றும், ஒன்னார் உழவரென்றும் பிரதிகளில் வேறுபட்டுக் காணப்படுகின்றது. இவர் மருதத்திணையில் மிகப்பயின்றவர்; அதன்வளங்களை விளங்கப்பாடுதலில் மிக்க ஆற்றலுடையவர்; தமிழ்நாட்டரசர் மூவர்களாலும் பிற உபகாரிகளாலும் நன்கு மதிக்கப்பெற்றவர். இவைகள் இவரியற்றிய செய்யுட்களால் நன்கு புலனாகின்றன. எட்டுத்தொகையில் இவரியற்றியனவாக இப்போது ௧௦௮-செய்யுட்கள் தெரிகின்றன: (இந்நூல் மருதம் ௧௦௦, நற்-௨, குறுந் - ௪, அகநா - ௧, புறநா - ௧.) இவற்றுள், ௧௦௫ செய்யுட்கள் மருதத்திணையின் வளத்தையே கூறுவன.

இவராற் பாடப்பட்டோர்கள் ஐவர். அவர்களுள், **முடிமன்னர்** மூவர்: (௧.) சேரமான்களில் ஆதனவினியென்பவன், (௨.) வெல்போர்ச் சோழன் கடுமான்கிள்ளி, (௩) பாண்டியன்; **கோடையாளிகள்** இருவர்: (௧) * **விராஅன்**, (௨) மத்தி.

இவர்பாடலில் வந்துள்ள **ஊர்கள்** நான்கு: (௧) **தேனூர்**, (௨) **ஆமூர்**, (௩) இருப்பை, (௪) கழார். **நதிகள்** இரண்டு: (௧) காவிரி, (௨) வையை; **துறை** ஒன்று: மருதத்துப்பெருந்துறை; **விழவு** ஒன்று: இந்திரவிழவு; **விரதம்** ஒன்று: தைத்திங்களில் நீராடல்.

௩. **அம்மூவனார்:**—இந்நூலின் இரண்டாநூறாகிய நெய்தற்றிணையைப் பாடிய இவர் கடைச்சங்கப்புலவர்களுள் ஒருவர்; இவர்பெயர் இடுகுறியோ காரணக்குறியோ யாதும் புலப்படவில்லை. நற்றிணை ௧௮-ஆம் செய்யுளிலும், புறநானூறு ௨௦௯-ஆம் செய்யுளின் பின்னுள்ள

* புதுக்கோட்டையைச்சார்ந்த விராலிமலை, இவன் மலையாகவும் அம்மலையைச்சார்ந்த இருப்பையூர் இவனூர்ப்பெயரிருந்த இருப்பையாகவும் கருதப்படுகின்றன.

B

வாக்கியத்திலும் மூவனென்று ஓர் உபகாரியின்பெயர் வந்திருத்தலால், மூவனென்ற பெயரொன்று பண்டைக்காலத்தில் வழங்கிவந்ததென்று தெரிகிறது. இவர் நெய்தற்றிணையில் மிகப்பயின்றவர்; அதன்வளங்களை விளங்கப்பாடுதலில் மிக்க ஆற்றலையுடையவர். தமிழ்நாட்டரசர்களுள் **சேரன் பாண்டியன்** என்னும் முடியுடைவேந்தர் இருவராலும், திருக்கோவலூரையாண்ட **காரி**யென்னும் வள்ளலாலும் ஆதரிக்கப் பெற்றவர். சேரநாட்டுக் கடற்கரைப்பட்டினமாகிய **தொண்டிநகரமும்,** அந்நாட்டின்கண்ணதாகிய **மரந்தைநகரமும்,** பாண்டிநாட்டுக் கடற்கரைப்பட்டினமாகிய **கொற்கைநகரமும்,** நடுநாட்டின்கண்ணதாகிய **கோவலூரும்** இந்நூலிலும் பிற தொகைநூல்களிலும் இவராற்பாராட்டப்பெற்றிருத்தலின், இவர் அந்நகரங்களில் இருந்தவரென்றும் இவர் காலத்தில் அவைகள் மிக விளக்கமுற்றிருந்தனவென்றும் தெரிகின்றன. அகநானூறு ௩௫-ஆம் செய்யுளிற் பெண்ணையாறு இவராற் சிறப்பிக்கப்பட்டுள்ளது.

எட்டுத்தொகையில் இவரியற்றிய செய்யுட்கள் - ௧௨௭: (நற். - ௧௦, குறுந். - ௧௧, இந்நூல் நெய்தல் - ௱, அகநா. - ௬.) நற்றிணைமுதலிய ஏனைத் தொகை நூல்களிலுள்ள ௨௭ - பாடல்களிலும் நெய்தற்குரியன பல.

௪. கபிலர்:—இந்நூலின் மூன்றாநூறாகிய குறிஞ்சித்திணையைப் பாடிய இவர் கடைச்சங்கப்புலவர்களுள் ஒருவர்; [இப்பெயரையுடைய புலவர்கள்சிலருளர்.] இவர் குறிஞ்சித்திணையில் மிகப்பயின்றவர்; அதன் வளங்களை விளங்கப்பாடுதலில் மிக்க ஆற்றலுடையவர். இவற்றை இவரியற்றிய செய்யுட்கள் பலவும் புலப்படுத்தும். இவர் பிறந்த ஊர் பாண்டிநாட்டிலுள்ள திருவாதவூர். இது, **திருவாலவாயுடையார் திருவிளையாடற்புராணத்தில்** ௨௪ - ஆவதாகிய ஞானோபதேசஞ்செய்த திருவிளையாடலிலுள்ள "நீதியார் மதூக நீழ * னெட்டிலை யிருப்பை யென்றோர், காதல்கூர் பனுவல் பாடுங் கபிலனார் பிறந்த மூதூர், சோதிசேர் வகுள நீழற் சிலம்பொலி துளங்கக் காட்டும், வேதநாயகனார் வாழும் வியன்றிரு **வாதவூரால்**" என்னும் ௩ - ஆம் திருவிருத்தத்தால் வெளியாகின்றது.

* "நெட்டிலை யிருப்பை வட்ட வொண்பூ, வாடா தாயிற் பீடுடைப் பிடியின், கோடேயக் கும்மே வாடிலோ வைந்தலைப், பரதர் மனைதொறு முணங்குஞ், செந்தலை யிறவின் சிரேய்க் கும்மே" **தமிழ்நாவலர்சரிதை.**

இவர் அந்தணவருணத்தினர்; புறநானூற்றில், (உ00) "யானே, பரிசிலன் மன்னு மந்தணன்" (உ0க) "யானே, தந்தை தோழ னிவ ரென் மகளிர் அந்தணன் புலவன் கொண்டுவந் தனனே" எனத் தம்மைப் புலப்படுத்தற்காக இவர்கூறிய செய்யுட்களும், (கஉகு) "புலனழுக் கற்ற வந்தணாளன்" என மாறோகத்துநப்பசலையார் இவரைப் பாராட்டிக்கூறிய செய்யுளும் இதனை வலியுறுத்தும்.

வேள்பாரியினுடைய உயிர்நண்பரும் அவனுடைய அவைக்களத் துப் புலவருமாக இவர் விளங்கினார்; தாம் விரும்பியவண்ணம் அவன் தன் மகளிரைக் கொடாதது பற்றித் தமிழ்நாட்டு மூவேந்தரும் அழுக் காறுற்று அவனைக் கொல்ல நினைந்து நால்வகைச் சேனைகளோடும் அவன் மலையைச் சூழ்ந்தகாலையில் அவர்களைச் சிறிதும் மதியாது அவனுடைய அருமைக்குணங்களைப் புலப்படுத்திப் பாடினார்; அவ்வருமைச் செய் யுட்கள் புறநானூற்றிற் காணப்படும். அவனிறந்த பின்பு, இவர் பிரி வாற்றாது மனமுருகிப் பல செய்யுட்களாற்புலம்பி, அவன் புதல்வியரை யழைத்துச்சென்று மணஞ்செய்துகொள்ளும்படி இருங்கோவேள், விச் சிக்கோ னென்பவர்களைவேண்டி மறுத்தமைகண்டு அவர்களை வெறுத் துப் பின்பு அம்மகளிர்க்கு மணஞ் செய்வித்துத் தம்முடைய நட்புக் கடனைக் கழித்தனர்.

ஆரியவாசன் பிரகத்தனைத் தமிழறிவித்தற்குக் குறிஞ்சிப்பாட்டை அருளிச் செய்தனர். சேரமான் செல்வக்கடுங்கோ வாழியாதனைப் பாடி நூறாயிரங் காணமும் அவன் ஒருமலைமீதேறிக் கண்டுகொடுத்த நாடும் பரிசிலாகப் பெற்றனர். பத்துப்பாட்டினுள் ஒன்றாகிய மேற்கூறிய குறிஞ்சிப்பாட்டும், பதினெண்கீழ்க்கணக்கினுள் ஒன்றாகிய இன்னாநாற் பதும் இவர் இயற்றிய நூல்கள்.

கக - ஆம் திருமுறையில் வந்துள்ள மூத்தநாயனார் திருவிரட்டை மணிமாலை, சிவபெருமான் திருவிரட்டைமணிமாலை, சிவபெருமான் திருவந்தாதியென்னும் பிரபந்தங்கள் மூன்றையும் அருளிச்செய்த கபில தேவநாயனாரென்பவர் இவரேயென்று பெரியோர் கூறுவர்.

திருவிளையாடற்புராணத்தில், இடைக்காடன் பிணக்குத்தீர்த்த திருவிளையாடல், கக - ஆம் திருவிருத்தத்தில், "அனையந்தாதி சொன் னவன் கபிலன்" எனச் சிவபெருமான் கட்டளையிட்டருளியதாக வந் திருத்தலுங் காண்க.

மேற்கூறியவற்றையன்றி, இவர் அருளிச்செய்தனவாக தரு௯- செய்யுட்கள் இப்பொழுது கிடைக்கின்றன. அவற்றுள் அகவற்பாக்கள்:

க௦கூ: (நற் - உ௦, குறுங் - உகூ, பதிற் - க௦, அகநா - கசு, புறநா - ௩௦, 'நெட்டிலையிருப்பை' என்பது ஒன்று); வெண்பா: க. (திருவள்ளுவ மாலையிலுள்ள 'திணையளவு' என்பது); கலிப்பாக்கள் - உகூ: (கலித்தொகை, குறிஞ்சிக்கலி.)

இவருடைய செய்யுட்கள் மிக்க இனிமையையுடையன; பழைய உரைகளில் உதாரணமாகக் காட்டப்படும் '**கபிலரதுபாட்டு**' என்னும் தொடர்மொழியே இதனை வலியுறுத்தும்.

இவரியற்றிய பாடல்களை உற்றுநோக்குகையில், இவர் குறிஞ்சித் திணையில் மிகப்பயின்றவரென்றும் அதன்வளங்களை விளங்கப்பாடுதலில் மிக்க ஆற்றலுடையவரென்றும் தெரிகின்றன.

மேற்கூறிய பாடல்களில் குறிஞ்சித்திணையைச் சார்ந்தவை - கஅசு: (அகவல்கள் - கருரு; கலிப்பாக்கள் - உகூ.)

இவருடைய வாக்கில் விநாயகக்கடவுள், முருகக்கடவுள், சிவபெருமான், பலதேவர், திருமால் இவர்களுடைய துதிகள் வந்திருந்தலாற் சமயக் கோட்பாட்டில் இவர் **பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனாரைப்** போன்றவராக எண்ணப்படுகின்றார்.

எட்டுத்தொகை, பத்துப்பாட்டு, பதினெண்கீழ்க்கணக்கு என்னும் முத்தொகுதி நூல்களிலும் இவருடைய பாடல்களும் நூல்களும் கலந்திருந்தல் இவரது பெருமையை விளக்குகின்றது.

"அரசவை பணிய வறமபுரிந்து வயங்கிய, மறம்புரி கொள்கை வயங்குசெந் நாவி, னுவலை கூராக் கவலையி னெஞ்சி, னனவிற் பாடிய நல்லிசைக் கபிலன்" (பதிற். அரு) என்ப **பெருங்குன்றூர் கிழாரும்**, "வெறுத்த கேள்வி விளங்குபுகழ்க் கபிலன்" (புறநா. ருந) என்ப **பொருந்திலிளங்கீரனாரும்**, "புலனழுக் கற்ற வந்தணாளன், னிரந்து சென் மாக்கட் கினியிட னின்றிப, பரந்திசை நிற்கப் பாடினன்" (ஷை கஉரு), "பொய்யா நாவிற் கபிலன்" (ஷை கஎச) என **மாறோகத்து நப்பசலையாரும்** பாடியவற்றைப்பார்க்கையில் இவருடைய மனம் வாக்குக் காயங்களின் தூய்மையும் அறம்புரி கொள்கையும் பெரும்புலமையும் அன்புடைமையும் நட்பின் பெருமையும் நன்கு விளங்குகின்றன.

இவராற் பாடப்பட்டோர்:—அகுதை, இருங்கோவேள், ஓரி, சேரமான் செல்வக்கடுங்கோவாழியாதன், நள்ளி, மலையமான் திருமுடிக்காரி, விச்சிக்கோன், வேள்பாரி, வையாவிக்கோப்பெரும்பேகன் என்பவர்கள்.

கொல்லிமலை, பறம்புநாடு, பறம்புமலை, முள்ளூர்மலை, முள்ளூர்க் கானமென்பவைகள் இவராற் பாராட்டப் பெற்றிருத்தலின், அவைகள் இவர் காலத்தில் விளக்கமுற்றிருந்தனவென்றும் இவர் பழகிய இடங்களென்றும் தெரிகின்றன.

நட்பு, வண்மை, நன்றிமறவாமையென்பவைகளை இவருடைய செய்யுட்களிற் பரக்கக் காணலாகும்.

பழைய இலக்கணவுரைகளில், **'கபிலபரணர்'** என்று வழங்குகிற தொகைநிலைத்தொடரால் **பரணரென்**பவருக்கும், **திருவாலவாயுடையார் திருவிளையாடற்புராணத்தில்** வந்துள்ள "பினனமில் கபிலன் றோழன் பெயரிடைக் காட னென்போன்" (உ0: க) என்னும் திருவிருத்தத்தால் **இடைக்காடருக்கும்** சிறந்த நட்பினராக இவர் எண்ணப்படுகிறார். **வீர சோழியம்,** தொகைப்படலம், ரு - ஆம் கட்டளைக்கலித்துறையுரையால் பரணருடன் இவர் வாது செய்தனரென்பது வெளியாகின்றது. இவர் வேறு; **தோல்கபில**ரென்பவர் வேறு.

"முதலிற் கூறுஞ் சினையறி கிளவி" என்னும் தொல்காப்பியச் சூத்திரத்திற்கு **இளம்பூரணரும் சேனவரையரும்** எழுதியவுரையால், **கபிலராற்** செய்யப் பெற்றதான **கபில**மென்ற ஒரு நூலிருப்பதாகத் தெரிகின்றது.

ரு. ஓதலாந்தையார்:—இந்நூலின் நான்காநூறாகிய பாலைத்திணையைப் பாடிய இவர் கடைச்சங்கப்புலவர்களுள் ஒருவர். (ஆதன் தந்தையென்பது ஆந்தையென்று மருவியதென்பது பழைய உரையாசிரியர்களுடைய கொள்கை.) பாலைத்திணையிலேயே இவர் மிகப்பயின்றவர்; அதனியல்பை விளங்கப் பாடுதலில் மிக்க ஆற்றலுடையவர். குறுந்தொகையில் ரு - ம், இந்நூல்பாலையில் க00-ம், இவரியற்றிய செய்யுட்கள்.

சு. பேயனார்:—இந்நூலின் ஐந்தாநூறாகிய முல்லைத்திணையைப் பாடிய இவர் கடைச்சங்கப்புலவர்களுள் ஒருவர்; முல்லைத்திணையில் மிகப்பயின்றவர்; அத்திணையினங்களை விளங்கப்பாடுதலில் மிக்க ஆற்றலுடையவர். மற்றுந்தொகைகளுள்ளே குறுந்தொகையில் மட்டும் சு - அகவற்பாக்கள் இவர் செய்தனவாகக் காணப்படுகின்றன. அவற்றுள், ரு-செய்யுட்கள் முல்லைத்திணையைக் குறித்தனவே. இதனால், இவருடைய பயிற்சியும் ஆற்றலும் புலப்படுகின்றன. இவரியற்றிய செய்யுட்கள் மேற்கூறிய க0சு-என்றே இப்பொழுது தெரிகின்றது. பேயனென்

றும் பேயாரென்றும் இவர்பெயர் பிரதிகளிற் காணப்படுகின்றது. யாப்பருங்கல விருத்தியுரையில்,

* "கறைப்பற் பெருமோட்டுக் காடு கிழவோட்
கரைத்திருந்த சாந்தைத் தொட் டப்பேய்
மறைக்குமோ மாட்டாது மற்றுந்தன் கையைக்
குறைக்குமாங் † கூர்ங்கத்தி கொண்டு"

என்னும் வெண்பாவை மேற்கோளாக எடுத்துக்காட்டிய அந்நூலுரையாசிரியர், 'இது பூதத்தாரும் ‡ காரைக்காற்பேயாரும் பாடியது; இதுவும் இரண்டாமடி குறைந்துவந்தது கண்டுகொள்க' என்று எழுதியிருத்தலாற் காரைக்காற்பேயாரென்று ஒருவர் பண்டைக்காலத்தில் பாடும் வன்மையுள்ளவராக இருந்தாரென்றுமட்டும் தெரிகின்றது. அவரும் இவரும் ஒருவரோ வேறோ யாதும் புலப்படவில்லை.

எ. **புலத்துறைமுற்றிய கூடலூர்கிழார்:**—யானைக்கட்சேய் மாந்தரஞ்சேரலிரும்பொறையாரின் வேண்டுகோளின்படி இந்நூலைத் தொகுத்தோராகிய இவர் கடைச்சங்கப் புலவர்களுள் ஒருவர்; மலைநாட்டின் கண்ணதாகிய கூடலூரிற் பிறந்தவர்; வேளாளர்; கூடலூர்கிழாரென்பது இவரது இயற்பெயர். மேற்கூறிய அரசரால் மிக ஆதரிக்கப்பெற்றவர். அவரிறந்த பின்பு ஒருவாற்றானும் பிரிவாற்றாது மிகவருந்திப் புலம்பினர். இவர் வருந்திப் புலம்பிய செய்யுள் புறநானூற்றில், உ௨௯ - ஆவது. சேரநாட்டின் கண்ணதாகிய மாந்தையென்னும் நகரம் இவராற் பாராட்டப்பெற்றுள்ளது. இவரியற்றியனவாகக் குறுந்தொகையில் ௩ - செய்யுட்களும், புறநானூற்றில் ஒருசெய்யுளும் காணப்படுகின்றன. பதினெண்கீழ்க்கணக்கினுள் ஒன்றாகிய முதுமொழிக்காஞ்சியை அருளிச்செய்த மதுரைக் கூடலூர்கிழாரென்பவர் வேறு, இவர் வேறு. இவர் காலத்துப் புலவர்கள் குறுங்கோழியூர் கிழார், பொருந்திலிளங்கீரனாரென்பவர்கள். இவர் பெயர் கூடலூர்கிழாரெனவும் வழங்கும். சான்றோரால் சிறப்பித்துக் கூறப்படும் 'புலத்துறைமுற்றிய' என்னும் அடைமொழி இவருடைய அலாராய்ச்சியின் மிகுதியைப் புலப்படுத்துகின்றது.

அ. **யானைக்கட்சேய் மாந்தரஞ்சேரலிரும்பொறையார்:**—புலத்துறைமுற்றிய கூடலூர்கிழாரைக்கொண்டு இந்நூலைத் தொகுப்பித்தோராகிய

* இவ்வெண்பா, மிக்க வேறுபாட்டுடன் கம்பர்பாடியதாகத் தனிப்பாடற்றிரட்டிற் காணப்படுகின்றது; † 'கூன்கத்தி' என்றும் பாடம்.

‡ காரைக்காற் பேயம்மையாரென்றும் பிரதிபேதமுண்டு.

இவர் சேரநாட்டரசர்; சேரபரம்பரையிற் பிறந்தவர்; மகாவீரர்; பெரு வண்மையையுடையவர்; செங்கோலினர்; யானையினது பார்வைபோலும் பார்வையையுடையவர்; கொல்லி மலைக்குத் தலைவர்; விளங்கிலென்னு மூருக்குப் பகைவரான் வந்த துன்பத்தைத் தீர்த்தவர்; கபிலருடைய நண்பர்; கடற்கரையிலுள்ள தொண்டியென்னும் நகரத்தை ஆண்டவர்; ஒருகாலத்துப் பாண்டியன் தலையாலங்கானத்துச் செருவென்ற நெடுஞ் செழியனோடு போர்செய்து அவனாற்பிணிப்புண்டிருந்து வலிதிற்போய்ச் சிங்காதனத்திலேறிக் குறுங்கோழியூர்கிழாரால் புகழ்ந்து பாடப்பெற் றார். சோழன் இராயசூயம் வேட்ட பெருநற்கிள்ளியோடு போர் செய்த வர்; இவர் பெயர் கோச்சேரமான் யானைக்கட்சேய் மாந்தரஞ்சேரலிரும் பொறையெனவும், சேரமான் யானைக்கட்சேய் மாந்தரஞ்சேரலிரும் பொறை யெனவும், சேரன் மாந்தரஞ்சேரலிரும்பொறை யெனவும், மாந் தரஞ்சேரலிரும்பொறை யெனவும், மாந்தரம் பொறையெனவும் தொகை நூல்களில் வழங்குகின்றது. பரிமேலழகர் ௯௫௫ - ஆம் திருக்குறளின் விசேடவுரையில் இவருடைய பெயரை மேற்கோளாக எடுத்துக்காட்டிப் பொருளெழுதி விளக்கியிருக்கிறார்; சேரபரம்பரையில் மாந்தரனென்று ஓரரசன் மிக்க புகழ்பெற்றவனாக இருந்தானென்று பதிற்றுப்பத்தால் தெரிகின்றது. இவருடைய பெயர்த்தலையில், 'கோச்சேரமான்' என்ற அடைமொழி காணப்படாமையின், இவர் இந்நூலைத் தொகுப்பிக்குங் காலத்தில் இளவரசராக இருந்தாரென்றும் தொகுப்பித்தபின்பே முடி புனையப் பெற்றாரென்றுந் தெரிகின்றன. [கோவென்பது பண்டைக் காலத்தில் முடிபுனைந்தபின்பு குடிப்பெயரோடு சேர்க்கப்படும் பட்டப் பெயர்; கோச்சேரன், கோச்சோழன், கோப்பாண்டியன் என்பவற்று லுணர்க.] இவரிறந்தபின்பு பிரிவாற்றாது வருந்திப்புலம்பிய கூடலூர் கிழாருடைய "ஆடியலழற்குட்டம்" என்னும் செய்யுள் (புறநா. ௨௨௯.) இவருடைய அருமைக்குண விசேடங்களை இனிது புலப்படுத் தும்; இவரைப்பாடிய புலவர்கள் குறுங்கோழியூர்கிழார், பொருந்தி லிளங்கீரனார், கூடலூர்கிழார். இவர்களுள் இவரிறந்தபின்பு மிருந்தவர் கூடலூர்கிழார்.

சூசிபத்திரம்.

பக்கம்.

கடவுள்வாழ்த்து. க

க. மருதம். க.

க. வேட்கைப்பத்து. க
உ. வேழப்பத்து. ௫
௩. கள்வன்பத்து. ௯
௪. தோழிக்குரைத்தபத்து. கஉ
௫. புலவிப்பத்து. க௫
௬. தோழிகூற்றுப்பத்து. க௮
௭. கிழத்திகூற்றுப்பத்து. உ0
௮. புனலாட்டுப்பத்து. உ௩
௯. புலவிவிராயபத்து. உ௫
க0 எருமைப்பத்து. உ௯

உ. நெய்தல். ௩௩.

கக. தாய்க்குரைத்தபத்து ௩௩
கஉ. தோழிக்குரைத்தபத்து ௩௬
க௩. கிழவற்குரைத்தபத்து. ௩௮
க௪. பாணற்குரைத்தபத்து. ௪0
க௫. ஞாழற்பத்து. ௪உ
க௬. வெள்ளாங்குருகுப்பத்து. ௪௫
க௭. சிறுவெண்காக்கைப்பத்து. ௪௯
க௮ தொண்டிப்பத்து. ௫உ
க௯ நெய்தற்பத்து. ௫௫
உ0. வளைப்பத்து. ௫௯

௩. குறிஞ்சி. ௬உ.

உக. அன்னாய்வாழிப்பத்து. ௬உ
உஉ. அன்னாய்ப்பத்து. ௬௫
உ௩. அம்மவாழிப்பத்து ௬௮
உ௪ தெய்யோப்பத்து ௭க
உ௫. வெறிப்பத்து. ௭௩
உ௬ குன்றக்குறவன்பத்து. ௭௬
உ௭. கேழற்பத்து. ௭௯

பக்கம்.

உ௮. குரக்குப்பத்து. ௮௩
உ௯. கிள்ளைப்பத்து. ௮௭
௩0. மஞ்ஞைப்பத்து. ௯0

௪. பாலை. ௯௪.

௩க. செலவழுங்குவித்தபத்து. ௯௪
௩உ. செலவுப்பத்து. ௯௭
௩௩. இடைச்சுரப்பத்து ௯௯
௩௪. தலைவியிரங்குபத்து க0உ
௩௫. இளவேனிற்பத்து. க0௪
௩௬. வரவுரைத்தபத்து. க0௭
௩௭. முன்னிலைப்பத்து. க0௯
௩௮. மகட்போக்கியவழித் தாயிரங்குபத்து. ககஉ
௩௯. உடன்போக்கின்கண் இடைச்சுரத்துரைத்த பத்து. கக௫
௪0 மறுதரவுப்பத்து. கக௮

௫ - முல்லை. கஉக.

௪க செவிலிகூற்றுப்பத்து. கஉக
௪உ. கிழவன் பருவம்பாராட்டுப் பத்து. கஉ௩
௪௩. விரவுப்பத்து. கஉ௫
௪௪. புறவணிப்பத்து. கஉ௭
௪௫. பாசறைப்பத்து. கஉ௮
௪௬. பருவங்கண்டு கிழத்தி யுரைத்தபத்து. க௩க
௪௭. தோழிவற்புறுத்தபத்து. க௩௩
௪௮. பாணன்பத்து. க௩௫
௪௯. தேர்வியங்கொண்ட பத்து. க௩௯
௫0. வரவுச்சிறப்புரைத்த பத்து. க௪0

உ

கணபதி துணை.

ஐங்குறுநூறு.

[கடவுள் வாழ்த்து.]

* நீல மேனி வாலிழை பாகத்
தொருவ னிருதா ணிழற்கீழ்
மூவகை யுலகு முகிழ்த்தன முறையே.

வாழ்த்து.

பாரதம்பாடிய பெருந்தேவனார்.

க.—மருதம்.

க.—வேட்கைப் பத்து.

க. வாழி யாதன் வாழி யவினி
நெற்பல பொலிக பொன்பெரிது சிறக்க
வெனவேட் டோளே யாயே யாமே
நனைய காஞ்சிச் சினைய சிறுமீன்
யாண ரூரன் வாழ்க
பாணனும் வாழ்க † வெனவேட் டேமே.

என்பது, புறத்தொழுக்கத்திலே நெடுநாளொழுகி, 'இது தகாது' எனத் தெளிந்த மனத்தனாய் மீண்டு தலைவியோடுகூடி ஒழுகாநின்ற தலைமகன் தோழியோடு சொல்லாடி, 'யாம் அவ்வாறொழுக நீயிர் நினைத்ததிறம் யாது?' என்றாற்கு அவள் சொல்லியது.

(பழையவுரை.) 'காவற்பொருட்டு அரசன் வாழ்க; விருந்தாற்று தற்பொருட்டு நெற்பல பொலிக; இரவலர்க்கு ஈதற்பொருட்டுப் பொன்மிக

(பிரதிபேதம்.) * 'மாஅ மேனி', 'மாமலா மேனி' † 'எனவேட்டோமே.' [ஐங்கு.]

உண்டாகுக' என யாய் இல்லறத்திற்கு வேண்டுவன விரும்பி ஒழுகியதல்லது பிறிதுநினைத்திலள்; அவள் இத்தன்மையளாக, நீ ஒழுகிய ஒழுக்கத்தால் நினக்கும் நின்னொழுக்கத்திற்குத் துணையாகிய பாணனுக்கும் தீங்குவருமென்றஞ்சி, 'யாணரூரன் வாழ்க, பாணனும் வாழ்க' என விரும்பினேம் யாங்களென்றவாறு.

தலைவியை யாயென்றது, புலத்தற்குக் காரணமாயின உளவாகவும் அவை மனங்கொள்ளாத சிறப்புநோக்கி. தோழி யாங்களென உளப்படுத்தது, ஆயத்தாரைநோக்கியெனக் கொள்க. பூவும் புலாலும் ஒக்கவிளையும் ஊரனென்றது, குலமகளிரைப்போலப் பொதுமகளிரையும் ஒப்பக்கொண்டொழுகுவானென்பதாம்.

ஆதனவினியென்பான், சேரமான்களிற் பாட்டுடைத் தலைமகன். (க)

உ. வாழி யாதன் வாழி யவினி
விளைக வயலே வருக விரவல
ரெனவேட் டோளே யாயே யாமே
பல்லிதழ் நீலமொடு நெய்த னிகர்க்கு
தண்டுறை யூரன் கேண்மை
* வழிவழிச் சிறக்க வெனவேட் டேமே.

இதுவுமது.

(ப - ரை.) தலைவி இல்லறமேயின்னது நோக்குகின்றாள்; யாங்கள் நின்காதலை அவள்மேற் சுருங்குகின்ற திறநோக்கி, 'நின்கேண்மை வழிவழிச்சிறக்க' என விரும்பினேம்; எ-று.

சிறப்புடைக் கருங்குவளைபோலச் சிறப்பில்லாத நெய்தலும் நிகர்க்கும் ஊரனென்றது, குலமகளிருடனே பொதுமகளிரும் ஒருங்குறைவர், எ-று. (உ)

௩. வாழி யாதன் வாழி யவினி
பால்பல வூறுக பகடுபல சிறக்க
வெனவேட் டோளே யாயே யாமே
வித்திய வுழவர் † நெல்லொடு பெயரும்
பூக்கஞ லூரன் றன்மனை
வாழ்க்கை பொலிக வெனவேட் டேமே.

இதுவுமது

(ப - ரை.) தலைவி இல்லறமேயின்னது நோக்குகின்றாள்; 'அவன் பொதுமனையில் வாழ்க்கையொழிந்து தன் மனையிலே வாழ்வானாக' என வேட்டேம் யாங்கள்; எ-று.

(பி - ம்) * 'வழிவழி சிறக்க' † 'நெல்லொடு பேரும்'

மேல் விளைதற்குவித்திய உழவர் முனைபு விளைந்த செறுவின நெல்லோடு பெயருமென்றது, பின்வரும் பரத்தையர்க்கு வருவாய்பண்ணி அக்காலத்து உளராகிய பரத்தையரோடு இன்பநுகர்வானென்பதாம். (௩)

௪. வாழி யாதன் வாழி யவினி
பகைவர்புல் லார்க பார்ப்பா ரோதுக
எனவேட் டோளே யாயே யாமே
பூத்த கரும்பிற் காய்த்த நெல்லிற்
கழனி யூரன் மார்பு
பழன மாகற்க எனவேட் டேமே.

இதுவுமது.

(ப - ரை.) இவள் இல்லறமே விரும்பியொழுகினாள்; 'அவன்மார்பு ஊரவர்க்கெல்லாம் பொதுவாகிய பழனம்போலாது இவட்கேயுரித்தாக' என விரும்பினேம் யாங்கள்; எ - று.

பூத்துப் பயன்படாக்கரும்பினையும் காய்த்துப் பயன்படும் நெல்லினையுமுடையவூரனென்றது, ஈன்று பயன்படாப் பொதுமகளிரையும் மகப்பயந்து பயன்படுங் குலமகளிரையும் ஒப்பநினைப்பான்; எ - று. (௪)

௫. வாழி யாதன் வாழி யவினி
பசியில் லாகுக பிணிசேண் நீங்குக
எனவேட் டோளே யாயே யாமே
முதலைப் போத்து முழுமீ னாரும்
தண்டுறை யூரன் றேரெம
முன்கடை நிற்க எனவேட் டேமே.

இதுவுமது.

(ப - ரை.) இவள் இல்லறமேவிரும்பியொழுகினாள், யாங்கள் 'அவன்றேர் பிறமகளிர்முன்கடைநிற்றலொழிந்து எமமுன்கடைநிற்க' எனவிரும்பினேம்; எ - று.

'முதலை ....ஊரன்' எ - து, ஒருங்கு வாழ்வாரைப் பழமைநோக்காது உயிர்கவர்வானென்பதாம. (௫)

௬. வாழி யாதன் வாழி யவினி
வேந்துபகை தணிக யாண்டுபல நந்துக
எனவேட் டோளே யாயே யாமே
மலர்ந்த பொய்கை முகைந்த தாமரைத்
தண்டுறை யூரன் வரைக
எந்தையுங் கொடுக்க வெனவேட் டேமே.

(பி - ம்.) * 'பகையர்'

எ - து, களவினிற் பலநாளொழுகி வந்து வரைந்துகொண்ட தலைமகன் தோழியோடுசொல்லாடி, 'யான வரையாது ஒழுகுகின்றநாள் * நீயிர் இங்கு இழைத்திருந்த திறம்யாது?' என்றாற்கு அவள் சொல்லியது.

(ப - ரை.) நின்னை எதிர்ப்பட்டவன்றே நீ வரைந்தாயெனக்கொண்டு இல்லறத்திற்கு வேண்டுவனவிரும்பி ஒழுகியதல்லது தலைவி பிறிதொன்றும் நினைத்திலள்; யாங்கள், 'அகனற பொய்கைக்கு அணியாகத் தாமரையையுடைய ஊரனாதலால், அத்தண்டுறையூரன் மனைக்கு அணியாம்வண்ணம் இவளை வரைவானாக; எந்தையும் கொடுப்பானாக' என விரும்பினேம்; எ - று.

ஈண்டுததலைவியை யாயென்றது, எதிர்ப்பட்ட ஞான்றே கற்புப்பூண்டொழுகின்ற சிறப்பைநோக்கி. (௬)

௭. வாழி யாதன் வாழி யவினி
யறநனி சிறக்க வல்லது கெடுக
வெனவேட் டோளே யாயே யாமே
யுளைப்பூ மருதத்துக் கிளைக்குரு கிருக்குந்
தண்டுறை யூரன் † றன்னூர்க்
கொண்டனன் செல்க வெனவேட் டேமே.

இதுவுமது.

(ப - ரை.) இவள் நின்னை எதிர்ப்பட்ட அன்றே வரைந்தாயெனக்கொண்டு இல்லறத்திற்குவே................................ (௭)

௮. வாழி யாதன் வாழி யவினி
யரசுமுறை செய்க களவில் லாகுக
வெனவேட் டோளே யாயே யாமே
யலங்குசினை மாஅத் தணிமயி லிருக்கும்
பூக்கஞு லூரன் சூளிவண்
வாய்ப்ப தாக வெனவேட் டேமே. (௮)

இதுவுமது.

௯. வாழி யாதன் வாழி யவினி
நன்றுபெரிது சிறக்க தீதில் லாகுக
வெனவேட் டோளே யாயே யாமே
கயலார் நாரை போர்விற் சேக்குந்

(பி - ம்) * 'நீயிர் நினைத்திருந்ததிறம்.' † 'தன்னூர் கொண்டனன்'

தண்டுறை யூரன் கேண்மை
யம்ப லாகற்க வெனவேட் டேமே.

இதுவுமது.

(ப-ரை.) 'இன்ப நுகர்ந்தவன் செல்வானைக்கண்ணே வைகும்வண்ணம் வரையுந்துணையும் அவன்கேண்மை அம்பலாகாதொழிக' என விரும்பினேம் யாங்கள்; எ-று. (௯)

௧௦. வாழி யாதன் வாழி யவினி
மாரி வாய்க்க வளநனி சிறக்க
வெனவேட் டோளே யாயே யாமே
பூத்த மாஅத்துப் புலாலஞ் சிறுமீன்
றண்டுறை யூரன் றன்னொடு
கொண்டனன் செல்க வெனவேட் டேமே

இதுவுமது.

(ப-ரை.) இவள் நின்னை எதிர்ப்பட்டவனே வரைந்தானெனக்கொண்டு இல்லறத்திற்கு வேண்டுவன விரும்பி ஒழுகினாள்; யாங்கள், 'அவன் வரைந்து கொள்ள நினையானாயினை, பூத்தமாவினையும் புலாலஞ்சிறுமீனையுமுடைய ஊரனாதலால், அதற்கேற்ப, எம்மூர்க்கண் அறத்தொடுநில்லாவகையான் கற்புடைமையும் எதிர்ப்பாட்டினால் அலரும் நிகழ்பவாயினும் உடன்கொண்டு செல்வானாக' என விரும்பினேம், எ-று. (௧௦)

௧.—வேட்கைப்பத்து முற்றிற்று.

௨. வேழப்பத்து.

௧௧. மனை*நடு வயலை வேழஞ் சுற்றுந்
துறைகே ழூரன் கொடுமை நாணி
நல்ல னென்றும் யாமே
யல்ல னென்னுமென் றடமென் றோளே.

எ-து, பாணன்முதலாயினோர்க்குத் தலைமகனைக் கொடுமை கூறி வாயின் மறுத்த தலைமகள் கழறிய பாங்கற்கு வாயினேர்வாள் சொல்லியது; தலைவனை எவ்வாறு தப்பியொழுகினும் அவனைக் கொடுமை நின்றுற புலப்படுத்தல் தகாது என்று கழறிய பாங்கிக்குத் தலைமகள் சொல்லியதூஉமாம்.

(பி-ம்.) * 'நெடுவயலை'

11:2·4 . [illegible] 204

(ப - ரை.) மனைக்கண்வயலை புறத்துவேழம்சூழுமூரனென்றது, மனைமனைக்கண்ணே வைகுநோன்றும் பரத்தையர்திறமே சூழ்வானென்பதாம். (க)

கஉ. கரைசேர் வேழங் கரும்பிற் பூக்குந்
துறைகே ழூரன் * கொடுமை நன்று
மாற்றுக தில்ல யாமே
தோற்க தில்லவென் றடமென் றோளே.

எ - து, உழையர் † நெருங்கிக் கூறியதிறமும் தனது ஆற்றாமையுநினைந்து வாயில்நேரக்கருதிய தலைமகள் பரத்தையர்க்குப் பின்னும் அவன் சிறப்புச் செய்தானென்பதுகேட்டுப் பொருளாயக் கருத்தழிந்து தன்னுள்ளே சொல்லியது.

(ப - ரை.) கரைமருங்குநிற்கும் வேழம் வயலகத்துவிளைக்கும் தீங்கரும்பு போலப் பொலியுமூரனென்றது, பொதுமகளிர்க்குக் குலமகளிரைப்போலச் சிறப்புச்செய்கிற்பான்; எ - று. (உ)

கங. ‡ பரியுடை நன்மான் பொங்குளை யன்ன
வடைகரை வேழம் வெண்பூப் பகருந்
தண்டுறை யூரன் பெண்டிர்
§ துஞ்சூர் யாமத்துந் துயிலறி யலரே.

எ - து, வாயிலாய்ப்புக்கார்க்குத் தலைமகள், 'அவன்பெண்டிர் நள்ளென் யாமத்தும் துயிலார்; அவரறியாமல் அவன்வருந்திறம்யாது?' எனச்சொல்லி வாயின்மறுத்தது.

(ப - ரை.) பரியுடைநன்மானை தலைக்கணிந்த வெண்கவரிபோல வேழம் வெண்பூவைக் கொள்வாரைக்குறித்துக்கொடுக்குமூரனென்றது, நன்றுபோலக் காட்டித் தம்நலத்தினைவிற்பார் வாழுமூரன, எ - று. (ங)

கச. கொடிப்பூ வேழந் தீண்டி யயல
வடுக்கொண் மாஅத்து வண்டளிர் நுடங்கு
மணித்துறை யூரன் மார்பே
|| பனித்துயில் செய்யு மின்சா யற்றே.

(பி - ம்.) * 'கொடுமைநாணி' † 'நெருக்கி' ‡ 'புரியுடை', 'புரிவுடை' § 'அஞ்சும்யாமத்தும' || 'பணித்துயில்'

எ - து, தலைமகள் புணர்ச்சிவேட்கையைக் குறிப்பினான் உணர்ந்த தோழி, அவன்கொடுமை நினையாது அவன் மார்பை நினைந்து ஆற்றுகின்றது என்னை?' என்றாட்கு 'அவன்கொடியனேயாயினும், அவன்மார்பு குளிர்ந்த துயிலைச்செய்யும் இனியசாயலையுடைத்து, ஆதலாற்காண்' எனச் சொல்லியது.

(ப - ை.) நீண்டபூவினையுடைய வேழம்நீண்டுதலான் வடுக்கொண் மாத்துவண்டளிர் நுடங்குமென்றது, பரத்தையரால் தனக்கு உளவாகிய மெலிவு கூறியவாறு. (௪)

௧௫. ✝மணலாடு * மலிர்நிறை விரும்பிய † வொண்டழைப்
புனலாடு மகளிர்க்குப் புணைதுணை யுதவும்
வேழ மூதூ ரூர
னூர னாயினு மூரனல் லன்னே.

எ - து, சேணிடைப்பிரிந்துவந்து உடனுறைகின்ற தலைமகற்குப் புறத்தொழுக்கம் உளதாகின்றதென்று குறிப்பினானுணர்ந்து தலைமகள் வேறுபட்டாளாக, தோழி அதனையறியாது, 'அவன் உடனுறையவும் வேறுபடுகின்றது என்னை?' என்றாட்கு அவள் சொல்லியது

(ப - ை.) புனலாடு மகளிர்க்குப் புணாகத ‡ துணையை உதவுகின்ற வேழத்தையுடைய ஊரனாதலாற் புனலாடும் பரத்தையர்க்கு வேழஞ்செயவன வெல்லாம் செயவானெனபதாம் (௫)

௧௬. ஓங்குபூ வேழத்துத் தூம்புடைத் திரள்காற்
சிறுதொழு மகளி ரஞ்சனம் பெய்யும்
பூக்கஞ லூரனை யுள்ளிப்
பூப்போ லுண்கண் பொன்போர்த் தனவே.

எ - து, வாயிலாய்ப்புகுந்தார்க்குத் தோழி 'அவன் வரவையே நினைத்து இவள் கண்ணும் பசந்தன; இனி அவன் வந்து பெறுவது என்னை?' எனச் சொல்லி வாயின்மறுத்தது.

(ப - ை.) 'ஓங்குபூ .. ஊரன்' எ - து, இழிந்தார்க்குப் பயன்படுமூரன்; எ - று. (௬)

௧௭. புதன்மிசை நுடங்கும் வேழ வெண்பூ
விசும்பாடு குருகிற் றோன்று மூரன்
புதுவோர் மேவல னாகலின்
வறிதா கின்றென் மடங்கெழு நெஞ்சே.

(பி - ம்:) ‘மலர்நிறை’ † ‘வெண்டழை’ ‡ ‘துணைமை’

*. புதுப்புனலாதலான் மணலாடு மலிர்நிறை யென்றார்.

எ - து, தலைமகன் பரத்தையிற் பிரிந்தவழி, 'இவ்வாறு ஒழுகுதலும் ஆடவர்க்கு இயல்பன்றே; நீ இதற்கு நெஞ்சு அழிகின்றது என்னை?' என்ற தோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது

(ப - ரை.) புறத்தொழுக்கம் உளதாகிய துணையையன்றி நாடோறும் கனவில் வந்து வருத்துதலுமுடையனாதலால் என்னெஞ்சு பெருமையிழந்து மெலிகின்றதென்பதாம்.

புதன்மிசையேறுடங்கும் வேழவெண்பூக் கரிதான விசும்பின்கண்ணே பறக்கும் குருகுபோலத்தோன்றுமூரன் எ - து, தன்மைதோன்றாது ஒழுகுவாரையுடையான்; எ - று. (எ)

கஅ. † இருஞ்சா யன்ன செருந்தியொடு வேழங்
கரும்பி னலமருங் கழனி யூரன்
பொருந்துமல ரன்னவென் கண்ணழப்
பிரிந்தன னல்லனோ பிரியலெ னென்றே.

எ - து, பரத்தையிற்பிரிந்து வந்து தெளித்துக்கூடிய தலைமகற்குப் பின் அவ்வொழுக்கம் உளதாயவழி அவன்வரவிடுத்தவாயில்கட்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ரை.) செருந்திப் பூவொடு வேழம் கரும்புபோல அலமருமூரனென்றது, தம்சேடியரோடு பொதுமகளிர் குலமகளிரைப்போலத் தருக்கியொழுகுமூரன்: எ - று. (அ)

க௯. எக்கர் மாஅத்துப் புதுப்பூம் பெருஞ் * சினை
புணர்ந்தோர் மெய்ம்மணங் கமழுந் தண்பொழில்
வேழ வெண்பூ வெள்ளுகை † சீக்கு
மூர னாகலிற் கலங்கி
மாரி மலரிற் கண்பனி யுகுமே.

எ - து, 'பன்னாள் அவனை ‡ சேணிடைப்பிரியவும் ஆற்றியுளையாகிய நீ சின்னாள் அவன் புறத்தொழுகுகின்ற இதற்கு ஆற்றாயாகின்றது என்னை?' என்ற தோழிக்கு 'எதிர்ப்பாடின்றி ஒரூர்க்கண்ணே உறைகையினாலே ஆற்றேனாகின்றேன்' எனத் தலைமகள் சொல்லியது. வாயிலாய்ப்புகுந்தார்கேட்டு நெருங்காது மாறுதல் கருத்து

(ப - ரை.) மாங்கொம்புபூத்து வதுவைமகளிர் மெய்ம்மணம் கமழக்கடவ பொழிலை அம்மலர் அரும்பாகியபருவத்தே வேழங்களின்பூத் துடைக்குமூரன் எ - து, சேணிடைப் பிரிந்துவந்து தன்னுடனாயிகழுகின்ற பருவத்து இன்பங்கள் நுகராமல் இடையே விலக்குகின்ற பரத்தையர்களையுடையான்; எ - று.

(பி - ம்.) * 'சினைப்புணர்ந்தோர்' † 'சீக்கும்' ‡ 'சேயிடை'

௨௰. அறுசில் கால வஞ்சிறைத் தும்பி
நூற்றிதழ்த் தாமரைப் பூச்சினை சீக்குங்
காம்புகண் டன்ன தூம்புடை வேழத்துத்
* துறைநணி யூரனை யுள்ளியென் 47. 154.
† னிறையே ரெல்வளை நெகிழ்போ டும்மே.

எ - து, தலைமகளை வாயில் நேர்வித்தற்பொருட்டாக, 'காதலர் கொடுமை செய்தாராயினும் அவர்திறம் மறவாதொழியல்வேண்டும்' என்று முகம்புகுகின்ற தோழிக்கு, 'என்கைவளை நில்லாதாகின்றது அவரை நினைந்ததன் பயனன்றே; இனி அமையும்' எனத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ரை.) தாமரைப்பூவகத்துளதாகிய தும்பிச்சினையை வேழம் சீக்கும் எ - து, தன்மாட்டு என்புதலவனை உறைதலையும் விலக்குவாராகிய பொதுமகளிரையுடையான்; எ - று.

'சினைச்சேக்கும்' என்று பாடமோதுவார் தும்பிச்சினைவருந்த வேழம் தங்குமென்று பொருளுரைப்ப. (௰)

௨.—வேழப்பத்து முற்றிற்று.

௩.—‡ கள்வன் பத்து.

௨௧. முள்ளி நீடிய முதுநீ ரடைகரைப்
புள்ளிக் களவ னாம்ப லறுக்குந்
தண்டுறை யூரன் றெளிப்பவு
முண்கண் பசப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

எ - து, 'புறத்தொழுக்கம் எனக்கு இனியில்லை' என்று தலைமகன் தெளிப்பவும் 'அஃது உளது' என்று வேறுபட்ட தலைமகட்குத் தோழி சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'முள்ளிநீடிய...... ஊரன்' என்றது, தனக்கு உரித்தாகிய இல்லின்கண் ஒழுகிப் பரத்தையரோடு தொடர்ச்சியறுப்பான்; (எ - று.) (௧)

௨௨. அள்ள லாடிய புள்ளிக் களவன்
முள்ளி வேரளைச் செல்லு மூர
னல்ல சொல்லி மணந்தினி
நீயே னென்ற தெவன்கொ லன்னாய்.

(பி - ம்.) * 'துறைநணி' † 'இறையேயோல்வளை' ‡ 'களவன்'

உ 20:1. ஐங்குறுநூறு. குறுந்: 2

எ - து, களவினிற்புணர்ந்து பின்பு வரைந்துகொண்டு ஒழுகாநின்ற தலைமகற்குப் புறத்தொழுக்கம் உளதாயிற்றாக, ஆற்றாளாகிய தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'நல்ல......அன்னாய்' எ - து, இக்காலத்து இங்ஙனம் ஒழுகுகின்றான் அக்காலத்து அங்ஙனங்கூறியதென்கொல்? எ - று. சேற்றடியகள்வன முள்ளிவேரளைச்செல்லுமென்றது, பிறர்க்கு அலரஞ்சாது பரத்தையர்மனைக்கட்செல்வானென்பதாம். (௨)

௨௩. முள்ளி வேரளைக் களவ னாட்டிப்
பூக்குற ளெய்திய புனலணி யூரன்
றேற்றஞ் செய்து நப் புணர்ந்திணித்
தாக்கணங் காவ தெவன்கொ லன்னாய்.

இதுவுமது.

(ப - ரை.) களவனாட்டி விளையாட்டுமகளிர் அளையினகண்வாழும் அலவனை அலைத்துப் பூக்குறளும் விளையாடுந்துறைபோலத் தன்னெஞ்சகண்வாழும் நம்மை மெலிவுறுத்திப் புறத்துப்போய் இன்பநுகர்வான், எ - று. (௩)

௨௪. தாய்சாப் பிறக்கும் புள்ளிக் களவனொடு
பிள்ளை தின்னு முதலைத் தவனூர்
எய்தினன் ஆகின்று கொல்லோ மகிழ்நன்
பொலந்தொடி * தெளிர்ப்ப முயங்கியவர்
நலங்கொண்டு துறப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

எ - து, பரத்தையருள்ளும் ஒருத்தியைவிட்டு ஒருத்தியைப் பற்றி ஒழுகுகின்றானென்பது கேட்ட தோழி வாயிலாய்வந்தார் கேட்பத் தலைமகட்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'தாய்சாப்பிறக்கும்.. தவனூர்' எ - து, தன்னையீன்ற தாயும் இறக்கும்படியாகச் செய்துபிறந்த பிள்ளையைத் தின்னும் முதலையையும் அருளின்மையையுமுடையான்; எ - று. (௪)

௨௫. அயல்புறந் தந்த புனிற்றுவளர் பைங்காய்
வயலைச் செங்கொடி களவ னறுக்குங்
கழனி யூரன் மார்பு பலர்க்
கிழைநெகிழ் செல்ல லாகு மன்னாய்.

இதுவுமது.

(பி - ம்.) * 'தெளிப்ப', 'தெழிப்ப'

(ப - ரை.) 'அயல்புறந்தந்த... ..அறுக்கும்' எ - து, எம்புதல்வன் வருந்துவதும் உண்ணாது நம்மைவருத்துவான்; எ - று. (௫)

௨௬. காரந்தையஞ் செறுவிற் றுணைதுறந்து கள்வன்
வள்ளை மென்கா லறுக்கு மூரா
னெம்மும் பிறரு மறியா
* னின்ன னாவ தெவன்கொ லன்னாய்.

எ - து, தலைமகற்கு வாயிலாகப் புகுந்தார், 'நின் முனிவிற்கு அவன் பொருந்தாநின்றான்' என்றவழித் தலைமகட்குத் தோழி, 'அவன்பாடு அஃது இல்லை' என்பதுபடச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'துணை துறந்து .. ..னன்' எ - து, தான் துணையாகக் காதலித்து ஒழுகுகின்ற பரத்தையையும் நம்மையும் வருத்தி ஒழுகுவான்; எ - று.

(வேறுரை.) 'காரந்தையஞ் செறுவிற்றுணை துறந்து' எ - து, நின்னைத் துறந்து; எ - று. 'வள்ளைமென்காலறுக்கும்' எ - து, பரத்தையருள்ளும் ஒருத்தியைவிடுவதும் ஒருத்தியைப் பற்றுவதுமாகி அவர்களை வருத்துகின்றான்; எ - று; 'எம்மும் பிறரு மறியான்' எ-து, எம்மையும் பிறரையும் ....(௬)

௨௭. † செந்நெலஞ் செறுவிற் கதிர்கொண்டு கள்வன்
றண்ணக மண்ணளைச் செல்லு மூரற்
கெல்வளை நெகிழச் சாஅ
யல்ல லுழப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

எ - து, தலைமகன் பரத்தைக்கண் வருங்காலத்து வாராது தாழ்த்துழி 'புறத்தொழுக்கம் உளதாயிற்று' ‡ எனக்கருதி வருந்துந் தலைமகட்குத் தோழி சொல்லியது. (௭)

௨௮. உண்டுறை யணங்கிவ ளுறைநோ யாயின்
றண்சேறு கள்வன் வரிக்கு மூரற்
கொண்டொடி நெகிழச் சாஅய்
மென்றோள் பசப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

எ - து, இற்செறிவித்தவிடத்துத் தலைமகட்கு எய்திய வேறுபாடு கண்டு, 'இது தெய்வத்தினாயிற்று' என்று கருதி வெறியெடுப்புழி அதனை விலக்கக்கருதியதோழி செவிலிக்கு அறத்தொடுநின்றது. (௮)

(பி - ம்.) * 'இன்னனாவது' † 'செந்நெற் செறுவின்' ‡ எனமாட்டக்கருதி.

உகூ. மாரி கடிகொளக் காவலர் கடுக
வித்திய வெண்முளை கள்வ னறுக்குங்
கழனி யூரன் * மார்புற மரீஇத்
திதலை யல்குல் நின்மகள்
பசலை கொள்வ தெவன்கொ லன்னாய்.

எ - து, வரைவெதிர்கொள்ளாமை அன்னை மறுப்புழித் தோழி செவிலிக்கு அறத்தொடு நின்றது.

(ப - ரை.) 'மாரி கடிகொள .. கடுக' எ - து, மாரிநின்ற யாமத்துக் காவலரைக் கடந்து அவன் தலைவியை எதிர்ப்பட்டமை உணர்த்தியதெனக் கொள்க. இஃது உண்மைசெப்பலென்னும் அறத்தொடுநிலை. (கூ)

ஙூ. வேப்புநனை யன்ன நெடுங்கட் கள்வன்
றண்ணக மண்ணளை நிறைய நெல்லி
னிரும்பூ வுறைக்கு மூரற் கிவள்
பெருங்கவி னிழப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

இதுவுமது.

(ப - ரை.) அலவன் மண்ணளை நிறைய நெல்லின் பூவுறைக்கும் ஊரனென்றது, தலைவன் மனையிடத்து உளவாகிய வருவாய்ச்சிறப்புக் கூறியதெனக் கொள்க. (க0)

ங.—கள்வன்பத்து முற்றிற்று.

ச.—தோழிக்குரைத்த பத்து.

ஙக. அம்ம வாழி தோழி மகிழ்நன்
கடனன் றென்னுங் கொல்லோ நம்மூர்
முடமுதிர் மருதத்துப் பெருந்துறை
யுடனா டாயமோ டுற்ற சூளே.

எ - து, முன்னொருநாள் தலைவனோடு புதுப்புனலாடியவழி, 'இனிப் புறத்தொழுக்கம் விரும்பேன்' என ஆயத்தாரோடு சூளுற்ற தலைமகன் பின்னும் பரத்தையரோடு புனலாடத் தொடங்குகின்றானென்பது கேட்ட தலைமகள் அவனுழையர்கேட்பத் தோழிக்குச் சொல்லியது. (க)

ஙஉ. அம்ம வாழி தோழி மகிழ்ந
னொருநா ணம்மில் வந்ததற் கெழுநா

(பி - ம்.) * 'மார்புறவரீஇ'

ளழுப வென்பவவன் பெண்டிர்
தீயுறு மெழுகின் ஞெகிழ்வனர் விரைந்தே.

எ - து, வாயில் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௨)

௩௩. அம்ம வாழி தோழி மகிழ்நன்
மருதுயர்ந் தோங்கிய விரிபூம் பெருந்துறைப்
பெண்டிரொ டாடு மென்பதன்
றண்டா ரகலந் தலைத்தலைக் கொளவே.

இதுவுமது. (௩)

௩௪. அம்ம வாழி தோழி நம்மூர்ப்
பொய்கைப் பூத்த புழைக்கா லாம்பற்
றாதேர் † வண்ணங் கொண்டன
‡ வேதிலா ளர்க்குப் பசந்தவென் கண்ணே.

இதுவுமது. (௪)

௩௫. அம்ம வாழி தோழி நம்மூர்ப்
பொய்கை யாம்ப னாருரி யன்ன
னிறத்தினு * நிழற்று தன் மன்னே
யினிப்பசந் தன்றென் மாமைக் கவினே.

எ - து, வாயிலாய்ப் புகுந்தார் தலைமகன் குணங்கூறியவழி, அஃதவனுக்கு இல்லாதனவே கூறுதலால், இப்பொழுதுகாண் என் மேனி பசந்தது என்று தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௫)

௩௬. அம்ம வாழி தோழி யூர
னம்மறந் தமைகுவ னாயி னாமறந்
துள்ளா தமைதலு மமைகுவ மன்னே
கயலெனக் கருதிய வுண்கண்
பசலைக் கொல்கா வாகுதல் பெறினே.

எ - து, தான் வாயினேருங் குறிப்பினளானமையறியாத தோழி வாயின் மறுத்தழி அவள் நேருமவகையால் அவட்குத் தலைமகள் சொல்லியது. (௬)

(பி - ம்.) * 'பெண்டிரொடுமாடும்' † 'வண்ணங்கொண்ட' ‡ 'ஏதிலீர்க்கு'

௩௭. அம்ம வாழி தோழி மகிழ்ந
னயந்தோ ருண்கண் * பயந்துபனி மல்க
வல்லன் வல்லன் பொய்த்த
றேற்று றூற்ற சூள்வாய்த் தல்லே.

து, தலைமகளைச் சூளினால் தெளித்தானென்பது கேட்ட காதற் பரத்தை தலைமகட்குப் பாங்காயினார்கேட்பத் தன்றோழிக்குச் சொல்லியது. (எ)

௩௮. அம்ம வாழி தோழி மகிழ்நன்
றன்சொ லுணர்ந்தோ ரறியல னென்றுந்
தண்டளிர் வெளவு மேனி
யொண்டொடி முன்கை யாமழப் பிரிந்தே.

எ - து, தலைமகன் மனைவயிற்போகக் கருதினானென்பது சொல்லிய தன்றோழிக்குப் பரத்தை சொல்லியது. (அ)

௩௯. அம்ம வாழி தோழி யூரன்
வெம்முலை யடைய முயங்கி நம்வயிற்
றிருந் † திழைப் பணைத்தோ ணெகிழப்
பிரிந்தன னாயினும் பிரியலன் மன்னே.

எ - து, ஒருஞான்று தலைவன் றன்மனைக்கட் சென்றது கொண்டு அவன் பெண்மை நலமெல்லாந் துய்த்துக் காதல்நீங்கிப் பிரிந்தானென்பது தலைவிகூறினாளாகக் ‡ கேட்ட பரத்தை அவட்குப் பாங்காயினார் கேட்பத் தன்றோழிக்குச் சொல்லியது. (௯)

௪௦. அம்ம வாழி தோழி மகிழ்ந
னொண்டொடி முன்கை யாமழப் பிரிந்துதன்
பெண்டி ரூரிறை கொண்டன னென்ப
கெண்டை பாய்தர வவிழ்ந்த
வண்டுபிணி யாம்ப னாடுகிழ வோனே.

எ - து, உலகியலபற்றித் தலைவன் றனமனைக்கண் ஒருஞான்று போனதே கொண்டு அவ்வழிப் பிரியாது உறைகின்றானென்று அயற்பரத்தையர் பலரும் கூறினாரென்பது கேட்ட காதற்பரத்தை அவர்பாங்காயினார்கேட்பத் தன் றோழிக்குச் சொல்லியது. (௧௦)

௪.—தோழிக்குரைத்தபத்து முற்றிற்று.

(பி - ம்) * 'பசந்து' † 'இழைப்பணைத்தோள்' ‡ 'கேட்டு அப்பரத்தை'

ரு.—புலவிப் பத்து.

சக. தன்பார்ப்புத் தின்னு மன்பின் முதலையொடு[||]
வெண்பூம் பொய்கைத் * தவனூ ரென்ப, அதனாற்
றன்சொ லுணர்ந்தோர் மேனி
† பொன்போற் செய்யு மூர்கிழ வோனே.

எ - து, ‡ கழறிக் கொடுத்தற்பாலராகிய அகம்புகன் மரபின் வாயில்கள் புகுந்துழித் தலைவனையும் பாணன் முதலாகிய பக்கத்தாரையும் இகழ்ந்து தலைவி கூறியது.

(ப - ரை) அன்பில்லாத முதலையென்றது தலைவனை நோக்கியதெனவும், பொய்கையில் வெண்பூவென்றது புறத்தொழுக்கத்திற்குத் துணையாகிய அறிவிலாதாரை நோக்கியதெனவுங் கொள்க. (க)

சஉ. மகிழ்மிகச் சிறப்ப மயங்கின ளொல்லோ
யாண ரூரநின் மாணிழை யரிவை
காவிரி மலிர்நிறை யன்னநின்
மார்புநனி § விலக்க றொடங்கி யோளே.

எ - து, தலைநின்று ஒழுகப்படாநின்ற பரத்தை தலைவன் பிறபரத்தையருடன் ஒழுகினானென்று புலந்தாளாக, அதனையறிந்த தலைவி, அவன் || தன்னில்லத்துப் புகுந்துழித் தான் அறிந்தமை தோன்றச் சொல்லியது. (உ)

சங. அம்பணத் தன்ன யாமை யேறிச்
செம்பி னன்ன பார்ப்புப்பல துஞ்சும்
யாண ரூர நின்னினும்
பாணன் பொய்யன் பலசூ ளினனே.

எ - து, பாணன் வாயிலாகப் புகுந்து தெளிப்ப மறுத்த தலைமகள் பாணனோடு தலைவன் புகுந்து தெளித்துழிச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) யாமைப்பார்ப்பு ஏறிப் பார்ப்புப்பல துஞ்சுமூரவென்றது, மார்பில் துயில்கின்ற புதல்வனையுடையாய், என்றவாறு.

மகப்பெற்று வாழ்வாராகவும்பொய் கூறலாகா தென்பதாம். (ங)

(பி - ம்.) * 'அவனூரேயாக்கலை', 'அவனூரேயாக்கலை' † 'பொன்போலச் செய்யும்' ‡ 'தெருட்டற்பாலாராகிய' § 'விலங்கல்' || 'தன்னில்லகத்து'

42 ; 3 காவிரிமலிர்நிறை அகநா 166. 14-5, 341 : 4

௪௪. தீம்பெரும் பொய்கை யாமை யிளம்பார்ப்பு
தாய்முக நோக்கி வளர்ந்திசி னாஅங்
கதுவே * யையநின் மார்பே
யறிந்தனை யொழுகுமதி யறனுமா ரதுவே.

எ - து, பரத்தையர் மனைக்கண்ணே பன்னாட்டங்கித் † தன்மனைக்கண்ணே வந்த தலைமகற்குத் தோழிகூறியது.

(ப - ரை.) நின்மார்பாற் கொள்ளும் பயனின்றிக் காட்சியெய்தவும் பெறுகின்றிலளெனப் புலந்துகூறியவாறறிக. (௪)

௪௫. கூதி ராயிற் றண்கலிழ் தந்து
வேனி லாயின் மணிநிறங் கொள்ளும்
யாறணிந் தன்றுநின் னூரே
பசப்பணிந் தனவான் மகிழ்நவென் கண்ணே.

எ - து, நெடுநாட் பரத்தையரிடத்தொழுகிய தலைமகன் மனைவயிற் சென்றுழித் தோழிசொல்லியது.

(ப - ரை) கலங்குதலும் தெளிதலுமுடைத்தாகிய யாற்றியல்பும் பெருது என்றும் பசந்தே ஒழுகுகின்றாளிவளென்பதாம் (௫)

௪௬. நினக்கே யன்றஃ தெமக்குமா ரினிதே
நின்மார்பு நயந்த நன்னுத லரிவை
வேண்டிய குறிப்பினை யாகி
யீண்டுநீ யருளா தாண்டுறை தல்லே.

எ - து, மனைக்கண்வாராது பரத்தைவிலக்கவிலங்கிப் பின்பு உலகியல் பற்றி அவள்குறிப்பினோடும் வாராமையறிந்ததோழி தலைமகனைப் புலந்து சொல்லியது.

(ப - ரை.) இவ்வாறு வருதலின் வாராமையே இனிதென்பதாம். (௬)

௪௭. முள்ளெயிற்றுப் பாண்மக ளின்கெடிறு சொரிந்த
வகன்பெரு வட்டி நிறைய மனையோ
ளரிகாற் பெரும்பயறு நிறைக்கு மூர
மாணிழை யாய மறியுநின்
பாணன் போலப் பலபொய்த் தல்லே.

(பி - ம்.) * 'ஐயன்மார்பே' † தம்மனை.

எ - து, பாணற்கு வாயில்மறுத்த தலைமகள் பின் அப்பாணனோடு தலைமகன் புகுந்து தன்காதன்மை கூறியவழிச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) மாணிழையாயமறியுமென்ற கருத்து: நீ கூறுங் காதன்மை பொய்யென்பது ஆயமெல்லா மறியும்; நான் இதனை மெய்யென்று கொள்ளினும் அவர் பொருரென்பதாம்.

கெடிறுசொரிந்த வட்டிநிறைய மனையோள் பயறுநிறைக்கு மூரவென்றது, நீ நின்காதல் சொல்லிவிடுத்து அவர் சிறந்தகாதல் சொல்லி வரவிடப் பெறுவாய்; எ - று. (எ)

சஅ. வலைவல் பாண்மகன் வாலெயிற்று மடமகள்
வராஅல் சொரிந்த வட்டியுண் மனையோள்
யாண்டுகழி வெண்ணெ னிறைக்கு மூர
வேண்டேம் பெருமநின் பரத்தை
யாண்டுச்செய் குறியோ *டீண்டுநீ வரலே.

எ - து, பரத்தையர்மாட்டு ஒழுகாநின்று † தன்மனைக்கட்சென்ற தலைமகற்குத் தலைமகள் சொல்லியது (அ)

சகூ. அஞ்சி லோதி யசைநடைப் பாண்மகள்
சின்மீன் சொரிந்து பன்னெற் பெறூஉம்
யாண ரூரநின் பாண்மகன்
யார்நலஞ் சிதையப் பொய்க்குமோ வினியே.

எ - து, பாணன்வாயிலாகப் பரத்தையோடுகூடினானென்பது கேட்ட தலைமகள் தனக்கும் பாணனூற காதன்மைகூறுவிப்பான் புக்க தலைமகற்குச் சொல்லியது. (கூ)

ரு0. துணையோர் செல்வமும் யாமும் வருந்துதும்
வஞ்சி யோங்கிய யாண ரூர
தஞ்ச மருளாய் நீயேநின்
னெஞ்சம் பெற்ற விவளுமா ரழுமே.

எ - து, மனையினீங்கிப் பரத்தையிடத்துப் பன்னாட்டங்கிவந்த தலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது (க0)

ரு.—புலவிப்பத்து முற்றிற்று.

(பி - ம்.) * 'ஈண்டுவாரலே' † 'தம்மனைக்கண்'

௬. — தோழிகூற்றுப் பத்து.

௫க. நீருறை கோழி நீலச் சேவல்
கூருகிர்ப் பேடை * வயாஅம் ஊர
புளிங்காய் வேட்கைத் தன்றுநின்
மலர்ந்த † மார்பிவள் வயாஅ நோய்க்கே.

எ - து, வாயில்பெறாது புகுந்து போய பரத்தொழுக்கமொழுகிப் பின்பும் வாயில்வேண்டு நின்ற தலைமகற்குத் தோழி மறுத்தது. (க)

௫உ. வயலைச் செங்கொடிப் பிணையல் தைஇச்
செவ்விரல் சிவந்த சேயரி மழைக்கட்
செவ்வாய்க் குறுமக ளினைய
எவ்வாய் முன்னின்று மகிழ்நநின் தேரே.

எ - து, வாயில் பெற்றுக் கூடியிருந்த தலைமகற்குத் தோழி நகையாடிச் சொல்லியது. (உ)

௫௩. துறையெவ னணங்கும் யாமுற்ற நோயே
சிறையழி புதுப்புனல் பாய்ந்தெனக் கலங்கிக்
கழனித் ‡ தாமரை மலரும்
பழன வூர நீயுற்ற சூளே.

எ - து, தலைவியோடு புனலாடியவழி, 'இது பரத்தையருடனாடிய துறை' என நினைந்து பிறர்க்கு ஒளித்தவை மறைத்தமையை உணர்ந்த தலைமகன் மனைவயிற் புகுந்தவழி, 'செய்யவொங்கள் நெஞ்சுறையும் துறைக்கண்ணே நாம ஆடினவத்துறை பிறர்கொல் நிற்கு இவ்வேறுபாடு' என்று வினவியவிடத்து அவள் சொல்லியது. (௩)

௫௪. திண்டேர்த் தென்னவ னன்னாட் டுள்ளதை
வேனி லாயினுந் தண்புன லொழுகுந்
§ தேனூ ரன்னவிவ டெரிவளை நெகிழ
வூரி னூரனை நீதர வந்த
பஞ்சாய்க் கோதை மகளிக
கஞ்சுவ லைய வைப்புறை வரினே

எ - து, வாயில் வேண்டிய பாணற்குத் தலைமகள் குறிப்பறிந்த தோழி அவன் கொடுமை கூறி வாயில் மறுத்தது. (௪)

(பி - ம்) * 'வயாவுறூஉ' † 'மார்பிவண்' ‡ 'தாமரை மலரும்' § 'தேனூர'

51: 3. பிரதிலிங்க.

௫௫. கரும்பி னெந்திரங் களிற்றெதிர் * பிளிற்றுந்
தேர்வண் கோமான் றேனூ ரன்னவிவ
ணல்லணி நயந்துநீ துறத்தலிற்
பல்லோ ரறியப் பசந்தன்று நுதலே.

எ - து, வரைந்த அணிமைக்கண்ணே புறத்தொழுக்கம் ஒழுகி வாயில் வேண்டிவந்து தன்மெலிவு கூறிய தலைமகனைத் தோழி நெருங்கிச்சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'களிற்றெதிர் பிளிற்றும்' என்றது, நீ கூறுகின்ற மெலிவுக்கு மேலே மெலிவு கூறுகின்றது இவள் நுதலென்பதாம். (௫)

௫௬. † பகல்கொள் விளக்கோ டிரா ‡ நா ளறியா
§ வெல்போர்ச் சோழ ராமூ ரன்னவிவ
ணலம்பெறு சுடர்நுத றேம்ப
வெவன்பயஞ் செய்யுநீ தேற்றிய மொழியே.

எ - து, புறத்தொழுக்கம் உளதாகியதறிந்து தலைமகள் மெலிந்துழி, 'அஃதில்லை' என்று தேற்றுந் தலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'தேம்ப' எ - று, தேம்பாநிற்க; எ - று. 'பகல்கொள்விளக் கோடு......அன்ன' எ - து. ஒருநாளும் மெலிவறியாதஇவள் மெலிவறிய ஒழுகினாய்; எ - று. (௬)

௫௭. பகலிற் றோன்றும பல்கதிர்த் தீயி
னாம்பலஞ் செறுவிற் றேனூ ரன்ன
விவணலம் புலம்பப் பிரிய
|| வனைநல முடையளோ மகிழ்நநின் பெண்டே.

எ - து, தலைமகற்குப் புறத்தொழுக்கம் உளதாயிற்றென்பது கேட்ட தோழி அவனை வினாயது.

(ப - ரை.) வேள்வித்தீயினையும் ஆம்பலஞ்செறுவினையுமுடைய தேனூ ரென்றது, மனத்தொழுக்கத் தூய்மையு... ......கூறியவாறு. (௭)

௫௮. விண்டு வன்ன வெண்ணெற் போர்விற்
கைவண் ¶ விராஅ னிருப்பை யன்ன
விவளணங் குற்றனை போறி
பிறர்க்கு மனையையால் வாழி நீயே.

(பி - ம்.) * 'பிளிறும்' † 'பகல்கொள்' ‡ 'நன்றறியா' § 'வென்வேற் சோழனாமூர்' || 'அனநலம்' ¶ 'விராவினிருப்பை'

எ - து, உணர்ப்புவயின் வாரா ஊடற்கட் புலந்த தலைமகற்குத் தோழி கூறியது.

(உ - ரை) 'கைவண் விராஅன் இருப்பையன்ன' எ - து, நினது இல் வாழ்க்கைக் குரியவாகிய குணங்களா லுயர்ந்தாள் எ - று. (அ)

௫௯. கேட்டிசின் வாழியோ * மகிழ்ந வாற்றுற
மையல் னெஞ்சிற் கெவ்வந் தீர
நினக்குமருந் தாகிய யானினி
யிவட்குமருந் தன்மை நோமென் னெஞ்சே.

எ - து, தலைமகள் ஆற்றாளாம் வண்ணம் பணிக்கண் வாயிற்சுருங்கிய தலைமகற்குப் † புறத்தொழுக்கமுள்ளதாகியவழி ஆற்றாளாகிய தோழி சொல்லியது (௯)

௬0 பழனக் கம்புள் ‡ பயிர்ப்பெடை யகவுங்
கழனி யூரநின் மொழிவ லென்றுந்
துஞ்சுமனை நெடுநகர் வருதி
யஞ்சா யோவிவ டந்தைகை வேலே

எ - து, வரையாதொழுகுந் தலைமகன் இரவுக்குறி வந்துழித் தோழி சொல்லியது (௬0)

௬.—தோழிகூற்றுப்பத்து முற்றிற்று.

௭.—கிழத்திகூற்றுப் பத்து

௬௧ நறுவடி மாஅத்து விழைந்துகு தீம்பழம்
நெடுநீர்ப் பொய்கைத் துடுமென விழூஉங்
கைவண் மத்தி கழாஅ ரன்ன
நல்லோர் நல்லோர் நாடி
வதுவை யயர § விரும்புதி நீயே

எ - து, 'வதுவையயர்ந்தா னொருபரத்தையைச் சிலநாளில்விட்டு மற்றொரு பரத்தையை வதுவையயர்ந்தான்' என்பதறிந்த தலைமகள் அவனை

(பி - ம்) * 'மகிழ்நவாற்றம்' † 'தேற்றத்தேற்று புறத்தொழுக்கம்' ‡ 'பயிர்பெடை', 'பயிற்பெடை' § 'இருமதிநீயே'

மனைவயிற்புக்குழிப் புலந்தாளாக, 'இது மறைத்தற்கரிது' என உடன்பட்டு 'இனி என்னிடத்து இவ்வாறு நிகழாது' என்றாற்கு அவள் சொல்லியது. (௧)

௬௨. இந்திர விழவிற் பூவி னன்ன
புன்றலைப் பேடை வரிநிழ லகவு
மிவ்வூர் * மங்கையர்த் தொகுத்தினி
யெவ்வூர் நின்றன்று † மகிழ்நநின் றேரே.

இதுவுமது. (௨)

௬௩. பொய்கைப் பள்ளிப் புலவுநா று ‡ நீர்நாய்
வாளை நாளிரை பெறூஉ மூர
வெந்நலந் தொலைவ தாயினுந்
துன்னலம் பெருமபிறர்த் தோய்ந்த மார்பே.

எ - து, பரத்தையிற் பிரிந்துவந்த தலைமகனொடு தலைமகள் புலந்து கூறியது. (௩)

௬௪ அலமா லாயமோ டமர்துணை தழீஇ
நலமிகு புதுப்புன லாடக் கண்டோ
ரொருவரு மிருவரு மல்லா
பலரோ தெய்யவெம் மறையா தீமே.

எ - து, தலைமகன் பரத்தையரொடு புனலாடினானென்பதறிந்த தலைமகள் அவனைமறைத்துழிச் சொல்லியது. (௪)

௬௫. கரும்புநடு § பாத்தியிற் ‖ கலித்த வாம்பல்
சுரும்புபசி களையும் பெரும்புன லூர
புதல்வனை ¶ யீன்றவெம் மேனி
முயங்கன்மோ ** தெய்யநின் மார்புசிதைப் பதுவே.

எ - து, ஆற்றாமையே வாயிலாகப்புக்க தலைமகற்குத் தலைமகள் சொல்லியது. (௫)

(பி - ம்.) * 'மங்கையைத் தொகுத்து' † 'மகிழ்ந்தநின்' ‡ 'நீர்வாய்' § 'பாத்திக் கலித்த', 'பாத்தி கலித்த' ‖ 'ததித்தவாம்பல்' ¶ 'ஈன்றதென் மேனி' 'ஈன்றவென் முயங்கல்' ** 'அதுவேதெய்ய நின்மார்பு'

சுசு. உடலினே னல்லேன் பொய்யா துரைமோ
யாரவள் மகிழ்ந * தானே தேரொடு
தளர்நடைப் புதல்வனை யுள்ளிநின்
வளமனை வருதலும் வெளவி யோளே.

எ - து, புதல்வனைப் பிரியாதவன் பிரிந்து புறத்துத்தங்கி வந்தானாக, அவனோடுபுலந்து தலைமகள் சொல்லியது. (சு)

சுஎ. மடவ ளம்மநீ யினிக்கொண் டோளே
தன்னொடு நிகரா வென்னொடு நிகரிப்
பெருநலந் தருக்கு மென்ப விரிமலர்த்
தாதுண் வண்டினும் † பலரே
யோதி யொண்ணுதல் பசப்பித் தோரே.

எ - து, தலைநின்று ஒழுகப்படாநின்ற பரத்தை புறனுரைத்தாளெனக் கேட்டதலைவி தலைமகனை வந்துழி அவட்டிறத்தாராய் நின்று ஒழுகும் வாயில்கள் கேட்பச் சொல்லியது (எ)

சுஅ. கன்னி விடியற் ‡ கணைக்கா லாம்பல்
தாமரை போல மலரு மூர
பேணா ளோநின் பெண்டே
§ யான்றன் னடக்கவுந் தானடங் கலளே.

எ - து, பரத்தை தான் தலைமகளைப் புறங்கூறினவாகத் தன்னைத் தலைமகள் புறங்கூறினாளாகப் பிறர்க்குக் கூறினமைகேட்ட தலைவி தலைமகற்குச் சொல்லியது. (அ)

சுகூ. கண்டனெ மல்லமோ மகிழ்நநின் பெண்டே
பலரொடு பெருந்துறை மலரொடு வந்த
தண்புனல் வண்ட லுய்த்தென
வுண்கண் சிவப்ப வழுதுநின் றோளே.

எ - து, தலைமகன் பெதும்பைப் பருவத்தாள் ஒரு பரத்தையைக் களவின்மணந்து ஒழுகுகின்றதனை அறிந்த தலைமகள் தனக்கில்லையென்று அவன் மறைத்துழிச் சொல்லியது (கூ)

(பி - ம்.) * 'தானைத்தேரொடு' † 'பலர்நீ' ‡ 'கணைக்காலம்பல்' § 'யாந்தன்'

எ0. பழனப் பன்மீ னருந்த நாரை
கழனி மருதின் சென்னிச் சேக்கு
மாநீர்ப் பொய்கை யாண ரூர
தூயர் நறியர்நின் பெண்டிர்
* பேஎ யனையமியாஞ் சேய்பயந் தனமே.

எ-து, பரத்தையரோடு பொழுதுபோக்கி † நெடிது தாழ்த்துவந்த தலைமகனோடு தலைமகள் புலந்து சொல்லியது. (க0)

எ.—கிழத்திகூற்றுப்பத்து முற்றிற்று.

அ.—புனலாட்டுப் பத்து.

எக. சூதார் குறுந்தொடிச் சூரமை நுடக்கத்து
நின்வெங் காதலி தழீஇ ‡ நெருநை
யாடினை யென்ப புனலே யலரே
மறைத்த லொல்லுமோ மகிழ்ந
புதைத்த லொல்லுமோ ஞாயிறற தொளியே.

எ-து, பரத்தையரோடு புனலாடினானெனக்கேட்டுப் புலந்த தலைமகள் தலைமகன் அதனையில்லையென்று மறைத்துழிச் சொல்லியது. (க)

எஉ. வயன்மல § ராம்பற் கயிலமை நுடங்குதழைத்
திதலை யல்குற் றுயல்வருங் கூந்தற்
குவளை யுண்க ணேஎர் மெல்லியன்
மலரார் மலிர்நிறை வந்தெனப்
புனலாடு புணர்துணை யாயின ளெமக்கே.

எ-து, தலைமகள் புலவி நீக்குத் தன்னோடு புதுப்புனல் ஆடவேண்டிய தலைமகன் களவுக்காலத்துப் புனலாட்டு நிகழ்ந்ததனை அவள்கேட்பத் தோழிக்குச் சொல்லியது. (உ)

(பி-ம்.) * 'பேஎ, யனையம் யாஞ்சே பயந்தனை சென்மே' † 'நெடிதுதாய்த்து' ‡ 'நெருனை' § 'ஆம்பற்கயலமை'

MAHAMAHOPADHYAYA
Dr. U. V. SWAMINATHA IYER LIBRARY

௭௩. * வண்ண வொண்டழை நுடங்க வாலிழை
யொண்ணுத லரிவை பண்ணை பாய்ந்தெனக்
கண்ணறுங் குவளை நாறித்
தண்ணென் றிசினே பெருந்துறைப் புனலே.

இதுவுமது (௩)

௭௪. விசும்பிழி தோகைச் சீர்போன் றிசினே
பசும்பொ னவிரிழை பைய நிழற்றக்
கரைசேர் மருத மேறிப்
பண்ணை பாய்வோ டண்ணறுங் கதுப்பே.

இதுவுமது (௪)

௭௫. பலரிவ ணொவ்வாய் மகிழ்ந வதனா
லலர்தொடங் கின்றா லூரே மலர
தொன்னிலை மருதத்துப் பெருந்துறை
நின்னோ டாடின டண்புன லதுவே.

எ - து, பரத்தையோடு புனலாடினானாகத் தலைமகனை அதனை மறைத்துக் கூறியவழித் தோழி கூறியது (௫)

௭௬. ‡ பஞ்சாயக் கூந்தற் பசுமலர்ச் சுணங்கிற்
றண்புன லாடித்தன் னலமேம் § பட்டன
ளொண்டொடி மடவர னின்னோ
டந்தர மகளிர்க்குத் தெய்வமும் போன்றே.

இதுவுமது. (௬)

௭௭. அம்ம வாழியோ மகிழ்நநின் மொழிவல்
பேரூ ரலரெழ நீரலைக் கலங்கி
நின்னொடு தண்புன லாடுது
மெம்மொடு சென்மோ செல்லனின் மனையே.

எ - து, முனைவுறுஞான்று தலைவியோடு புனலாடுவலெனக்கேட்டு இவனுடன் இனி ஆடேனென உடன்கொண்ட பரத்தை, 'புதுப்புனல் ஆடப் போது' என்று தலைமகற்குச் சொல்லியது (௭)

(பி - ம்.) * 'வண்ண வேண்டழை' † 'தண்ணென் குவளை', 'கண்ணறுங் குவளை' ‡ 'பைஞ்சாய' § 'பட்டனளொண்டொடி'

எஅ. கதிரிலை நெடுவேற் * கடுமான் கிள்ளி
மதிலகொல் † யானையிற் கதழ்புநெறி வந்த
சிறையழி புதுப்புன லாடுக
மெம்மொடு கொண்மோ வெந்தோள் புரை புணையே

இதுவுமது (அ)

எகூ. புதுப்புன லாடி யமர்த்த கண்ணள்
யார்மக ளிவளெனப் பற்றிய மகிழ்ந
யார்மக ளாயினு மறியாய்
நீயார் மகளை யெம்மைப் பற்றியோயே

எ - து, தன்னொடு கூடாது தனித்துப் புனலாடினென்று கேட்டுத் தலைநின்றொழுகப்படாநின்ற பரத்தை தானும் தனியே போய்ப் புனலாடினாளாக, அவளை யூடறீர்த்தற் பொருட்டாகத் தலைமகன் சென்றுகாண அறியானைப் போல நகையாடிக் கூறிக் கைப்பற்றியவழி அவடோழி சொல்லியது (௯)

அ0. புலக்குவே மல்லேம் பொய்யா துரைமோ
நலத்தகு மகளிர்க்குத் தோட்டுணை யாகித்
தலைப்பெயற் செம்புன லாடித்
தவநனி சிவந்தன மகிழ்நநின் கண்ணே

எ - து, தன்னையொழியப் புதுப்புனலாடிக் காழத்துவாகத் தலைமகனோடு தலைமகள் புலந்து சொல்லியது (௧0)

அ.—புனலாட்டுப்பத்து முற்றிற்று

௯.—புலவிவிராய பத்து.

அக. குருகுடைத் துண்ட வெள்ளகட் டியாமை
யரிப்பறை ‡ வினைஞ ரல்குமிசைக் கூட்டு
மலரணி வாயிற் பொய்கை யூர
வென்னை நயந்தனெ னென்றிநின்
மனையோள் கேட்கின் வருந்துவள் பெரிதே.

(பி - ம்.) * 'கதிமானகிள்ளி' † யானையிற் ... ‡ 'வினைஞா நலகு'

Dr. U. V. SWAMINATHAIYAR LIBRARY, TIRUVANMIYUR, MADRAS 41

எ - து, தன்னைக் கொடுமைகூறினாள் தலைமகளென்பது கேட்ட பரத்தை தலைமகன்வந்து தன்மேல் அன்புடைமை கூறினானாக அவட்குப் பாங்காயினார் கேட்பச் சொல்லியது.

(ப - ரை) குருகுடைத்துண்ட யாமை மிச்சிலை வினைஞர் உணவிற்கூட்டு மூரனெனவே நாங்கள் நுகர்ந்துகழித்த மார்பை நுகர்வாளொருத்தி தலைமகளைப் பழித்தவாறும் (௧)

௮௨. வெருண்டனளென்ப பாணநின் றலைமகள்
மகிழ்நன் மார்பி னவிழிணர் நறுந்தாரத்
தாதுண் பறவை வந்தெனப்
போதார் கூந்த லிருந்தனள் வணங்கவே.

எ - து, மனைவயிற் புகுந்த பாணற்குத் தலைமகன் கேட்குமாற்றால் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ரை) 'இதுவும் பொருட்பயன் நீ ஈண்டு வருதலைப்பொருள், கடிதிற் செல்' என்பதாம். (௨)

௮௩. மணந்தனை யருளா யாயினும் * பைபயத்
தணந்தனை யாகி யுய்ம்மோ நும்மூ
ரொண்டொடி முன்கை யாயமுந்
தண்டுறை யூரன் பெண்டெனப் படற்கே.

எ - து, † வரைந்த அணுமைக்கண்ணே தலைமகற்குப் புறத்தொழுக்க முண்டாகியவழி அதனையறிந்த தலைவி அவனொடு புலந்து சொல்லியது. (௩)

௮௪. செவியிற் கேட்பினுஞ் சொல்லிறந்து வெகுள்வோள்
கண்ணிற் காணி னென்னா குவளோ
நறுவீ யைம்பான் மகளி ராடுந்
தைஇத் தண்கயம் போலப்
பலர்படிந் துண்ணுநின் பரத்தை மார்பே.

எ - து, பரத்தையர் மனைக்கட்டங்கிப் புணர்ச்சிக்குறியோடு வாயில் வேண்டிவந்த தலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது. (௪)

௮௫. ‡ வெண்ணுதற் கம்பு ளரிக்குரற் பேடை
தண்ணறும் பழனத்துக் கிளையோ டாலு

(பி - ம்.) * 'பைய' † 'வரைந்தணுமைக்கண்ணே' ‡ 'வெண்டலைக்'

*மறுவில் யாணர் மலிகேழ் ஊரநீ,
சிறுவரி னினைய ‡செய்தி
நகாரோ பெருமநிற் கண்டிசி னோரே.

எ - து, தலைமகனைப் பரத்தையர்பாற் காதலனாய்ப் பெயர்த்தொழுக்கச்செல்வுழி மனையகம்புகுந்தானாகத் தலைவி சொல்லியது

(ப - ரை) கம்புட்பேடை சேவலொழிய இளையுடனே ஆழுமூர. எ - து, 'இளையுடனே வாழ்கின்ற எமக்கு நின்னினீங்கிய மெலிவு உளதாகக் கூறுகின் றமெல்லமை; நின குலத்தொழுக்கத்துக்குத் தகாது மடக்கழறியதாம், [1] "தாய போற் கழறித் தழீஇக் கோட, லாயமனைக் கிழத்திக் குரித்தென மொழிப" என் றதூஉம் இத்திறனோக்கியெனக்கொள்க (ரு)

அசு. வெண்டலைக் குருகின் மென்பறை விளிக்குர
னீளவய னண்ணி யிமிழு மூர
வெம்மிவ ணல்குத § லரிது
நும்மனை மடந்தையொடு தலைப்பெய் தீமே.

எ - து, புதல்வனைக் கூறியமாற்றாற் தலைமகட்குப் பாங்காயினார் கூறக்கேட் டானென்பதறிந்த பரத்தை வாயிலாகப்புகுந்த தலைமகற்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை) குருகின் பார்ப்பு அழைக்குங்குரல் வயலை நண்ணி இமிழுமூர; எ - து, நின்புதல்வன் கூறியிருந்த நீ கேட்டமை சேரிப்பெண்டிர் அறிந்தது; நின்னூண் மறைத்த லரிதெனபதாம். பார்ப்பினை மெல்லிதாகிய பறத்தல்பற்றி மென்பறையென அருபெயராற் கூறியதெனக்கொள்க (சு)

அஎ. பகன்றைக் கண்ணிப் பல்லான் கோவலர்
கரும்பு குணிலா மாங்கனி யுதிர்க்கும்
யாண ரூரநின் மனையோ ளி
யாரையும் புலக்கு மெம்மைமற் றெவனோ.

எ - து, தலைமகள் தன்னைப் புறங்கூறினாளெனக்கேட்ட காதற்பரத்தை அவட்குப் பாங்காயினார் கேட்பத் தலைமகனோடு புலந்து சொல்லியது

[1] தொல்காப்பியம், பொருளதிகாரம், கற்பியல், ௩௨

(பி - ம்) * 'மறுவில' 'ஊரநின்' ‡ 'செய்தினை' § 'அறிதோ'

(ப - ரை) கரும்புநடுபாத்தி மாக்கனிபுதிர்க்கு மூர; எ - து, யாங்கள் பழித்தேமென்று அவட்கு இனியசொற்கூறி அவன் எங்களைப் பழித்துக்கூறுஞ் சொற்களை நினக்கு இனியவாகப் பெறுவாய; எ - று. (எ)

அஅ. வண்டுறை நயவரும் * வளமலர்ப் பொய்கைத்
தண்டுறை யூரனை யெவ்வை யெம்வயின்
வருதல் வேண்டுது மென்ப
வொல்லேம் போலயா மதுவேண் டுதுமே.

எ - து, தலைமகனை மடப்பித்துக் கொள்கையில் விருப்பில்லாதாள் போல அவ்வாறு கோடலையே விரும்புவாள், அது நமக்கு முடியாதெனத் தலைமகள் புறனுரைத்தாளெனக்கேட்ட பரத்தை அவட்குப் பாங்காயினோர்க்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை) இவ்வாறு என்னைக்கூறுகை தவிராளாயின் அதனை முடியச் செய்துவிடுகின்றே மென்பதாம். வள்ளியதுறைகளின்கண்ணே எல்லாருங் கொள்ளும்வண்ணம் நயர்தருகின்ற மலர்களையுடைய பொய்கை யூரன்; எ - து, மகளிரெல்லார்க்கும் பொதுப்பட்டிருப்பான்; எ - று (அ)

அகூ. அம்ம வாழி பாண வெவ்வைக்
கெவன்பெரி தளிக்கு மென்ப பழனத்து
வண்டுதா தூது மூரன்
† பெண்டென விரும்பின் றவடன் பண்பே.

எ - து, தலைமகன் தலைமகளைப்போற்றி யொழுகாநின்றான் ‡ என்பது கேட்ட காதற்பரத்தை அவன் பாணனுக்குச் சொல்லுவாளாய அவட்குப் பாங்காயினோர் கேட்பச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) அவன் ஆங்கு ஒழுகுகின்றது அவள் பண்புடைமை யல்லது வேறுகாரணம் இல்லையென இகழ்ந்து கூறியவாறாம் (கூ)

கூ0. மகிழ்நன் மாண்குணம் வண்டுகொண் டனகொல்
வண்டின் மாண்குண மகிழ்நன்கொண் டான்கொ
லன்ன தாகலு மறியா
ளெம்மொடு புலக்குமவன் புதல்வன் றாயே.

(பி - ம்.) * 'வளர்மலர்' † 'வேண்டென விரும்பின்று' ‡ 'என்பது காதற் பரத்தை.' (கூ)

எ - து, தலைமகன் தனமனைக்கட் செல்லாமல் தான் விலக்குகின்றாளாகத் தலைமகள் கூறினாளென்பது கேட்ட காதற்பரத்தை தலைமகன் கேட்குமாற்றால் அவட்குப் பாங்காயினார் கேட்பச் சொல்லியது. (க0)

கூ—புலவிவிராயபத்து முற்றிற்று.

க0—எருமைப் பத்து.

கூக. நெறிமருப் பெருமை நீல விரும்போத்து
வெறிமலர்ப் பொய்கை யாம்பன் மயக்கும்
கழனி யூரன் மகளிவள்
* பழன வெதிரின் கொடிப்பிணை யலளே.

எ - து, குறைவேண்டிப் பின்னின்றவர்க தலைமகற்குத் தோழி, 'இவள் இளையள் விளைவிலள்' எனச் சேட்படுத்தது.

(ப - ரை.) நாற்றங் கொள்ளப்படாத கரும்பின் பூவாற்செய்யப்பட்ட நெடிய மாலையையுடையா ளெனபதனாற் பேதையென்றவாறு அறிக. எருமைப் போத்து வெறிமலர்ப் பொய்கை அம்பன் மயக்கு மூரென்றது, நல்லதன்மையை ஆராயாது கெடுக்குமூராதலால் நினக்கு ஈண்டுவருதல் பொருந்தாதென்பதாம். பழனவெதிரென்பது கரும்பு. (க)

கூஉ. † கருங்கோட் டெருமைச் செங்கட் புனிற்றாக்
காதற் குழவிக் கூறுமுலை மடுக்கு
நுந்தை நும்மூர் வருது
மொண்டொடி மடந்தை நின்னையாம் பெறினே.

எ - து, நினக்கு வரைந்து தருதற்குக் குறை நின்தமர் அங்குவந்து கூறுமையேயெனத் தோழி கூறினாளாக, தலைமகன் முகநோக்கி இவள் குறிப்பினாற் கூறினாளென்ப ‡ தறிந்த தலைமகன், 'வரைவு மாட்சிமைப்படின் நானே வருவல்' எனத் தலைமகட்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) எருமைப் புனிற்றாத் தன்குழவிக்கு ஊறுமுலை மடுக்குமென்றது, அவள்பொருட்டு உற்றார்பக்கல் தான் பெறுவனவுங் கூறியவாறு. (உ)

(பி - ம்.) * 'பழநல்வெதிரின்' † 'அருங்கோட்டெருமை' ‡ 'அறிந்த தலைமகன்'

௯௩. எருமை * நல் லேற்றின மேய லருந்தெனப்
பசுமோ ரோடமோ டாம்ப லொல்லா
செய்த வினைய மன்ற பல்பொழிற்
றாதுண் வெறுக்கைய வாகியிவள்
போதவிழ் † முச்சி யூதும வண்டே.

எ - து, முயக்கம்பெற்றவழிப் பிறந்த வேறுபாட்டால் பண்டையனவன்றி வண்டுகள் மொய்க்குமவாக, 'இதற்குக் காரணமென்?' என்று வினவிய செவிலித்தாய்க்குக் கூறுவாள்போன்று தலைமகனைச் சிறைப்புறத்தானாகத் தோழி சொல்லியது. (௩)

௯௪. மள்ள ரன்ன ‡ தடங்கோட் டெருமை
மகளி ரன்ன துணையொடு வதியு
நிழன்முதி ரிலஞ்சிப் பழனத் ததுவே
கழனித் தாமரை மலருங்
கவின்பெறு சுடர்நுதற் றந்தை யூரே.

எ - து, வரைவிடை வைத்துப்பிரிந்த தலைமகன் மீள்கின்றான் சொல்லியது.

(ப - ரை.) எருமை துணையொடு வதியுமென்றது, வரைந்தெய்திய வழித் தலைமகளோடு தானெய்தும் இன்பவொழுக்கத்தினை நினைந்து கூறியவாறு. கழனித்தாமரை மலரும், எ - து, அவ்விடத்துத் தன்னைக்கண்டு மகிழ்வார் முகமலர்ச்சி கூறியவாறும் (௪)

௯௫. கருங்கோட் டெருமை கயிறுபரிந் தசைஇ
நெடுங்கதிர் நெல்லி னுண்மேய லாரும்
புனன்முற் றூரன் பகலும்
படர்மலி யருநோய் செய்தன னெமக்கே.

எ - து, உண்டிக்காலத்து மனைக்கண் வருதலுஞ் சுருங்கிப் பரத்தையிடத் தனாய தலைமகன் ஒழுகியவழி அவற்கு வாயிலாய் வந்தார்க்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ரை.) எருமை கயிற்றைப் பரிந்துபோய் நாண்மேயலாருமென்றது, விலக்குவார்க்கு அடங்காது புறத்தொழுக்கம் விரும்புவானே; எ - று. (௫)

(பி - ம்) * 'நல்லேற் றின்மேயல.' † 'முச்சூயூதும்' ‡ 'இறங்கோட் டெருமை'

௯௬. * அணிநடை யெருமை யாடிய வள்ளன்
மணிநிற நெய்த லாம்பலொடு கலிக்குங்
கழனி யூரன் மகளிவள்
பழன வூரன் பாயலின் றுணையே.

எ - து, பரத்தையர் பலரோடும் ஒழுகுதல்கண்டு பொருதிருந்த தலைமகள் தலைமகன் மனைக்கட்புகுந்துழி உடன்படுதல்கண்ட வாயில்கள் தம்முள்ளே சொல்லியது.

(ப - ரை.) எருமை உழுது உழக்கிய அள்ளற்கண்ணே நெய்தலும் ஆம்பலுங் கலிக்கும்; எ - து, தலைமகற்கு வேண்டுவன புரிகின்ற இல்வாழ்க்கைக் கண்ணே தாம்பெறுகின்ற சிறப்புக்கூறியவாறு. (௯௬)

௯௭. பகன்றை வான்மலர் மிடைந்த கோட்டைக்
கருந்தா ளெருமைக் கன்று வெரூஉம்
பொய்கை யூரன் மகளிவள்
பொய்கைப் பூவினு நறுந்தண் ணியளே.

எ - து, புறத்தொழுக்கம் † இன்றியே இருக்கவும் உளதென்று புலந்த தலைமகளைப் புலவிநீக்கிய தலைமகன் புணர்ச்சியது இறுதிக்கண் தன்னுள்ளே சொல்லியது.

(ப - ரை.) தாயினுடைய பகன்றைமலர்மிடைந்த கோட்டைக் கன்று வெரூஉமென்றது, தன் தோளிலணிந்த மாலையைப் பிறிதொன்றற்கணிந்த மாலையெனக் கருதினளெனபதாம். (௯௭)

௯௮. தண்புன லாடுந் தடங்கோட் டெருமை
திண்பிணி யம்பியிற் றோன்று மூர
வொண்டொடி மடமக ளிவளினு
நுந்தையும் யாயுங் கடியரோ நின்னே.

எ - து, புறத்தொழுக்கம் உளதாகிய அணையானே புலந்து வாயினேராத தலைமகள்கொடுமை தலைமகன் கூறக்கேட்ட தோழி அவற்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை) இவளினும்...கடியரோ எ - து, நின்னிடத்துக் குற்றமுளதாகியவழிக் கழறுங்கால் இவளினும் கடியரோ நுந்தையும் யாயும்; எ - று.

(பி - ம்.) * 'அணிநிறவெருமை' † 'இன்றியிருக்கவும்'

அவரினும் கடுமையாற் கூறுதற்கு உரியாள் இவளென்பதாம். நீராடுமெருமை பலருமேறுதற்குரிய அம்பிபோலத் தோன்றுமென்றது, பலர்க்கும் உரியை யாவை யெனப் புலந்தாளென்பதாம். (அ)

கூகூ. * பழனப் பாகன் முயிறுமூசு குடம்பை
கழனி யெருமை கதிரொடு மயக்கும்
பூக்கஞ லூரன் மகளிவ
ணோய்க்குமருந் தாகிய பணைத்தோ ளோளே.

எ - து, தோழி முதலாயினோர் தலைமகனை கொடுமைகூறி விலக்கவும் தலைமகள் வாயினேர்ந்துழி அவன் உவந்து சொல்லியது.

(ப - ரை) முயிறுமூசு குடம்பையை நெற்கதிரோடு எருமை மயக்குமென்றது, யான்செய்த கொடுமையையும் அவர்கள் தன்மேற் காதலித்துக் கூறியவற்றையுஞ் சிதைத்து எனைப்பசலை நீக்கினாளென்பதாம். (கூ)

க00. புனலாடு மகளி ரிட்ட வொள்ளிழை
மணலாடு சிமையத் தெருமை கிளைக்கும்
யாண ரூரன் மகளிவள்
பாணர் நரம்பினு மின்கிள வியளே.

எ - து, வாயினோதற்பொருட்டு முகம்புகுவானை வேண்டி இயற்பழித் துழித் தலைமகள் இயற்படமொழிந்ததிறம் தலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது.

(ப - ரை.) மகளிரது மறைந்த இழையை எருமை கிளைக்குமூரன் மகளென்றது இப்போது வாயிலோர் தலையன்றிக் களவுக்காலத்து நீ செய்த நன்மை மறைந்தனவும் எடுத்துக் கூறினாளென்பதாம். (க0)

க0.—எருமைப்பத்து முற்றிற்று.

மருதம் முற்றிற்று.

ஓரம்போகியார்.

(பி - ம்.) * 'பழனப்பாகல்'

உ.—நெய்தல்.

கக.—தாய்க்குரைத்த பத்து.

க0க. அன்னை வாழிவேண் டன்னை * யுதுக்கா
ணேர்கொடிப் பாசடும்பு † பரியவூர் பிழிபு
நெய்தன் மயக்கி வந்தன்று ‡ நின்மகள்
பூப்போ லுண்க ணமரீஇய
§ நோய்க்கு மருந்தாகிய கொண்கன் றேரே.

எ - து, அறத்தொடு நின்றபின்னர் வரைதற்பொருட்டுப் பிரிந்த தலைமகன் வரைவொடு புகுந்தவழித் தோழி செவிலிக்குக் காட்டிச் சொல்லியது.

(ப - ரை) கோடு அடும்புபரிய ஆழியூர்ந்திழிந்து நெய்தலை மயக்கி வந்ததென்றது, களவிற்கூட்டம் வெளிப்பட்ட பின்பும் வரையாது பிரிந்தானென்று அலர்கூறுவார் வருந்த வந்தான் என்றவாறு. (க)

க0உ. அன்னை வாழிவேண் டன்னை நம்மூர்
நீனிறப் பெருங்கடற் புள்ளி னான்று
துன்புறு துயர நீங்க
வின்புற § விசைக்குமவர் தேர்மணிக் குரலே.

இதுவுமது (உ)

க0ங. அன்னை வாழிவேண் டன்னை புன்னையொடு
ஞாழல் பூக்குந் தண்ணந் துறைவ
னிவட்கமைந் தனனாற் றானே
தனக்கமைந் தன்றிவண் மாமைக் கவினே.

எ - து, அறத்தொடு நின்ற தோழி வதுவை வந்தவழித் தாய்க்குக் காட்டி உவந்து சொல்லியது.

(ப - ரை) புன்னையொடு ஞாழல் பூக்குமென்றது, குடிப்பிறப்பும் உருவும் நலனும் ஒத்தலை கூறியவாறு. (ங)

(பி - ம்) * 'உதுக்காண்' † 'பரியவூர்பிழிபூஉ' ‡ 'நின்மகளே' § 'இசைக்குமவர்'

௧0௪. அன்னை வாழிவேண் டன்னை நம்மூர்ப்
பலர்மடி பொழுதி னலமிகச் சாஅய்
நள்ளென வந்த * வியறேர்ச்
செல்வக் கொண்கன் செல்வனஃ தூரே.

எ - து, புதல்வற் பெற்றுழித் தம் மனைக்கட் சென்ற செவிலிக்கு முன்பு அறத்தொடுநின்று வதுவைகூட்டிய தோழி அவனூர் நன்மைகாட்டிச் சொல்லியது.

(ப - ரை) செல்வக் கொண்கன் செல்வ னென்றது, புதல்வனை; செல்வக்கொண்கன் செல்வனூரென்னும் எழுவாயின் முற்றுச்சொல் அஃதென்னும் பெயர். (௪)

௧0௫. அன்னை வாழிவேண் டன்னை முழங்குகடற்
றிரைதரு † முத்தம் வெண்மணல் இமைக்குந்
தண்ணந் துறைவன் வந்தெனப்
பொன்னினுஞ் சிவந்தன்று கண்டிசி னுதலே.

எ - து, அறத்தொடு நின்றபின் ‡ வேண்டுவன கருதற்குப் பிரிந்த தலைமகன் வரைவொடு புகுந்துழி அவளாகத்து முன்புள்ள பசப்பு நீங்குமாறு தோன்றிய கவினைக் காட்டிச் செவிலிக்குத் தோழி சொல்லியது.

(ப - ரை) ஓதத்தால் அலைப்புண்டு போந்த முத்தம் மணற்கண்ணே கிடந்து விளங்குமென்றது, தான் வருந்தப் போகாது நமக்கு நிலைநின்ற இன்பத்தைத் தருவான் எ - று. (௫)

௧0௬. அன்னை வாழிவேண் டன்னை யவர்நாட்டுத்
துதிக்கா § லன்னந் துணைசெத்து மிதிக்குந்
தண்கடல் வளையினு மிலங்குமிவ்
வங்கலி ழாகங் கண்டிசி னினைந்தே.

எ - து, அறத்தொடு நின்றக்கால் உடன்படாதானை வேண்டிச் செவிலிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை) தண்கடல் வளையினும் இலங்குமென்றது, மேனியில் வேறுபாடு. (௬)

(பி - ம்.) * ‘வியனேர்’ † ‘திரிதருமுத்தம்’ ‡ ‘வேண்டுவன கொண்டுவருதற்குப்பிரிந்த’ § ‘அன்னஞ் துணைசெத்து’

கoஎ. அன்னை வாழிவேண் டன்னையென் றோழி
சுடர்நுதல் பசப்பச் சாஅய்ப் படர்மெலிந்து
தண்கடற் படுதிரை கேட்டொறுந்
துஞ்சா ளாகுதல் நோகோ யானே.

எ - து, தோழி செவிலிக்கு அறத்தொடுநிலை குறித்துக் கூறியது. (எ)

கoஅ. அன்னை வாழிவேண் டன்னை கழிய
முண்டக மலருந் தண்கடற் சேர்ப்ப
* னெந்தோ டுறந்தன னாயி
† னெவன்கொன் மற்றவ னயந்த தோளே

எ - து, அறத்தொடுநிலை பிறந்தபின்னும் வரைவு நீட்டிற்றாக மற்றொரு குலமகளை வரையுங்கொலென்று ஐயுற்ற செவிலி குறிப்பறிந்த தோழி அவட்குச் சொல்லியது. (அ)

கoகூ. அன்னை வாழிவேண் டன்னை நெய்தல்
நீர்ப்படர் தூம்பின் பூக்கெழு துறைவ
னெந்தோ டுறந்த காலை யெவன்கொல்
பன்னாள் வருமவ னளித்த பொழுதே.

எ - து, அறத்தொடு நின்றபின்பு வரைவான் பிரிந்த தலைமகன் கடிதின் வாராதவழி ஐயுற்றசெவிலி, 'அவன் நும்மைத் துறந்தானாகக் காண்போம்; நுங்கட்கு அவன் கூறியதிறம் யாது?' என்றாட்குத் தோழி சொல்லியது (கூ)

ககo. அன்னை வாழிவேண் டன்னை புன்னை
பொன்னிறம் விரியும் பூக்கெழு துறைவனை
யென்னை யென்றும் யாமே யிவ்வூர்
பிறிதொன் றாகக் கூறு
மாங்கு மாக்குமோ வாழிய பாலே.

எ - து, நொதுமலர் வரைவின்கண் தோழி செவிலிக்கு அறத்தொடு நின்றது. (கo)

கக. — தாய்க்குரைத்தபத்து முற்றிற்று.

(பி - ம்.) * 'என்றோடுறந்தனன்' † 'என்னாங்கொல்லவன்' 'என்னாங் கொன் மற்றவ னயந்தோ டோளே'

௧௨.—தோழிக்குரைத்த பத்து.

௧௧௧. அம்ம வாழி தோழி பாணன்
சூழ்கழி மருங்கி * னாளிரை கொளீஇச்
சினைக்கயன் மாய்க்குந் துறைவன் கேண்மை
பிரிந்தும் வாழ்துமோ நாமே
யருந்தவ முயற லாற்றா தேமே.

எ - து, இற்செறிப்பா ரெனக்கேட்ட தலைமகள் வரையாது வந்தொழுகுவான் சிறைப்புறத்தானாகத் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௧)

௧௧௨. அம்ம வாழி தோழி பாசிலைச்
செருந்தி தாய விருங்கழிச் சேர்ப்பன்
றான்வரக் காண்குவ நாமே
† மறந்தோ மன்ற நாணுடை நெஞ்சே.

எ - து, களவுநீடுவழி வரையாமலன்கொலென்று அஞ்சிய தோழிக்குத் தலைமகன் வரையுந்திறம் தெளிக்கத் தெளிந்த தலைமகள் சொல்லியது. (௨)

௧௧௩. அம்ம வாழி தோழி நென்ன
லோங்குதிரை வெண்மண லுடைக்குந் துறைவற்
கூரார் ‡ பெண்டென மொழிய வென்னை
யதுகேட் § டன்னோ வென்றன ளன்னை
|| பைபய வெம்மை யென்றனென் யானே.

எ - து, வரையாது வந்தொழுகுந் தலைமகனைச் சிறைப்புறத்து நின்று கேட்ப நெருநல் இல்லத்து நிகழ்ந்தது இதுவெனத் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது.

௧௧௪. அம்ம வாழி தோழி ¶ கொண்க
னேரே மாயினுஞ் செல்குவங் கொல்லோ
கடலி ** னாரை யிரற்று
மடலம் பெண்ணை †† யவ னுடைய நாட்டே.

(பி - ம்) * 'நாளிரைக்' † 'மறந்தோன்மன்ற' ‡ 'பெண்டெனமொழிய' § 'அன்னையென்றனள்' || 'எமைபைய, பையவெம்மை' ¶ 'கொண்கனே, நேரே யாயினும்' ** 'நாரைவிரற்றும்' †† 'அவருடை'

எ - து, இடைவிட்டொழுகுந் தலைமகன் வந்து சிறைப்புறத்தானாகுமை யறிந்த தலைமகள் அவன் கேட்கு மாற்றால் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௪)

௧௧௫. அம்ம வாழி தோழி பன்மா
ணுண்மண லடைகரை நம்மோ டாடிய
தண்ணந் * துறைவன் மறைஇ
யன்னை யருங்கடி † வந்துநின் றோனே.

எ - து, இற்செறிப்புண்ட பின்னும் வரைந்துகொள்ள நினையாது தலைமகன் வந்தானாக, அதனையறிந்த தலைமகள் அவன் கேட்குமாற்றால் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௫)

௧௧௬. அம்ம வாழி தோழி நாமழ
நீல விருங்கழி நீலங் கூம்பு
மாலைவந் தன்று மன்ற
காலை யன்ன காலைமுந் துறுத்தே.

எ - து, எற்பாட்டின்கண் தலைமகன் சிறைப்புறத்து நின்றுகேட்பத் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது (௬)

௧௧௭. அம்ம வாழி தோழி நலனே
யின்னா தாகுதல் கொடிதே புன்னை
யணிமலர் துறைதொறும் வரிக்கு
மணிநீர்ச் சேர்ப்பனை மறவா தீமே.

எ - து, வரையாது வந்தொழுகுந் தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகத் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௭)

௧௧௮. அம்ம வாழி தோழி யானின்
றறனி லாளற் கண்ட பொழுதிற்
சினவுவென் றகைக்குவென் ‡ சென்றனென்
பின்னினைந் திரங்கிப் பெயர்தந் தேனே.

எ - து, சிறைப்புறமாகத் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது; தோழி வாயின் மறுத்த தலைமகள், பின்பு தலைமகன் வந்துழி, நிகழ்ந்ததனை அவட்குக் கூறியதூஉமாம். (௮)

(பி - ம்:) * 'துறைவன் மரீஇ' † 'வந்துநின்றனே' ‡ 'சென்றனன்'

கககூ. அம்ம வாழி தோழி நன்று
மெய்யா மையி * னேதில பற்றி
யன்பிலன் மன்ற பெரிதே
மென்புலக் கொண்கன் வாரா தோனே.

எ - து, 'வரைதற்கு வேண்டுவன முயலவோம்' எனச்சொல்லி வரையாது செலுத்துகின்ற தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகமையறிந்த தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (க)

கஉ0. அம்ம வாழி தோழி நலமிக
நல்ல வாயின வளியமென் † றோளே
மல்ல ‡ விருங்கழி நீரறல் விரியு
மெல்லம் புலம்பன் வந்த மாறே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்த தலைமகன் வந்து சிறைப்புறத்தானாகத் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (க0)

கஉ.—தோழிக்குரைத்தபத்து முற்றிற்று.

கங.—கிழவற்குரைத்த பத்து.

கஉக. கண்டிகு மல்லமோ கொண்கநின் கேளே
முண்டகக் கோதை நனையத்
தெண்டிரைப் பௌவம் பாய்ந்துநின் றோளே.

எ - து, பரத்தை தலைமகற்குச் சொல்லியது; பெதும்பைப் பருவத்தாள் ஒருபரத்தையோடு கூட மறைந்து ஒழுகாநின்றானென்பதறிந்து தலைவிபுலந்துழி, 'இது தவறு என்மாட்டில்லை; நீ இப்புலவியை § நீக்கவேண்டும்' என்று தோழிக்குத் தலைமகன்கூறப் புலவியைநீக்கக் கருதியதோழி அவளிளமை கூறி நகையாடிச் சொல்லியதூஉமாம். (க)

இனிவருகின்றபாட்டு ஒன்பதிற்கும் இத்துறையாம்.

(பி - ம்.) * 'ஏதிலபெற்றி', 'ஏதிலாப்பற்றி', 'ஏதில்பற்றி' † 'தோள்கள்' ‡ 'இருங்கழிமலரும்', 'இருங்கழிமல்கும்' § 'நீக்கவேணுமென்று'

௧௨௨. கண்டிகு மல்லமோ கொண்கநின் கேளே
யொள்ளிழை யுயர்மணல் வீழ்ந்தென
வெள்ளாங் குருகை வினவு வோளே. (௨)

௧௨௩. கண்டிகு மல்லமோ கொண்கநின் கேளே
யொண்ணுத லாய மார்ப்பத்
தண்ணென் பெருங்கடற் றிரைபாய் வோளே. (௩)

௧௨௪. கண்டிகு மல்லமோ கொண்கநின் கேளே
வண்டற் பாவை வௌவலின்
* நுண்பொடி யளைஇக் கடற்றூர்ப் போளே. (௪)

௧௨௫. கண்டிகு மல்லமோ கொண்கநின் கேளே
† தெண்டிரை பாவை வௌவ
வுண்கண் சிவப்ப வழுதனின் றோளே. (௫)

௧௨௬. கண்டிகு மல்லமோ கொண்கநின் கேளே
யுண்கண் வண்டின மொய்ப்பத்
தெண்கடற் பெருந்திரை மூழ்கு வோளே. (௬)

௧௨௭. கண்டிகு மல்லமோ கொண்கநின் கேளே
தும்பை மாலை யிளமுலை
நுண்பூ ணாகம் விலங்கு வோளே. (௭)

௧௨௮. கண்டிகு மல்லமோ கொண்கநின் கேளே
‡ யுறாஅ வறுமுலை மடாஅ
வுண்ணாப் § பாவையை யூட்டு வோளே. (௮)

௧௨௯. ....
....
.... (௯)

(பிம்) * 'நுணபொவடியவளைகடல்' † 'தெண்டிதிரைப் பாவை' ‡ 'வறு வறுமுலைமடீஇ' § 'பாவையூட்டு'

௧௩0. . . . .

. . . .

. . . . (௧0)

௧௩.—கிழவற்குரைத்தபத்து முற்றிற்று.

௧௪.—பாணற்குரைத்த பத்து.

௧௩௧. நன்றே பாண கொண்கனது நட்பே
தில்லை வேலி யிவ்வூர்க்
கல்லென் கௌவை யெழாஅக் காலே.

எ - து, வாயில்வேண்டிவந்த பாணனை தலைமகன் காதன்மை கூறினா னாகத் தலைமகள் * வாயின்மறுப்பாள் அவற்குக் கூறியது. (௧)

௧௩௨. அம்ம வாழி பாண புன்னை
யரும்புமலி கானல் இவ்வூ
ரலரா கின்றவ ரருளு மாறே.

எ - து, வாயில்வேண்டிவந்த பாணனை 'நீர் கொடுமைகூறவேண்டா; நம்மேல் அருளுடையார்' என்றாற்குத் தலைமகள் சொல்லியது. (௨)

௧௩௩. யானெவன் செய்கோ பாண வானாது
மெல்லம் புலம்பன் பிரிந்தெனப்
புல்லென் றன † வென் புரிவளைத் தோளே.

எ - து, வாயிலாய்ப் புகுந்தபாணன், தலைமகள் தோண்மெலிவு கண்டு 'மனைப்புறத்துப் போய்வந்தத்துணையானோ இவ்வாறு ‡ வேறுபடுதல் தகாது' என்றாற்கு அவள் சொல்லியது. (௩)

௧௩௪. காண்மதி பாண இருங்கழிப் § பாய்பரி
நெடுந்தேர்க் கொண்கனொடு
தான்வந் தன்றென் மாமைக் கவினே.

(பி - ம்.) * 'வாயின்மறுப்பாள் கூறியது' † 'எம்புரிவளை' ‡ 'வேறுபடு தற்காரணம்' § 'பாய்மணி'

எ - து, பிரிவின்கண் தலைமகள்கவின்தொலைவுகண்டு வெறுத்து ஒழுகுகின்றபாணற்குத் தலைமகன்வாராதுழிக் கவினெய்திய தலைமகள் சொல்லியது. ()

௧௩௫. பைதல மல்லேம் பாண பணைத்தோ
ளைதமைந் தகன்ற வல்கு
னெய்தலங் கண்ணியை நேர்தலும் பெறினே.

எ - து, பரத்தையொருத்தியைத் தலைப்பெய்யவான்வேண்டி அதனைத் தலைமகன் மறைத்தொழுகுகின்றதறிந்த தலைமகள் அவன் கேட்குமாற்றாற் பாணற்குச்சொல்லியது. (௫)

௧௩௬. நாணிலை மன்ற பாண நீயே
கோணே ரிலங்குவளை நெகிழ்த்த
கானலந் துறைவற்குச சொல்லுகுப் போயே.

எ - து, வாயிலாய்ப் * புகுந்து தலைமகன்குணங்கூறிய பாணற்கு வாயின் மறுக்குந்தலைமகள் சொல்லியது. (௬)

௧௩௭. நின்னொன்று வினவுவல் பாண நும்மூர்த்
திண்டேர்க் கொண்கனை நயந்தோர்
பண்டைத் தந்நலம் பெறுபவோ மற்றே.

எ - து, தலைமகன் வாயில்பெற்றுப் புகுந்து நீங்கினவிடத்தும் அவன் முன்புசெய்த தீங்குநினைந்து தலைமகள் வேறுபட்டிருந்தாளாக, 'இனி இந்த வேறுபாடு என்?' என்றுவினவிய பாணற்கு அவள் சொல்லியது.

(ப - ை.) திண்டேர்க் கொண்கனை நயந்தோர் நும்மூரிற் பண்டைத் தந்நலம் பெறுவாருளரோவெனக்கூட்டுக. (௭)

௧௩௮. பண்பிலை மன்ற பாண வில்லூ
ரன்பில கடிய கழறி
மென்புலக் கொண்கனைத் தாரா தோயே.

எ - து, தலைமகன் வாயில்பெற்றுப் புகுந்தது அறியாது வந்தபாணற்குத் தலைமகள் நகையாடிச் சொல்லியது. (௮)

௧௩௯. அம்ம வாழி கொண்க வெம்மவயின்
மாணல மருட்டு நின்னினும்
பாண னல்லோர் நலஞ்சிதைக் கும்மே.

(பி - ம்.) * 'புகுந்ததலைமகன்'

எ - து, ஆற்றாமை வாயிலாகப் புகுந்திருந்த தலைமகற்குப் பாணன் வந்துழித் தலைமகள் சொல்லியது. (௯)

௧௪௦. காண்மதி பாண நீ *யுரைத்தற் குரியை
துறைகெழு கொண்கன் பிரிந்தென
விறைகே ழெல்வளை நீங்கிய நிலையே.

எ - து, பாணன் தூதாகிச் செல்லவேண்டுங் குறிப்பினளாகிய தலைமகள் அவற்குத் தன்மெலிவுகாட்டிச் சொல்லியது. (௧௦)

௧௪.—பாணற்குரைத்த பத்து முற்றிற்று.

௧௫.—ஞாழற்பத்து.

௧௪௧. எக்கர் ஞாழல் செருந்தியொடு கமழத்
துவலைத் தண்டுளி வீசிப்
†பயலை செய்தன பனிபடு துறையே.

எ - து, வரைவிடை வைத்துப் பிரிந்துழி ஆற்றாளாகின்ற தலைமகள் 'அவன் வரைதற்குப் பிரியவும் நீ ஆற்றாயாகின்றது என்னை?' என்ற தோழிக்குச் சொல்லியது. (௧)

௧௪௨. எக்கர் ஞாழ லிறங்கிணர்ப் படுசினைப்
புள்ளிறை கூருந் துறைவனை
யுள்ளேன் றோழி படீஇயரென் கண்ணே.

எ - து, வரையாதுவந்தொழுகுந் தலைமகன் இரவுக்குறிக்கட் சிறைப்புறத்தானாக, 'நின்கண் துயிற்றற்பொருட்டு நீ அவனை ‡மறக்கவேண்டும்' என்ற தோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ரை.) ஞாழலில் தாழ்ந்த பூச்சினை வருந்தப் புள்வதியுமென்றது, தான்வரையாது நமக்குவரு நோயறியாது தான்வேண்டுமின்பமே முடிப்பான்; எ - று. (௨)

௧௪௩. எக்கர் ஞாழற் புள்ளிமி ழகன்றுறை
யினிய செய்த §நின்றுபின்
முனிவு செய்தவிவ டடமென் றோளே.

(பி - ம்.) * 'உரைத்தற்கு முரியை' † 'பசலை' ‡ 'மறுக்க' § 'நின்றுயின்'

எ - து, புறத்துத் தங்கிவந்த தலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'இனியசெய்த........மென்றோள்' என்றது, அக்காலத்து நினக்கு இனிமைசெய்து பின் முனிவைச் செய்தனவாதலால், இஃது இத் தோள்களின் தவறல்லது நின் தவறன்றென்பதாம்; ஞாழற்கண்ணே புள்ளிமி ழுகன்றுறையென்றது, இவ்வூரகன் றுறையார் அலர் தூற்றுவரென்பதாம். (௩)

கசச. எக்கர் ஞாழ லிணர்படு பொதும்பர்த்
தனிக்குரு குறங்குந் துறைவற்
கினிப்பசந் தன்றென் மாமைக் கவினே.

எ - து, தலைமகன் வரைந்துகோடல் நினையாது களவொழுக்கமே விரும்பி ஒழுகாநின்றானென்பது அறிந்து வேறுபட்ட தலைமகள், 'அவன் கூறியவாற்றால் இனிக் கடிதின் வரைவன்; ஆற்றுயாகா தொழியவேண்டும்' என்ற தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'எக்கர்ஞாழல் ....உறங்கும்' என்றது, இனிக்காலம் வந்த விடத்தும் வரைந்துகொண்டு லனொடுபட்டொழுகநினையாது தனித்துறைதலே விரும்புவான்; எ - று. இப்போது பசந்ததென்றது, அவனைவரைவேனென்று கூறியவார்த்தையை மெய்யென்று கொண்டிருந்ததலால், இப்போது காண் என்மாமைக்கவின் பசந்தது; எ - று. (௪)

கசரு. எக்கர் ஞாழற் சிறியிலைப் பெருஞ்சினை
யோதம் வாங்குந் துறைவன்
மாயோள் பசலை நீக்கின னினியே.

எ - து, * வரைவுமறுத்த தமர் உடம்படுமாறறுற் சான்றோரைத் தலைமகன் விடுத்ததறிந்ததோழி தலைமகள் கேட்குமாறறுற சொல்லியது.

(ப - ரை.) ஞாழற்சினையை ஓதம்வளைக்குந் துறைவனென்றது, தன் வழிவாராத சுற்றத்தாரைத் தன்வழியாக்குகின்றானென்றதாம். (௫)

கசசு. எக்கர் ஞாழ லரும்புமுதி ரவிழிணர்
நறிய கமழுந் † துறைவற்
கினிய மன்றவென் மாமைக் கவினே.

எ - து, வரைவுகடாவவும் வரையாதொழுகுகின்றுழி, 'நம்மை எவ்வகை நினைத்தார் கொல்லோ' என்று ஐயுற்றிருந்த தலைமகள் வரைவுதலைவந்துழித் தோழிக்குச் சொல்லியது.

(பி - ம்.) * 'வரைவுமடுத்த' † 'துறைவர்க்கு'

(ப - ரை.) 'அரும்புமுதிரா ...துறைவன்' என்றது, அவனன்பு முறையால் நிரம்பி வெளிப்பட்டதிறம் கூறியவாறு. (சு)

கசஎ. எக்கர் ஞாழன் * மலரின் மகளி
ரொண்டழை யயருந் துறைவன்
றண்டழை விலையென நல்கின னாடே.

எ - து, சுற்றத்தார்வேண்டிய கொடுத்துத் தலைமகன் வரைவுமாட்சிமைப் படுத்தமையறிந்த தோழி உவந்த வுள்ளத்தாளாய்த் தலைமகட்குச்சொல்லியது.

(ப - ரை.) ஞாழன்மலரிலொத்த மகளிர் அரண்றழையை விரும்புந்துறைவ னென்றது, உலகைவழங்கவேண்டுமுள்ளத்தன் அத்தன்மையால் நாட்டை வழங்கினனென்பதாம். (எ)

கசஅ. எக்கர் ஞாழ லிகந்துபடு பெருஞ்சினை
வீயினிது கமழுந் துறைவனை
நீயினிது முயங்குமதி காத லோயே.

எ - து, களவொழுக்கத்தின் † விளைவறியாது அஞ்சிய வருத்தநீங்கக் கரணவகையான் வதுவை முடித்தபின்பு தலைமகளைப் பள்ளியிடத்து உயக் குந்தோழி சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'எக்கர்ஞாழல்... .கமழுந்துறைவனை' என்றது, அவன் அன்பு இதன்மேல் இல்லையென வளர்ந்து பயன்பட்டதிறம் கூறியவாறு. (அ)

கசகூ. எக்கர் ஞாழற் பூவி னன்ன
சுணங்குவளர் இளமுலை மடந்தைக்
கணங்குவளர்த் தகறல் ‡ வல்லா தீமோ.

எ - து, வரைந்தெய்திய தலைமகன் தலைவியோடு பள்ளியிடத்திருந்துழித் தோழி வாழ்த்தியது. (கூ)

கரு0. எக்கர் ஞாழ னறுமலர்ப் பெருஞ்சினைப்
புணரி திளைக்குந் துறைவன்
§ புணர்வி னின்ற னரும்புணர் வினனே.

(பி - ம்.) * 'மலரினே மகளிர' † 'விளைவறிவதஞ்சிய' ‡ 'வல்லாதீமே' § 'புணர்வி

எ - து, முன்னொருகாற் பிரிந்துவந்த தலைமகன் பின்னும் பிரிந்துவந்துழி அவனை முயங்காளாக, தோழி, 'நீ இவ்வாறு செய்தற்குக்காரணம் என்?' என்று வினவியவழித் தலைமகள் தோழிக்குத் தலைமகன்கேட்பச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) நறுமலர்ப்பெருஞ்சினை வருந்த வந்து திரை திளைக்கு மென்றது, ஓரிடத்தானுயொழுகாது வந்தும் பெயர்ந்தும் நம்மை வருத்தமுறுத்துவான்; எ - று. (கய)

கரு.—ஞாழற்பத்து முற்றிற்று.

கசு.—வெள்ளாங்குருகுப் பத்து.

கருக. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்
காணிய சென்ற மடநடை நாரை
மிதிப்ப நக்க கண்போ னெய்தல்
கட்கமழ்ந் தானுத் துறைவற்கு
நெக்க நெஞ்சு நேர்கல் லேனே.

எ - து, வாயில்வேண்டிய தோழிக்குத் தலைமகள் வாயின்மறுப்பாள் சொல்லியது.

(ப - ரை.) இதனுள்ளுறை: பரத்தையொருத்தியோடு ஒழுகுகின்ற ஒழுக்கம் இடையற்றதாகச் சென்றவாயில்கள் நெருங்க அவள் நெஞ்சு நெகிழ்ந்து கூறிய காதன்மாற்றம் பரந்துசெல்கின்ற துறைவனென்பதாம். வெள்ளாங் குருகென்றது பரத்தையாகவும், பிள்ளையென்றது பரத்தையோடு தலைமகனிடை உளதாகிய ஒழுக்கமாகவும், காணிய சென்ற மடநடை நாரையென்றது வாயில்களாகவுங்கொள்க. இவை வருகின்ற பாட்டு ஒன்பதுக்கும் ஒக்கும். மிதித்தது அவளை நெருங்குதலாகவும், நக்கநெய்தல் அவணெஞ்சாகவும், கட்கமழ்ந்து ஆனுமை அவள் அவர்க்குக் கூறியமாற்றம் எல்லாருக்கும் புலப்படுதலாகவும் இப்பாட்டிற்குக்கொள்க. (க)

கருஉ. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்
காணிய சென்ற மடநடை நாரை
* கையறு பிரற்று † கானலம் புலம்பந்
துறைவன் வரையு மென்ப
வறவன் போலு மருளுமா ரதுவே.

(பி - ம்.) * 'கையறப்பிரற்ற' † 'கானல்புலம்பும்'

எ - து, தலைமகள் வாயின்மறுத்துழி 'இவன் நின்மேல் தொடர்ச்சியிற் குறைவிலன்; அருளுமுடையன்; ஆதலால், நீ இவனொடுபுலத்தல் தகாது' என நெருங்கி வாயில்நேர்விக்குந் தோழிக்கு அவள் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'துறைவன் வரையும்.........அதுவே' என்றது, அப்பரத்தையைத் தனக்கு இற்பரத்தையாக வரைவானென்று கூறுகின்றாராதலின், நீ கூறுகின்றபடியே 'அறமுடையன்போலும், அருளும் அதுவே' என இகழ்ந்துகூறிய வாறு. 'கையறு பிரற்று காலைம் புலம்பர் துறைவன்' என்றது, பரத்தையிடத்துச்சென்ற வாயில்கள் கூற்றேயாய்ப் பிறிதுமாற்றமின்றிச் செல்கின்ற துறைவன்; எ - று. (உ)

கருங. வெள்ளாங்குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்
காணிய சென்ற மடநடை நாரை
யுளர வொழிந்த தூவி * குலவுமணற்
போர்விற் பெறூஉந் துறைவன் கேண்மை
நன்னெடுங் கூந்த † னடுமோ மற்றே

எ - து, பரத்தையிற்பிரிந்து வாயில்வேண்டிய தலைமகன் கேட்குமாற்றால் வாயிலாய்ப்புகுந்தார்க்குத் தோழிகூறியது.

(ப - ரை.) 'உளரவொழிந்த......துறைவன்' என்றது, இவன் கூறிவிட்ட வாயில்கள்மாற்றம் பரத்தைபெறுந்துறைவன்; எ - று. (ங)

கருச. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்
காணிய சென்ற மடநடை நாரை
கானற் சேக்குந் துறைவனோ
டியானெவன் செய்கோ பொய்க்குமிவ் வூரே.

எ - து, தோழி வாயில்வேண்டி நெருங்கியவழி வாயின்மறுக்குந் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'துறைவனோடு யானெவன்செய்கோ' என்றது; 'அவனோடு யான் ஒழுகுமொழுக்கம் என்?' என்று வெறுத்துக்கூறியவாறு. 'பொய்க்குமிவ் வூர்' என்றது, தலைமகன் குணங்கூறுகின்ற தோழியை நோக்கியெனக்கொள்க. 'நாரை கானற்சேக்கும்' என்றது, வாயிலாய்ச்சென்றார் அவண்மாட்டுத் தங்குதல் நோக்கியெனக்கொள்க. (ச)

(பி - ம்.) * 'குவவுமணல்' † 'நாணுமோ'

கருரு. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்
காணிய சென்ற மடநடை நாரை
* பதைப்பத் ததைந்த நெய்தல் கழிய
வோதமொடு பெயருந் துறைவற்குப்
† பைஞ்சாய்ப் பாவை யீன்றனென் யானே.

எ - து, ‡பலவழியானும் வாயில்நேராளாகிய தலைமகள், 'மகப்பேற்றிற்கு உரித்தாகிய காலங்கழிய ஒழுகுகின்றாய்' என நெருங்கியதோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'பதைப்ப........துறைவன்' என்றது, வாயில்கள் கூறப் பரத்தையெய்திய § இரக்கத்தினை தன் தண்ணளியால் தீர்ப்பான்; எ - று. (ரு)

கருசா. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்
காணிய சென்ற மடநடை நாரை
பதைப்ப வொழிந்த செம்மறுத் தூவி
தெண்கழிப் || பரக்குந் துறைவ
னெனக்கோ காதல னனைக்கோ வேறே.

எ - து, பரத்தையிடத்து வாயில்விட்டு ஒழுகுகின்ற ¶ தலைமகனது வாயிலாய் வந்தார்க்குத் தோழி வாயின்மறுத்தது.

(ப - ரை.) 'எனக்கோ காதலன் அனைக்கோவேறே' என்றது, 'இவண்மேல் அவன் காதலன்' என்று நீயிர்கூறுகின்றமாற்றம் மெய்யென்பது எனக்குமொக்கும்; இவண்மனத்திற்கு ஒவ்வாதென்பதாம். அன்னையென்றது தலைமகளை. 'செம்மறுத் தூவிதெண்கழிப் பரக்குந்துறைவன்' என்றது, அப்பரத்தைக்குக் கூறிவிட்டமாற்றம் எவ்விடத்தும் பரந்து செல்கின்ற துறைவன்; எ - று. (சா)

கருஎ. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்
காணிய சென்ற மடநடை நாரை
காலை யிருந்து மாலைச் சேக்குந்
தெண்கடற் சேர்ப்பனொடு வாரான்
றான்வந் தனனெங் காத லோனே.

(பி - ம்.) * 'பறைப்பத்ததைந்த' † 'பஞ்சாய்க்கோதை' ‡ 'பலபடியானும்' § 'விரகத்தினை' || 'பரிக்குந்துறைவன்' ¶ 'தலைமகற்குவாயிலாய்'

எ - து, பரத்தையிற்பிரிந்து வாயில்வேண்டி ஒழுகுகின்ற தலைமகன் புதல்வன் வாயிலாக வருமெனக்கேட்டு அஞ்சிய தலைமகள் புதல்வன் விளையாடித் தனித்துவந்துழிச் சொல்லியது.

(ப - ரை) 'காதலன்' என்றது, என்போல எனபுதல்வன் காதலனென்ப தறிந்தேன்; அவனோடு வாராது தனித்துவருதலான்; எ - று. 'நாரை காலையிருந்து மாலைச்சேக்குந் துறைவன' என்றது, பரத்தையிடத்துவிட்ட வாயில்கள் செவ்விபெறாது பகலெல்லாமிருந்து இரவின்கண்ணும் அங்கே துயில்கின்றாரெனபதாம். (௭)

௧௫௮. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்
காணிய சென்ற மடநடை நாரை
கானலம் பெருந்துறைத் துணையொடு கொட்குந்
தண்ணந் துறைவன் கண்டிகு
மம்மா மேனி *யெந் தோழியது துயரே.

எ - து, பரத்தை புலந்துழிப் புலவிநீக்குவாளாய அஃது இடமாகயாந்தமை யறிந்ததோழி தலைமகற்கு வாயில்மறுத்தது

(ப - ரை.) 'கண்டிகுமம்மாமேனி யெந்தோழியது துயரே' என்றது, எம்மிடத்துத் துயரமில்லை; எந்தோழியாகிய பரத்தைத் தலைவி துயரங்கண்டேம்; நீ கடிதிற்சென்று அவள் வருத்தந் தீர்ப்பாயாக; எ - று; 'நாரை... . ...கொட்கும்' என்றது, நினக்கு வாயிலாகச்சென்றார் அவள் கருத்தறிந்து மகிழ்ந்து ஒழுகுகின்றாரென்பதாம். (௮)

௧௫௯. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்
காணிய சென்ற மடநடை நாரை
பசிதின வல்கும் பனிநீர்ச் சேர்ப்ப
நின்னொன் றிரக்குவெ னல்லேன்
றந்தனை சென்மோ கொண்டவிவ ணலனே.

எ - து, மருமற்பொருட்டு உண்டிக்காலத்து வாயில்வேண்டிவந்த தலைமகற்குத் தோழிகூறியது.

(ப - ரை.) நீ கொண்ட இவள் நலன் தந்தனை செல்லெனக் கூட்டுக. 'நாரை.........சேர்ப்ப' என்றது, வாயிலாய நின்பரத்தை மனைக்கட் சென்றோர் நின்னைப்பார்த்திருந்து பசிப்பார்கள்; அவருடனே அருந்தக் கடிதின் அவள்மனைக்கட் செல்வாயென்பதாம். (௯)

(பி - ம்.) * 'என்றோழியது'

கசுഠ. வெள்ளாங் குருகின் பிள்ளை செத்தெனக்
காணிய சென்ற மடநடை நாரை
நொந்ததன் றலையு நோய்மிகுந் துறைவ
பண்டையின் மிகப்பெரி தினைஇ
முயங்குமதி பெரும மயங்கினள் பெரிதே.

எ - து, * புலந்த காதற்பரத்தை புலவிதீராது தலைமகன் வாயில்வேண்டி வந்தானென்றது அறிந்த தலைமகள் வாயின்மறுத்தது.

(ப - ரை.) 'பண்டையின்' என்றது, பண்டும் நீ புலவிதீர்த்து முயங்கும் இயல்புடையை; எ - று. 'நாரை......துறைவ' என்றது, நின் ஆற்றாமைக்குப் பரிந்து வாயிலாய்ச்சென்றவர்கள் அவள்வருத்தங்கண்டு மிகவும் வருந்துகின் றார்களென்பதாம். (கഠ)

கசு.—வெள்ளாங்குருகுப்பத்து முற்றிற்று.

கஎ.—சிறுவெண்காக்கைப் பத்து.

கசுக. பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை
கருங்கோட்டுப் புன்னைத் தங்குந் துறைவற்குப்
† பயந்துநுத லழியச் சாஅய்
நயந்த நெஞ்சம் நோய்ப்பா லஃதே.

எ - து, ஒருவழித் தணந்துழி ஆற்றுவிக்குந்தோழிக்குத் தலைமகள் ஆற்று ளாய்ச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'சிறுவெண்காக்கை...........தங்கும்' என்றது, வரைதற்கு வேண்டுவன முயலாது தன்மனைக்கண்ணே தங்குவான்; எ - று. (க)

கசுஉ. ‡ பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை
நீத்துநீ ரிருங்கழி யிரைதேர்ந் துண்டு
பூக்கமழ் பொதும்பர்ச் சேக்குந்
துறைவன் சொல்லோ பிறவா யினவே.

இதுவுமது.

(ப - ரை.) 'துறைவன்சொல்லோ பிறவாயின' என்றது, 'இன்னநாளுள் வரைவல்' என்றசொற்கள் வேறாயின; எ - று. 'சிறுவெண்காக்கை........ ...

(பி - ம்.) * 'புலர்ந்த காதற்பரத்தை' † 'பசந்து' ‡ 'பெருங்கடற்றிரையது'

சேக்கும்' என்றது, வரைவிற்குவேண்டுவன முயலாது தன்கருமஞ்செய்து மணக்கண்ணே தங்குவான்; எ - று. (௨)

௧௬௩. பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை
யிருங்கழித் துவலை யொலியிற் றுஞ்சுந்
துறைவன் றுறந்தெனத் துறந்தெ
னிறையேர் முன்கை நீங்கிய வளையே.

இதுவுமது

(ப - ரை.) 'சிறுவெண்காக்கை, இருங்கழித் துவலை யொலியிற் றுஞ்சும்' என்றது, ஆண்டுத் தனக்கு இனியவாகக் கூறுவார் மாற்றங்கேட்டு முயற்சி யின்றித் தங்குவானென்பதாம். (௩)

௧௬௪. பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை
*யிருங்கழி மருங்கி னயிரை யாருந்
தண்ணந் துறைவன் றகுதி
நம்மோ டமையா தலர்பயந் தன்றே.

எ - து, தலைமகனுக்குப் புறத்தொழுக்கமுளதாகியவழித் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'சிறுவெண்காக்கை, இருங்கழி மருங்கின் அயிரையாரும்' என்றது, பரத்தையருள்ளும் புல்லியாரை விரும்புவான்; எ - று. 'துறைவன் தகுதி, நம்மோடமையாது அலர்பயந்தன்றே' என்றது, அவன் தகுதியுடைமை நமக்குத் தீங்குசெய்தலேயன்றித் தனக்கும் அலர்பயந்ததென்பதாம். (௪)

௧௬௫. பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை
யறுகழிச் சிறுமீ னார மாந்துந்
துறைவன் சொல்லிய சொல்லெ
னிறையே ரெல்வளை கொண்டுநின் றதுவே.

இதுவுமது.

(ப - ரை.) 'துறைவன் சொல்லிய சொல்லே, னிறையேரெல்வளை கொண்டுநின்றது' என்றது, வளையைக்கொண்டு நின்றது, இப்புறத்தொழுக்க மன்று; முற்காலத்துத் தெளிப்பான கூறுற்ற சொல்; எ - று. (௫)

(பி - ம்.) * 'இருங்கரை மருங்கின்'

கசுசு. பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை
வரிவெண் டாலி வலைசெத்து வெரூஉ
மெல்லம் புலம்பற் றேறி
நல்ல வாயின நல்லோள் கண்ணே.

எ - து, வரையாது வந்தொழுகும் தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகத் தலைமகள் பசப்பிற்கு வருந்திய தோழி அவனை இயற்பழித்துக் கூறியது.

(ப - ரை.) 'நல்லவாயின நல்லோள்கண்' என்றது, கண்பசந்தன; எ - று. சிறுவெண்காக்கை திரையாற் கரையில் ஏறட்டப்பட்ட பலகறைகளை வலைச் சுற்றிற்கோத்த பலகறையென வெரூஉமென்றது, நாம் வரைதல்வேண்டிக் கூறியசொற்களைத் தனக்கு வருத்தஞ்செய்வனவாகக்கொண்டு வெருவுகின்றானென்பதாம். (சு)

கசுஎ. பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை
யிருங்கழி யினக்கெடி றாருந் துறைவ
னல்குவன் போலக் கூறி
நல்கா னாயினுந் தொல்கே ளன்னே.

எ - து, பரத்தையிற்பிரிந்த தலைமகன்விட வாயிலாய்வந்தார்க்கு அவன் கொடுமைகூறித் தோழி இயற்பழித்தவழித் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ரை) 'தொல்கேளன்' என்றது, நமக்குப் பண்டு கேளாகியதன்மையினையுடையான்; எ - று. 'சிறுவெண்காக்கை... ...ஆருந்துறைவன்' என்றது, பரத்தையர் பலரையும் தனக்குவரும் வருத்தமறியாது நுகர்வானென்பதாம். (எ)

கசுஅ. பெருங் * கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை
துறைபடி யம்பி † யகமணை யீனுந்
தண்ணந் துறைவ னல்கி
னொண்ணுத லரிவை ‡ பாலா ரும்மே.

எ - து, சொதுமலர் வரைவுவேண்டி விடுத்தமையறிந்த தலைமகள் ஆற்றாளாய்ப் பசியடநிற்புழி, 'இதற்குக் காரணமென் ?' என்று செவிலிவினவத் தோழி அறத்தொடு நின்றது.

(ப - ரை.) 'துறைபடி யம்பி யகமணை யீனும்' என்றது, யாவர்க்கும் எவ்விடத்தும் தீங்குவாராத துறைவனென்ன அவன்சிறப்புக் கூறியவாறு. (அ)

(பி - ம்.) * 'கடற்றிரையது' † 'அகமணை' ‡ 'பாலார்கம்மே'

கசுக. பெருங்கடற் கரையது சிறுவெண் காக்கை
பொன்னிணர் ஞாழல * முனையிற் பொதியவிழ்
புன்னையம் † பூஞ்சினைச சேக்குந் துறைவ
னெஞ்சத துண்மை யறிந்து
மென்செயப் பசக்குந தோழியென் கண்ணே.

எ - து, காதற்பரத்தையைவிட்டு மற்றொருத்தியுடன் ஒழுகாநின்ற தலைமகன வாயிலவேண்டி விடுத்தழி வாயினேர்தலவேண்டி நினக்கண் பசந்தனகா ணென்று முகம்புகு தோழிக்குத் தலைமகள சொல்லியது.

(ப - ரை.) சிறுவெண்காக்கை ஞாழலைவெறுப்பிற புன்னைச்சினையிற சேக்குமென்றது, பரத்தையா மனையில ஒன்றுவெறுப்பின, ஒன்றினைக்கண் தங்குதலையுடையானென்பதாம (க)

கஎ0. பெருங்கடற கரையது சிறுவெண் காக்கை
யிருங்கழி நெய்தல் சிதைக்குந துறைவ
னலல னென்றி யாயிற்
பலலித ழுண்கண் பாததன்மற் றெவனோ.

எ - து, தலைமகறகுப் புறத்தொழுக்கமுளதாகியவழி வேறுபட்ட தலைமகள், 'அவறகு அவவாறு நிகழச்சியிலலை, நமமேல ‡ அனபுடையன' என்று தெளிக்குநதோழிக்குச சொல்லியது

(ப - ரை) 'சிறுவெணகாககை .. ..சிதைக்கும' என்றது, தானபற்றிய பரத்தையருடைய நலம சிதைப்பானென்பதாம (க0)

கஎ.—சிறுவெண்காக்கைப்பத்து முற்றிற்று.

கஅ—தொண்டிப் பத்து

கஎக. திரையிமி ழின்னிசை யளைஇ யயலது
முழவிமி ழின்னிசை மறுகுதொ றிசைக்குந்
தொண்டி யன்ன பணைததோ
ளொண்டொடி யரிவையென் னெஞ்சுகொண் டோளே.

எ - து, இயறகைப்புணாச்சி புணாநதுநீங்குந தலைமகன் ஆயத்தோடு செல்லும் தலைமகளைக கண்டு சொல்லியது

(பி - ம்.) * 'முனையின' † 'சினைவதியுந' ‡ 'அன்புடையனென்று தோழிக்கு'

(ப - ரை.) திரையின் ஒலியொடுகலந்து முழவு ஒலிக்குமென்றது உடன்கொண்டுசெல்கின்ற ஆயத்தார் மகிழ்ச்சியரவமும் உழையராய் எதிர்வருகின்றார் மகிழ்ச்சியரவமும் கூறினவாறு. (க)

கஎஉ. ஒண்டொடி யரிவை கொண்டனெ ணெஞ்சே
வண்டிமிர் பனித்துறைத் தொண்டி யாங்க
ணுரவுக் கடலொலித் திரையென
விரவி னானுந் துயிலறி யேனே.

எ - து, 'கண்டுயில்கின்றிலை; இதற்குக்காரணம் என்?' என்றுவினவிய பாங்கற்குத் தலைமகன் சொல்லியது. (உ)

கஎங. இரவி னானு மின்றுயி லறியா
தரவுறு துயர மெய்துப தொண்டித்
தண்ணறு நெய்தனாறும்
பின்னிருங் கூந்த லணங்குற் றோரே.

எ - து, தலைமகன் குறிவழிச்சென்று தலைமகளைக்கண்டபாங்கன் தன்னுள்ளே சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'தொண்டித் தண்ணறு நெய்தல்போல் நாறும் கூந்தல்' என்றது, செய்மைக்கண்ணே நாறுதல் நோக்கி (ங)

கஎச. அணங்குடைப் பனித்துறைத் தொண்டி யன்ன
மணங்கமழ் பொழிற்குறி நல்கின ணுணங்கிழைப்
பொலங்கரி பரந்த வுண்க
ணங்கலிழ் மேனி * யசைஇய வெமக்கே.

எ - து, குறிவழிச்சென்று தலைமகளைக் கண்டுவந்தபாங்கன் அவள் நின்றுழி நின்றாளென்று கூறியவழி ஆண்டுச் செல்லக்கருதிய தலைமகன் தன்னுள்ளே சொல்லியது. (ச)

கஎரு. † எமக்குநயந் தருளினை யாயிற் பணைத்தோ
‡ ணன்னுத லரிவையொடு மென்மெல வியலி
வந்திசின் வாழியோ மடந்தை
தொண்டி யன்னநின் பண்புபல கொண்டே.

எ - து, பாங்கற்கூட்டங்கூடி நீங்குந தலைமகன் இனிவருமிடத்து நின்தோழியோடும் வரவேண்டுமெனத் தலைமகட்குச் சொல்லியது. (ரு)

(பி - ம்.) * 'அசைசியியல்' † 'தமக்குநயந்தருளினை' ‡ 'ஒண்ணுதலரிவையொடு'

கஎசா. * பண்பும் பாயலுங் கொண்டன டொண்டித்
தண்கமழ் புதுமலர் நாறு மொண்டொடி
யைதமைந் தகன்ற வல்குற்
கொய்தளிர் மேனி கூறுமதி தவறே.

எ - து, தலைமகளும் தோழியும ஒருங்குநின்றுழிச் சென்றதலைமகன் 'இவள் என்னை இவைகோடற்குக் காரணம் என' என்று தோழியை † வினவியது.

(ப - ரை) 'கொண்டனள்' என்றது, தலைவியையெனக் கொள்க. (சா)

கஎஎ. தவறில ராயினும் பனிப்ப மன்ற
விவறுதிரை திளைக்கு மிடுமண னெடுங்கோட்டு
முண்டக நறுமலர் கமழுந்
தொண்டி யன்னோ டோளுற் றோரே.

எ - து, தலைமகளும் தோழியும ஒருங்குநின்றுழி 'இவள் என்னை வருத்துதற்குச் செய்த தவறு என?' என்று வினவிய தலைமகற்குத் தோழி நகையாடிச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) இதன் இறைச்சி:—நீரருகிலத்து முண்டகநறுமலர் கமழும் தொண்டி யன்னோளென்றது, இவள் நாமணுகி நுகர்தற்கரியள்; எ - று. 'தோளுற்றோர்' என்றது, தோளை எதிர்ப்பட்டோர்; எ - று. (எ)

கஎஅ. தோளுங் கூந்தலும் பலபா ராட்டி
வாழ்த லொல்லுமோ மற்றே செங்கோற்
குட்டுவன் றொண்டி யன்ன
வெற் ‡ கண்டு நயந்துநீ நல்காக் காலே.

எ - து, தலைமகன் தோழியை இரந்து குறையுறுவான் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'செங்கோற் குட்டுவன தொண்டியன்ன என' என்றது, தன்னைத் தேறுதற்பொருட்டுத் தன் செப்பம் கூறியவாறு. (அ)

கஎகூ. நல்குமதி வாழியோ நளிநீர்ச் சேர்ப்ப
வலவன் றாக்கத் துறையிறாப் பிறழு
மின்னொளித் தொண்டி யற்றே
நின்னல தில்லா விவள்சிறு நுதலே.

(பி - ம்.) * 'பண்பும்பாயலும்' † 'வினவியது' ‡ 'கண்டுமயங்கி'

எ - து, குறியிடத்துவந்து புணர்ந்துநீங்குந் தலைமகனைத் தோழி எதிர்ப் பட்டு வரைவுகடாயது.

(ப - ரை) 'அலவன் தாக்கத் துறையிறப் பிறழும்' என்றது, இவ் வொழுக்கம் புறத்தார்க்குப் புலனாகியஞான்று இவள் உயிர்வாழாளென்ப தாம். (௯)

௧௮0. * சிறுநணி வரைந்தனை கொண்மோ பெருநீர்
வலைவர் தந்த † கொழுமீன் வல்சிப்
பறைதபு முதுகுருகு இருக்குந்
துறைகெழு தொண்டி யன்னவிவ ணலனே.

எ - து, ‡ தாழ்த்து வரையக்கருதிய தலைமகனைத் தோழி நெருங்கிக் § கடி தின் வரையவேண்டுமெனச் சொல்லியது.

(ப - ரை) வலைவர்தந்த கொழுமீன் வல்சிக்கண்ணே பறத்தல்கெட்ட முதுகுருகு இருக்குமென்றது, நொதுமலர்க்கு மகட்பேச வந்திருக்கின்ற சான்றோருளரென்பதாம். (௧0)

இவைபத்தும் சொல்வகையால தொடாச்சிபெறுதலேயன்றிக் கிளவி வகையால் தொடர்ச்சியுடையவாறும் அறிக

௧௮.—தொண்டிப்பத்து முற்றிற்று.

௧௯.—நெய்தற் பத்து.

௧௮௧. நெய்த லுண்க ணேரிறைப் பணைத்தோட்
பொய்த லாடிய பொய்யா மகளிர்
குப்பை வெண்மணற் குரவை நிறூஉந்
துறைகெழு கொண்க னல்கி
னுறைவினி தம்ம || விவ் வழுங்க லூரே.

எ - து, இக்களவொழுக்கம் நெடிதுசெல்லின் இவ்வூர்க்கண் அலர் பிறக்குமென்று அஞ்சியிருந்த தலைவி, 'தலைமகன் வரைந்துகொள்ளத் துணிந் தான்' என்றுகூறிய தோழிக்குச் சொல்லியது.

(பி - ம்.) * 'சிறுநனி' † 'தொழுமீன்' ‡ 'தாழ்ந்துவரைய' § 'கடிதினி வரையவேண்டும்' || 'அவ்வழுங்கலூரே'

(ப - ரை.) சிறைப்புறம்: 'மகளிர்..................கொண்கன்' என்றது, மகளிர் தம்காதலரோடாடும் இவ்வூரிடத்துத் தனித்தல் அரிதென்பதாம். (க)

கசுஉ. நெய்த னறுமலர் செருந்தியொடு விரைஇக்
கைபுனை நறுந்தார் கமழு மார்ப
னருந்திறற் கடவு ளல்லன்
பெருந்துறைக் கண்டிவ ளணங்கி யோனே.

எ - து, தலைமகள் மெலிவுகண்டு தெய்வத்தாலாயிற்றெனத் தமர் நினைந்தழித் தோழி அறத்தொடுநின்றது (உ)

கசுந. [1] கணங்கொ ளருவிக் கான்கெழு நாடன்
குறும்பொறை நாட னல்வய லூரன்
றண்கடற் சேர்ப்பன் பிரிந்தெனப் பண்டையிற்
கடும்பகல் * வருதி கையறு மாலை
கொடுங்கழி நெய்தலுங் கூம்பக்
காலை வரினுங் களைஞரோ விலரே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்தவழி ஆற்றாளாகிய தலைமகள் மாலைக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'பண்டையிற கடும்பகல்வருதி' என்றது, பண்டு வருங் காலத்திலே வந்தாற்போலப் பிறர்க்குத்தோன்றக் கடும்பகற்கண்ணே வாரா நின்றாய்; எ - று. (ந)

கசுச. நெய்த † லிருங்கழி நெய்த னீக்கி
மீனுண் ‡ குருகிளங் கான லல்குங்
கடலணிந் தன்றவ ரூரே
கடலினும் பெரிதெமக் கவருடை நட்பே.

எ - து, வாயில்வேண்டிவந்தார் தலைமகன் அன்புடைமை கூறியவழி வாயின் மறுக்குந் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ரை.) நெய்தனீக்கி மீனுண்குருகு இளங்கானலில் அல்குமென்றது, பொதுமகளிரிடத்து ஊடனீக்கி இன்பநுகர்ந்து ஆண்டுத் தங்குவானென்பதாம். (ச)

---

[1]. இச்செய்யுளின் முதலிரண்டடி சிலபிரதிகளிற காணப்படவில்லை.

(பி - ம்) * 'வருந்திக் கையறு மாறு, மாலை நெய்தலுங் கூம்ப' † 'இருங் கழி' ‡ 'குருகினங்கானலல்கும்'

௧௮௫. அலங்கிதழ் நெய்தற் கொற்கை முன்றுறை
யிலங்குமுத் துறைக்கு மெயிறுகெழு துவர்வா
யரம்போ ழவ்வளைக் குறுமக
ணரம்பார்த் தன்ன தீங்கிள வியளே.

எ - து, 'ஆயமகளிருள் நின்னால் நயக்கப்பட்டாள் யாவள்' என வினவிய தோழிக்குத் தலைமகன் சொல்லியது. (௫)

௧௮௬. நாரை நல்லினங் கடுப்ப மகளிர்
நீர்வார் கூந்த லுளரும் துறைவ
பொங்குகழி நெய்த லுறைப்ப வித்துறைப்
பல்கால் வருஉந் தேரெனச்
செல்லா தீமோ வென்றனள் யாயே.

எ - து, பகற்குறிக்கண்வந்து நீங்குந்தலைமகனைத் தோழி செறிப்பறிவுறீஇ வரைவுகடாயது.

(ப - ரை.) நாரையினங்கடுப்ப மகளிர் நீர்வார் கூந்தலை உளரும்துறைவ வென்றது, தம்மிடத்துக் குற்றம் நீக்கும் மகளிரையுடைய துறைவ; எ - று.

௧௮௭. நொதும லாளர் கொள்ளா ரிவையே
‡ யெம்மொடு வந்து கடலாடு § மகளிரு
நெய்தலம் பகைத்தழைப் பாவை புனையா
ருடலகங் கொள்வோ ரின்மையிற்
றொடலைக் குற்ற சிலபூ வினரே.

எ - து, தோழி கையுறை மறுத்தது.

(ப - ரை.) 'நொதுமலாளர் கொள்ளாரிவையே' என்றது, நீயல்லாதாரில் இப்பூப்பறிப்பாரில்லை; எ - று. எம்மொடு வந்து கடலாடுமகளிரும் இந்நெய் தற்றழையாற் பாவைபுனையார்; தொடலைதொடுப்பாரும் இதனிற் சிலபூக் கொள்வதல்லது இப்பூத்தனையே தொடலையாகப் புனைவாரில்லை; எ - று.

(பி - ம்.) * 'அலங்கிறை நெய்தல்'. † 'சொல்லாதீமோ'. ‡ 'எம்மொடு வந்து', 'எம்மொடுகலந்து'. § 'மகளிர்'

கஅஅ. இருங்கழிச் சேயிறு இனப்புள ளாருங்
கொற்கைக் கோமான் கொற்கையம் பெருந்துறை
*வைகறை மலரு நெய்தல்போலத்
தகைபெரி துடைய காதலி கண்ணே.

எ - து, விருந்துவாயிலாகப் புகுந்த தலைமகன தலைவி இலவாழ்க்கைச் சிறப்புக்கண்டு மகிழ்ந்து சொல்லியது.

(ப - ரை.) விடியற்காலை மலரும் நெய்தலைக் கண்ணிற்கு உவமையாகக் கூறிற்று, வந்தபொழுதே மலர்ந்த சிறப்புநோக்கி யெனக்கொள்க 'இருங் கழிச் சேயிறு இனப்புள ளாரும்' என்றது, விருந்தினாநுகர்ச்சி கூறியவா றெனக் கொள்க. (அ)

கஅகூ. புன்னை நுண்டா துறைத்தரு நெய்தல்
பொன்படு மணியிற் பொற்பத் தோன்றும்
மெல்லம் புலம்பன் வந்தென
நல்லவாயின தோழியென் கண்ணே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்த தலைமகன் வரைவான் வந்துழிக் கண்டு † உவகையோடு வந்த தோழி, 'நின் கண்மலர்ச்சிக்குக் காரணம் என்' என்றுவினவிய தலைவிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை) 'புன்னை நுண்டாது உறைத்தருநெய்தல் பொன்படுமணியிற் றோன்றும்' என்றது, நின்குடிப்பிறப்பு பண்டையினும் சிறத்தற்குக் காரண மாயிற்றென்று அவனவரைவு கூறியவாறும். (கூ)

ககo. தண்ணறு நெய்தற் றளையவிழ் வான்பூ
‡ வெண்ணெ லரிநர் மாற்றின ரறுக்கு
மெல்லம் புலம்பன் மன்றவெம்
பல்லிதழுண்கண் பனிசெய் தோனே.

எ - து, தோழி செவிலிக்கு அறத்தொடு நின்றது.

(ப - ரை.) அரிவோர் நெய்தற்பூவைநீக்கி வெண்ணெல் அரியுமென்றது, தனக்கு அடுத்தது செய்தலன்றிப் பிறர்க்கு வருத்தஞ் செய்யானெனத் தலை மகன் குணம் கூறியவாறும். (கo)

கக.—நெய்தற்பத்து முற்றிற்று.

பி - ம்.) * 'வைகறைவருநெய்தல்.' † 'நகையொடுவந்த.' ‡ 'ஒண்ணெல்.'

௨0.—வளைப் பத்து.

ககூக. கடற்கோடு செறிந்த * வளைவார் முன்கைக்
கழிப்பூத் தொடர்ந்த விரும்பல் கூந்தற்
கானல் ஞாழற் கவின்பெறு தழையள்
வரையர மகளிரி னரியளென்
னிறையரு நெஞ்சங் † கொண்டொளித் தோளே.

எ - து, ‘நின்னாற் காணப்பட்டவள் எவ்விடத்து எத்தன்மையள்’ என்று வினவிய பாங்கற்குத் தலைமகன் கூறியது. (க)

ககூஉ. கோடுபுலங் கொட்பக் கடலெழுந்து முழங்கப்
பாடிமிழ் பனித்துறை யோடுகல முகைக்குந்
துறைவன் பிரிந்தென நெகிழ்ந்தன
வீங்கின மாதோ தோழியென் வளையே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்த தலைமகனை வந்துழித் தலைவி முனிந்துகூறுவாள்போலத் தன்மெலிவு நீங்கினமை தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) ‘கோடுபுலம் கொட்பக் கடலெழுந்து முழங்கப் பாடு இமிழ் பனித்துறை ஓடுகலமுகைக்கும்’ என்றது, நொதுமலர் அகல நம்சுற்றத்தார் மகிழ அலர்கூறும் அயலார்நெஞ்சுடைய அவர்தேர் வந்ததென்பதாம். (உ)

ககூங. வலம்புரி யுழுத வார்மணி லடைகரை
யிலங்குகதிர் முத்த மிருள்கெட விமைக்குந்
துறைகெழு ‡ கொண்கனீ தந்த
வறைபுனல் வால்வளை நல்லவோ தாமே.

எ - து, வரையாது வந்தொழுகுந் தலைமகன் தலைமகட்கு வளைகொண்டு வந்து கொடுத்துழி, § ‘பண்டைவளை போலாவாய மெலிந்துழி நீங்கா நலனுடையவோ இவை’ எனத் தலைமகள் மெலிவுசொல்லித் தோழி வரைவுகடாயது.

(ப - ரை.) முத்தம் இருணீங்க இமைக்குந்துறைவனாதலின், இவட்கு வருகின்ற தீங்கைக் கடிதின நீக்கி ‖ வரைந்துகொள வேண்டுமென்பதாம். (ங)

(பி - ம்.) * ‘மயிர்வார்முன்கை’. † ‘கொண்டொழிந்தோளே’. ‡ ‘கொண்கனீ’ § ‘பண்டையிவள்வளை’. ‖ ‘வரைந்து கொளவேண்டும்’.

சுசு௪. (கட)ற்கோ டறுத்த வரம்போ ழவ்வளை
யொண்டொடி மடவரற் கண்டிகுங் கொண்க
நன்னுத லின்றுமால் செய்தெனக்
கொன்னொன்று கடுத்தன ளென்னைய துநிலையே.

எ - து, பகற்குறிக்கண் வந்துநீங்குந் தலைமகனைத் தோழி எதிர்ப்பட்டு மனைக்கண் நிகழ்ந்தது கூறிச் * செறிப்பறிவுறீஇ வரைவுகடாயது. (௪)

சுசுரு. வளைபடு முத்தம் பரதவர் பகருங்
கடல்கெழு கொண்கன் காதன் மடமகள்
கெடலருந் துயர நல்கிப்
படலின் பாயல் † வௌவி யோளே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பொருள்வயிற்பிரிந்த தலைமகன் தனித் துறைய ஆற்றானாய்ச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) பெறுதற்கரியமுத்தைப் பரதவர்விற்கும் கடல்கெழுகொண்க னென்றது, அவர்கள் தாராதாரல்லர்; யாம் அவர்களுக்கு வேண்டுவனகொடுத் துக் கொள்ளமாட்டாது வருந்துகின்றேமென்பதாம். (ரு)

சுசுசு. கோடு ரெல்வளைக் ‡ கொழும்பல் கூந்த
லாய்தொடி மடவரல் வேண்டுதி யாயிற்
றெண்கழிச் சேயிறாப் படூஉந்
தண்கடற் சேர்ப்ப வரைந்தனை கொண்மோ.

எ - து, குறைமறுக்கப்பட்டதலைமகன் பின்னும் குறைவேண்டியவழித் தோழி சொல்லியது.

(ப - ரை.) தெண்கழிச் சேயிறப்படூஉஞ் சேர்ப்பவென்றது, நினைத்தன அகப்படுத்தும்துறைவ; எ - று. (சு)

சுசுஎ. இலங்குவளை தெளிர்ப்ப வலவ னூட்டி
முகம்புதை § கதுப்பின ளிறைஞ்சிநின் றோளே
புலம்புகொண் மாலை மறைய
நலங்கே ழாக நல்குவ ளெனக்கே.

எ . து, தலைமகன் இடந்தலைப்பாட்டின்கண் தலைவியது நிலைமைகண்டு சொல்லியது. (எ)

(பி - ம்.) *'செறிப்புறீஇவரைவு' † 'வறுவியோளே' ‡ 'கொழுமணிக் கூந்தல்' § 'கதுப்பின ளாயத்து நின்றோளே'

௧௯௮. * வளையணி முன்கை வாலெயிற் † றமர்நகை
யிளைய ராடுந் தளையவிழ் கானற்
குறுந்துறை வினவி நின்ற
§ நெடுந்தோ ளண்ணற் கண்டிகும் யாமே.

எ - து, பரத்தையர்மனைக்கட் பன்னாட்டங்கிப் பின்பு ஆற்றாமையே வாயிலாக வந்த தலைமகனை எதிர்ப்பட்டதோழி தலைமகட்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) குறுந்துறை வினவிநின்ற நெடுந்தோளண்ணலென்றது, களவுக்காலத்து நிகழ்ந்ததனைக் கூறிற்று; தலைமகள் புலவி நீங்குதற்கும் யான் நெடுநாட்பிரிந்தமை கூறுகின்றவாறென்று அவன் வருந்துதற்குமெனக் கொள்க. (௮)

௧௯௯. கானலம் பெருந்துறைக் கலிதிரை திளைக்கும்
வானுயர் || நெடுமணல் ஏறி யானது
காண்கம் வம்மோ தோழி
செறிவளை நெகிழ்த்தோ னெறிகட லூடே.

எ - து, தலைமகன் ஒருவழித் தணந்தவழி ஆற்றாளாகிய தலைமகளை ஆற்றுவிக்குந்தோழி சொல்லியது (௯)

௨௦௦. இலங்குவீங் கெல்வளை யாய் ¶ நுதல் கவினப்
பொலந்தேர்க் ** கொண்கன் வந்தன னினியே
விலங்கரி †† நெடுங்கண் ணெகிழ்மதி
நலங்கவர் பசலையை ‡‡ நகுக நாமே.

எ - து, உடன்போக்குத்துணிந்தவழி அதற்கு இரவின்கண் தலைமகன் வந்ததறிந்ததோழி தலைமகளைப் பாயலுணர்த்திச் சொல்லியது. (௧௦)

௨௦.—வளைப்பத்து முற்றிற்று.

நெய்தன் முற்றிற்று.

அம்மூவனார்.

(பி - ம்) * 'வளையறை' † 'இன்னகை' ‡ 'விருந்தெனவினவி' § 'நெடுந் தேரண்ணல்' || 'நெடுவரையேறி' ¶ 'நுதல்கவின்பெற' ** 'கொண்கனும்' †† 'நெடுங்கண்ணனந்தறீர்மதி நலங்கிளர்' ‡‡ 'நகுகம்யாமே'

௩.—குறிஞ்சி.

௨௧.—அன்னாய்வாழிப் பத்து.

௨0௧ அன்னாய் வாழிவேண் டன்னை யென்னை
* தானு மலைந்தா னெமக்குந் தழையாயின
பொன்வீ மணியரும் பினவே
யென்ன மரங்கொ லவர்சார லவ்வே.

எ - து, நொதுமலர் வரைவினைகட் செவிலிகேட்குமாற்றால் தலைமகள் தோழிக்கு அறத்தொடுநிலை குறித்து உரைத்தது. (௧)

௨0௨. அன்னாய் வாழிவேண் டன்னை நம்மூர்ப்
பார்ப்பனக் குறுமகப் போலத்தாமுங்
குடுமித் தலைய மன்ற
நெடுமலை நாட னூர்ந்த மாவே.

எ - து, தலைமகன வரைதல் வேண்டித் தானேவருகின்றமை கண்ட தோழி உவந்தவுள்ளத்தளாய்த் தலைமகட்குக் காட்டிச் சொல்லியது. (௨)

௨0௩. அன்னாய் வாழிவேண் டன்னைநம் படப்பைத்
தேன்மயங்கு பாலினு மினிய வவர்நாட்
டுவலைக் கூவற் கீழ
மானுண் டெஞ்சிய கலிழி நீரே.

எ - து, உடன்போய் மீண்டதலைமகள், 'நீ சென்றநாட்டு நீர் இனிய வல்ல; நீ எங்ஙனம் † நுகர்ந்தாய்?' எனக் கேட்டதோழிக்குக் கூறியது. (௩)

௨0௪. அன்னாய் வாழிவேண் டன்னையஃ தெவன்கொல்
வரையர ‡ மகளிரி னிரையுடன் குழீஇப்
பெயர்வுழிப் பெயர்வுழித் தவிராது நோக்கி
நல்ல னல்ல ளென்ப
தீயேன் றில்ல § மலைகிழ வோர்க்கே.

(பி - ம்.) * 'தரினு மலைந்தான்' † 'நுகர்ந்தவாறெனக்கேட்ட' ‡ 'மகளிர் நிரை' § 'மலைகிழவோற்கே'

20 3: 4: (?) 5 b; 1.

எ - து, வரையாது வந்தொழுகுந் தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகத் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (ச)

உ0ரு. அன்னாய் வாழிவேண் * டன்னையென் றோழி
நனிநா ணுடைய † ணின்னு மஞ்சு
மொலிவெள் ளருவி யோங்குமலை நாடன்
மலர்ந்த ‡ மார்பிற் பாயற் ‡
றுஞ்சிய வெய்ய ளோகோ யானே.

எ - து, நொதுமலர் வரைவுவேண்டிவிட்டுழித் தலைமகட்கு உளதாகிய வருத்தநோக்கி, 'இவள் இவ்வாறுதற்குக் காரணம் என்னை?' என்று வினவிய செவிலிக்குத் தோழி அறத்தொடு நின்றது. (ரு)

உ0சு. அன்னாய் வாழிவேண் டன்னை யுவக்காண்
மாரிக் குன்றத்துக் § காப்பா ளன்னன்
றூவலி னனைந்த தொடலை யொள்வாட்
|| பாசி சூழ்ந்த பெருங்கழற்
றண்பனி வைகிய வரிக்கச சினனே.

எ - து, இரவுக்குறிக்கண் தலைமகன்வந்து குறியிடத்து நின்றமை யறிந்த தோழி தலைமகட்குச் சொல்லியது (சு)

உ0எ அன்னாய் வாழிவேண் ¶ டன்னை நன்று
முணங்கல கொல்லோநின் றினையே யுவக்கா
** ணிணம்பொதி வழுக்கிற் றேன்று
மழைதலை வைத்தவர் மணிநெடுங் குன்றே.

எ - து, 'மழையின்மையால் தினை உணங்கும், †† விளையமாட்டா; புனங்காப்பச்சென்று அவரை ‡‡ எதிர்ப்படலாமென்று எண்ணியிருந்த இது கூடாதாயிற்று' என வெறுத்திருந்த தலைமகட்குத் தோழி சொல்லியது. (எ)

(பி - ம்.) * 'அன்னைதோழி' † 'நின்னினுமஞ்சும்' ‡ 'மார்பிற்பாயிற் றுஞ்சிவெய்யள்' § 'காப்பானன்ன' || 'பாசிதூர்ந்த' ¶ 'அன்னைகன்றும்' ** 'நணம்பொதி' †† 'விளையமாட்டாதபுனம்' ‡‡ 'எதிர்ப்பட்டாலாமென்று'

MAHAMAHOPADHYAYA
DR. U.V. SWAMINATHA IYER LIBRARY

உ0அ. அன்னாய் வாழிவேண் டன்னை கானவர்
கிழங்ககழ் நெடுங்குழி மல்க வேங்கைப
பொன்மலி புதுவீத தாஅ மவர்நாட்டு
மணிநிற மால்வரை மறைதொறிவ
ளறைமலா் நெடுங்க ணாநதனை பனியே.

எ - து, செவிலிக்கு அறத்தொடுநினறதோழி அவளால் வரைவுமாட்சி மைபபட்டபினபு, 'இவள் இவ்வாறுபட்ட வருததமெல்லாம் நின்னிற்றீர்ந்தது' எனபது குறிப்பிறறோனற அவட்குசசொல்லியது

(ப - ரை) கிழங்ககழ் குழிநிறைய வேங்கைமலர் பரக்குமென்றது, கொள்வார்க்குப பயனபட்டுத தமக்குவநத குறையைத தம்புகழ் நிறைக்கும் பெருமையுடையாரெனபதாம. (அ)

உ0க. அன்னாய் வாழிவேண் டன்னை நீமற்
றியானவா * மறுததல வேண்டுதி யாயிற்
கொண்ட லவரைப பூவி னன்ன
வெண்டலை மாமழை சூடித
தோன்றலா னதவா மணிநெடுங் குன்றே.

எ - து, வரைவிடைவைததுப பிரிவினகண் அவனை நினைவுவிடாது ஆற்றாளாகியவழி, 'சிறிதுமறநது ஆறறவேணடும' எனறதோழிக்குத் தலைமகள் கூறியது.

(ப - ரை.) 'வெண்டலை... ....ஆனாது' எனறது, மழைபெயதற்குக் கால்வீழ்நத இருட்சியால மறையபபெறாது விளங்கித தோன்றுதலைநோக்கி யெனக்கொள்க (க)

உக0. அன்னாய் வாழிவேண் டன்னைநம படப்பைப்
புலவுச்சேர் துறுக லேறி யவாநாட்டுப்
பூக்கெழு குன்ற நோக்கி நின்று
மணிபுரை வயங்கிழை நிலைபெறத்
தணிதற்கு முரிததவ ளுற்ற நோயே.

எ - து, காப்புமிகுதிக்கண தலைமகள் மெலிவுகண்டு தெயவததினுணயிற் றெனறு வெறியெடுப்புழித தோழி செவிலிக்கு அறத்தொடுநின்றது.

(ப - ரை.) 'புலவுச்சோதுறுகல்' எனறது, யாவும் தெய்வத்தினுணயின வென்று மறிமுதலாயினகொனறு புலவுநாறும் நமகுனறென்பதாம். (க0)

உக.—அன்னாய் வாழிப்பத்து முற்றிற்று.

(பி - ம்.) * 'மறுதல்'

உஉ.—அன்னாய்ப் பத்து.

உகக' நெய்யொடு மயக்கிய * வுழுந்து நூற் றன்ன
வயலையஞ் சிலம்பின் றலையது
செயலையம் பகைத்தழை வாடு மன்னாய்.

எ - து, தலைமகன் அற்றுமைகண்டு கையுறையேற்றதோழி தலைமகள் தழையேற்கவேண்டிக் கூறியது. (க)

உகஉ. † சாந்த மரத்த பூழி லெழுபுகை
கூட்டுவிரை கமழு நாட
னறவற் கெவனோ நாமகல் வன்னாய்.

எ - து, வரைவெதிர் கொள்ளார் ‡ தமா அவன்மறுத்தவழித் தோழி செவிலிக்கு அறத்தொடுநின்றது.

(ப - ரை) சாந்தமரத்தின் இடைநிலத்து ளவாகிய அகில்சுடுபுகை அச் சந்தனப்பூநாற்றத்தோடு கமழுநாடனென்றது, தனக்குவந்த வருத்தம் பாராது தனக்குத்துணையாயினார் நலத்தொடுங்கூடி எல்லார்க்கும் பயன்பட ஒழுகும் ஒழுக்கத்தை யுடையானென்பதாம் (உ)

உகங. நறுவடி மாஅத்தது மூக்கிறு புதிர்ந்த
வீர்ந்தண் பெருவடுப் பாலையிற் குறவ
ருறைவீ ழாலியிற் றொகுக்குஞ் சாரன்
மீமிசை நன்னாட் டவர்வரின்
யானுயிர் வாழ்தல § கூடு மன்னாய்.

எ - து, 'வரைவொடுவருதலைத் துணிந்தான்' என்பது தோழிகூறக்கேட்ட தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ரை.) மாவின் மூக்கு இற்று உதிர்ந்தவடுக்களை ஆலிபோலத் தொகுக்கும் நாட்டையுடையாரென்றது, விரும்புவனவற்றுக்குத் தாமாக முயலாது பெற்றுழிப்பேணும் இயல்பையுடையார்; எ - று. (ங)

(பி - ம்.) * 'உழுந்துதூறறன்ன' † 'சாந்த' ‡ 'தமர்மறுத்தவழி'
§ ' ,, டலாமன்னாய'

உகச. சாரற் பலவின் கொழுந்துணர் நறும்பழ
மிருங்கல் விடரளை * வீழ்ந்தென வெற்பிற்
பெருந்தே † னிறாஅல் கீறு நாடன்
பேரமர் மழைக்கண் கலிழத்தன்
சீருடை நன்னாட்டுச் செல்லு மன்னாய்.

எ - து, தலைமகன், 'ஒருவழித்தணப்பல' என்று கூறியவதனை அவன் சிறைப்புறத்தானாகத் தலைமகட்குத் தோழிசொல்லியது.

(ப - ரை.) பலவின்பழம் பிறர்க்குப்பயன்படாது கல்லளையில் வீழ்கின்றுழி அவ்விடத்துளதாகிய தேனிறாலினையுஞ் சிதைக்குமென்றது, தன்னாற் பெற்றநலம் எங்கள் இயற்கைநலகதினையும் சிதைக்கின்றதென்பதாம்

இதுகேட்டுக் கடிதின்வரைவானாவது பயன் (ச)

உகரு. கட்டளை யன்ன மணிநிறத் தும்பி
யிட்டிய குயின்ற துறைவயிற் செலீஇயா
தட்டைத் தண்ணுமைப் பின்ன ரியவர்
தீங்குழ லாம்பலி னினிய விமிரும
† புதன்மலர் மாலையும பிரிவோ
ரதனினுங் கொடிய செய்குவ ரன்னாய்.

எ - து, இரவுக்குறிநயந்த தலைமகள், பகற்குறிக்கண் வந்து நீங்குந தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகத் தோழிக்குச சொல்லியது. (ரு)

உகசா. குறுங்கை யிரும்புலிக் கோளவ லேற்றை
நெடும்புதற் கானத்து மடப்பிடி யீன்ற
நடுங்குநடைக் குழவி கொளீஇய பலவின்
பழந்தூங்கு கொழுநிழ ‡ லொளிக்கு நாடற்குக்
கொய்திடு தளிரின் வாடிநின்
மெய்பிறி தாத லெவன்கொ லன்னாய்.

எ - து, வரைவுநீட ஆற்றாளாகிய தலைமகட்குத் தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகத் தோழிகூறியது

(ப - ரை.) புலியேற்றை பிடியீன்றகுழவியைக் கொள்ளவேண்டிக் காலம் பார்த்து மறைந்திருக்கும் நாடனென்றது, தன்வஞ்சனையாலே நின்பெண்மையை வௌவுகின்றானென்பதாம் (சா)

(பி - ம்.) * 'வீழநதென' † 'இறாலொடுகீறுநாடன' ‡ 'ஒலிக்குநாடு'

உகஎ. பெருவரை வேங்கைப் பொன்மரு ணறுவீ
மானினப் பெருங்கிளை மேய லாரும்
கானக நாடன் வரவுமிவண்
மேனி * பசப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்த தலைமகன்மீட்சியுணர்ந்த தோழி ஆற்றாளாகிய தலைமகட்குச் சொல்லியது

(ப - ரை.) இவணென்றது, இவ்விடத்து; எ - று. வேங்கைப்பூவை மானினமாருமென்றது, அவன்மனைப்பெருஞ்செல்வம் நின்கிளையாகிய நாங்களும் நின்னொடு நுகர்வேமென்பதாம். (எ)

உகஅ. நுண்ணேர் புருவத்த கண்ணு மாடு
மயிர்வார் முன்கை † வளையுஞ் செறூஉம்
களிறுகோட் பிழைத்த கதஞ்சிறந் தெழுபுலி
யெழுதரு மழையிற் குழூஉம்
பெருங்க னாடன் வருங்கொ லன்னாய்.

எ - து, தலைமகன் ‡ வரைவுவேண்டிவிடத் தமர் மறுத்துழி அதுகேட்டு, 'இஃது என்னாங்கொல்?' என்று ஆற்றாளாகிய தலைமகட்குத் தோழி தனக்கு நற்குறிசெய்யக்கண்டு, 'கடிதின்வந்து வரைவான்' எனச்சொல்லியது.

(ப - ரை.) தன்னாற் கொள்ளப்பட்ட களிறு தப்பினமையாற் புலிகதஞ் சிறந்து குழூஉமென்றது, நினைத்தனவறிற்குக் குறைவரின் அதற்கு வெகுண்டு முடிப்பான்; எ - று. (அ)

உககூ. கருங்கால் வேங்கை மாத்தகட் டொள்வீ
யிருங்கல் வியலறை வரிப்பத் § தாஅம்
நன்மலை நாடன் பிரிந்தென
வொண்ணுதல் பசப்ப தெவன்கொ லன்னாய்.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப்பிரிந்தணிமைக்கண்ணே ஆற்றாளாகிய தலைமகட்குத் தோழிகூறியது.

(ப - ரை.) வேங்கைமலர் அகலறையிலே பரக்குநாடனென்றது, நம் பொல்லாவொழுக்கமறைய நல்லொழுக்கம் நமக்குஉதவும் நன்மையையுடையானென்பதாம். (கூ)

(பி - ம்.) * 'பசப்பறைவது' † 'வளையுஞ்செறூஉம' ‡ 'வரைவுவேண்டிய விடத்துத் தமர்' § 'தாஅய'

உ௨0. அலங்குமழை பொழிந்த வகன்க ணருவி
யாடுகழை யடுக்கத் திழிதரு நாடன்
பெருவரை யன்ன திருவிறல் வியன்மார்பு
முயங்காது கழிந்த நாளிவண்
மயங்கிதழ் மழைக்கண் கலிழு மன்னாய்.

எ - து, நொதுமலர் வரைவின்கண் தோழி செவிலிக்கு அறத்தொடு நின்றது.

(ப - ரை.) அலங்கு... ..நாடனென்றது, இவண்மேல்வைத்த தண்ணளி நம்மிடத்தும்வந்து இடையறாது ஒழுகும்; எ - று. (௧0)

உ௨.—அன்னாய்ப்பத்து முற்றிற்று.

உ௩.—அம்மவாழிப் பத்து.

௨௨௧. அம்ம வாழி தோழி காதலர்
பாவை யன்னவென் னாய்கவின் றொலைய
நன்மா மேனி பசப்பச
* செல்வ லென்பதம் மலைகெழு நாடே.

எ - து, 'ஒருவழித்தணந்து வரைதற்குவேண்டுவன முடித்துவருவல்' என்று தலைமகன் கூறக்கேட்ட தலைமகள் அவன் சிறைப்புறத்தானாயக் கேட்பத் தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) கடிதின்வரைதல்பயன். (௧)

௨௨௨. அம்ம வாழி தோழி நம்மூர்
நளிந்துவந் துறையு நறுந்தண் † மாவ
னின்னினி வாரா மாறுகொல்
சின்னிரை யோதியென் னுதல்பசப் பதுவே.

எ - து, குறியிரண்டன்கண்ணும்வந்து ஒழுகுந்தலைமகனை இடையிட்டு வந்து சிறைப்புறத்தனின்றுழி, 'நின்னுதல் பசத்தற்குக்காரணம் என்னை?' என்றதோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது. (௨)

(பி - ம்) * 'செல்வனென்ப' † 'மார்பனிவணினி'

௨௨௦, 1. [illegible]

உஉக. அம்ம வாழி தோழி நம்மலை
வரையா மிழியக் கோடனீடக்
காதலர்ப் பிரிந்தோர் கையற நலியுந்
தண்பனி வடந்தை * யச்சிர
முந்துவந் தனர்நங் காத லோரே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்ததலைமகன் குறித்த பருவத்திற்கு முன்னே வருகின்றமையறிந்ததோழி தலைமகட்கு மகிழ்ந்துசொல்லியது. (ங)

உஉச. அம்ம வாழி தோழி நம்மலை
மணிநிறங் கொண்ட மாமலை வெற்பிற்
றுணிநீ ரருவி நம்மோ டாட
லெளிய மன்ற லவர்க்கினி
யரிய வாகுதன் மருண்டனென் யானே.

எ - து, இற்செறிப்புணர்ந்ததலைமகள் ஆற்றாளாய்த் தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகத் தோழிக்குச்சொல்லியது. (ச)

உஉரு அம்ம வாழி தோழி பைஞ்சுனைப்
பாசடை நிவந்த பனிமலர்க் குவளை
யுள்ளகங் கமழுங் கூந்தன் மெல்லிய
† லேர்திக ழொண்ணுதல் பசத்த
லோரார் கொன்னங் காத லோரே.

எ - து, மெலிவுகூறி வரைவுகடாவக்கேட்ட தலைமகன் தான் வரைதற் பொருட்டால் ஒருவழித்தணந்து நீட்டித்தானாக, ஆற்றாளாகிய தலைமகட்குத் தோழி கூறியது. (ரு)

உஉசா. அம்ம வாழி தோழி நம்மலை
நறுந்தண் சிலம்பி னறுகுலைக் காந்தட்
கொங்குண் வண்டிற் பெயர்ந்துபுற மாறிநின்
‡ வன்புடை விறற்கவின் கொண்ட
வன்பி லாளன் வந்தன னினியே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்த தலைமகன் நீட்டித்து வந்துழித் தோழி தலைமகட்குச் சொல்லியது. (சா)

(பி - ம்.) * 'அற்சிரம்', 'அச்சிரம்' † 'ஒதியொண்ணுதல்' ‡ 'வனப்புடை'

உ௪௭. அம்ம வாழி தோழி நாளு
நன்னுதல் பசப்பவு நறுந் * தோண் ணெகிழவு
மாற்றலம் யாமென மதிப்பக் கூறி
நப்பிரிந் துறைந்தோ ரன்றநீ
† விட்டனை யோவவ ருற்ற சூளே.

எ - து, ஒருவழித்தணந்துவந்த தலைமகனைச் சிறைப்புறத்தானாகத் தலைமகட்குத் தோழி சொல்லியது. (௭)

உ௪௮. அம்ம வாழி தோழி நமமூர்
நிரந்திலங் கருவிய நெடுமலை நாட
னிரந்துகுறை யுறூஉம் பெயரி
னென்னா வதுகொனம் மின்னுயிர் நிலையே.

எ - து, தலைமகன் வரைவுவேண்டிவிடத் தமர் மறுத்துழி அவர் கேட்கு மாற்றால் தலைமகட்குச்சொல்லுவாளாயத் தோழி அறத்தொடுநின்றது.

(ப - ரை.) 'நிரந்து இலங்கு அருவிய நெடுமலைநாடன்' என்றது, சேர்ந்தாருடன் இடையறாத நட்பையுடையான், எ - று. (௮)

உ௪௯. அம்ம வாழி தோழி நாமழப்
பன்னாள் பிரிந்த வறனி லாளன்
வந்தன னோமற் றிரவிற்
பொன்போல் விறற்கவின் கொள்ளுநின் னுதலே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்த தலைமகன் மீண்டானென்பது கேட்டுத் தலைமகட்கு எய்திய கவினைத் தோழி தான் அறியாதாள்போன்று அவளை வினவியது. (௯)

உ௫0. அம்ம வாழி தோழி நம்மொடு
சிறுதினைக் காவல னாகிப் பெரிதுநின்
மென்றோ ணெகிழவுந் திருநுதல் பசப்பவும்
பொன்போல் விறற்கவின் றொலைத்த
குன்ற நாடற் கயர்வர்நன் மணனே.

எ - து, தலைமகன் வரைவுவேண்டித்தமரைவிடுத்துழி மறுப்பர்கொல்லோ வென்று அச்சமுறுகின்ற தலைவிக்குத் தோழி சொல்லியது. (௧0)

உ௫.— அம்மவாழிப்பத்து முற்றிற்று.

(பி - ம்.) * 'தோணெகிழவும்' † 'விட்டவினையோ'

U.V. SWAMINATHA IYER LIBRARY BESANT NAGAR MADRAS-600 090

௨௪.—தெய்யோப் பத்து.

௨௩௧. யாங்கு * வல் லுநையோ வோங்கல் வெற்ப
விரும்பல் கூந்தற் றிருந்திழை யரிவை
திதலை மாமை தேயப்
பசலை பாயப் பிரிவு தெய்யோ.

எ - து, ஒருவழித் தணந்துவந்த தலைமகற்குத் தோழிகூறியது. (௧)

௨௩௨. போதார் கூந்த லியலணி யழுங்க
† வேதி லாளனை நீபிரிந் ததற்கே
யழலவிர் மணிப்பூ ணனையப்
பெயலா னாவென் கண்ணே தெய்யோ.

எ - து, ஒருவழித் தணந்துவந்ததலைமகன், 'நான்பிரிந்தநாட்கண் நீர் என்செய்தீர்?' எனக்கேட்கத் தோழி அவற்குச் சொல்லியது. (௨)

௨௩௩. வருவை யல்லை ‡ வாடைநனி கொடிதே
யருவரை மருங்கி னாய்மணி வரன்றி
யொல்லென விழிதரு § மருவியின்
கல்லுடை நாட்டுச || செல்ல றெய்யோ.

எ - து, 'ஒருவழித்தணந்து வரையவேண்டும்' என்றதலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'ஆய்மணிவரன்றி ஒல்லென இழிதருமருவியின் கல்லுடை நாட்டு' என்றது, 'செல்லின் வரைதற்கு வேண்டுவன கொண்டு வருவாயாக' என்று உணர்த்தியவாறு. (௩)

௨௩௪. மின்னவிர் வயங்கிழை ஞெகிழச் சாஅய்
நன்னுதல் ¶ பசத்த லாவது துன்னிக்
கனவிற் காணு மிவளே
நனவிற் காணாநின் மார்பே தெய்யோ.

(பி - ம்.) * 'வல்லுனையோ', 'வல்லினையோ' † 'ஏதிலாட்டியை' ‡ 'வாடை கொடிதே' § 'அருவிநுன' || 'செல்லேறெயயோ' ¶ 'பசத்தலயாவது'

எ - து, இடைவிடாது வந்து ஒழுகாநின்றே களவுநீடாமல் வரைதற்கு முயல்கின்ற தலைமகன் தலைமகள் வேறுபாடுகண்டு, 'இதற்குக் காரணம்' என்னென்றுவினவியவழி, 'நின்னைக்கனவிற்கண்டு விழித்துக்காணளாய் வந்தது' எனத்தோழிசொல்லி வரைவுமுடுக்கியது (ச)

உரு௫. கையுற வீழ்ந்த மையில் வானமொ
டரிது * காதலர்ப் பொழுதே யதனாற்
றெரியிழை தெளிர்ப்ப முயங்கிப்
பிரியல மென்கமோ வெழுகமோ தெய்யோ.

எ - து, உடன்போக்கு நேர்வித்தபின்பு, தலைமகன் உடன்கொண்டு போவான் இடையாமத்துவந்துழித் தலைமகட்குத் தோழிசொல்லியது. (௫)

உரு௬. அன்னையு மறிந்தன ளலரு மாயின்று
நன்மனை நெடுநகர் புலம்புகொள வுறுதரு
மின்னு வாடையு மலையு
நும்மூர்ச் செல்க மெழுகமோ தெய்யோ.

எ - து, களவொழுக்கம் வெளிப்பட்டமையும் தம் மெலிவுமுணர்த்தித் தோழி உடன்போக்குநயந்தாள்போன்று வரைவுகடாயது (௬)

உரு௭. காமங் கடவ † வுள்ள மினைப்ப
யாம்வந்து காண்பதோர் பருவ மாயி
னோங்கித் தோன்று முயர்வரைக்
கியாங்கெனப் படுவது நும்மூர் தெய்யோ.

எ - து, அல்லகுறிப்பட்டு நீங்கிய தலைமகனை வந்திலனாகக்கொண்டு அவன் பின்புவந்துழி அவற்குத் தோழிசொல்லியது. (௭)

உரு௮. வார்கோட்டு வயத்தகர் வாராது மாறினுங்
குருமயிர்ப் புருவை யாசையி னல்கு
மாஅ லருவித் தண்பெருஞ் சிலம்ப
‡ நீயிவண் வரூஉங் காலை
மேவரு மாதோ விவணலனே தெய்யோ.

எ - து, வரையாது வந்தொழுகுந் தலைமகனுக்கு 'இவள்கவின் நீ வந்த காலத்து வருதலால் நீ போனகாலத்து அதன்றொலைவு உனக்கு அறியப் படாது' எனத் தோழிசொல்லி வரைவுகடாயது.

(பி - ம்.) * 'காதலர் பொழுதே' † 'உள்ளமினைய', 'உள்ளமிளைப்ப' ‡ 'நீயவண்'

(ப - ரை) வரர்கோட்டு வயத்தகா வாராது மாறினும் பின்பு வரக்கூடு மென்னும் ஆசையாலே புருவை தாங்குமென்றது, இவளும் இவ்வாறே நின்னைக் காணலாமென்னும் ஆசையாலே உயிரோடு வாழாநின்றாளெனபதாம். (அ)

உருகூ. * கரும்புணக் களித்த புகர்முக வேழ
மிரும்பிணாத் துறுகற் பிடிசெத்துத் தழூஉநின்
குன்றுகெழு நனைநாடுச் சென்ற பின்றை
நேரிறைப் பணைத்தோணெ ஞெகிழ
வாரா யாயின வாழ்ஞெ தெய்யோ.

எ - து, 'வரைவிடைவைத்துப் பிரிவல்' என்ற தலைமகற்குத் தோழி கூறியது.

(ப - ரை) மதவேழம் துறுகல்லைப் பிடியென்று தழுவுநாடனாதலால் நினக்குத் தகுதியல்லாதாளொருத்தியைத் தகுதியுடையாளென்று வரையவுங் கூடுமென நகையாடிக் கூறியது (கூ)

உசo. † அறியேம் மல்லேம் மறிந்தனம் மாதோ
பொறிவரிச் சிறைய வண்டின மொய்ப்பச்
சாந்த நாறு நறியோ ளா
கூந்த றுறுநின் ‡ மார்பே தெய்யோ.

எ - து, தலைமகற்குப் புறத்தொழுக்கமுளதானமை § யறிந்து தலைமகள் புலந்தவழி, அவன் அதனை இல்லையென்று மறைத்தானாகத் தோழி சொல்லியது (கo)

உச.—தெய்யோப்பத்து முற்றிற்று.

உரு.—வெறிப்பத்து.

உசக. நம்முறு துயர நோக்கி யன்னை
வேலற் றந்தா ளாயினவ் வேலன்
வெறிகமழ் நாடன் கேண்மை
யறியுமோ தில்ல செறி || யெயிற் றோயே.

(பி - ம்.) * 'கரும்புணக்களித்த.' † 'அறியேமல்லோம்.' ‡ 'மார்பேன' § 'அறிந்த தலைமகள்' || 'எயிற்றோயே'

... NATHAIYAR LIBRARY ... MADRAS 41

எ - து, இற்செறிக்கவழித் தலைமகட்கு எய்திய மெலிவுகண்டு, 'இஃது எற்றினானாயிற்று?' என்று வேலனைக்கேட்பத் துணிந்துழி, அறத்தொடுநிலை துணிந்ததோழி செவிலிகேட்குமாற்றால் தலைமகட்குச்சொல்லியது. (க)

உசஉ. அறியா மையின் வெறியென மயங்கி
யன்னையு மருந்துய ருழந்தன * ளதனா
லெய்யாது விடுதலோ கொடிதே நிரையித
ழாய்மல ருண்கண் பசப்பச்
சேய்மலை நாடன் செய்த நோயே.

எ - து, தலைமகள் அறத்தொடுநிலை நயப்பவேண்டிய தோழி அவட்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) சேய்மலைநாடன்செய்த நோயை அன்னை அறியாதுவிடுதல் கொடிது; அறிவிக்கவேண்டு மெனபதாம (உ)

உசங. கறிவளர் சிலம்பிற் கடவுட் பேணி
யறியா வேலன் வெறியெனக் கூறு
மதுமனங் † கொளகுவை யனையிவள்
புதுமலா மழைக்கண் புலம்பிய நோய்க்கே.

எ - து, தாயுழை அறியானமை கூறித் தோழி வெறிவிலக்கியது.

(ப - ரை) அறியாவேலனை யாதுகேட்பினும் வெறியெனக்கூறும்; அவனை இதற்கும் கேட்க மனங்கொள்ளாநின்றாய; எ - று. (ங)

உசச. அம்ம வாழி தோழி ‡ பன்மலர்
நறுந்தண் சோலை நாடுகெழு நெடுந்தகை
குன்றம் பாடா னாயி
னென்பய னுசெய்யுமோ § வேலற்கவ் வெறியே.

எ - து, வெறியாடல் துணிந்துழி விலக்கலுறுந்தோழி செவிலிகேட்கு மாற்றால் தலைமகட்குச் சொல்லியது. (ச)

(பி - ம்.) * 'அதனா, னறியாதுவிடுதலோ' † 'கொள்வையன்னையிவள்' ‡ 'புனமலா' § 'வேலற்குவெறியே'

௨௪௫. பொய்யா மரபி னூர்முது வேலன்
கழங்குமெய்ப் படுத்துக் கன்னந் தூக்கி
முருகென * மொழியு மாயிற்
கெழுதகை கொல்லிவ ளணங்கி யோற்கே.

எ - து, தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாக வெறியறிவுறீஇத் தோழி வரைவு கடாயது.

(ப - ரை.) கன்னமென்பது நோய்தணிந்ததற்குப் பண்ணிக்கொடுக்கும் படிமம். கெழுதகையென்பது, உரிமை; இவளை அணங்கியோற்கு வெறியாட்டு உரிமையன்றென்பதாம். (௫)

௨௪௬. வெறிசெறித் தனனே வேலன் கறிய
கன்முகை வயப்புலி கழங்குமெய்ப் படூஉ
....
*மெய்ம்மை யன்ன பெண்பாற் புணர்ந்து
மன்றிற் பையு டீருங்
குன்ற நாட னுறீஇய நோயே.

எ - து, வரையாது வந்தொழுகுந் தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகின்றுழி அவன் கேட்குமாற்றால் வெறிநிகழாநின்றமை தோழி தலைமகட்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) பயிர்விளைப்பார் விலங்குகள் நலியாமைக்குக் கழலைக் கண்ணாக வுறுத்திப் பொய்ம்மைவகையாற் பண்ணிவைத்த பெண்பாற்புலியைப் புணர்ந்து புலிப்போத்துப் படப்பைநடுவே துயர்தீருமென்றது, வரைந்து கொளநினையாது இக்களவிற்புணர்கின்ற மாயப்புணர்ச்சியானே இன்பம்முடிய நுகர்கின்றானென்பதாம். (௬)

௨௪௭. அன்னை தந்த தாகுவ தறிவன்
பொன்னகர் வரைப்பிற் கன்னந் தூக்கி
முருகென மொழியு மாயி
னருவரை நாடன் பெயர்கொலோ வதுவே.

எ - து, வெறிவிலக்கலுறுந் தோழி தமர்கேட்பத் தலைமகளை வினவுவாளாய்ச் சொல்லியது (௭)

௨௪௮. பெய்ம்மணன் முற்றங் கவின்பெற வியற்றி
மலைவான் கொண்ட சினைஇய வேலன்
† கழங்கினா னறிகுவ தென்றா
னன்றா லம்ம நின்றவிவ ளலனே.

(பி - ம்.) * 'மொழியுமாயின்' † 'கழங்குதானறிகுவது'

எ - து, தலைமகள்வேறுபாடு கழங்கினாற்றெரியுமென்று வேலன்கூறிய வழி, அதனைப்பொய்யென இகழ்ந்ததோழி வெறிவிலக்கிச் செவிலிக்கு* அறத் தொடுநின்றது.

(ப - ரை.) நின்றவிவள்நலனென்றது, கற்புடைமையை. (அ)

உ௪௯. பெய்ம்மணல் வரைப்பிற் கழங்குபடுத் தன்னைக்கு
முருகென மொழியும் வேலன் மற்றவன்
வாழிய விலங்கு மருவிச்
சூர்மலை நாடனை யறியா தோனே.

எ - து, வேலன்கூறியமாற்றத்தை மெய்யெனக்கொண்ட தாய்கேட்பத் தலைமகட்குத் தோழிகூறியது. (௯)

உ௫௦. † பொய்படு பறியாக் கழங்கே மெய்யே
மணிவரைக் கட்சி ‡ மடமயி லாலுநம்
§ மலர்ந்த வள்ளியங் கானங் கிழவோ
னாண்டகை விறல்வே ளல்லனிவள்
பூண்டாங் கிளமுலை யணங்கி யோனே.

எ - து, தலைமகட்குவந்தநோய முருகனால் வந்தமை இக்கழங்குகூறிற் றென்று வேலன்சொன்னானென்பது கேட்டதோழி அக்கழங்கிற்கு உரைப்பா ளாய்ச் செவிலி கேட்குமாற்றால் அறத்தொடுநிலைகுறித்துச் சொல்லியது (௰)

உ௫.—வெறிப்பத்து முற்றிற்று.

உ௬.—குன்றக்குறவன் பத்து.

உ௫௧. குன்றக் குறவ னார்ப்பி னெழிலி
நுண்ப லழிதுளி பொழியு நாட
நெடுவரைப் படப்பை நும்மூர்க்
கடுவர லருவி காணினு மழுமே.

(பி - ம்.) * 'அறத்தொடு நிற்பான்கூறியது' † 'பொய்படுபெறியா' ‡ 'மட மயிலாயநம்' § 'வளர்ந்தவள்ளி'

250:2. அகநா392:17.

எ - து, வரையாதுவந்தொழுகுந் தலைமகற்கு வரைவுவேட்ட தோழி கூறியது.

(ப - ரை.) 'நம்மூர்க் கடுவரல் அருவி காணினும் அழுமே' என்றது, அது நின்மலையினின்றும் வீழ்கின்றவருவியென்றதுகொண்டு அதற்கு நின் கொடுமைகூறி இவள் அழும்; எ - று. குறவன் உழவுமுதலாகிய வினைக்கு ஆர்ப்பின், அதற்கு இன்றியமையாதநீரை நுண்மழைபொழியும் நாடனாகி வைத்தும் எம்வேட்கையறிந்து அதற்குத்தக ஒழுகுகின்றிலையென்பதாம். (க)

உருஉ. குன்றக் * குறவன் புல்வேய் குரம்பை
மன்று டிளமழை மறைக்கு நாடன்
† புரையோன் வாழி தோழி ‡ விரைபெய
லரும்பனி யளைஇய கூதிர்ப்
பெருந்தண் வாடையின் முந்துவந் தனனே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்ததலைமகன் குறித்தபருவத்திற்கு முன்னே வந்தானாக § உவந்ததோழி தலைமகட்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) குறவனது புல்வேய்குரம்பைப்பொல்லாங்கினை இளமழை மறைக்கும் நாடனென்றது, பிரிவின்கண் தங்கட்குவந்த துன்பத்தை இவன் மறைத்ததுநோக்கிக் கூறியவாறு. (உ)

உருங. குன்றக் குறவன் சாந்த நறும்புகை
தேங்கமழ் சிலம்பின் வரையகங் கமழுங்
|| கானக நாடன் வரையின்
மன்றது ¶ முடையள்கொ றோழி யாயே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்ததலைமகன் வரைவொடு புகுதரா நின்றானென்பது தோழிகூறக்கேட்ட தலைமகள் அவட்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) தேன்நாறுகின்ற மலைக்கண்ணே குறவன்சாந்தநறும்புகை கமழுமென்றது, நம்மனைக்கட்செய்கின்ற சிறப்புக்குமேலே மணவினையால் அவர்செய்யுஞ் ** சிறப்பு மிகும் வண்ணம் விளைப்பாள்கொல்; எ - று. (ங)

(பி - ம்.) * 'குறவர்புல்' † 'புரைவன்' ‡ 'விரையல்' § 'உவந்த தோழி' || 'கானநாடன்' ¶ 'உடையகொறோழியானே' ** 'சிறப்புப்பெறும் வண்ணம்'

உ௫௪. குன்றக் குறவ னார மறுத்தென
நறும்புகை சூழ்ந்து காந்த ளூரும்
வண்டிமிர் சுடர்நுதற் குறுமகள்
கொண்டனர் செல்வர்தங் குன்றுகெழு நாட்டே.

எ - து, உடன்போக்கு உடன்படவேண்டிய தோழி தலைமகட்குச்சொல்லியது. (௪)

உ௫௫. குன்றக் குறவன் காதன் மடமகள்
வரையர * மகளிர்ப் புரையுஞ் சாயல
ளைய ளரும்பிய முலையள்
† செய்ய வாயினள் மார்பினள் சுணங்கே.

எ - து, 'நின்னாற்காணப்பட்டவள் எத்தன்மையள்?' என்றபாங்கற்குத் தலைமகன் சொல்லியது. (௫)

உ௫௬. குன்றக் குறவன் காதன் மடமகள்
வண்டுபடு கூந்தற் றண்டழைக் கொடிச்சி
வளையண் ‡ முளைவா ளெயிற்ற
ளிளைய ளாயினு § மாரணங் கினளே.

எ - து, 'நீ கூறுகின்றவள் நின்னை வருத்தும்பருவத்தளல்லள்' என்ற தோழிக்குத் தலைமகன் சொல்லியது (௬)

உ௫௭. குன்றக் குறவன் கடவுட் பேணி
யிரந்தனன் பெற்ற வெள்வளைக் குறுமக
ளாயரி நெடுங்கண் கலிழச்
|| சேயதாற் றெய்யநீ பிரியு நாடே.

எ - து, 'வரைவிடைவைத்துப் பிரிவல்' என்றதலைமகற்குத் தோழி உடன்படாது கூறியது. (௭)

உ௫௮. குன்றக் குறவன் காதன் மடமக
ளணிமயி லன்ன வசைநடைக் கொடிச்சியைப்
பெருவரை நாடன் வரையு மாயிற்
கொடுத்தனெ மாயினோ நன்றே
யின்னு மானது நன்னுத றுயரே.

(பி - ம்) * 'மகளிர்ப்புரையும்' † 'செய்யவாயள்' ‡ 'முளைவாய் வாளெயிற், றிளையள்', 'முளைவாயெயிற்றள்' § 'மன்னணங்கினளே' || 'சேய்த்தாற்'

255. அ.கு. v.33.

எ - து, வரைவுவேண்டிவிட மறுத்தழித் தமர்க்குரைப்பாளாய் வரையாதுவந்தொழுகும் தலைமகற்குத் தோழி அவன்மலைகாண்டலைபற்றாகத் தாங்கள் உயிர்வாழ்கின்றமைதோன்றச் சொல்லியது. (அ)

உகூ. குன்றக் குறவன் காதன் மடமகண்
மன்ற வேங்கை மலர்சில கொண்டு
மலையுறை கடவுள் குலமுதல் வழுத்தித்
தேம்பலிச் செய்த வீர்நறுங் கையள்
மலர்ந்த காந்த ணாறிக்
கலிழ்ந்த கண்ணளெம் மணங்கி யோளே.

எ - து, வரையத்துணிந்த தலைமகன் வரைவுமுடித்தற்குத் தலைமகள் வருந்துகின்றவருத்தம் தோழிகாட்டக்கண்டு இனி அது கடுகமுடியுமென உவந்தவுள்ளத்தனாய்த் தன்னுள்ளே சொல்லியது. (கூ)

உகூ0. குன்றக் குறவன் காதன் மடமகண்
மென்றோட் கொடிச்சியைப் * பெறற்கரிது தில்ல
பைம்புறப் படுகிளி யோப்பலர்
புன்புல மயக்கத்து விளைந்தன திணையே.

எ - து, பகற்குறிக்கண்வந்ததலைமகனைத் தோழி 'இனிப் புனங்காவற்கு வாரோம்' எனக்கூறி வரைவுகடாயது.

(ப - மா.) விளைந்தனவென்றது முற்றினவெனறவாறு. (க0)

உகூ —குன்றக்குறவன்பத்து முற்றிற்று.

உஎ.—கேழற் பத்து.

உகூக. மென்றினை மேய்ந்த † தறுகட் பன்றி
வன்க லடுக்கத்துத் துஞ்சு நாட
னெந்தை யறித லஞ்சிக்கொ
‡ லதுவே மன்ற வாரா மையே

எ - து, அல்லகுறிப்பட்டுத் தலைமகன்நீங்கினமை அறியாதாள்போன்று தோழி, பிற்றைஞான்று அவன் சிறைப்புறத்தானாய்நிற்பத் தலைமகட்குச் சொல்லியது.

(பி - ம்.) * 'பெறற்கரிதில்ல' † 'சிறுகட்பன்றி' ‡ 'அதுவேதெய்ய'

(ப - ரை.) தினைமேய்ந்தபன்றி கல்லடுக்கத்துத் துஞ்சும்நாடனென்றது, தான்வேண்டின இன்பநுகர்ந்து இனிது கண்படுதலல்லது வரைதற்கு வேண்டுவன முயலாதான்; எ - று. (௧)

௨௬௨ சிறுதினை மேய்ந்த தறுகட் பன்றி
துறுக லடுக்கத்துத் துணையொடு வதியு
மிலங்குமலை நாடன் வரூஉ
மருந்து மறியுங்கொ றோழியவன் விருப்பே.

எ - து, 'வரைந்துகொள்ளநினைக்கிலன்' என்று வேறுபட்டதலைமகள், 'அவன் நின்மேல் விருப்பமுடையன், நீ நோகின்றது என்னை?' என்றதோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) சிறுதினைமேய்ந்த தறுகட்பன்றி துறுகல் அடுக்கத்துத் துணையொடுவதியுநாடனென்றது, களவொழுக்கத்தான் வரும் சிற்றின்பமின்றியே வரைந்துகொண்டு நின்னோடு ஒழுகுவனெனத் தோழிகூறியவதனைத் தலைமகள்கொண்டு கூறிற்றெனக்கொள்க (௨)

௨௬௩. நன்பொ னன்ன புனிறுதீ ரேனல்
கட்டளை யன்ன கேழன் மாந்துங்
குன்றுகெழு நாடன் றானும்
வந்தனன் வந்தன்று தோழியென் னலனே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்ததலைமகன் மீண்டமையறிந்ததலைமகள், 'நீ தொலைந்தநலம் இன்று எய்தியகாரணம் என்னை?' என்றதோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) பொன்போனறதினையைக் கேழல் மாந்துநாடனென்றது, தனநாட்டுவாழும் விலங்குகளும் தமக்குவேண்டுவன குறைவின்றிப்பெற்று இன்பநுகரும் நாடன்; எ - று. (௩)

௨௬௪ இளம்பிறை யன்ன கோட்ட கேழல்
களங்கனி யன்ன பெண்பாற் புணரு
மயந்திகழ் சிலம்ப கண்டிகும்
* பயந்தன மாதோநீ நயந்தோள் கண்ணே.

எ - து, வரையாதுவந்தொழுகுந் தலைமகனைப் பகற்குறிக்கண்ணே எதிர்ப்பட்டுத் தோழி வரைவுகடாயது.

(ப - ரை.) கேழல் பிணவைப்புணருமென்றது, அறிவில்லாதனவொழுகு மொழுக்கமும் நின்மாட்டுக் கண்டிலேம்; எ - று (௪)

(பி - ம்.) * 'பசந்தன'

உ௬௫. புலிகொல் பெண்பாற் பூவரிக் குருளை*
வளைவெண் மருப்பிற் கேழல் புரக்குங்
குன்றுகெழு † நாடன் மறந்தனன்
பொன்போற் புதல்வனோ டென்னீத் தோனே.

எ - து, பரத்தையிடத்தானாக ஒழுகுகின்ற தலைமகன்விடுத்த வாயின் மாக்கட்குத் தலைமகள்சொல்லியது.

(ப - ரை.) புலியாற்கொல்லப்பட்ட தன் பிணவின் குட்டியைத் தந்தையாகியகேழல் புரக்குநாடனென்றது, பரத்தையர்காரணமாக யானிறந்தால் தன்புதல்வனைத் தானேவளர்க்கத்துணிந்து என்னை நீத்தானென்பதாம். (௫)

உ௬௬. சிறுக்கட் பன்றிப் பெருஞ்சின வொருத்தலொடு
குறுக்கை யிரும்புலி பொரூஉ நாட
‡ நனிநா ணுடைமைய மன்ற
பனிப்பயந் தனநீ நயந்தோள் கண்ணே.

எ - து, நொதுமலர்வரைவு பிறந்துழித் தலைமகட்கு உளதாகிய வேறுபாடு தோழிகூறித் தலைமகனை வரைவுகடாயது.

(ப - ரை.) பன்றியொருத்தலொடு புலிபொருமென்றது, நினக்கு நிகரல்லாதார் வந்து தலைப்படவும் அதனைநீக்காது இடங்கொடுத்து ஒழுகாநின்றாயென்பதாம். (௬)

உ௬௭. சிறுகட் பன்றிப் பெருஞ்சின வொருத்த
லறுக லடுக்கத்து வில்லோர் மாற்றி
யைவனங் கவருங் குன்ற நாடன்
வண்டுபடு கூந்தலைப் பேணிப்
பண்பில § சொல்லுந் தேறுதல் செத்தே.

எ - து, தலைமகளைத் தலைமகன் வரைவலெனத் தெளித்தானென்று அவன் கூறக்கேட்டதோழி அவன் சிறைப்புறத்தானாகச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'பண்பிலசொல்லும்' என்றது, பொய்ம்மொழிகளைச் சொல்லும்; எ - று. பன்றியொருத்தல் காவலரையோட்டி ஐவனநெற் கவருமென்றது, களவினிற் காவலரைவென்று பெறும் இன்பமே விரும்புவான்; எ - று. 'தேறுதல் செத்தே' என்றது, தான்சொன்ன வார்த்தைகளை இவள் மெய்யாகக் கொள்ளுமென்பது கருதி; எ - று. (௭)

(பி - ம்.) * 'புலிகொள்' . † 'நாடன்மன்றதன்' ‡ 'நனிநாணுடையை மன்றதன்' § 'பண்பிலசெல்லும்'

உசுஅ. தாஅ யிழந்த தழுவரிக் குருளையொடு
*'வளமலைச் சிறுதினை யுணீஇக் கானவர்
வரையோங் குயர்சிமைக் கேழ லுறங்கு'
நன்மலை நாடன் பிரிதல்
என்பயக் கும்மோ நம்விட்டுத் துறந்தே.

எ - து, 'அவன் குறிப்பிருந்தவாற்றால் நம்மைப் பிரிந்துவந்தல்லது வரையமாட்டான் போன்றிருந்தது' எனத் தலைமகள் கூறக்கேட்ட தோழி அவட்குத் தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) தாயிழந்த குருளையோடே தினையையுண்டு கேழல் உறங்குகின்ற இத்தன்மையையுடைய நாடனாதலால், இவ்வாறிகழ்தல் கூடாதென்பதாம். (அ)

உசுகூ. கேழ லுழுதெனக் கிளர்ந்த வெருவை
விளைந்த செறுவிற் றோன்று நாடன்
வாரா தவணுறை நீடி னேர்வளை
யிணையீ ரோதி நீயழத்
துணைநனி † யிழக்குவென் மடமை யானே.

எ - து, குறைநயப்பக்கூறித் ‡ தலைமகளைக் கூட்டியதோழி அவன் இடையிட்டுவந்து சிறைப்புறத்தானாகத் தலைமகட்குச் சொல்லுவாளாய்ச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'துணைநனியிழக்குவென் மடமையான்' என்றது, நீ எனக்குத்துணையாதலையிழப்பேன் யான், அவனைத்தேறி முன்செய்த மடமையான் எ - று. இறந்துபடுவேனென்பதாம். நீ அழ வாராது அவணுறை நீடினெனக் கூட்டுக. கேழலுழுததாக எருவை நெல்விளைந்தசெறுப்போலத் தோன்றுமென்றது, வேட்கைநலியத் தனக்குவந்த வருத்தத்தானே தலைசாய்த்து நல்லாரைப்போல ஒழுகியதுணையேயுள்ளதென்பதாம். (கூ)

உஎ0. கிழங்ககழ் கேழ லுழுத சிலம்பிற்
§ றலைவிளை கானவர் கொய்தனர் பெயரும்
புல்லென் குன்றத்துப் புலம்புகொ ணெடுவரை
காணினுங் கலிழுநோய் செத்துத்
தாம்வந் தனர்நங் காத லோரே.

(பி - ம்.) * 'வளமலிசிறுதினையுணீஇயகானவர்' † 'இழக்குவன்மடமையோனே' ‡ 'தலைமகனைக் கூட்டிய' § 'தலைவிதை'

எ - து, வரைவுகாரணமாக * நெட்டிடைகழிந்து பொருள்வயிற்போகிய தலைமகன் வந்தமையறிந்ததோழி உவந்த உள்ளத்தளாய்த் தலைமகட்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) கிழங்ககழ்கேழல் † உழுத புழுதிக்கண்ணே வித்தவிளைந்த பயிரைக் கானவர்கொய்யுஞ் சிறப்புடையசோலை; அவன் அவ்விடத்து உறையாமையின் தனக்குப்புல்லென்று தோன்றுதலாற் 'புல்லென்குன்றம்' எனவும், 'பலம்புகொணெடுவரை' எனவும் இழித்துக்கூறப்பட்டதெனக் கொள்க. (கo)

உஎ.—கேழற்பத்து முற்றிற்று.

உஅ.—குரக்குப் பத்து.

உஎக. அவரை யருந்த மந்தி பகாவர்
பக்கிற் றோன்று நாடன் வேண்டிற்
பசுப்போல் பெண்டிரும பெறுகுவன்
றொல்கே ளாகலி னல்குமா லிவட்கே.

எ - து, தலைமகன் வரைவுவேண்டிவிடத் தமர்மறுத்துழிச் செவிலிக்குத் தோழி அறத்தொடுநின்றது

(ப - ரை.) அவரையை நிறையத்தின்றமந்தி பண்டவாணிகர் பையைபோலத் தோன்றுநாடனென்றது, ஆண்டுவாழ்வனவும் மேலாமுணவுகளிறகுறைவின்றி வாழும்நாடன்; எ - று. 'பசுப்போல்பெண்டிரும்' என்றது, வரைவெதிர்கொள்ளாத் தமர்மறுத்த தீங்கினைத் தாங்கண்மேலேற்றி, இத்தீங்குசெய்யாது தான் நினைத்தவழியொழுகும் குணமுடைய பெண்டிரபலரையும் பெறுகுவன், அவனேவேண்டினென்று கூறியவாறாகக்கொள்க.

'பசுபபோற் பெண்டிரும்' என்று பாடமோதுவாருமுளர். (க)

உஎஉ. கருவிரன் மந்திக் கல்லா வன்பறழ் தினைமா.10.
ழுருவரைத் தீந்தே னெடுப்பி ‖ யயல
† துருகெழு நெடுஞ்சினைப் பாயு நாட
னிரவின் வருத லறியான்
வரும்வரு மென்ப டோழி யாயே.

(பி - ம்.) * 'நெட்டிடைக்கழித்து' † 'அல்ல துருகெழு'

எ - து, அல்லகுறிப்பட்டு நீங்குந்தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாக முன்னை நாள் நிகழ்ந்ததனைத் தோழிக்குச் சொல்லுவாள்போன்று தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ரை.) மந்திக்கு ஒருமகவாகியபார்ப்பு மலைக்கட்பெருந்தேனிறாலைக் கிளர்த்து எழுப்பி ஈக்கு வெருவி அதன் அயற்சிகரத்திலே பாயுமென்றது, தான் குறிகரக்கருதிவந்து நமமைபுணர்ந்திச் சுற்றத்தார்பல நம் உணர்ந்தவதற்கு வெருவிப் பெயர்வான; எ - று. - (உ)

உஎங. அத்தச செயலைத * துப்புற ழொண்டளிர்
புன்றலை மந்தி வன்பறழ் தாரு
நன்மலை நாட நீசெலி
னின்னயந் துறைவி யென்னினுங் கலிழ்மே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப பிரியுந்தலைமகன், 'நின் றுணைவியை உடம்படுவித்தேன், இனி நீயே இதற்கு உடம்படாது கலிழ்கின்றாய்' என்றாற்குத் தோழிகூறியது.

(ப - ரை.) பிரிவுடம்பட்டாளேயாயினும் நீபிரிந்துழி ஆற்றாளென்பதாம். அசோகந்தளிரை மந்திபபார்ப்பு அருந்துமென்றது, இளமை கழிவதற்கு முன்னே வரைதலவேண்டுமென்பதாம். (௩)

உஎச. மந்திக் கணவன் கல்லாக் கடுவ
ஞெண்கேழ் வயப்புலி குழுமலின் விரைந்துடன்
குன்றுய ரடுக்கங் கொள்ளு நாடன்
சென்றனன் வாழி தோழியென்
மென்றோட் கவினும் பாயலுங் கொண்டே.

எ - து, வரைவிடைவைகதுப்பிரிந்துழி அறறுவிக்குநதோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ரை) மந்திக்கணவனாகிய கல்லாக்கடுவன் புலிமுழக்கு அஞ்சி வரையகத்துப்பாயும் நாடனென்றது, நமக்கு உரியனாயொழுகுகின்றவன் யாம் எம்மைப்பாதுகாததுரைக்கின்ற உரைக்கு அஞ்சிச்சென்றானென்பதாம். (ச)

உஎ௫. குரங்கின் றலைவன் குருமயிர்க் கடுவன்
சூரலஞ் சிறுகோல் கொண்டு வியலறை
மாரி மொக்குள் புடைக்கு நாட
யாநின் னயந்தன மெனினுமெம்
மாய்நலஞ் வாடுமோ வருளுதி யெனினே.

(பி - ம்) * 'துப்புறழொண்மணி'

எ - து, வரையாதுவந்தொழுகுந்தலைமகன் இடையிட்டுவருதலால் எதிர்ப்பாடுபெறாததோழி குறியிடத்து எதிர்ப்பட்டு அவன்கொடுமைகூறி நெருங்கிச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) நின்னயந்த எந்நலம்வாடுதல் ஒருதலையன்றே; அங்ஙனமாயினும் நின்னை யாங்கள் நயந்ததனை வெருளாது அருளப்பெறின் எந்நலம் வாடுமோ; எ - று. குரங்கின்றலைவனாகியகடுவன குரற்கோலைக்கொண்டு தானே அழிகின்ற மாரிமொக்குளைப்புடைக்கு அழிக்குநாடவென்றது, நின்னைநயந்த எங்கணலம் நீவரையாமலே அழிகின்றவிதனை நீ இவ்விடையிட்ட ஒழுக்கத்தாலே அழியாநின்றாயென்பதாம் (ரு)

உஎசா. மந்திக் காதலன் முறிமேய் கடுவன்
றண்கமழ் நறைக்கொடி கொண்டு வியலறைப்
பொங்க லிளமழை புடைக்கு நாட
நயவா யாயினும் வரைந்தனை சென்மோ
கன்முகை வேங்கை மலரு
நன்மலை நாடன் பெண்டெனப் படுத்தே.

எ - து, வரையாதுவந்தொழுகுந்தலைமகனைத் தோழி நெருங்கிச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) மேல் கருக்கொண்டு முற்றிய பயன்படுவதாய இளமுகிலை மந்தி நறைக்கொடிகொண்டு புடைக்கும் நாடவென்றது, வரைந்து மகப்பெறுதற்கு உரியளாகிய இவளை இம்மறைந்தவொழுக்கத்தாலே கொலைசூழ்கின்றாயென்பதாம் 'கன்முகை வேங்கைமலரும் நாட' என்றதனால், வரைதற்குரியபருவமும் கூறியவாறாயிற்று. (சு)

உஎஎ. குறவர் முன்றின் மாதீண்டு துறுகற்
கல்லா மந்தி * கடுவனொ டுகளுங்
குன்ற † நாடநின் மொழிவ லென்றும்
பயப்ப நீத்த லென்னிவள்
கயத்துவளர் குவளையி னமர்த்த கண்ணே.

எ - து, வரையாது வந்தொழுகுந்தலைமகன் புணர்ந்துநீங்குழி எதிர்ப்பட்டதோழி வரைவுகடாயது

(ப - ரை.) குறவர்முன்றிலில் மாதீண்டுதுறுகற்கண்ணே நாணாது மந்தி கடுவனோடு உகளும்நாடவென்றது, சுற்றத்தார்நடுவே இவ்வொழுக்கம் புலனாகிய ஞான்று விளையும் ஏதத்திற்கு நாணுதோமென்பதாம். (எ)

(பி - ம்.) * 'கடுவனெடுக்கும்' † 'நாடனின்மொழிவல்'

உஎஅ. சிலம்பின் வெதிரத்துக் கண்விடு * கழைக்கோல்
குரங்கின் வன்பறழ் பாய்ந்தென விலஞ்சி
மீனெறி தூண்டிலி னிவக்கு நாட
னுற்றோர் மறவா நோய்தந்து
கண்டோர் தண்டா நலங்கொண் டனனே.

எ - து, வரையாதுவந்தொழுகுந் தலைமகன் சிறைப்புறத்தானாகத் தலைமகள் தோழிக்குச்சொல்லியது.

(ப - ரை.) குரங்கு தன்மேலிருந்துழிவளைந்து அது பாய்ந்துபோவுழி நிமிர்கின்றமூங்கிற்கோல் மீனெறிதூண்டில்போல ஓங்குநாடனென்றது, தன்னெஞ்சத்து அன்புளதாகியகாலத்து வளைந்து வளைத்தொழுகி அன்பற்ற காலத்துப் பணிவின்றித் தலைமைசெய்து நம்நலங்கொண்ட தன்கொடுமை தோன்ற ஒழுகுகின்றானென்பதாம் (அ)

உஎகூ. † கல்லிவ ரிற்றி புல்லுவன வேறிக்
குளவி மேய்ந்த மந்தி துணையொடு
வரைமிசை யுகளு நாட நீவரிற்
கல்லகத் ததுவெம் மூரே
யம்பற் சேரி யலராங் கட்டே.

எ - து, இரவுக்குறிவேண்டுந் தலைமகனைத் தோழி வரவருமைகூறி மறுத்தது.

(ப - ரை.) 'கல்லகத்ததுவெம்மூர்' என்றது, சூழ்ந்த மலைகளின்நடுவகத்தது எம்மூர்; எ - று. இற்றிமேற்படர்ந்த குளவித்தளிரை மேய்ந்து வரையகத்திலே மந்தி கடுவனோடுகளும் நாடனாதலான், இதற்குமுன்பு இவள் நின்னோடு நுகர்ந்ததேகொண்டு இனி இவள் நின்பதிக்கண் வாழ்தல்வேண்டுமென்பதாம் (கூ)

உஅ0. கருவிரன் மந்திக் கல்லா ‡ வன்பார்ப்
பிருவெதி ரீர்ங்கழை யேறிச் சிறுகோன்
மதிபுடைப் பதுபோற் றோன்று நாட
வரைந்தனை நீயெனக் கேட்டியா
னுரைத்தனெ னல்லெனோ வஃதென் யாய்க்கே.

(பி - ம்.) * 'கணைக்கோல்', 'கணைக்கோல்' † 'கல்லிவரித்தி' ‡ 'இளம்பார்ப் பிருவெதிரங்கழை'

எ - து, புணர்ந்துடன்போகிய தலைமகன் தலைமகளைக் கரணவகையான் வரைந்தானாக, எதிர்சென்றதோழிக்கு 'இனி யான் இவளைவரைந்தமை நுமர்க்கு உணர்த்தவேண்டும்' என்றானாக அவள்சொல்லியது.

(ப - ரை.) குரங்கின் இளம்பார்ப்பு இருவெதிர்ங் கழையேறி மதிபுடைப் பதுபோற்றோன்று நாடவென்றது, நீங்குசெய்வாயைப்போலத் தோன்றுவ தல்லது உண்மைவகையாற் செயயாயென்பதாம். (௧0)

உ அ.—குரக்குப்பத்து முற்றிற்று.

உ௬.—கிள்ளைப் பத்து.

உ அ௧. வெள்ள வரம்பி * னூழி போகியுங்
கிள்ளை வாழிய பலவே யொள்ளிழை
யிரும்பல் கூந்தற் கொடிச்சி
பெருந்தோட் காவல் காட்டி யவ்வே.

எ - து, ஆயத்தோடு விளையாட்டுவிருப்பினாற் பொழிலகம்புகுந்த தலைவியை எதிர்ப்பட்டு ஒழுகுகின்றதலைமகன் அவள் புனங்காவற்கு உரியளாய் நின்றதுகண்டு மகிழ்ந்துசொல்லியது. (௧)

உ அ௨. சாரற் புறத்த பெருங்குரற் சிறுதினைப்
பேரமர் மழைக்கட் கொடிச்சி கடியவுஞ்
சோலைச் சிறுகிளி † யுன்னு நாட
வாரிருள் பெருகின ‡ வாரல்
கோட்டுமா வழங்குங் காட்டக நெறியே.

எ - து, இரவுக்குறி நேர்ந்ததோழி தலைமகன்வந்து புணர்ந்துநீங்குழி அவனையெதிர்ப்பட்டுச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) கொடிச்சி கடியவும் சோலைச்சிறுகிளி தினையையுன்னுநாட வென்றது, காவலர் காத்தொழுகவும் களவொழுக்கத்தையே விரும்பாநின்றா யென்பதாம். (௨)

(பி - ம்.) * 'ஊழிபோயும்' † 'உண்ணுநாட' ‡ 'வாரால்'

௨௮௩. வன்கட் கானவன் மென்சொல் மடமகள்
புன்புல மயக்கத் துழுத வேனற்
பைம்புறச் சிறுகிளி கடியு * நாட
பெரிய கூறி நீப்பினும்
பொய்வலைப் படூஉம் பெண்டுதவப் பலவே.

எ - து, தோழி வாயின் மறுக்கவும் தலைமகன் ஆற்றாமைகண்டு தலைமகள் வாயில்நேர அவன்பள்ளியிடத்தானாயிருந்துழிப் புக்கதோழிகூறியது.

(ப - ரை.) தினைப்புனத்துப் பலவாய்ப்படுகின்ற கிளிகளை ஒருத்தி தன்னாற்காக்கமுடியாதாயினும் அவற்றை அவள் கடியமுயலுநாடவென்றது, நின்னோடு இன்பநுகர்ச்சி விரும்புமகளிரை யாங்கள் விலக்கமுயல்கின்றது முடியாதென்பதாம். 'பெரிய கூறி நீப்பினும் பொய்வலைப்படூஉம் பெண்டுதவப்பலவே' என்றது, தம்தமாயுள்ளார் நின்குறைபலவுங்கூறி நீப்பினும் நின்பொய் வலைப் படூஉம் பெண்டிர்பலர்; எ - று. இவளொருத்தி அவருள் ஒருத்தியென்பதாம். (௩)

௨௮௪. அரிய தாமே செவ்வாய்ப் பைங்கிளி
குன்றக் குறவர் கொய்தினைப் பைங்கா
லிருவி நீள்புனங் கண்டும்
பிரித றேற்றாப் பேரன் பினவே.

எ - து, தினையரிந்துழிக் கிளியைநோக்கிக் கூறுவாள்போற் சிறைப்புறமாக ஓம்படுத்தது. (௪)

௨௮௫. பின்னிருங் கூந்த லன்னுதற் குறமகள்
மென்றினை ‡ நுவணை யுண்டு தட்டையி
னைவனச் சிறுகிளி கடியு நாட
§ வீங்குவளை நெகிழப் பிரிதல்
யாங்கு || வல் லுநையோ வீங்கிவட் டுறந்தே.

எ - து, ஒருவழித் தணந்துவந்த தலைமகற்குத் தோழி கூறியது.

(ப - ரை.) குறமகள் தினைப்பிண்டியையுண்டு ஐவனச்சிறுகிளிகடியும் நாடவென்றது, நின்னோடு இக்காலத்து இன்பநுகர்ந்து பின்பு நின்மனைச் செல்வமும் பிறமகளிரொழியத் தானே நுகரும் வேட்கையுடையாளைப் பிரிந்து ஒழுகுகின்றாயென்பதாம். (௫)

(பி - ம்.) * 'நாடன்' † 'பிரிதரேற்றா' ‡ 'நுவணை' § 'விலங்குவளை' || 'வல்லினையோ'

உ௮௬. சிறுதினை கொய்த விருவி வெண்காற்
காய்த்த வவரைப் படுகிளி கடியும்
யாண ராகிய நன்மலை நாடன்
* புகரின்று நயந்தனன் போலுங்
கவருந் தோழியென் மாமைக் கவினே.

எ - து, உடன்போக்குத் துணிந்த தலைமகன் அஃதொழிந்து தானே வரைவிடைவைத்துப் பிரியநினைந்ததனைக் குறிப்பினானுணர்ந்த தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது; தலைமகன் வரைவிடைவைத்துப் பிரிவலென்றவழித் தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியதூஉமாம்.

(ப - ரை.) புகரென்றது உடன்போதலை. தினையிற்கடிந்த கிளியைத் தினையரிகாற்கண்விளைந்த அவரைக்கண்ணுங்கடியும் நாடனென்றது, வரையா தொழுகுதலன்றி உடன்போதலையும் நம்மை விலக்காநின்றானென்பதாம். (௬)

உ௮௭. நெடுவரை மிசையது குறுங்கால் வருடை
தினைபாய் கிள்ளை வெரூஉ நாட
† வல்லை மன்ற பொய்த்தல்
‡ வல்லாய் மன்றநீ யல்லது செயலே.

எ - து, இன்னநாளில் வரைவலெனக்கூறி அந்நாளில் வரையாது பின் அவ்வாறுகூறும் தலைமகற்குத் தோழிகூறியது.

(ப - ரை.) தமக்கு ஓரிடையூறுஞ்செய்யாத நெடுவரைக்கண்ணே வாழும் வருடையைத் தினைமேயநின்றகிள்ளை வெருஉம் நாடவென்றது, நீசொன்ன போழ்தே எஞ்சுற்றத்தார் வரைவிற்கு இடையூறுசெய்யாரென்பதறியாது வெருவுகின்றாய் என்பதாம். (௭)

உ௮௮. நன்றே செய்த வுதவி § நன்றுதெரிந்
தியாமெவன் செய்குவ நெஞ்சே காமர்
மெல்லியற் கொடிச்சி காப்பப்
பல்குர லேனற் பாத்தருங் கிளியே.

எ - து, கிளிகள் புனத்தின்கட் படியாநின்றவை வென்று தலைவியைக் காக்கவேவியவழி அதனையறிந்த தலைமகன் உவந்து தனனெஞ்சிற்குச் சொல்லியது. (௮)

(பி - ம்.) * 'புகரின்றுநயந்தனன்' † 'வல்லைமன்றம்ம', ‡ 'வல்லாய்மல்லநீ' § 'நன்றிதிரிந்து'

உஅகூ. கொடிச ... தமககததுப
பைங்குர லேனற் படாதருங் கிளியெனக்
காவலுங் கடியுநர் போல்வர்
மால்வரை நாட * வரைந்தனை கொண்மோ.

எ - து, இற்செறித்தபின்னர்த் தோழி வரைவுகடாவுழி முதிர்ந்த தினைப்புனம் இவள்காத்தொழிந்தால் † வரைவலென்றற்கு அவள்சொல்லியது. (கூ)

உகூ0. அறம்புரி செங்கோன் மன்னனிற் றாநனி
சிறந்தன போலுங் கிள்ளை பிறங்கிய
பூக்கமழ் கூந்தற் கொடிச்சி
நோக்கவும் படுமவ ளோப்பவும் படுமே.

எ - து, காவன்மிகுதியான் இரவுக்குறி மறுக்கப்பட்டு நீங்கியதலைமகன் வந்துழி அவன்கேட்டு வெறுப்புத்தீர்த்தற்பொருட்டால் தினைப்புனங்காவல் தொடங்காநின்றாளென்பது தோன்றத் தோழிகூறியது. (க0)

(ப - ரை.) மன்னனென்றது, தலைமகனை.

உகூ.—கிள்ளைப்பத்து முற்றிற்று.

உ0.—மஞ்ஞைப் பத்து.

உகூக. மயில்க ளாலக் குடிஞை யிரட்டுந்
துறுகல் லடுக்கத் ததுவே பணைத்தோ
ளாய்தழை நுடங்கு மல்குற்
காதலி யுறையு நனிநல் லூரே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்து மீள்கின்றதலைமகன் சொல்லியது. (க)

உகூஉ. மயில்க ளாலப் பெருந்தே னிமிரத்
தண்மழை தழீஇய மாமலை நாட
நின்னினுஞ் சிறந்தன ளெமக்கே நீயந்து
நன்மனை யருங்கடி யயர
வெந்நலஞ் சிறப்ப ‡ யா மினிப்பெற் றோமே.

(பி - ம்.) * 'மலைந்தனை கொண்மோ' † 'வரைபவென்றற்கு' ‡ 'யாமினிப் பெற்றேமே'

எ - து, பின்முறையாக்கியபெரும்பொருள்வதுவை முடித்தவனை இல்லைத்துக் கொண்டுபுகுந்துழித் தலைமகள் உவந்துசொல்லியது.

(ப - ரை.) மழைப்பருவம் வேண்டியிருக்கின்ற மயில்கள்ஆலத் தேன்கள் இமிர மழைபெய்யுநாடவென்றது, யாங்கள் கருதியிருக்கின்ற பெரும்பொருளை உவப்ப முடித்தனை ; எ - று. (௨)

௨௯௩. சிலம்புகமழ் காந்த ணறுங்குலை யன்ன
நலம்பெறு கையி * னென் கண்புதைத் தோயே
பாய லின்றுணை யாகிய பணைத்தோட்
டோகை மாட்சிய மடந்தை
நீயல † துளரோவென் ‡ னெஞ்சமர்ந் தோரே.

எ - து, பகற்குறியிடம்புக்க தலைமகன் தலைவி பின்னாக மறையவந்து § கண்புதைத்துழிச் சொல்லியது

(ப - ரை.) 'நீயலதுஉளரோவென்னெஞ்சமர்ந்தோரே' என்றது, நீயல்லது பிறருளராயினன்றே நான்கூறுவது அறிதல்வேண்டிக் கண் புதைக்கற்பாலது ; அஃதில்லாதவழிப்புதைப்பது என்னென்று அவள்பேதைமையுணர்த்தியதாம். (௩)

௨௯௪. எரிமருள் வேங்கை யிருந்த தோகை
யிழையணி மடந்தையிற் றோன்று நாட
வினிதுசெய் தனையா னுந்தை வாழியர்
நன்மனை வதுவை யயரவிவள்
பின்னிருங் கூந்தன் மலரணிந் தோயே.

எ - து, வதுவைசெல்லாநின்றுழித் தலைமகற்குத் தோழிகூறியது.

(ப - ரை.) வதுவையில் தலைவிக்கு மலரணியக்கண்டதோழி 'இவ்வாறும்படி அன்றேசூட்டினை' எனச் சொல்லியவாறும். மலர்ந்தவேங்கைக் கணிருந்த தோகை பொன்னணிமடந்தையில் தோன்றுநாடவென்றது, நீவரையாதொழுகுகின்ற ஞான்று நினைமமர் பொன்னணிந்த இன்றுபோலச் சிறப்பவொழுகினையென்பதாம். (௪)

(பி - ம்.) * 'எங்கண்புதைத்' † 'உளளோ' ‡ 'நெஞ்சயர்ந்தோரே' 'நெஞ்சமர்ந்தோளோ' § 'அவனதுகண்புதைத்துழி'

௨கூரு. வருவது கொல்லோ தானே வாரா
தவணுறை மேவலி னமைவது கொல்லோ
புனவர் கொள்ளியிற் * புகல்வரு மஞ்ஞை
யிருவி யிருந்த குருவி † வருந்துறப்
பந்தாடு மகளிரிற் படர்தருங்
‡ குன்றுகெழு நாடனொடு சென்றவென் னெஞ்சே.

எ - து, தலைமகன் வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்து நீட்டித்தவழி உடன் சென்றநெஞ்சினைத் தலைமகள் நினைந்து கூறியது.

(ப - ரை.) புனவர்கொள்ளிக்கு அஞ்சித் தனபுகலிலேசெல்லும் மயில் புனங்கொயதபின்பு அரிதாளிலேயிருந்தகுருவி எழுவதுவிழுவதாய் வருந்துறச் சிறகைவிரித்து ஆடிச்செல்லுமநாடனென்றது, பினபு வரைநதுகொள்ளக் கருதாதே அலரஞ்சித் தன்மனைவயிற்சென்றவன் இக்காலத்து யானும் என்னையத்தாரும்வருந்துறப் பிரிந்தானென்பதாம். (ரு)

௨கூசு. கொடிச்சி காக்கும் பெருங்குர லேனல்
லடுக்கன் மஞ்ஞை கவரு நாட
நடுநாட் கங்குலும் வருதி
கடுமா தாக்கி னறியேன் யானே.

எ - து, இரவுக்குறிவருகின்ற தலைமகற்குத் தோழி § ஆற்றருமைகூறி மறுத்தது.

(ப - ரை.) 'அறியேனயானே' என்றது, இதனால்விளைவன யானறியே னென்பதாம். குறத்திகாக்குந்தினையை மஞ்ஞை கவருநாடவென்றது, நின் னாட்டுக்குத்தக்க களவினுகர்ச்சியே விரும்புகின்றாயென்பதாம். (சு)

௨கூஎ. விரிந்த வேங்கைப் பெருஞ்சினைத் தோகை
பூக்கொய் மகளிரிற் றோன்று நாட
பிரியினும் || பிரிவ தன்றே
நின்னொடு மேய மடந்தை நட்பே.

எ - து, ஒருவழித்தணந்து வரையவேண்டுமென்ற தலைமகற்குத் தோழி கூறியது.

(ப - ரை.) மலர்ந்த வேங்கைச்சினைக்கணிருந்த தோகை மலர்கொய்யு மகளிரைப்போலத் தோன்றுநாடவென்றது, நீ மனத்தால் எங்கட்கு நல்லது புரியாயெனினும் நன்மைசெய்கின்றாய்போலத் தோன்றுகின்றாயென்பதாம். ()

(பி - ம்.) * 'கலவிமஞ்ஞை' † 'வருத்துற', 'வெருவுற' ‡ 'குன்றநாடனொடு' § 'ஆற்றாமைகூறி' || 'பிரியாயன்றே'

உ௯அ. மழை * வர வறியா மஞ்ஞை யாலு
மடுக்க னல்லூ ரசைநடைக் கொடிச்சி
தானெம் மருளா ளாயினும்
† யாந்தன் னுள்ளுபு மறந் ‡ தறி யேமே.

எ - து, தலைமகற்குக் குறைநேர்ந்ததோழி தலைமகட்குணர்த்தியவழி அவள் நாணத்தினால் மறைத்தொழுகியவதனைக் கூறக்கேட்ட தலைமகன் சொல்லியது.

(ப - ரை.) மழையினதுவரவையறியாது மஞ்ஞை ஆலுமென்றது, யான் நின்னிடத்துவருகின்ற வரவினையறிந்து இதற்கு அவள் மகிழாநிற்கும்; நீ கூறுகின்றது பொய்யென்பதாம். (அ)

உ௯௯. குன்ற நாடன் குன்றத்துக் கவாஅற்
பைஞ்சுனைப் பூத்த பகுவாய்க் குவளையு
மஞ்சி லோதி § யசைநடைக் கொடிச்சி
கண்போன் மலர்தலு மரிதிவ
டன்போற் சாயன் மஞ்ஞைக்கு மரிதே.

எ - து, இயற்கைப்புணர்ச்சிபுணர்ந்து நீங்கியபின்னைக்கண் தலைமகள் ஆயவெள்ளத்தோடுகூடி நிற்கக்கண்ட தலைமகன் மகிழ்ந்தவுள்ளத்தனாய்த் தன்னுள்ளேசொல்லியது. (௯)

(ப - ரை.) குன்றநாடனென்றது, அந்நிலத்துக்குரியனாகிய முருகனை.

௩00. கொடிச்சி கூந்தல் போலத் தோகை
யஞ்சிறை விரிக்கும் பெருங்கல் வெற்பன்
வந்தன னெதிர்ந்தனர் கொடையே
யந்தீங் கிளவி பொலிகநின் சிறப்பே.

எ - து, தலைமகன்முனே வரைவுவேண்டிவிடச் சுற்றத்தார் கொடை நேர்ந்தமை தலைமகட்குத் தோழிசொல்லியது.

(ப - ரை.) கொடிச்சிகூந்தல் போலவேண்டி மஞ்ஞை சிறகைவிரிக்கும் வெற்பனென்றது, நின்மகிழ்ச்சிக்குத்தக நின்தமர் மகிழ்ச்சிகூர்ந்தாரென்பதாம். (௰)

௩0.—மஞ்ஞைப்பத்து முற்றிற்று.

மூன்றாவது

குறிஞ்சி முற்றிற்று.

கபிலர்.

(பி - ம்.) * 'வரலறியா' † 'யான்றனுள்ளுபு' ‡ 'அறியேனே' § 'அசையியல்'

நான்காவது

பாலை.

௩௧.—செலவழுங்குவித்த பத்து.

௩௦௧. மால்வெள் ளோத்திரத்து மையில் வாலிண
ரருஞ்சுரஞ் செல்வோர் சென்னிக் கூட்டு
மவ்வரை யிறக்குவை யாயின்
மைவரை நாட வருந்துவள் பெரிதே.

எ - து, பிரிவுணர்த்தப்பட்ட தோழி தலைமகற்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை) வெள்ளிலோத்திரத்துக் குளிர்ச்சியையுடைய மலரை ஆற்றின்வெம்மைதீரச் செல்வோர் அணிந்துசெல்வரென்றமையின் வெம்மை கூறியவாறாயிற்று. (௧)

௩௦௨. அரும்பொருள் செய்வினை * தப்பற்கு முரித்தே
பெருந்தோ ளரிவை தகைத்தற்கு முரியள்
செல்லா யாயினோ நன்றே
மெல்லம புலம்ப விவளழப் பிரிந்தே.

எ - து, பொருள்வயிற்பிரியுந் தலைமகன் † பிரிவுடன்படுத்தவேண்டுமென்றுழை, அவற்குத் தோழிசொல்லியது. (௨)

௩௦௩. புதுக்கலத் தன்ன கனிய வாலம்
‡ போகிறனைத் தடுக்கும் வேனி § லருஞ்சுரந்
தண்ணிய வினிய வாக
வெம்மொடுஞ் சென்மோ விடலை நீயே.

எ - து, சுரத்தருமைகூறி உடன்செலவுமறுக்குந் தலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது. (௩)

௩௦௪. கல்லாக் கோவலர் கோலிற் றோண்டிய
|| வானீர்ப் பத்தல் யானை வௌவுங்
கல்லதர்க் கவலை ¶ செல்லின் மெல்லியற்
புயனெடுங் கூந்தல் புலம்பும்
வயமான் றோன்றல் வல்லா தீமே.

(பி - ம்.) * 'தப்பற்குமுரியள்' † 'பிரிவுடன்படுக்க' ‡ 'போகினினை' § 'அடுஞ்சுரம்' || 'வானீர்ப்பதலை' ¶ 'செலவினமெல்லியற்' 'செல்லுமெல்லியல்', 'சொல்லுமெல்லியல்'

எ - து, பொருள்வயிற் பிரியலுற்ற தலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'வல்லாதீமே' என்றது, எல்லாம்வல்லாயாயினும் இது மாட்டாயாதற்குமேற்பட்ட தலைமையில்லை; எ - று (௪)

௩௦௫. களிறு பிடிதழீஇப் பிற * புலம் படராது
பசிதின வருந்தும் பைதறு குன்றத்துச்
† சுடர்த்தொடிக் குறுமக ளிணைய
வெனைப்பயஞ் செய்யுமோ விடலைநின் செலவே.

எ - து, உடன்போக்கொழித்துத் தனிந்துச்செல்வலென்ற தலைமகற்குத் தோழிகூறியது. (௫)

௩௦௬. வெல்போர்க் குருசினீ வியன்சுர னிறப்பிற்
பல்கா ழல்கு லவ்வரி வாடக்
குழலினு மினைகுவள் பெரிதே
‡ விழவொலி கூந்தன் மாஅ யோளே.

எ - து, பிரியுநதலைமகற்குத் தோழி தலைமகள்பிரிவாற்றாமை கூறியது. (௬)

௩௦௭. ஞெலிகழை முழங்கழல் வயமா வெரூஉங்
குன்றுடை யருஞ்சுரஞ் செலவயர்ந் தனையே
நன்றில் கொண்கநின் பொருளே
பாவை யன்ன § நின் றுணைப்பிரிந்து வருமே.

எ - து, பொருள்வயிற்பிரியக் கருதியதலைமகன் அதன்சிறப்புக்கூறிய வழித் தோழி அதனை இழித்துக்கூறியது. (௭)

௩௦௮. பல்லிருங் கூந்தன் மெல்லிய லோள்வயிற்
பிரியா யாயினு நன்றே விரியிணர்க்
|| காலெறு ழொள்வீ தாஅய
¶ முருகமர் மாமலை பிரிந்தெனப் பிரிமே.

(பி - ம்.) * 'புலம்படர்ந்து' † 'சுடர்க்கொடி' ‡ 'அவிழொலி கூந்தல்'
§ 'என் றுணைப்பிரிந்து' || 'காலுறழொள்வீ ¶ 'முருகமாமலை'

எ - து, 'பிரிவல்' என்ற தலைமகற்குத் தோழி, 'பிரியாதொழியப்பெறின் நன்று; பிரிவையாயின இப்பருவத்து இம்மாமலை எங்களைவிட்டுப்பிரிந்தாற பிரி' எனச் சொல்லியது. (அ)

௩0௯. வேனிற் றிங்கள் வெஞ்சுர மிறந்து
செலவயர்ந் தனையா னீயே நன்று
நின்னயந் துறைவி கடுஞ்சூற் சிறுவன்
முறுவல் காண்டலி னினிதோ
விறுவரை நாடநீ * யிறந்துசெய் பொருளே.

எ - து, 'பொருள்வயிற்பிரிவல' என்ற தலைமகற்குத் தோழிசொல்லியது. (கூ)

௩௧0. பொலம்பசும் பாண்டிற் காசுநிரை யல்கு
லிலங்குவளை மென்றோ ளிழைநிலை நெகிழப்
பிரிதல் வல்லுவை யாயி
னரிதே விடலையிவ ளாய்நுதற் கவினே.

எ - து, பிரிகின்றதலைமகற்குத் தோழி, 'நீ நினைக்கின்றகருமம் முடித்தாயாயினும் இவள்நலம் மீட்டற்கு அரிது' எனச்சொல்லிச் செலவழுங்குவித்தது. (௧0)

௩௧.—செலவழுங்குவித்தபத்து முற்றிற்று.

௩௨.—செலவுப் பத்து.

௩௧௧. வேங்கை கொய்யுநர் † பஞ்சுரம் விளிப்பினு
மாரிடைச் செல்வோ ராறுநனி வெரூஉங்
காடிறந் தனரோ காதலர்
நீடுவர் கொல்லென நினையுமென் னெஞ்சே.

எ - து, ஆற்றது அருமைநினைந்து நீ ஆற்றாயாதல்வேண்டா, அவர் அவ்வழி முடியச்சென்றார்' என்றதோழிக்குத் தலைமகள்சொல்லியது. (க)

(பி - ம்.) * 'விரைந்துசெய' † 'பைஞ்சுரம'

௩௧௨. அறஞ்சா லியரோ வறஞ்சா லியரோ
வறனுண் டாயினு மறஞ்சா லியரோ
* வாள்வனப் புற்ற வருவிக்
† கோள்வ லென்னையை மறைத்த குன்றே.

எ - து, உடன்போயின தலைமகள் மீண்டுவந்துழி, 'நின் ஐயன்மார் பின் றொடர்ந்துவந்தவிடத்து நிகழ்ந்தது என்னை?' என்ற தோழிக்கு நிகழ்ந்தது கூறித் தலைமகள் மறைதற்கு உதவிசெய்த மலையை வாழ்த்தியது. (௨)

௩௧௩. தெறுவ தம்ம ‡ நும்மகள் விருப்பே
யுறுதுய ரவலமொ டுயிர்செலச் § சாஅய்ப்
பாழ்படு நெஞ்சம் படாடக் || கலங்க
நாடிடை விலங்கிய வைப்பிற்
காடிறந் தன ¶ ணங் காத லோளே.

எ - து, தலைமகள் புணர்ந்துடன்போகியவழிச் செவிலியாற்றாமைகண்ட நற்றாய் அவட்குச் சொல்லியது

(ப - ரை.) 'தெறுவது' என்றது, யான் அவள்மேல்வைத்தகாதல் என் னுல்தெறப்படுவது; எ - று. (௩)

௩௧௪. அவிர்தொடி கொட்பக் கழுதுபுக வயாக்
கருங்கட் காக்கையொடு கழுகுவிசும் பகவச
சிறுகண் யானை யாள்வீழ்த்துத் திரிதரு
** நீளிடை யருஞ்சுர மென்பநந்
தோளிடை முனிநர் சென்ற வாறே.

எ - து, தலைமகன்பிரிந்துழி அவனுடன்போய் மீண்டார் வழியதருமை தங்களிற் கூறக்கேட்ட தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௪)

௩௧௫. பாயல் கொண்ட பனிமலர் நெடுங்கட்
பூசல் கேளார் சேய ரென்ப
விழைநெகிழ் செல்ல லுறீஇக்
கழைமுதிர் சோலைக் காடிறந் தோரே.

(பி - ம்.) * 'வாள்வயப்புற்ற' † 'கோள்வருமென்னையை' ‡ 'என்மகள்' § 'சாஅய' || 'கலங்கா' ¶ 'நம்மணங்கியோளே', 'எங்காதலோளே' ** 'நீரிடை'

இ - து, சொல்லாது தலைமகன்பிரிந்துழித் தலைமகள் வேறுபாடுகண்ட தோழி இரங்கிச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'பாயல்கொண்டபனிமலர் நெடுங்கட்பூசல்' என்றது, அவர் போகின்றகாலத்து விலக்காதவமைக் குயின் நீரெனக் கண்ணொடு புலந்து கூறுகின்றபூசல்; எ - று. (௫)

௩௧௬. பொன்செய் பாண்டிற் பொலங்கல நந்தத்
தேரக லல்குல் அவ்வரி வாட
இறந்தோர் மன்ற தாமே பிறங்குமலைப்
புல்லரை யோமை நீடிய
புலிவழங் கதர * கானத் தானே.

இ - து, தலைமகள் மெலிவிற்கு நொந்து, தலைமகன்பிரிவின்கண் தோழி கூறியது. (௬)

௩௧௭. † சூழ்கம் வம்மோ தோழிபாழ் பட்டுப்
பைதற வெந்த பாலை வெங்காட்
டருஞ்சுர மிறந்தோர் தேஎத்துச்
சென்ற நெஞ்சம் ‡ நீடிய பொருளே.

இ - து, தலைமகன்பிரிந்து நீட்டித்துழி, நெஞ்சினைத் தூதுவிட்ட தலைமகள் அது வாராதுதாழ்த்துழித் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௭)

௩௧௮. ஆய்நலம் § பசப்ப அரும்படர் நலிய
வேய்மருள் பணைத்தோள் வில்லிழை நெகிழ
நசைநனி கொன்றோர் மன்ற விசைநிமிர்ந்
|| தோடெரி நடந்த வைப்பிற்
கோடுயர் பிறங்கன் மலையிறந் தோரே.

இ - து, 'நம்மைப் ¶ பிரியார்' என்று கருதியிருந்ததலைமகள் அவன்பிரிந்துழி இரங்கிச் சொல்லியது (௮)

(பி - ம்.) * 'கானகத்தானே' † 'சூழ்கவம்மோ' ‡ 'நீட்டியபொருள்' 'ஈட்டியபொருள்' § 'பாப்ப' || 'ஓடரிநடந்த' ¶ 'பிரியானென்று'.

௩௧௯. கண்பொர விளங்கிய கதிர்தெறு வைப்பின்
யண்புரை பெருகிய மரமுளி கான
மிறந்தன ரோநங் காதலர்
மறந்தன ரோதி மறவா நம்மே.

எ - து, தலைமகன் பிரிந்துழி அவர் உணர்த்தாது பிரிந்தமை கூறிய தோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது. (௯)

௩௨௦. முள்ளரை யிலவத் தொள்ளிணர் வான்பூ
முழங்கழ லசைவளி யெடுப்ப வானத்
துருமுப்படு கனலி னிருநிலத் துறைக்குங்
கவலை யருஞ்சுரம் போயினர்
தவலி லருநோய் தலைத்தந் தோரே

எ - து, தலைமகன்பிரிந்துழிச் சுரத்துவெம்மைநினைந்து தலைமகள்சொல்லியது. (௧௦)

௩௨.—செலவுப்பத்து முற்றிற்று.

௩௩.—இடைச்சுரப் பத்து.

௩௨௧. உலறுதலைப் பருந்தி னுளிவாய்ப் பேடை
யலறுதலை யோமை யங்கவட் டேறிப்
புலம்புகொள விளிக்கு நிலங்காய் கானத்து
மொழிபெயர் பன்மலை யிறப்பினு
மொழிதல் செல்லா தொண்டொடி குணனே.

எ - து, பிரிந்துபோகாநின்ற தலைமகன் இடைச்சுரத்துத் தலைமகள் குணம் நினைந்து இரங்கிச்சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'மொழிபெயர்பன்மலையிறப்பினும்' என்றது, பின்னும் செல்லும்வழியை நோக்கி; எ - று. (௧)

௩௨௨. நெடுங்கழை முளிய வேனி * னீடிக்
கடுங்கதிர் ஞாயிறு கல்பகத் தெறுதலின்
வெய்ய வாயின முன்னே யினியே
யொண்ணுத லரிவையை யுள்ளுதொறுந்
† தண்ணிய வாயின சுரத்திடை யாறே.

(பி - ம்.) * 'நீட' † 'தண்ணளியாயின', 'தண்ணளியு[illegible]

ADYAR LIBRARY, MADRAS

எ-து, இடைச்சுரத்துக்கண் தலைமகன் தலைமகள்குணம் நினைத்தலில் தனக்குற்ற வெம்மை * நீங்கியதுகண்டு சொல்லியது. (௨)

௩௨௩. வள்ளெயிற்றுச் செந்நாய் வயவுறு பிணவிற்குக்
கள்ளியங் கடத்திடைக் கேழல் பார்க்கும்
வெஞ்சுரக் கவலை நீந்தி
வந்த நெஞ்சம் நயந்தோள் பண்பே.

எ-து, இடைச்சுரத்துத் தலைமகள்குணம் நினைந்த தலைமகன், 'அவள் பண்புவந்தன' என உவந்து தன்னெஞ்சிற்குச் சொல்லியது. (௩)

௩௨௪. எரிகவர்ந் துண்ட வென்றாழ் நீளிடைச்
சிறிதுகண் படுப்பினுங் காண்குவென் மன்ற
‡ நள்ளென் கங்கு னளிமனை நெடுநகர்
வேங்கை வென்ற சுணங்கிற்
றேம்பாய் கூந்தன் மாஅ யோளே.

எ-து, பிரிந்துவந்ததலைமகன் தலைமகளை நலம்பாராட்டக்கண்டதோழி 'இவள் குணத்தினைமறந்து அமைந்தவாறு யாது?' என வினவினாட்கு அவன் சொல்லியது. (௪)

௩௨௫. வேனி லரையத் திலையொலி வெரீஇப்
‡ போகில்புகா வுண்ணாது பிறிதுபுலம் படரும்
வெம்பலை யருஞ்சுர நலியா
தெம்வெங் காதலி பண்பு † துணைப் பெற்றே.

எ-து, பிரிந்துவந்ததலைமகன், 'சுரத்தினைவெம்மை எங்ஙனமாற்றினீர்?' என்ற தோழிக்குச்சொல்லியது. (௫)

௩௨௬. அழலவிர் நனந்தலை நிழலிடம் பெறாது
மடமா னம்பிணை மறியொடு திரங்க
நீர்மருங் கறுத்த நிரம்பா வியவி
னின்னா மன்ற சுரமே
யினிய மன்றயா னொழிந்தோள் பண்பே.

எ-து, இடைச்சுரத்துவெம்மை ஆற்றாகிய தலைமகன் தலைமகள் குணம்நினைந்து நொந்து சொல்லியது. (௬)

(பி-ம்.) * 'நீக்கியதுகண்டு' † 'துணைபெற்றே'

௩௨௭ பொறிவரித் தடக்கை *வேத லஞ்சிச்
சிறுகண் யானை நிலந்தொடல் செல்லா
வெயின்முளி சோலைய வேயுயர் சுரனே
யன்ன வாரிடை யானுந்
தண்மை செய்தவித் தகையோள் பண்பே.

எ - து, பிரிந்ததலைமகன் இடைச்சுரத்தின்கண் தலைமகள்குணம்நினைந்து இரங்கிச் சொல்லியது.

(ப - ம்.) 'சிறுகண்யானைநிலந்தொடல்செல்லா' என்பதுமுற்று. (எ)

௩௨௮ நுண்மழை தளித்தென நறுமலர் தாஅய்த்
தண்ணிய வாயினும் வெய்ய மன்ற
மடவர லின்றுணை யொழியக்
கடமுதிர் சோலைய †காடிறந் தேற்கே.

எ - து, 'மழைவீழ்தலாற் சுரம் தண்ணென்றது, இனி வருத்தமின்றிப் போகலாம்' என்ற உழையர்க்குத் தலைமகன் சொல்லியது. (அ)

௩௨௯. ஆள்வழக் கற்ற பாழ்படு நனந்தலை
வெம்முனை யருஞ்சுர நீந்தி நம்மொடு
மறுதரு வதுகொ றானே செறிதொடி
கழிந்துகு நிலைய வாக
வொழிந்தோள் கொண்டவென் §னூங்கெழு நெஞ்சே.

எ - து, இடைச்சுரத்தின்கண் மீளலுறும்நெஞ்சினைநொந்து தலைமகன் உழையர்க்குச் சொல்லியது. (௯)

௩௩0. வெந்துக ளாகிய வெயிற்கட நீந்தி
வந்தன மாயினு மொழிகினிச் செலவே
யழுத கண்ண ளாய்நலஞ் சிதையக்
கதிர்தெறு வெஞ்சுர நினைக்கு
மவிர்கோ லாய்தொடி யுள்ளத்துப் படரே.

எ - து, பிரிந்ததலைமகன் இடைச்சுரத்தின்கண் தன் நெஞ்சிற்குச் சொல்லியது. (௧0)

௩௩.—இடைச்சுரப்பத்து முற்றிற்று.

(பி - ம்.) * 'வேகல்' † 'வெயின்முனி' ‡ 'காடிறந்தோற்கே' § 'ஊங்கெழு நெஞ்சே'

ருச.—*தலைவியிரங்கு பத்து.

ருருக. அம்ம வாழி தோழி யவிழிணர்க்
கருங்கான் மராஅத்து † வைகுசினை வான்பூ
வருஞ்சுரஞ் செல்லுந ரொழிந்தோ ருள்ள
வினிய கமழும் வெற்பி
னின்னா தென்ப வவர்சென்ற வாறே.

எ - து, தலைமகன்பிரிந்துழி, 'செல்லும்வழியிடத்து மலையின் உளதாகியநாற்றத்தால் நம்மைநினைத்து முடியச்செல்லார்,மீள்வரோ' எனக்கேட்ட தலைவிக்கு 'அவர் முடியச்சென்றார்' என்பதறிந்து ‡ இரங்கித் தோழிகூறியது.

(ப - ரை.) சென்றசுரம் பிரிந்தார் தத்தந்துணைவியரை நினையும்படி வெறிகமழும் மலரையுடைத்தாகலும் செலற்கருமையால் இன்னாமையுடைமையும் தலைவி இரங்குதற்குக் § காரணமாயின; எ - று. (க)

ருருஉ. அம்ம வாழி தோழி யென்னதூஉ
மறனில மன்ற தாமே விறன்மிசைக்
குன்றுகெழு கானத்த பண்பின் மாக்கணங்
கொடிதே காதலிப் பிரிதல்
செல்ல லைய ¶ வென்னா தவ்வே.

எ - து, பிரிந்ததலைமகன், 'சுரத்திடைக்கழியச்சென்றான்' என்பது கேட்ட தலைமகள் அங்குள்ளமாக்களை நொந்து தோழிக்குச் சொல்லியது. (உ)

ருரு௩. அம்ம வாழி தோழி யாவதும்
**வல்லா கொல்லோ தாமே யவண
கல்லுடை நன்னாட்டுப் புள்ளினப் பெருந்தோ
டியாஅந் துணைபுணர்ந் துறைதும்
யாங்குப் †† பிரிந்துறைதி ‡‡ யென்னா தவ்வே.

எ - து, புட்களை நொந்து சொல்லியது. (௩)

(பி - ம்.) * 'இரங்குப்பத்து' † 'வெஞ்சினைவான்பூ' ‡ 'இரங்க' § 'காரணமாயிறு' ||'மாண்கணம்' ¶ 'என்னாவவ்வே' ** 'வல்லார்கொல்லோ' †† 'பிரிந்துறைதியென்னுமாறே' ‡‡ 'என்னாவவ்வே'

௩௩௪. அம்ம வாழி தோழி சிறியிலை
நெல்லி நீடிய கல்காய் கடத்திடைப்
பேதை நெஞ்சம் * பின்செலச் சென்றோர்
கல்லினும் வலியர் மன்ற
பல்லித ழுண்க ணழப்பிரிந் தோரே.

எ - து, பிரிவுநீட ஆற்றாளாகிய தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'பல்லிதழுண்கண் அழப்பிரிந்தோர்' என்றது, தாம் குறித்த எல்லைக்கண்வாராது நீட்டித்தாரென்பதாம். (௪)

௩௩௫. அம்ம வாழி தோழி நம்வயி
னெய்த்தோ ரன்ன † செவிய வெருவை
கற்புடை மருங்கிற் கடுமுடை யார்க்குங்
காடுநனி கடிய வென்ப
நீடி ‡ யிவண்வருநர் சென்ற வாறே

எ - து, தலைமகன் சென்ற சுரத்தினிடத்துக் § கொடுமை பிறர்கூறக் கேட்ட தலைமகள் ஆற்றாது தோழிக்குச் சொல்லியது. (௫)

௩௩௬. அம்ம வாழி தோழி நம்வயிற்
பிரியலர் போலப் புணர்ந்தோர் மன்ற
நின்றதில் பொருட்பிணி முற்றிய
வென்றூழ் நீடிய சுரனிறந் தோரே.

எ - து, பிரிவதற்குமுன்பு தங்களுடன் அவனொழுகியதிறம் நினைந்து தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௬)

௩௩௭. அம்ம வாழி தோழி நம்வயின்
மெய்யுற விரும்பிய கைகவர் முயக்கினு
மினிய மன்ற தாமே
பனியிருங் குன்றஞ் சென்றோர்க்குப் பொருளே.

எ - து, தலைமகன் பொருள்வயிற்பிரிந்துழித் தனமுயக்கினும் அவற்குப் பிற்காலத்துப் • பொருளேசிறந்ததெனத் தலைவிஇரங்கித் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௭)

* (பி - ம்.) 'பின்படச்சென்றோர்' † 'செவ்விய' ‡ 'இவண்வருவர்' § 'கடுமைபிறர்'

௩௩௮. அம்ம வாழி தோழி சாரல்
இலையில மலர்ந்த வோங்குநிலை யிலவ
மலையுறு தீயிற் சுரமுதற் றோன்றும்
பிரிவருங் காலையும் பிரிதல்
லரிது * வல் லுநர்நங் காத லோரே.

எ - து, தலைமகன்பிரிந்துழி, 'இக்காலத்தேபிரிந்தார்' எனத் தலைமகள் இரங்கிச் சொல்லியது. (அ)

௩௩௯. அம்ம வாழி தோழி சிறியிலைக்
குறுஞ்சினை வேம்பி னறும்பழ முணீஇய
வாவல் † லுகக்கு மாலையு
‡ மின்றுகொல் காதலவர் சென்ற நாட்டே.

எ - து, தலைமகன் குறித்த பருவவரவின்கண் மாலைப்பொழுதுகண்டு ஆற்றாளாகிய தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (௯)

௩௪0. அம்ம வாழி தோழி காதல
ருள்ளார் கொன்ற மருந்தற் றணங்கொல்
விட்டுச் சென்றனர் நம்மே
தட்டைத் தீயி னூரல ரெழவே.

எ - து, தலைமகன் பிரிந்துழி, 'கடிதின்வருவர்' என ஆற்றியிருந்த தலைவி § அவன் நீட்டித்துழி ஆற்றாது தோழிக்குச்சொல்லியது. (௧0)

௩௪.—தலைவியிரங்குபத்து முற்றிற்று.

௩௫.—இளவேனிற் பத்து.

௩௪௧. அவரோ வாரார் தான்வந் தன்றே
குயிற்பெடை யின்குர லகவ
வயிர்க்கேழ் || நுண்ணற நுடங்கும் பொழுதே.

(பி - ம்.) * 'வல்லினர்' † 'உகுக்குமாலை', 'உவக்குமாலை', ‡ 'இன்றுகொ ரோழியவர்' § 'அவர்நீட்டித்துழி'. || 'நுண்ணறலடங்கும்'

எ - து, தலைமகன்பிரிந்துழிக் குறித்தபருவம் வரக்கண்ட தலைமகள் சொல்லியது.

இனி வருகின்ற பாட்டு ஒன்பதிற்கும் இஃது ஒக்கும். (௧)

௩௪௨. அவரோ வாரார் தான்வந் தன்றே
சுரும்புகளித் தாலு மிருஞ்சினைக்
கருங்கா னுணவங் கமழும் பொழுதே. (௨)

௩௪௩. அவரோ வாரார் தான்வந் தன்றே
திணிநிலைக் கோங்கம் பயந்த
வணிமிகு கொழுமுகை யுடையும பொழுதே. (௩)

௩௪௪. அவரோ வாரார் தான்வந் தன்றே
நறும்பூங் குரவம் பயந்த
செய்யாப் பாவை கொய்யும் பொழுதே. (௪)

௩௪௫. அவரோ வாரார் தான்வந் தன்றே
புதுப்பூ வதிர ருஅய்க்
கதுப்பற லணியுங் காமர் பொழுதே. (௫)

௩௪௬. அவரோ வாரார் தான்வந் தன்றே
யஞ்சினைப் † பாதிரி யலர்ந்தெனச்
செங்க ணிருங்குயி லறையும் பொழுதே. (௬)

௩௪௭. அவரோ வாரார் தான்வந் தன்றே
யெழிற்றகை யிளமுலை பொலியப்
‡ பொரிப்பூம புன்கின் முறிதிமிர் பொழுதே. (௭)

௩௪௮. அவரோ வாரார் தான்வந் தன்றே
வலஞ்சுரி மராஅம் வேய்ந்துநம்
மணங்கமழ் தண்பொழின் மலரும் பொழுதே. (௮)

• (பி - ம்.) * 'புதுப்பூ வகிரா ருஅய்க்' † 'பாதிரியலர்ந்தென' ‡ 'பொரிய பூம் புன்கின்'

௩௪௯. அவரோ வாரார் தான்வந் தன்றே
பொரிகான் மாஞ்சினை புதைய
வெரிகா ளிளந்தளி ரீனும் பொழுதே. (௯)

௩௫௦. அவரோ வாரார் தான்வந் தன்றே
வேம்பி னொண்பூ வுறைப்பத்
தேம்படு கிளவியவர் தெளிக்கும் பொழுதே. (௧௦)

௩௫.—இளவேனிற்பத்து முற்றிற்று.

௩௬.—வரவுரைத்த பத்து.

௩௫௧. அத்தப் பலவின் வெயிறின் சிறுகா
யருஞ் * சுரஞ் செல்வோ ரருந்தினர் கழியுங்
காடுபின் னொழிய வந்தனர் தீர்கினிப்
பல்லிதழ் மழைக்கண் மடந்தைநின்
னல்லெழி லல்குல் வாடிய நிலையே.

எ - து, பிரிந்துதலைமகனை வரவுணர்ந்த தோழி தலைமகட்குச் சொல்லியது. (௧)

௩௫௨. விழுத்தொடை மறவர் வில்லிடத் தொலைந்தோ
ரெழுத்துடை நடுக லன்ன விழுப்பிணர்ப்
பெருங்கை யானை யிருஞ்சினை முறைக்கும்
வெஞ்சுர மரிய வென்னார்
வந்தனர் தோழிநங் காத லோரே.

இதுவுமது.

(ப - ரை.) 'வெஞ்சுரம் அரிய என்னார் வந்தனர்' என்றது, இன்று இடையிலே தங்காது வந்தனர்; எ - று. (௨)

௩௫௩. எரிக்கொடிக் கவைஇய செவ்வரை போலச்
சுடர்ப்பூண் விளங்கு மேந்தெழி லகலம்
நீயினிது முயங்க வந்தனர்
மாயிருஞ் சோலை மலையிறந் தோரே.

இதுவுமது (௩)

(பி - ம்.) * 'சுரன்செல்வோர் வருந்தினர்கழியும'

353.

௩௫௪. ஈர்ம்பிணவு புணர்ந்த செந்நா யேற்றை
மறியுடை மான்பிணை கொள்ளாது கழியு
மரிய சுரன்வந் தனரோ
தெரியிழை யரிவைநின் பண்புதர விரைந்தே.

இதுவுமது (௪)

௩௫௫. திருந்திழை யரிவை நின்னல முள்ளி
யருஞ்செயற் பொருட்பிணி பெருந்திரு வுறுகெனச
சொல்லாது பெயர்தந் தேனே பல்பொறிச
சிறுகண் யானை திரிதரு
நெறிவிலங் கதர † கானத் தானே.

எ - து, நினைந்த நலமெல்லாமுளவும் பொருண்முற்றிநில்லாது பெற்றபொருள் கொண்டு தலைவியைநினைந்து மீண்ட தலைமகன் அவட்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'பொருட்பிணி பெருந்திருவுறுக' என்றது, மேல் உளதாகும் பொருட்பிணி திருவுறுவதாகவெனக் குறிப்பின் வெருண்டுரைத்தது. 'சொல்லாது பெயர்தந்தேனே' என்றது, உடன்சென்றோர் விலக்குவரெனச் சொல்லாது மீண்டேன்; எ - று. (௫)

௩௫௬. ‡ உள்ளுதற் கினிய மன்ற செல்வர்
யானை பிணித்த பொன்புனை கயிற்றி
னொள்ளெரி மேய்ந்த சுரத்திடை
யுள்ளம் வாங்கத் தந்தநின் குணனே.

எ - து, வினைமுற்றி மீண்டுவந்ததலைமகன் தலைவிக்கு அவள்குணம் புகழ்ந்து கூறியது.

(ப - ரை.) 'உள்ளம்வாங்கத் தந்தநின்குணனே' என்றது, என்னுள்ளம் வாங்குதற்பொருட்டு நீ தந்தகுணங்கள்; எ - று. (௬)

௩௫௭. குரவ மலர மரவம் பூப்பச
சுரனணி கொண்ட கானங் காணூஉ
வழுங்குக செய்பொருட் செலவென விரும்பிநின்
னாங்கவிழ் மாமை கவின
வந்தனர் தோழிநங் காத லோரே.

(பி - ம்.) * 'செல்லாது' † 'கானகத்தானே' ‡ 'உள்ளற்கினிய'

எ - து, பொருள்வயிற்பிரிந்து ஆண்டுறைகின்ற தலைமகன் குறித்தபருவ வரவுகண்டு கடிதின்மீண்டுவந்தமை தோழி தலைமகட்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'அழுங்குக செய்பொருட்செலவு' என்றது, மேலுளதாகும் பொருட்பிணிச்செலவும் இனிக் கெடுவதாக; எ - று. (எ)

௩௫௮. கோடுயா பன்மலை யிறந்தன ராயினு
நீட விடுமோ மற்றே நீடுநினைந்து
துடைத்தொறுந் துடைத்தொறுங் கலங்கி
* யுடைத்தெழு வெள்ள மாகிய கண்ணே.

எ - து, தலைமகள் ஆற்றாமைகண்டு, பிரிந்ததலைமகன் வந்தனனெனத்தோழி சொல்லியது. (அ)

௩௫௯. அரும்பொருள் வேட்கைய மாகிநிற் றுறந்து
பெருங்க லதரிடைப் பிரிந்த காலைத்
தவநனி நெடிய வாயின வினியே
யணியிழை யுள்ளியாம் வருதலி
னணிய வாயின சுரத்திடை யாறே.

எ - து, மீண்டுவந்த தலைமகன் அவளைப் பிரிகின்றகாலத்துச் சுரத்துச் சேய்மையும் வருகின்றகாலத்து அதன் அணிமையுங்கூறியது. (௯)

௩௬௦. எரிகவர்ந் துண்ட வென்றூழ் நீளிடை
யரிய வாயினு மெளிய வன்றே
யவவுறு நெஞ்சங் † கவவுநனி விரும்பிக்
கடுமான் றிண்டேர் ‡ கடைஇ
நெடுமா ணோக்கிநின் னுள்ளியாம் வரவே.

எ - து, வினைமுற்றி மீண்டுவந்ததலைமகன், 'சுரத்தருமைநோக்காது வந்தவாறு என்னை?' என வினவியதலைமகட்குச் சொல்லியது. (௧௦)

௩௬.—வரவுரைத்தபத்து முற்றிற்று.

(பி - ம்.) * 'உடைத்தருவெள்ளம்' † 'கவவுநனி விரும்ப' ‡ 'கடைவி'

௩௭.—முன்னிலைப் பத்து.

௩௬௧. * உயர்கரைக் கான்யாற் றவிர்மண லகன்றுறை
வேனிற் பாதிரி விரிமலர் குவைஇத்
தொடலை தைஇய மடவரன் மகளே
கண்ணினுங் கதவநின் முலையே
முலையினுங் கதவநின் றடமென் றோளே.

எ - து, புணர்ந்துடன்போகிய தலைமகன் இடைச்சுரத்துக்கண் விளையாட்டுவகையாற் பூத்தொடுக்கின்ற தலைமகளைக்கண்டு புகழ அவள் அதற்கு நாணிக் கண்புதைத்தவழிச் சொல்லியது. (௧)

௩௬௨. † பதுக்கைத் தாய வொதுக்கருங் கவலைச்
சிறுகண் யானை யுறுபகை நினையா
தியாங்குவந் தனையோ பூந்தார் மார்ப
வருள்புரி நெஞ்ச முய்த்தர
விருள்பொர நின்ற விரவி னானே.

எ - து, சேணிடைப்பிரிந்த தலைமகன இடைநிலத்துத்தங்காது இரவின் கண்வந்துழித் தோழிசொல்லியது. (௨)

௩௬௩. சிலைவிற் பகழிச் செந்துவ ராடைக்
‡ கொலைவி லெயினர் தங்கைநின் முலைய
சுணங்கெனெ § நினைதி நீயே
யணங்கென நினையுமென் னணங்குறு நெஞ்சே.

எ - து, புணர்ந்துடன்செல்கின்ற தலைமகன் இடைச்சுரத்துத் தலைமகளை நலம்பாராட்டியது. (௩)

௩௬௪. || முளமா வல்சி யெயினா தங்கை
யிளமா வெயிற்றிக்கு ¶ மிந்நிலை யறியச
சொல்லினே னிரக்கு மளவை
வெள்வேல் விடலை விரையா தீமே.

(பி - ம்.) * 'உயரறற் கான்யாற் றவிரறல்' † 'பதுக்கைதாய' ‡ 'கொலைவல்லெயினர்' § 'நினைத்தி' || 'முளவுமா' ¶ 'நின்னிலையறிய'

எ - து, உடன்போக்கு நயந்த தலைமகன் அதனைத் தோழிக்குணர்த்த அவள் முடிப்பாளாய்ச் சொல்லியது. (௪)

௩௬௫. கணமா தொலைசசித் தன்னையர் தந்த
* நிணவூண் வல்சிப் படுபுள் ளோப்பு
நலமா ணெயிற்றி போலப் பலமிகு
நன்னல நயவர வுடையை
யென்னோற் றனையோ மாவின் றளிரே.

எ - து, வரைவிடைவைத்துப் பிரிந்து மீள்கின்றான் இடைச்சுரத்துக் குழைத்த மாவின் றளிர்கண்டு சொல்லியது. (௫)

௩௬௬. அன்னாய் வாழிவேண் டன்னையென் றோழி
பசந்தனள் பெரிதெனச் சிவந்த கண்ணை
கொன்னே கடவுதி யாயி னென்னதூஉ
‡ மறிய வாகுமோ மற்றே
முறியிணர்க் கொங்கம் § பயந்த மாறே.

எ - து, தலைமகளைநோக்கி, 'இவ்வேறுபாடு எற்றினானாயிற்று?' என்று வினவியசெவிலிக்குத் தோழி அறத்தொடுநின்றது.

(ப - ரை.) இது முனனாள் அவன தநத கோங்கம்பூவால் விளைந்ததெனப் பூத்தருபுணர்ச்சி கூறியவாறாயிறறு. இது கருப்பொருளாற் பாலை. (௬)

௩௬௭. பொரியரைக் கோங்கின் பொன்மருள் பசுவீ
விரியிணர் வேங்கையொடு வேறுபட மிலைச்சி
விரவுமல ரணிந்த வேனிற் கான்யாற்றுத்
தேரொடு குறுக வந்தோன்
பேரொடு புணர்ந்தன் றன்னை ¶ யிவ ளுயிரே.

எ - து, நொதுமலர் வரைவின்கண் தோழி செவிலிக்கு அறத்தொடுநின்றது.

(ப - ரை.) 'கான்யாற்றுத்தேரொடு குறுகவந்தோன்' என்றது, கான்யாற்று யாங்கள் அழுந்தாழிக் குறுகவந்தோன்; எ - று. எனவே புனறருபுணர்ச்சி கூறியவாறாயிறறு. 'பேரொடு புணர்ந்தன்று இவளுயிர்' என்றது, அன்றுதொட்டு இன்னான் தந்த உயிரென அவன்பேரொடுபட்டது இவளுயிர் எ - று. இது காலத்தாற் பாலை. (௭)

(பி - ம்.) * 'நிணவூண்வல்சி' † 'அலமர லெயிற்றி போல நலமிக' ‡ 'அரியவாகுமோ' § 'பயந்தமார்பே' ‖ 'வேறுபட்டுமிலைச்சி' ¶ 'இவள் கவினே'

௩௬௯. எரிப்பூ விலவத் * தூழ்கழி பன்மலர்
பொரிப்பூம் புன்கின் புகர்நிழல் வரிக்குந்
தண்பத வேனி லின்ப நுகர்ச்சி
யெம்மொடு கொண்மோ பெருமநின்
னம்மெ லோதி † யழிவில ளெனினே.

எ - து, 'வேனிற்காலத்து நும்மொடு விளையாட்டுநுகர வருவல்' என்று பருவங்குறித்துப் பிரியலுற்ற தலைமகற்குத் தோழி கூறியது.

(ப - ரை) 'அம்மெலோதி அழிவிலளெனின் இன்பநுகர்ச்சி எம்மொடு கொண்மோ' எனறது, நீ வருந்துணையும இவள் ஆற்றியுளளாயின், எம்மொடு நுகர்ச்சி கொள்வீராமினென மறுத்தவாறு. (௯)

௩௭௦. வளமலர் ததைந்த வண்டுபடு நறும்பொழின்
முளைநிரை முறுவ லொருத்தியொடு ‡ நெருநற்
குறிநீ செய்தனை யென்ப வலரே
குரவ நீள்சினை § யுறையும்
பருவ மாக்குயிற் கௌவையிற் பெரிதே.

எ - து, பரத்தையொருத்தியுடன் பொழிலைகத்துத் தங்கிவந்த தலைமகன் தலைமகள் வினயவழி, 'யாரையும் அறியேன்' என்றானாக அவள் கூறியது.

(ப - ரை.) இது பாலைக்குரித்தாகிய வேனிற்கண் நிகழுங்குரவும் குயிலுங் கூறுதலாற் பாலையாயிற்று (௧௦)

௩௭௦. வண்சினைக் கோங்கின் றண்கமழ் படலை
யிருஞ்சிறை வண்டின் பெருங்கிளை மொய்ப்ப
|| நீயணிந் துறையப் பட்டோள்
¶ யாவ ளோவெம் மறையா தீமே.

எ - து, பரத்தையொருத்திக்குப் பூவணிந்தானென்பது கேட்ட தலைமகள், 'அஃதில்லை' என்று மறைக்குந்தலைமகற்குக் கூறியது.

(ப - ரை.) இது, பாலைக்குரிய கருப்பொருளாகிய கோங்குகூறினமை யால், பாலையாயிற்று. (௧௦)

௩௭.—முன்னிலைப்பத்து முற்றிற்று.

---

* (பி - ம்.) * 'ஊழ்கிழிபன்மலர்' † 'அழிவிலளெனவே' ‡ 'நெருநை' § 'உறையும்' || 'நீ நயந்துலைய' ¶ 'யாரளோ'

௩௮.—மகட்போக்கியவழித் * தாயிரங்கு பத்து.

௩௭௧. ¹ மள்ளர் † கொட்டின் மஞ்ஞை யாலு
முயர்நெடுங் குன்றம் படுமழை தலைஇச்
சுரநனி யினிய வாகுக தில்ல
வறநெறி யிதுவெனத் தெளிந்தவென்
பிறைநுதற் குறுமகள் போகிய ‡ சுரனே. (௧)

௩௭௨. என்னு முள்ளினள் கொல்லோ தன்னை
நெஞ்சுணத் தேற்றிய வஞ்சினக் காளையொ
§ டழுங்கன் மூதூ ரலரெழச்
செழும்பல் குன்ற மிறந்தவென் மகளே. (௨)

௩௭௩. நினைத்தொறுங் கலிழு மிடும்பை யெய்துக
புலிக்கோட் பிழைத்த கவைக்கோட்டு முதுகலை
மான்பிணை யணைதர வாண்குரல் விளிக்கும்
வெஞ்சுர மென்மக ளுய்த்த
வம்பமை வல்வில் விடலை தாயே.

எ - து, தலைமகளைத் தலைமகன் கொண்டுகழிந்த கொடுமைநினைந்து நற்றாய் சொல்லியது.

(ப - ரை.) இவட்காக யான் பட்டதுயரம் அவன்றாயும் படவேண்டும் எ - று. (௩)

௩௭௪. பல்லூழ் நினைப்பினு நல்லென் றூழ
மீளி முன்பிற் காளை காப்ப
முடியகம் புகாஅக் கூந்தலள்
கடுவனு மறியாக் காடிறந் தோளே.

(பி - ம்.) * 'தாயிரங்கியபத்து', 'தாயிரங்குப்பத்து' † 'கொட்டுமஞ்ஞை' ‡ 'கானே' § 'அழுங்கின்மூதூர்'

ஆழ்வார்திருநகரி ஸ்ரீ தேவபிரான்கவிராயரவர்கள்வீட்டுக் கையெழுத்துப்பிரதியில் இந்தச்செய்யுளும் அடுத்தசெய்யுளும் காணப்படவில்லை; இவைகள் இருத்தற்குரிய இடத்தில் "வயங்குகதிர் ஞாயிறு திருகலி னீரறுபு, கயந்துக ளாகிய வியந்தபு கொள்கையொ, டின்று வாயினு மினிய வாகுக, காதல மைந்துபா ராட்டவென், மாதர் மடப்பிடி போகிய சுரனே." என்னும் செய்யுளொன்றுமே எழுதப்பட்டிருந்தது.

எ - து, தலைமகள் உடன்போயவழி அவள் இளமைநினைந்து இரங்கித் தாய் கூறியது. (ச)

ருஎரு. * இதுவென் பாவை பாவை யிதுவென்
னலமரு நோக்கி னலம்வரு சுடர்நுதற்
பைங்கிளி யெடுத்த பைங்கிளி யென்றிவை
காண்டொறுங் காண்டொறுங் கலங்க
நீங்கின ளோவென் பூங்க ணோளே.

எ - து, சேரியும் அயலும் தேடிக் காணாதுவந்தாரைக் கண்டு தலைமகள் தாய் சொல்லியது. (ரு)

ருஎசு. நாடொறுங் கலிழு மென்னினு மிடைநின்று
காடுபடு தீயிற் † கனலியர் மாதோ
நல்வினை நெடுநகர் கல்லெனக் கலங்கப்
பூப்புரை யுண்கண் மடவரற்
‡ போக்கிய புணர்த்த வறனில் பாலே.

எ-து, தலைமகள் போயவழி நற்றாய விதியைவெகுண்டு சொல்லியது. (சு)

ருஎஎ. நீர்நசைக் கூக்கிய வுயவல் யானை
யியம்புணர் தூம்பி னுயிர்க்கு மத்தஞ்
சென்றனண் மன்றவென் மகளே
§ பந்தும் பாவையுங் கழங்குமெமக் கொழித்தே.

எ - து, தலைமகள் உடன || போயவழி அவள் பந்துமுதலாகியகண்ட நற்றாய கலங்கிச் சொல்லியது. (எ)

ருஎஅ செல்லிய ¶ முயலிப் பாஅய சிறகர்
வாவ ** லுகக்கு மாலையாம புலம்பப்
போகிய வவட்கோ நோவேன் றேமொழித்
துணையிலள் கலிழு நெஞ்சி
னிணையே ருண்க ணிவட்குநோ வதுவே.

(பி - ம்.) * 'இதுவென் பாவைக் கினியநன் பாவை, யிதுவென் பைங்கிளி யெடுத்த பைங்கிளி, யிதுவென் பூவைக் கினியசொற் பூவையென், றலம்வரு நோக்கி னலம்வருஞ் சுடர்நுதல், காண்டொறுங் காண்டொறுங் கலங்கி, நீங்கின ளோவென் பூங்க ணோளே.' † 'கனலிய' ‡ 'போகிய' § 'பந்துபாவையும்' || 'போகியவழி' ¶ 'முயலின்' ** 'உவக்குமாலை'

எ - து, தலைமகள் உடன்போயவழி அவள்தோழியாற்றாமைகண்ட நற்றாய் சொல்லியது. (௮)

௩௭௯. தன்னமர் ஆயமொடு நன்மண நுகர்ச்சியி
னினிதாங் கொல்லோ தனக்கே பனிவரை
யினக்களிறு வழங்குஞ் சோலை
வயக்குறு வெள்வே லவற்புணர்ந்து செலவே.

எ - து, புணர்ந்துடன்போகியவழித் தோழி அறத்தொடுநிற்பக்கேட்ட நற்றாய், 'அதனை முன்னேயறிவித்து நாம் மணம்புணர்த்த ஒழுகாது போயினள்' என நொந்து சொல்லியது. (௯)

௩௮0 அத்த நீளிடை யவனொடு போகிய
முத்தேர் வெண்பன் முகிழ்நகை மடவர
* லாய மென்னும் பெயரே வல்லா
றெடுத்தேன் மன்ற யானே
கொடுத்தோர் மன்றவவ ளாயத் தோரே.

எ - து, தலைமகள் உடன்போகியவழித் தெருட்டுவார்க்குச் செவிலித்தாய் சொல்லியது. (௧0)

௩௮.—மகட்போக்கியவழித் தாயிரங்குபத்து முற்றிற்று.

௩௯.—உடன்போக்கின்கண் இடைச்சுரத் துரைத்த பத்து.

௩௮௧. பைங்காய் நெல்லி பலவுடன் மிசைந்து
செங்கால் மராஅத்த வரிநிழ லிருந்தோர்
யார்கொ லளியர் தாமே வார்சிறைக்
† குறுங்கால் மகன்றி லன்ன
வுடன்புணர் கொள்கைக் காத லோரே.

எ - து, உடன்போக்கின்கண் இடைச்சுரத்துக் கண்டார் சொல்லியது. (௧)

(பி - ம்.) * 'தாய மென்னும் பெயரே வல்லாறு' † 'குறுங்காலன்றில்'

௩௫௨. புள்ளொலிக் கமர்த்த கண்ணன் வெள்வேற்
றிருந்துகழற் காளையொ டருஞ்சுரங் கழிவோ
ளெல்லிடை யசைந்த கல்லென் சீறூர்ப்
புனையிழை மகளிர்ப் பயந்த
மனைகெழு பெண்டிர்க்கு நோவுமார் பெரிதே.

எ - து, தலைமகள் இடைச்சுரத்தினது மறுமனையகன் எல்லிடைத் தங்கிய வழி அவ்வூர்ப்பெண்டிர்பார்த்து இரங்குதல கண்டார் சொல்லியது. (௨)

௩௫௩. கோட்சுரும் பார்ப்ப நாட்கரத் தமன்ற
நெடுங்கான் மராஅத்துக் குறுஞ்சினை பற்றி
வலஞ்சுரி வாலிணர் கொய்தற்கு நின்ற
மள்ள னுள்ள மகிழ்கூர்ந் தன்றே
பஞ்சாய்ப் பாவைக்குந் தனக்கு
மஞ்சாய் கூந்த * லாய்வது கண்டே.

எ - து, உடன்போகிய தலைமகள் தலைமகன் வளைத்த கொம்பிற்பூக்கொண்டு தனக்கும் பாவைக்கும் வகுக்கக் கண்டார்கூறியது. (௩)

௩௫௪. சேட்புல முன்னிய † வசைநடை யந்தணிர்
நும்மோன் றிரந்தனென் மொழிவ லெம்மூர்
‡ யாய்நயந் தெடுத்த வாய்நலங் கவின
வாரிடை யிறந்தன ளென்மி
னேரிறை முன்கையென் னையத் தோர்க்கே.

எ - து, உடன்போகிய தலைமகள் ஆண்டு எதிர்வரும் அந்தணர்க்குச் சொல்லியது. (௪)

௩௫௫. கடுங்கட் காளையொடு நெடுந்தே ரேறிக்
கோள்வல் § வேங்கை மலைபிறக் கொழிய
|| வேறுபல் லருஞ்சு ரிறந்தன ளவளெனக்
கூறுமின் வாழியோ வாறுசென் மாக்க
ணற்றோ ணயந்துபா ராட்டி
யெற்கெடுத் திருந்த வறனில் யாய்க்கே.

(பி - ம்.) * 'ஆய்வதுகொண்டே' † 'விரைநடை' ‡ 'தாய்நயந்தெடுத்த வாய்நலங்கவின்பெற' § 'வேங்கையமலை' || 'வேரன்மலைருஞ்சுரமிறந்தனளென'

எ - து, வரைவுமறுத்துழி உடன்போய தலைமகள் இடைச்சுரத்துக்கண்டாரை, 'யான் போகின்றபடியை யாயக்கு நீர் கூறவேண்டும்' எனச் சொல்லியது. (ரு)

நூஅசு. புன்கண் யானையொடு புலிவழங் கத்த
நயந்த காதலற் புணர்ந்துசென் றனளே
நெடுஞ்சுவர் நல்லின் மருண்ட
விடும்பை யுறுவிநின் கடுஞ்சூன் மகளே.

எ - து, புணர்ந்துடன்போகிய தலைமகளை இடைச்சுரத்துக் கண்டார் அவள்தாய்க்குச் சென்று கூறியது (சு)

நூஅஎ. அறம்புரி யருமறை நவின்ற நாவிற்
றிறம்புரி கொள்கை யந்தணிர் தொழுவலென்
ளொண்டொடி வினவும் பேதையம் பெண்டே
கண்டனெ மம்ம சுரத்திடை * யவளை
யின்றுணை யினிதுபா ராட்டக்
குன்றுயா †றிறங்கன் மலையிறந் தோளே.

எ - து, பின்சென்ற செவிலி பால வினவப்பட்ட அந்தணா அவட்குச் சொல்லியது (எ)

நூஅஅ. ‡ நெருப்பவிர் கனலி யுருப்புசினந் தணியக்
கருங்கால் § யாத்து வரிநிழ லிரீஇச
சிறுவரை யிறப்பிற் || காண்குவை செறிதொடிப்
பொன்னோ மேனி மடந்தையொடு
¶ வென்வேல் விடலை முன்னிய சுரனே

எ - து, தேடிச்சென்ற செவிலிக்கு இடைச்சுரத்துக்கண்டார் அவளைக் கண்டதிறம் கூறியது. (அ)

(பி - ம்.) * 'அவளே' † 'இறந்தோரே' ‡ 'ஒருப்பவிர்கனலி' § 'யாத்தவரி நிழலசைஇ' || 'காண்டி செறிதளிர்' ¶ 'வெள்வேலண்ணல்'

௩அக. செய்வினைப் பொலிந்த செறிகழ றொன்றாண்
மையணற் காளையொடு பைய வியலிப்
பாவை யன்னவென் னாய்தொடி மடந்தை
சென்றன ளென்றி ரைய
வொன்றின வோவவ ளஞ்சிலம் படியே.

எ - து, பின்சென்ற செவிலித்தாய, வினவப்பட்டோர், 'கண்டோம்' என்புழிச் சொல்லியது. (க)

௩௧0. * நல்லோ ராங்கட் பரந்துகை தொழுது
பல்லூழ் † மறுகி வினவு வோயே
திண்டோள் வல்விற் காளையொடு
கண்டனெ மன்ற சுரத்திடை யாமே.

எ - து, பின்சென்ற செவிலித்தாய பலரையும் வினவக் கண்டோர் தாம் கண்டவாறு அவட்குக்கூறியது (க0)

௩௯.—உடன்போக்கின்கண் இடைச்சுரத்
துரைத்தபத்து முற்றிற்று.

௪0.—மறுதரவுப்பத்து.

௩௧க. மறுவி றூவிச சிறுகருங் காக்கை
யன்புடை மரபினின் கிளையோ டாரப்
பச்சூன் பெய்த பைந்நிண வல்சி
பொலம்புனை கலத்திற் றருகுவென் மாதோ
வெஞ்சின விறல்வேற் காளையொ
டஞ்சி லோதியை வரக்‡கரைந் தீமே.

எ - து, உடன்போகிய தலைமகள் மீடற்பொருட்டுத் தாய காகத்திற்குப் பராய்க்கடன் உரைத்தது. (க)

(பி - ம்.) * 'நல்லோரங்கட்பரிந்து' † 'மறுகின்' ‡ 'கரைந்திடுமே'

ரு௧௨. வேய்வனப் பிழந்த தோளும் வெயிறெற
வாய்கவின் றொலைந்த நுதலு நோக்கிப்
* பரியல் வாழி தோழி ! பரியி
னெல்லையி லிடும்பை தரூஉ
நல்வரை நாடனொடு ‡ வந்த மாறே.

எ - து, உடன்போய் மீண்டுவந்த தலைமகள், வழிவரல்வருத்தங் கண்டு ஆற்றாளாகிய தோழிக்குச் சொல்லியது. (உ)

ரு௧ரு. § துறந்ததற் கொண்டு துயரடச சாஅ
யறம்புலந்து பழிக்கு || மளைக ணாட்டி
யெவ்வ நெஞ்சிற் கேம மாக
வந்தன ளோநின் மகளே
¶ வெந்திறல் வெள்வேல் விடலைமுந் துறவே.

எ - து, உடன்போயத் தலைமகள் மீண்டுவந்துழி அயலோர் அவள் தாய்க்குச் சொல்லியது. (ரு)

ரு௧௪. மாண்பில் கொள்கையொடு மயங்குதுயர் செய்த
வன்பி லறனு ** மருளிற்று மன்ற
வெஞ்சுர மிறந்த வஞ்சி லோதிப்
பெருமட மான்பிணை யலைத்த
சிறுநுதற் குறுமகட் காட்டிய வம்மே

எ - து, உடனபோயத் தலைமகள்வந்துழித் தாய் சுற்றத்தார்க்குச் சொல்லியது. (௪)

ரு௧ரு. முளிவயிர்ப் பிறந்த வளிவளர் கூரெரிச
சுடர்விடு நெடுங்கொடி விடர்முகை முழங்கு
மின்னு வருஞ்சுரந் தீர்ந்தன மென்மெல
வேகுமதி வாழியோ குறுமகள் போதுகலந்து
கறங்கிசை யருவி வீழும்
பிறங்கிருஞ் சோலைநம் மலைகெழுநாட்டே.

எ - து, உடன்போய மீள்கின்றதலைமகன் தலைமகட்குச் சொல்லியது. (ரு)

(பி - ம்.) * 'பிரியல்வாழி' † 'பிரியன்' ‡ 'வந்தவாறே' § 'துறந்ததற் கொண்டும்' || 'உண்கணாட்டி' ¶ 'வெஞ்சினவெள்வேல்' ** 'அருளின்று'

௩௧௬. * புலிப்பொறி வேங்கைப் பொன்னிணர் கொய்துநின்
கதுப்பய லணியு மளவை பைபயச்
சுரத்திடை யயர்ச்சியை யாறுக மடந்தை
கல்கெழு சிறப்பி னம்மூ
ரெல்விருந் தாகிப் புகுக நாமே.

இதுவுமது. (௬)

௩௧௭. கவிழ்மயி ரெருத்திற் செந்நா யேற்றை
குருளைப் † பன்றி கொள்ளாது கழியுஞ்
சுரநனி வாரா நின்றன ளென்பது
‡ முன்னுற விரைந்தநீ ருரைமி
னின்னகை முறுவலென் னையர்க் கோர்க்கே.

எ - து, உடன்போய் மீள்கின்ற தலைமகள் தன்னூர்க்குச்செல்கின்றாரைக் கண்டு கூறியது. (எ)

௩௧௮. புள்ளு மறியாப் § பல்பழம் பழுனி
மடமா னறியாத் தடநீர் நிலைஇச்
சுரநனி யினிய வாகுக வென்று
நினைத்தொறுங் கலிழு மென்னினு
மிகப்பெரிது || புலம்பின்று தோழிநம் மூரே.

எ - து, தலைமகள் மீண்டுவந்துழி அவட்குத் தோழிகூறியது. (அ)

௩௧௯. நும்மனைச் சிலம்பு கழீஇ யயரினு
மெம்மனை வதுவை நன்மணங் கழிகெனச்
சொல்லி னெவனோ மற்றே வென்வேன்
மையற விளங்கிய கழலடிப்
பொய்வல் காளையை யீன்ற தாய்க்கே.

எ - து, உடன்கொண்டுபோன தலைமகன் மீண்டு தலைவியைத் தன் இல்லத்துக்கொண்டுபுக்குழி அவன்றாய் அவட்குச் சிலம்புகழிநோன்பு செய்கின்றாளெனக்கேட்ட நற்றாய் ஆண்டுநின்றும்வந்தார்க்குச் சொல்லியது. (௯)

(பி - ம்.) * 'புலிப் பொலி வேங்கை' † 'பன்றிக்கொள்ளாது' ‡ 'முன்னுறச்செல்வீருரைமின்' § 'பல்பழ்ம்பழூஉ' || 'கலங்கின்று'

சOO. மள்ள ரன்ன மரவந் தழீஇ
மகளி ரன்ன வாடுகொடி நுடங்கு
மரும்பதங் கொண்ட பெரும்பத வேனிற்
காதல் புணர்ந்தன ளாகி யாய்கழல்
வெஞ்சின விறல்வேற் காளையொ
டின்றுபுகு தருமென வந்தன்று தூதே.

எ - து, உடன்போய் வதுவையயரப்பட்ட தலைவி, 'தலைவனோடு இன்று வரும்' எனக்கேட்ட செவிலித்தாய் நற்றாய்க்குச் சொல்லியது. (கO)

சO.—மறுதரவுப்பத்து முற்றிற்று.

நான்காவது

பாலை முற்றிற்று.

ஓதலாந்தையார்

ஐந்தாவது

முல்லை.

சக.—செவிலி கூற்றுப் பத்து.

ச௦க. மறியிடைப் படுத்த மான்பிணை போலப்
புதல்வ னடுவண னாக நன்று
மினிது மன்றவவர் கிடக்கை முனிவின்றி
நீனிற வியலகங் கவைஇய
வீனு மும்பரும் பெறலருங் குரைத்தே.

எ - து, கடிமனைச்சென்றுவந்த செவிலி வருவுள்ளத்தளாய நற்றாய்க்குச் சொல்லியது

இனி வருகின்றபாட்டு ஒன்பதற்கும் முதற்பாட்டினுக்கும் இஃதுஒக்கும்.(க)

ச௦உ. புதல்வற் கவைஇய தாய்புற முயங்கி
நசையினன் வதிந்த கிடக்கை பாணர்
நரம்புளர் முரற்கை போல
வினிதா லம்ம பண்புமா ருடைத்தே. (உ)

ச௦ங. புணர்ந்த*கா தலிற் புதல்வன் றலையு
மமர்ந்த வுள்ளம் பெரிதா கின்றே
யகன்பெருஞ் சிறப்பிற் றந்தை † பெயரன்
முறுவலி னின்னகை பயிற்றிச்
சிறுதே ருருட்டுந் தளர்நடை கண்டே. (ங)

ச௦ச. வாணுத லரிவை மகன்முலை யூட்டத்
தானவள் சிறுபுறங் கவைஇய னன்று
நறும் ‡பூந் தண்புற வணிந்த
குறும்பல் பொறைய நாடுகிழ வோனே. (ச)

(பி - ம்.) * 'காதலின்' † 'பெயரான்' ‡ 'பூண்டன்'

௪௦௫. ஒண்சுடர்ப் பாண்டிற் செஞ்சுடர் போல
மனைக்குவிளக் காயினள் மன்ற கனைப்பெயற்
பூப்பல வணிந்த வைப்பிற்
புறவணி நாடன் புதல்வன் றாயே. (௫)

௪௦௬. மாத ருண்கண் மகன்விளை யாடக்
* காதலித் தழீஇ யினிதிருந் தனனே
தாதார் † பிரச மூதும்
போதார் புறவி னாடுகிழ வோனே. (௬)

௪௦௭. நயந்த காதலித் தழீஇப் பாணர்
நயம்படு முரற்கையின் யாத்த பயன்றெரிந்
தின்புறு புணர்ச்சி நுகரு
மென்புல வைப்பி னாடுகிழ வோனே. (௭)

௪௦௮. பாணர் முல்லை பாடச் சுடரிழை
வாணுத லரிவை முல்லை மலைய
வினிதிருந் தனனே நெடுந்தகை
துனிதீர் கொள்கைத் ‡ தன் புதல்வனொடு பொலிந்தே. (௮)

௪௦௯. புதல்வற் கவைஇயினன் றந்தை மென்மொழிப்
புதல்வன் றாயோ விருவருங் கவையின
ளினிது மன்றவவர் கிடக்கை
§ நனியிரும பரப்பினிவ் வுலகுட னுறுமே. (௯)

௪௧௦. மாலை முன்றிற் குறுங்கட் டின்னை
மனையோ டுணைவி யாகப் புதல்வன்
மார்பி னூரு மகிழ்நகை யின்பப்
பொழுதிற் கொத்தன்று மன்னே
மென்பிணித் தம்ம பாணன தியாழே.

எ - து, கடிமனைச்சென்ற செவிலி, தலைமகனும் தலைமகளும் புதல்வனொடு பாடல்கேட்டிருந்தமை கண்டு தனதுள்ளே உவந்துசொல்லியது (௧௦)

௪௧. —செவிலிகூற்றுப்பத்து முற்றிற்று.

(பி - ம்.) * 'காதலிற்றழீஇ' † 'பிரசமூரலும்' ‡ 'தயபுதல்வன்' § 'நனி யிரும்பரப்பு'

௪உ.—கிழவன் பருவம்பாராட்டுப் பத்து.

௪௧௧. ஆர்குா லெழிலி யழிதுளி சிதறிக்
கார்தொடங் கின்றாற் காமர் புறவே
வீழ்தரு புதுப்புன லாடுகந்
தாழிருங் கூந்தல் வம்மதி விரைந்தே.

எ - து, பருவங்குறித்துப் பிரிந்ததலைமகன் அப்பருவத்திற்கு முன்னே வந்து தலைவியொடுகூடிச் செல்லாநின்றுழிப் பருவம்வந்ததாகத் தான் பருவத்திற்குமுன்னே வந்தமைதோன்றக் கூறுவான் தலைவிக்குரைத்தது. (௧)

௪௧௨. * காயா கொன்றை நெய்தன் முல்லை
போதவிழ் தளவமொடு † பிடவலர்ந்து கவினிப்
பூவணி கொண்டன்றாற் புறவே
பேரமர்க் கண்ணி யாடுகம் விரைந்தே.

இதுவுமது

(ப - ரை.) விளையாட்டயர்வுக் கூறியது (௨)

௪௧௩. நின்னுத லாறு நறுந்தண் புறவி
னின்னே போல மஞ்ஞை யாலக்
கார்தொடங் கின்றாற் பொழுதே
பேரிய லரிவை நாநயத் தகவே.

இதுவுமது. (௩)

௪௧௪. புள்ளு மாவும் புணர்ந்தினி துகளக்
கோட்டவுங் கொடியவும் பூப்பல பழுனி
மெல்லிய லரிவை கண்டிகு
மல்ல லாகிய மணங்கமழ் புறவே.

இதுவுமது. (௪)

௪௧௫. இதுவே மடந்தைநா மேவிய பொழுதே
யுதுவே மடந்தைநா முள்ளிய புறவே
யினிதுடன் கழிக்கி லிளமை
யினிதா லம்ம ‡ வினியவர்ப் புணர்வே.

இதுவுமது. (௫)

(பி - ம்.) * 'காயாக்கொன்றை' † 'பிடவமலர்ந்து' ‡ 'இனியவர்புணர்வே'

௪௧௬. போதார் நறுந்துகள் கவினிப் புறவிற்
தாதார்ந்து
களிச்சுரும் பாற்றுங் காமர் புதலின்
மடப்பிடி தழீஇய மாவே
சுடர்த்தொடி மடவரற் புணர்ந்தனம் யாமே.

எ - து, பருவங்குறித்துப் பிரிந்த தலைமகன் பருவத்திற்கு முன்னே வந்து தலைவியொடுகூடிச் செல்லாநின்றுழி அதற்கு இனியனாய்த் தன்னுள்ளே சொல்லுவான்போன்று தலைவி அறியுமாற்றாற் கூறியது. (௬)

௪௧௭. கார்கலந் தன்றாற் புறவே பலவுடன்
நேர்பரந் தனவாற் புனமே யேர்கலந்து
தாதார் பிரச மொய்ப்பப்
போதார் கூந்தன் முயங்கின ளெம்மே.

இதுவுமது. (௭)

௪௧௮. வானம் பாடி வறங்களைந் தானு
தழிதுளி தலைஇய புறவிற் காண்வர
வானர மகளோ நீயே
மாண்முலை யடைய முயங்கி யோயே.

எ - து, குறித்தபருவத்திற்கு உதவவாராநின்ற வழிக்கண் உருவுவெளிப்பாடு கண்டதலைமகன் இல்லத்துப்புகுந்துழித் தலைமகட்குச் சொல்லியது. (௮)

௪௧௯. உயிர்கலந் தொன்றிய செயிர்தீர் கேண்மைப்
* பிரிந்துற லறியா விருந்து கவவி
நம்போ னயவரப் புணர்ந்தன
கண்டிகு மடவரல் புறவின் மாவே.

எ - து, இன்பநுகர்ச்சிக்கேற்ற பருவம்வந்துழித் தலைமகளோடு புறவிற் சென்றதலைமகன் அவ்விடத்துமாக்களை அவட்குக்காட்டிச் சொல்லியது. (௯)

௪௨௦. பொன்னென மலர்ந்த கொன்றை மணியெனத்
தேம்படு காயா மலர்ந்த தோன்றியொடு
நன்னல மெய்தினை புறவே நின்னைக்
காணிய வருதும் யாமே
வாணுத லரிவையொ டாய்நலம் படர்ந்தே.

(பி - ம்) * 'பிரிந்துறவறியா'

எ - து, குறித்தபருவத்து எய்திய அணித்தாகவர்க தலைமகன் பருவத் தால் அணிகொண்ட புறவைநோக்கிச் சொல்லியது. (கo)

சஉ.—கிழவன் பருவம்பாராட்டுப்பத்து முற்றிற்று.

சரு.—விரவுப் பத்து.

சஉக. மாலை வெண்காழ் காவலர் வீச
நறும்பூம் புறவி னொடுங்குமுய லிரியும்
* புன்புல நாடன் மடமக
ளலங்கிவர் பணைத்தோள் விலங்கின செலவே.

எ - து, வினை பலவற்றிறகும் பிரிந்தொழுகுந்தலைமகன் பின்பு மனை வயின் நீங்காது ஒழுகுகின்ற காதலுணர்ந்தோர் சொல்லியது.

(ப - மை.) வெண்காழென்றது, மாலைக்காலத்து முயலெறியுந்தடியை. (க)

சஉஉ. கடும்பரி நெடுந்தேர்க் கால்வல் புரவி
நெடுங்கொடி முல்லையொடு தளவமலருதிர
விரையுபு கடைஇநாஞ் செலினே
னிரைவளை முன்கை வருந்தலோ விலவே.

எ - து, மீள்கின்றான் தேர்ப்பாகன்கேட்பச் சொல்லியது. (உ)

சஉந. மாமலை யிடியூஉத் தளிசொரிந் தன்றே
வாணுதல் பசப்பச் செலவயர்ந் தனையே
யாமே நிற்றுறந் தமைகல
மாய்மல ருண்கணு நீர்நிறைந் தனவே.

எ - து, கார்ப்பருவத்தே பிரியக்கருதிய தலைமகறகுத் தோழி தலைமகளது ஆற்றாமைகூறிச் செலவழுங்குவித்தது.

(ப - மை.) இது, கார்ப்பருவத்தைக் கூறுதலான் முல்லையாயிற்று. (ந)

சஉச. புறவணி நாடன் காதன் மடமக
ளொண்ணுதல் பசப்ப நீசெலிற் றெண்ணீர்ப்
போதவிழ் தாமரை யன்னநின்
காதலம் புதல்வ † னழுமினி முலைக்கே.

இதுவுமது. (ச)

(பி - ம்.) * 'புன்புன நாடன்' † 'அழுமணி

௪௨௫. புன்புறப் பேடை சேவ லின்புற
மன்ன ரியவரி னிரங்குங் கானம்
வல்லை நெடுந்தோ கடவி
னல்ல லருநோ யொழித்தலெமக் கெளிதே.

எ - து, வினைமுற்றி மீளுந்தலைமகன் தேர்ப்பாகற்குச் சொல்லியது. (௫)

௪௨௬. வென்வேல் வேந்த னருந்தொழி றுறந்தினி
நன்னுதல் யானே செலவொழிந் தனனே
முரசுபா டதிர வேவி
யரசுபடக் கடக்கு மருஞ்சமத் தானே.

எ - து, வேந்தற்குத் தானைத்தலைவனாய் ஒழுகும் தலைமகன் பிரிந்து வினை முடித்துவந்து தலைவியோடு உறைகின்றுழி, 'இன்னும்பிரியுங்கொல்' என்று கருதிய தலைமகட்குக் கவற்சிதீரச்சொல்லியது. (௬)

௪௨௭ பேரமர் மலர்க்கண் மடந்தை நீயே
காரெதிர் பொழுதென விடலொல் லாயே
போருடை வேந்தன் பாசறை
வாரா னவனெனச் செலவழுங் கினனே.

எ - து, 'பிரியுங்கொல்' என்று ஐயுற்று உடன்படாமை மேற்கொண்டு ஒழுகுகின்ற தலைமகட்குத் * தான் பிரிவொழிந்ததற்குக் காரணங்கூறித் தேற்றியது. (௭)

௪௨௮. தேர்செல வழுங்கத் திருவிற் கோலி
யார்கலி யெழிலி | சோர்தொடங் கின்றே
வேந்துவிடு விழுத்தொழி லொழிய
யான்றொடங் கினனா னிற் ‡ புறந் தரவே.

எ - து, 'பிரியுங்கொல்' என்று ஐயுற்ற தலைமகள் ஐயந்தீரத் தலைமகன் சொல்லியது. (௮)

௪௨௯. பல்லிருங் கூந்தல் பசப்பு நீவிடிற்
செல்வேந் தில்ல யாமே செற்றார்
வெல்கொடி யரண முருக்கிய
கல்லா யானை வேந்துபகை வெலற்கே.

(பி - ம்.) * 'தான் இனிப்பிரிவொழிந்த' | 'கார்தொடங்கின்றே' ‡ 'புறந் தரலே'

எ - து, குறிப்பினாற் பிரிவுணர்ந்து வேறுபட்ட தலைமகள் உடம்படுவாளாக வேந்தற்கு உற்றுழிப்பிரியுந் தலைமகன் சொல்லியது. (கூ)

சஙo. நெடும்பொறை மிசைய குறுங்காற் கொன்றை
யடர்பொன் னென்னச் சுடரிதழ் பகருங்
கான்கெழு நாடன் மகளே
யழுத லான்றிசி னழுங்குவல் செலவே.

எ - து, 'பிரியுங்கொல்' என்று ஆற்றாளாகிய தலைமகட்குத் தலைமகன் பருவவரவுகூறி 'இதுகாரணத்தாலும் பிரியேன்' எனச்சொல்லியது. (கo)

சங.—விரவுப்பத்து முற்றிற்று.

சச.—புறவணிப் பத்து.

சஙக. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே
யணிநிற * விரும்பொறை மீமிசை
மணிநிற † வுருவின தோகையு முடைத்தே.

எ - து, 'பிரிவுடம்பட்டும் ஆற்றாயாகின்றது என்னை?' என்று வினவிய வழி, 'அவர்போனசுரம் போகற்கரிதென்று ஆற்றேனாகின்றேன்' என்ற தலைமகட்கு 'வேனிற்காலங்கழிந்தது; கார்ப்பருவத்தோற்றத்திலே பிரிந்தாராகலான், அச்சுரம் நன்று' எனத் தோழிசொல்லி ஆற்றுவித்தது.

இனி வருகின்றபாட்டு ஒன்பதுக்கும் இஃது ஒக்கும். (க)

சஙஉ. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே
‡ சுடுபொ னன்ன கொன்றை சூடிக்
கடிபுகு வனர்போன் மள்ளரு முடைத்தே. (உ)

சஙங. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே
நீர்ப்பட வெழிலி வீசுங்
கார்ப்பெயற் கெதிரிய கானமு முடைத்தே. (ங)

சஙச. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே
மறியுடை மான்பிணை யுகளத்
தண்பெயல் பொழிந்த வின்பமு முடைத்தே. (ச)

பி - ம்.) * 'இரும்புறம', 'அரும்பொறை' † 'உருவின்றோகை' ‡ 'சுடும்பொன்'

LIBRARY

௪௩௫. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே
நிலனணி நெய்தன் மலரப்
பொலனணி கொன்றையும் பிடவமு முடைத்தே. (௫)

௪௩௬. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே
நன்பொ னன்ன சுடரிணர்க்
கொன்றையொடு மலர்ந்த குருந்துமா ருடைத்தே (௬)

௪௩௭. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே
யாலித் தண்மழை தலைஇய
வாலிய மலர்ந்த முல்லையு முடைத்தே. (௭)

௪௩௮. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே
பைம்புதற் பல்பூ மலர
வின்புறத் தகுந பண்புமா ருடைத்தே (௮)

௪௩௯. நன்றே காதலர் சென்ற வாறே
குருந்தங் கண்ணிக் கோவலர்
பெருந்தண் ணிலைய பாக்கமு முடைத்தே. (௯)

௪௪0 நன்றே காதலர் சென்ற வாறே
தண்பெய லளித்த பொழுதி
னொண்சுடர்த் தோன்றியுந் தளவமு முடைத்தே. (௧0)

௪௪.—புறவணிப்பத்து முற்றிற்று.

௪௫—பாசறைப் பத்து.

௪௪௧. ஐய வாயின செய்யோள் கிளவி
கார்நா ளுருமொடு கையறப் பிரிந்தெனை
நோய்நன்கு செய்தன வெமக்கே
யாமுறு துயரமவ ளறியினோ நன்றே.

எ - து, சென்றவினை முடியாமையிற் கார்காலம் வந்தவிடத்து மீளப் பெறாத் தலைமகன் தலைமகளுழைநின்றும் வந்த தூதர்வார்த்தைகேட்டு இரங்கியது.

(ப - ரை.) கார்நா ளுருமொடு நோய்நன்குசெய்தன, செய்யோள் கிளவியெனக் கூட்டுக. (௧)

௪௪௨. பெருஞ்சின வேந்த னருந்தொழி றணியின்
விருந்துநனி பெறுதலு முரியண் மாதோ
விருண்டுதோன்று விசும்பி னுயர்நிலை யுலகத்
தருந்ததி யனைய கற்பிற்
குரும்பை * மணிப்பூட் புதல்வன் றாயே.

எ - து, வேந்தற்கு உற்றுழிப்பிரிந்த தலைமகன் வினைமுடியாமையிற் பாசறைக்கணிருந்து பருவவரவின்கட் சொல்லியது (௨)

௪௪௩. நனிசேய்த் தென்னாது நற்றே ரேறிச்சென்
றிலங்கு நிலவி னிளம்பிறை போலக்
காண்குவெந் தில்லவள் கவின்பெறு சுடர்நுதல்
விண்ணுய ரரண்பல வௌவிய
மண்ணுறு முரசின் வேந்துதொழில் விடினே.

இதுவுமது. (௩)

௪௪௪. பெருந்தோண் மடவரற் காண்குவெந் தில்ல
நீண்மதி லரணம் பாய்ந்தெனத் தொடிபிளந்து
வைந்நுதி † மழுகிய தடங்கோட் டியானை
வென்வேல் வேந்தன் பகைதணிந்
தினனுந் தன்னாட்டு முன்னுதல் பெறினே.

இதுவுமது (௪)

௪௪௫. புகழ்சால் சிறப்பிற் காதலி புலம்பத்
துறந்துவந் தனையே யருந்தொழிற் கட்டோர்
நலமேறு ‡ தழீஇ நாகுபெயர் காலை
யுள்ளுதொறுங் கலிழு நெஞ்சம
வல்லே யெம்மையும் § வரவிழைத் தனையே.

எ - து, பாசறைக்கணிருந்த தலைமகன் பருவவரவின்கண் தலைமகளை நினைந்து நெஞ்சொடுபுலந்து சொல்லியது (௫)

(பி - ம்.) * 'மணிப்பூண்டபுதல்வன' † 'மழுங்கிய' ‡ 'தழீஇய' § 'வர வழைத்தனையே'

௪௪௬. முல்லை நாறுங் கூந்தல் கமழ்கொள
நல்ல காண்குவ மாஅ யோயே
பாசறை யருந்தொழி லுதவிநங்
காதனன் னாட்டுப் போதரும் பொழுதே.

எ - து, பாசறைக்கணிருந்த தலைமகன் பருவவரவின்கண் உருவுவெளிப்பாடுகண்டு சொல்லியது. (௬)

௪௪௭. பிணிவீடு பெறுக மன்னவன் றொழிலே
பனிவளர் தளவின் சிரல்வாய்ச் செம்முகை
யாடு * சிறைவண் டவிழ்ப்பப்
பாடல் சான்ற காண்கம்வா ணுதலே.

எ - து, வேந்தற்கு உற்றுழிப்பிரிந்த தலைமகன், அவன் வினைமுற்றி மீளும் வேட்கையனாய பருவவரவின்கண் தலைமகளை நினைந்து சொல்லியது. (௭)

௪௪௮. † தழங்குரன் முரசங் காலை யியம்பக்
கடுஞ்சின வேந்தன் றொழிலெதிர்ந் தனனே
மெல்லவன் மருங்கின் முல்லை பூப்பப்
பொங்குபெயற் கனைதுளி காரெதிர்ந் தன்றே
யஞ்சி லோதியை யுள்ளுதொறுந்
துஞ்சா தலமர லெமெதிர்ந் தனமே.

எ - து, வேந்தற்கு உற்றுழிப்பிரிந்த தலைமகன் பருவம்வந்தவிடத்தினும் மீளப்பெறாது அரசன்செய்தியும் பருவத்தின்செய்தியும் தன்செய்தியுங் கூறி ஆற்றானாயது. (௮)

௪௪௯. முரம்புகண் ணுடைய திரியுந் திகிரியொடு
பணைநிலை முனைஇய வயமாப் புணர்ந்து
திண்ணிதின் மாண்டன்று தேரே
யொண்ணுதற் காண்குவம் வேந்துவினை விடினே.

எ - து, பாசறைக்கண் வேந்தனொடு வினைப்பொருட்டாற் போந்திருந்த தலைமகன் அவ்வேந்தன் மாறுவேந்தர் தருதிறைகொண்டு ‡ மீள்வானாகப் பொருந்துழித் தானும் மீட்சிக்குத் தேர்சமைத்து எல்லைக்கண்ணே அவ்வரசன் பொருத்தந்தவிர்ந்து மீண்டும் வினைமேற்கொண்டானாகச் சொல்லியது. (௯)

(பி - ம்.) * 'சிறைவண்டழைப்ப' † 'தழங்குகுரல்' ‡ 'மீள்வானாகப்பிரிந்துழித் தேர்சமைத்து அவெழுத்துழைக்கண்ட எல்லை'

௪௫0. * முரசுமா றிரட்டு மருந்தொழிற் பகைதணிந்து
நாடுமுன் னியரோ பீடுகெழு வேந்தன்
வெய்ய வுயிர்க்கு † நோய் தணியச்
செய்யோ ‡ ளிளமுலைப் படீஇயரென் கண்ணே.

எ - து, வேந்தற்கு உற்றுழிப்பிரிந்த தலைமகன் வினைமுற்றாமையிற் பாசறைக்கண்ணிருந்து தன் மனத்துக்கு உரைத்தது. (௧0)

௪௫.—பாசறைப்பத்து முற்றிற்று.

௪௬.—பருவங்கண்டு கிழத்தியுரைத்த பத்து.

௪௫௧. கார்செய் காலையொடு கையறப் பிரிந்தோர்
தேர்தரு விருந்திற் § றவிர்குதல் யாவது
மாற்றருந் தானை நோக்கி
யாற்றவு மிருத்தல் வேந்தனது தொழிலே.

எ - து, வேந்தற்கு உற்றுழிப்பிரிந்த தலைமகன் குறித்தபருவ நினைந்து ஆற்றியிருந்ததலைமகளை அப் பருவவரவின்கட் பாசறையினின்றும் வந்தார் அரசன்செய்தி கூறக்கேட்டு ஆற்றாளாய்ச் சொல்லியது. (௧)

௪௫௨. வறந்த ஞாலந் தெளிர்ப்ப வீசிக்
கறங்குர லெழிலி கார்செய் தன்றே
பகைவெங் காதலர் திறைதரு முயற்சி
மென்றோ ளாய்கவின் மறையப்
பொன்புனை பீரத் தலர்செய் தன்றே.

எ - து, குறித்தபருவத்து வாராது தலைமகன் பகைமேல்முயல்கின்ற முயற்சிகேட்ட தலைமகள் கூறியது. (௨)

௪௫௩. || அவனெறு றுந் தேனை தெவிட்ட மினைதொறும்
வெங்குரற் புள்ளின மொலிப்ப வதுக்காண்
கார்தொடங் கின்றாற் காலை யதனா
னீர்தொடங் கினவா னெடுங்கணவர்
தேர்தொடங் கின்றா னம்வயி னானே.

(பி - ம்.) * 'முரசமாறு' † 'நோதணிய' ‡ 'இடைமுலை' § 'தகுதல் யாவது' || 'அவலுறும்'

எ - து, பருவங்கண்டு ஆற்றாளாகிய தலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது.

(ப - ரை.) 'தேர்தொடங்கின்றால்' என்பது தோ வரத்தொடங்குதல் இல்லையாயிற்று, எ-று (௩)

௪௱௬௪. தளவின் பைங்கொடி தழீஇப பையென
நிலவி னன்ன நேரரும்பு பேணிக
கார்நயந் தெய்து முல்லையவா
தேர்நயந் துறையுமென் மாமைக் கவினே.

எ - து, பருவவரவின்கண் தலைமகள் ஆற்றாளாயத் தோழிக்குச் சொல்லியது (௪)

௪௱௬௫. அரசுபகை தணிய முரசுபடச் சினைஇ
யார்குர லெழிலி கார்தொடங் கின்றே
யளியவோ வளிய தாமே யொளிபசந்து
மின்னிழை ஞெகிழச சாஅய்த
தொன்னல மிழந்தவென் றடமென் றோளே.

எ - து, ஆற்றுவிக்கும் தோழிககுத் தலைமகள் சொல்லியது.

(ப - ரை) அரசு பகைதணிந்து எல்லாரும் மீளும்வண்ணம் கார்வந்தது; இத் தோளுக்குரியவரோ போதரா, எ-று (௫)

௪௱௬௬. உள்ளார் கொல்லோ தோழி வெள்ளிதழ்ப்
பகன்மதி யுருவிற் பகன்றை மாமலர்
வெண்கொடி யீங்கைப பைம்புத லணியு
மருமபனி யளைஇய கூதி
ரொருங்கிவ ணுறைத றெளிததகன் றோரே.

எ - து, குறித்தபருவம வரவும தலைமகன வாராதிலனாக, ஆற்றாளாகிய தலைமகள் தோழிக்குச் சொலலியது. (௬)

௪௱௬௭. * பெய்பனி நலிய வுய்தல்செல லாது
குருகினை நரலும பிரிவருங் காலைத
துறந்தமை கலலா காதலா
மறந்தமை கலலாதென் மடங்கெழு நெஞ்சே.

எ - து, பருவவரவின்கண் ஆற்றுவிக்கும் தோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது. (௭)

(பி - ம்) * 'பெயர்பனிநலிய'

சஞ௮. துணர்க்காய்க் கொன்றை குழற்பழ மூழ்த்தன
வதிர்பெயற் கெதிரிய சிதர்கொ டண்மலர்
பாணர் பெருமகன் பிரிந்தெனை
மாணல மிழந்தவென் கண்போன் றனவே.

எ - து, பருவங்குறித்துப் பிரிந்த தலைமகனவரவுபார்த்திருந்த தலைமகள் பருவமுதிர்ச்சிகூறி ஆற்றருளாயுரைத்தது.

(ப - ம்.) சிதா - சிர்துசல. (௮)

சஞகூ. மெல்லிறைப் பணைத்தோட் * பசலை தீரப்
புல்லவு † மியைவது கொல்லோ புல்லா
ரரண் கடந்த சீர்கெழு தானை
வெல்போர் வேந்தனொடு சென்ற
நல்வய லூர னறுந்தண் மார்பே.

எ - து, 'வேந்தன் வினைமுற்றினன்; நின்காதலர் கடுகவருவர்'; எனக் ‡ கேட்டதலைமகள் தோழிக்குச் சொல்லியது. (கூ)

சசு0. பெருஞ்சின வேந்தனும் பாசறை முனியா
னிருங்கலி வெற்பன் றாதுந் தோன்று
தளையவிழ வாழை முழுமுத லசைய
வின்னு வாடையு மலைக்கு
மென்னு குவென்கொ லளியென் யானே.

எ - து, வேந்தற்கு உற்றுழிப்பிரிந்த தலைமகனைப் பருவமுதிர்ச்சியினும் வரக்காணாது தலைமகள் சொல்லியது. (க0)

சசு.—பருவங்கண்டு கிழத்தியுரைத்தபத்து முற்றிற்று.

சஎ.—தோழி வற்புறுத்த பத்து.

சசுக. வான்பிசிர்க் கருவியிற் பிடவுமுகை தகையக்
கான்பிசிர் கறபக் கார்தொடங் கின்றே
யினையல் வாழி தோழி யெனையதூஉ
நிற்றுறந் தமைகுவ ரல்லர்
வெற்றி வேந்தன் பாசறை யோரே.

(பி - ம்.) * 'பயலைநீங்க' † 'இசைவது' ‡ 'கேட்டதோழிக்குத் தலைமகள் சொல்லியது'

எ - து, பிரிவிடை வேறுபட்டகிழத்தியைத் தோழி வரவுகூறி, 'உரைத்த பருவம்வந்ததாகலான் அவர்வருவா' ரென வற்புறீஇயது.

(ப - ரை.) 'கானபிசிர்கற்ப'என்றது, 'மழைபெய்திட்டால் மரம்பெய்யும்' என்னும் முறைமைபற்றிக் கூறியவாறு. (க)

சசுஉ. ஏதில பெய்ம்மழை காரென * மயங்கிய
பேதையங் கொன்றைக் கோதைநிலை நோக்கி
† யெவனினி மடந்தைநின் கலிழ்வே நின்வயிற்
றகையெழில் வாட்டுந ரல்லர்
முகையவிழ் புறவி னாடிறந் தோரே.

எ - து, பருவங்கண்டு வேறுபட்டகிழத்தியைத் தோழி, 'பருவமன்று' என வற்புறீஇயது. (உ)

சசுங. ‡ தண்மழை நறுமலர் கவின்பெறத் தொடரிநின்
னலமிகு கூந்த றகைகொளப் புனைய
வாரா தமையலோ விலரே நேரார்
நாடுபடு நன்கலந் தரீஇயர்
நீடினர் தோழிநங் காத லோரே.

எ - து, குறித்தபருவம்வரவும் தலைமகன தாழ்த்துழித் தோழி காரணங் கூறி வற்புறீஇயது. (ங)

சசுச. கண்ணெனக் கருவிளை மலரப் பொன்னென
விவர்கொடிப் ‡ பீர மிரும்புதன் மலரு
மற்சிர மறக்குந ரல்லர்நின்
னற்றோண் § மருவரற் குலமரு வோரே.

எ - து, வரைந்த அணுமைக்கண்ணே பிரிந்த தலைமகன்குறித்த பருவம் வந்துழி, 'இதனை மறந்தார்' என்ற தலைமகட்குத் தோழி, 'வரைவதற்குமுன்பு அவரன்புடைமை இதுவாகலான் மறத்தல்கூடாது' எனச்சொல்லி வற்புறீஇயது. (ச)

சசுரு. || நீரிகு வன்ன நிமிர்பரி நெடுந்தேர்
கார்செய் கானம் பின்படக் கடைஇ
மயங்குமல ரகல நீயினிது முயங்க
வருவர் வாழி தோழி
செருவெங் குருசி றணிந்தனன் பகையே.

(பி - ம்.) * 'மயங்கிப்' † 'எவனனி' ‡ 'பீரமிகும்புதல்' § 'மறுவரல்' || 'நீரிரிகுவன்ன'

எ - து, பருவங்கண்டு வேறுபட்ட தலைமகளை, வேந்தன் வினைமுடிக்கா னெனக்கேட்டதோழி, 'வருவர்' என வற்புறீஇயது.

(பா - ம்.) 'தீரிகுவன்' என்றது........... .. (ரு)

சசுசு. வேந்துவிடு விழுத்தொழி லெய்தி யேந்துகோட்
டண்ணல் யானை யரசுவிடுத் தினியே
யெண்ணிய நாளகம் வருதல் பெண்ணியற்
காமர் சுடர்நுதல் விளங்குந்
தேமொழி யரிவை தெளிந்திசின் யானே.

எ - து, பிரிவின்கண் ஆற்றாளாகிய தலைமகளை 'அவர் போனகாரியம் இடையூறின்றி முடித்துவருதல் பல்லாற்றானுந்தெளிந்தேன்' எனத் தோழிசொல்லி ஆற்றுவித்தது. (சு)

சசுஎ. புனையிழை நெகிழச் சாஅய் நொந்துநொந்
தினையல் வாழியோ இகுளை வினைவயிற்
சென்றோர் நீடினர் பெரிதெனத் தங்காது
நம்மினும் விரையு மென்ப
வெம்முரண் யானை விறற்போர் வேந்தே.

எ - து, தலைமகன் வினைவயிற்பிரிய ஆற்றாளாகிய தலைமகளைத் தோழி வற்புறீஇயது.

(பா - ம்.) 'சென்றோர்நீடினர் பெரிது' என்பது........... (எ)

சசுஅ. வரிநுணல் கறங்கத் தேரை தெவிட்டக்
கார்தொடங் கின்றே காலை யினிநின்
னேரிறைப் பணைத்தோட் கார்விருந் தாக
வடிமணி நெடுந்தேர் கடைஇ
வருவ ரின்றுநங் காத லோரே.

எ - து, பிரிவுநீட ஆற்றாளாய தலைமகட்குத் தோழி பருவங்காட்டி, 'இன்றேவருவர்' என வற்புறீஇயது. (அ)

சசுகூ. பைந்தினை யுணங்கல் செம்பூழ் கவரும்
வன்புல நாடற் றரீஇய வலனேர்
பங்க ணிருவிசும் பதிர வேறொடு
பெயறொடங் கின்றே வானங்
காண்குவம் வம்மோ பூங்க ணோயே.

எ - து, பிரிவுநீட ஆற்றாளாகிய தலைமகட்குத் தோழி, 'அவரை நமக்குத் தருதற்கு வந்ததுகாண் இப்பருவம்' எனக்காட்டி வற்புறீஇயது

(ப - ம்) 'வன்புலநாடன்' என்றது அக்க...... ....(க)

சஎ0. இருநிலங் குளிர்ப்ப வீசி யல்கலு
மரும்பனி யளைஇய * வற்சிரக் காலை
யுள்ளார் காதல ராயி னொள்ளிழை
சிறப்பொடு விளங்கிய காட்சி
மறக்க விடுமோநின் மாமைக் கவினே.

எ - து, பருவம்வரக்கண்டு தாம் குறித்தஇதனை மறந்தாரென வேறுபட்ட தலைமகளைத் தோழி வற்புறீஇயது. (க0)

சஎ.—தோழி வற்புறுத்தபத்து முற்றிற்று.

சஅ—பாணன் பத்து.

சஎக. எல்வளை நெகிழ மேனி வாடப்
பல்லிதழ் யுண்கண் பனியலைக் கலங்கத்
துறந்தோன் மன்ற மறங்கெழு குருசி
லதுமற் றுணாந்தனை போலா
யின்னும் வருதி யென்னவர் தகவே.

எ - து, பருவவரவின்கண் தூதாகிவந்த பாணன்கூறியவழித் தோழி சொல்லியது. (க)

சஎஉ. கைவல் சீறியாழ்ப் பாண நுமரே
செய்த பருவம் வந்துநின் றதுவே
யெம்மி னுணரா ராயினுந் தம்வயிற்
பொய்படு கிளவி நாணலு
† மெய்யா ராகுத னோகோ யானே.

எ - து, குறித்தபருவம் வரவும் தலைமகன் வாரானாகியவழித் தூதாய் வந்த பாணற்குத் தோழி கூறியது. (உ)

(பி - ம்) * 'அச்சிரக்காலை' † 'எய்யாராகல்'

௪௭௩. பலர்புகழ் சிறப்பி னுங்குருசி லுள்ளிச்
செலவுநீ நயந்தனை யாயின் மன்ற
வின்னா வரும்பட ரெம்வயிற் செய்த
பொய்வ லாளர் போலக்
கைவல் பாணவெம் மறவா தீமே.

து, 'தலைமகன் பிரிந்தநாட்டிற் செல்வேம்' என்ற அவன் பாணற்குத் தலைமகள் சொல்லியது. (௩)

௪௭௪. மையறு சுடர்நுதல் விளங்கக் கறுத்தோர்
செய்யரண் சிதைத்த செருமிகு தானையொடு
கதழ்பரி நெடுந்தே ரதர்படக் கடைஇச்
சென்றவர்த் தருகுவ லென்னு
நன்றா லம்ம பாணன தறிவே.

து, பிரிவின்கண் ஆற்றாமைகண்டு, 'தூதாகிச்சென்று அவனைக் கொணர்வல்' என்ற பாணன் கேட்பத் தலைமகள் கூறியது (௪)

௪௭௫. தொடிநிலை கலங்க வாடிய தோளும்
வடிநல னிழந்தவென் கண்ணு நோக்கிப்
பெரிதுபுலம் பினனே சீறியாழ்ப் பாண
னெம்வெங் காதலொடு பிரிந்தோர்
தம்மோன் போலான் பேரன் பினனே.

து, பிரிவின்கண் வேறுபட்டதலைமகள் தலைமகனூரினின்றுவந்தார் கேட்பத் தன்மெலிவு கண்டு இரங்கிய பாணனைத் தோழிக்கு மகிழ்ந்துசொல்லியது. (௫)

௪௭௬. கருவி வானங் கார்சிறந் தார்ப்பப்
பருவஞ் செய்தன பைங்கொடி முல்லை
பல்லான் கோவலர் படலைக் கூட்டு
மன்பின் மாலையு முடைத்தோ
வன்பில் பாண வவர்சென்ற * நாடே.

து, 'பிரிவாற்றாமை அவர்க்கும் உளதன்றே, நீ வேறுபடுகின்றது என்னை?' என்றபாணற்குத் தலைமகள் கூறியது. (௬)

(பி - ம்.) * 'நாட்டே'

௪௭௭. பனிமலர் நெடுங்கண் பசலை பாயத்
துனிமலி துயரமொ டரும்பட ருழப்போள்
கையறு * நெஞ்சிற் குயவுத்துணை யாகச்
சிறுவரைத் தங்குவை யாயிற்
காண்குவை மன்னாற் பாணவெந் தேரே.

எ - து, தலைமகண்மாட்டுப் பாணனைத் தூதாகவிடுத்த தலைமகன் கூறியது. (௭)

௪௭௮. நீடின மென்று கொடுமை தூற்றி
வாடிய நுதல ளாகிப் † பிரிதுநினைந்
தியாம்வெங் காதலி நோய்மிகச் சாஅய்ச்
சொல்லிய துரைமதி நீயே
முல்லை நல்யாழ்ப் பாணமற் றெமக்கே.

எ - து, பிரிந்துறையுந் தலைமகன், தலைமகள்விட்ட தூதாய்ச்சென்ற பாணனை, 'அவள் சொல்லியதிறம் கூறு' எனக் கேட்டது. (௮)

௪௭௯. சொல்லுமதி பாண சொல்லுதோ றினிய
நாடிடை விலங்கிய வெம்வயி னாடொறு
மரும்பனி கலந்த வருளில் வாடை
தனிமை யெள்ளும் பொழுதிற்
பனிமலர்க் கண்ணி கூறிய தெமக்கே

எ - து, தலைவிவிட்ட தூதாய்ச்சென்ற பாணனைமாற்றங் கூறக்கேட்ட தலைமகன், 'இவ்வாடைவருத்தத்திற்கு மருந்தாக இன்னுங்கூறவேண்டும்' எனக் கூறியது. (௯)

௪௮0. நினக்கியாம் பாணரு மல்லே மெமக்கு
நீயுங் குருசிலை யல்லை மாதோ
நின்வெங் காதலி தன்மனைப் புலம்பி
யீரித ழுண்க ணுகுத்த
பூசல் கேட்டு மருளா தோயே.

எ - து, தலைமகட்குத் தூதாய்ப் பாசறைக்கட்சென்ற பாணன் தலைமகனை நெருங்கிச் சொல்லியது. (௧0)

௪௮.—பாணன்பத்து முற்றிற்று.

(பி - ம்.) * 'நெஞ்சத்துயவுத்துணையாகி' † 'பெரிதுநினைத்து' 'பெரிது நினைந்து' (௮)

௪௯.—தேர்வியங்கொண்ட பத்து.

௪௮௧. சீயிறைப பணைத்தோ ளவ்வரி யல்குற்
சேயிழை மாதரை யுள்ளி நோய்விட
முள்ளிட் டூர்மதி வலவநின்
புள்ளியற் கலிமாப் பூண்ட தேரே.

எ - து, வினைமுற்றி மீண்ட தலைமகன் தேர்ப்பாகற்குக் கூறியது.

இனி வருகின்றபாட்டு ஒன்பதிற்கும் இஃது ஒக்கும். (௧)

௪௮௨. தெரியிழை யரிவைக்குப் பெருவிருந் தாக
வல்விரைந்து கடவுமதி பாக *வெள்வேல்
வென்றடு தானை வேந்தனொடு
நாளிடைச் சேப்பி னூழியி னெடிதே. (௨)

௪௮௩. ஆறுவனப் பெய்த வலர்தா யினவே
வேந்துவிட் டனனே மாவிரைந் தனவே
முன்னுறக் கடவுமதி பாக
நன்னுத லரிவை தன்னலம் பெறவே. (௩)

௪௮௪. வேனி னீங்கக் கார்மழை தலைஇக்
காடுகவின் கொண்டன்று பொழுது பாடுசிறந்து
கடியக் கடவுமதி பாக
நெடிய நீடினம் நேரிழை மறந்தே. (௪)

௪௮௫. அரும்பட ரவல மவளுந் தீரப்
பெருந்தோ ணலமவா யாமு முயங்க
வேமதி வலவ தேரே
மாமருண் டுகளு மலரணிப் புறவே. (௫)

௪௮௬. பெரும்புன் மாலை யானுது நினைஇ
யரும்படர் உழத்தல் யாவ தென்றும்
புல்லி யாற்றுப் புரையோட் காண
வள்புதெரிந் தூர்மதி வலவநின்
புள்ளியற் கலிமாப் பூண்ட தேரே. (௬)

(பி - ம்.) * 'வென்வேல்'

சஅஎ. இதுமற் பிரிந்தோ ருள்ளும் பொழுதே
செறிதொடி யுள்ள முவப்ப
மதியுடை வலவ வேமதி தேரே. (எ)

சஅஅ. கருவி வானம் பெயலொருடங் கின்றே
பெருவிறற் காதலி கருதும் பொழுதே
விரியுளை நன்மாப் பூட்டிப்
பருவர றீரக் கடவுமதி தேரே. (அ)

சஅகூ. அஞ்சிறை வண்டி னரியின மொய்ப்ப
மென்புல முல்லை மலரு மாலைப்
பையு ணெஞ்சிற் றைய லுவப்ப
நுண்புரி வண்கயி றியக்கினின்
வண்பரி நெடுந்தேர் கடவுமதி விரைந்தே. (கூ)

சகூO. அந்தீங் கிளவி தான்றா வெம்வயின்
வந்தன்று ....

....

வாய்மணி நெடுந்தேர் கடவுமதி விரைந்தே. (கO)

சகூ.—தேர்வியங்கொண்டபத்து முற்றிற்று.

ருO.—* வரவுச்சிறப்புரைத்த பத்து.

சகூக. காரதிர் காலையா மோவின்று நலிய
நொந்துநொந் துயவு முள்ளமொடு
வந்தனெ மடந்தைநின் னேர்தர விரைந்தே.

எ - து, வினைமுற்றிப் புகுந்த தலைமகன் தலைவிக்குச் சொல்லியது. (க)

சகூஉ. நின்னே போலு மஞ்ஞை யாலநின்
னன்னுத னாறு முல்லை மலர
நின்னே போல மாமருண்டு † நோக்க
நின்னே யுள்ளி வந்தனெ
னன்னுத லரிவை காரினும் விரைந்தே.

இதுவுமது. (உ)

(பி - ம்.) * 'வரவு சிறப்பு' † 'நோக்கி'

சகங. ஏறுமுரண் சிறப்ப வேறெதி ரிரங்க
மாதர் மான்பிணை மறியொடு மறுகக்
* கார்தொடங் கின்றே காலை
நேரிறை முன்கைநின் னுள்ளியாம் வரவே.

இதுவுமது. (௩)

சகச. வண்டுதா தூதத் தேரை தெவிட்டத்
தண்கமழ் புறவின் முல்லை மலர
வின்புறுத் தன்று பொழுதே
நின்குறி வாய்த்தனந் தீர்கினிப் படரே.

இதுவுமது. (௪)

சகரு. † சென்னில மருங்கிற் பன்மலர் தாஅய்ப்
புலம்புதீர்ந் தினிய வாயின புறவே
பின்னிருங் கூந்த னன்னலம் புனைய
வுள்ளுதொறுங் கலிழு நெஞ்சமொடு
முள்ளெயிற் றரிவையாம் ‡ வந்த மாறே.

இதுவுமது (௫)

சகசு. மாபுதல் சேர § வரகினர் சிறப்ப
மாமலை புலம்பக் கார்கலித் தலைப்பப்
பேரமர்க் கண்ணி நிற்பிரிந் துறைநர்
தோடுணை யாக வந்தனர்
போதவிழ் கூந்தலும் பூவிரும புகவே.

எ - து, குறித்தபருவத்தின்கண் தலைமகன் வந்துழித் தோழி தலைமகட்குச் சொல்லியது. (௬)

சகஎ. குறும்பல் கோதை கொன்றை மலர
நெடுஞ்செம் புற்ற மீயல் பகர
மாபசி மறுப்பக் கார்தொடங் கின்றே
பேரிய லரிவைநின் னுள்ளிப்
போர்வெங் குருசில் வந்த மாறே.

இதுவுமது. (எ)

(பி - ம்.) * 'கார்தொடங்கின்றால்' † 'செந்நிலம்' ‡ 'வந்தவாறே' § 'அரசிறை'

௪௯௮. தோள்கவி னெய்தின தொடிநிலை நின்றன
நீள்வரி நெடுங்கண் வாள்வனப் புற்றன
வேந்துகோட் டியாணை வேந்துதொழில் விட்டென
விரைசெல னெடுந்தேர் கடைஇ
வரையக நாடன் வந்த மாறே. (௮)

இதுவுமது.

௪௯௯ பிடவ மலரத் தவவு நணியக்
காரகவின் கொண்ட கானங் காணின்
வருந்துவள் பெரிதென வருந்தொழிற் ககலாது
வந்தன ரானங் காதல
ரந்தீங் கிளவிநின் றைப்நலங் கொண்டே. (௯)

இதுவுமது.

௫௦௦. கொன்றைப் பூவிற் பசந்த வுண்கண்
குன்றக நெடுஞ்சுனைக் குவளை போலத்
தொல்கவின் பெற்றன விவடகே வெல்போர்
வியனெடும் பாசறை நீடிய
வயமான் றோன்றனி வந்த மாறே.

எ - து, வினைமுற்றிவந்த தலைமகற்குத் தோழி சொல்லியது. (௧௦)

௫௦.—வரவுச்சிறப்புரைத்தபத்து முற்றிற்று.

ஐந்தாவது
முல்லை முற்றிற்று

பேயனார்.

ஐங்குறுநூறு முற்றிற்று.

மருதமோ ரம்போகி நெய்தலம் மூவன்
கருதுங் குறிஞ்சி கபிலன் - கருதிய
பாலையோ தலாந்தை பனிமுல்லை பேயனே
நூலையோ தைங்குறு நூறு.

இத் தொகை தொகுத்தார், புலத்துறைமுற்றிய கூடலூர்கிழார்; இத் தொகை தொகுப்பித்தா யானைக்கட்சேய் மாந்தரஞ்சேரலிரும்பொறையார்.

அடியிலுள்ள பாடல்கள், ஐங்குறுநூற்றுக் கையெழுத்துப்பிரதிகள் பலவற்றிற் காணப்படவில்லை; தென்காசிச் சுப்பையாப்பிள்ளையவர்கள்வீட்டுப் பிரதியொன்றில் மட்டும் இருந்தமையின், தனியே பதிப்பிக்கப்பட்டன:—

க. உள்ளார் கொல்லோ தோழி களவொனப்
பருந்துவீழ்ந் தெடுத்த பைந்தலை யரவங்
காதறு கவலை தேய்க்குந்
தீதுறு கள்ளியங் காடிறந் தோரே.

உ. உள்ளார் கொல்லோ தோழி முள்ளுடை
யலங்குகுலை யீந்தின் சிலம்பிபொதி செங்காய்
துகில்பொதி பவள மேய்க்கு
நீகில்படு கள்ளியங் காடிறந் தோரே.

(தொல். இடைச் சூ. ௩௮-ந, யாப்பருங்கல விருத்தி ஒழிபு சூ. ௪௬; யா. கா. ௧௧-ம் பா. உரை.) (மு. தொல். செய். 106, பேர். தொல். செய். 217, பேர்; ஷை. 99. பேர்; 1-2. தொல். செய். 88, பேர்.)

ஙு. உள்ளார் கொல்லோ தோழி முள்ளுடை
யிலவ மேறிய கலவ மஞ்ஞை
யெரிபுகு மகளி ரேய்க்கு
மரில்படு கள்ளியங் காடிறந் தோரே.

ச. உள்ளார் கொல்லோ தோழி வெள்ளைப்
புழுங்க னெல்லின் பொரிவீழ்த் தென்ன
நுண்குழிப் புற்றின் மண்கா லீயல்
கோல்பிடி குருட ரேய்க்கு
மாலுறு கள்ளியங் காடிறந் தோரே.

ரு. எம்மூ ரல்ல தூரநணித் தில்லை
வெம்முரட் செல்வன் கதிரு மூழ்த்தனன்
சேந்தனை சென்மோ பூந்தார் மார்ப
விளையண் மெல்லியண் மடந்தை
யரிய சேய பெருங்கான் யாறே.

(தொல். அகத். சூ. சo. ந, இறை சூ. உங. உரை.)

௪. ஆடும்பம ணெடுங்கொடி யுள்புதைந் தொளிப்ப
வெண்மணல் விரிக்குந் தண்ணந் துறைவன்
கொடிய னாயினு மாக
வவனே தோழியென் னுயிர்கா வலனே.

(தொல் களவு சூ ௨௦ ந.)

மு. ராசா. பொரு. 3லை. பேர்.

பிரயோகவிளக்கம்.

க	ஐங்குறுநூற்றுச் செய்யுளின் எண்.	பாட்டின் பகுதி.	நூற்பெயர்.	நூலின் பகுதி.	சூத்திர முதலியவற்றின் எண்.	உரையாசிரியர் பெயர்.	ஆக்கப்புத்தகத்தின் பக்க எண்.
	உ	ங	ச	ரு	சா	எ	அ
*	கட	மு	தொல	பொரு	(69) ச எ 0	பே.	எ ங உ
	ரு	ச	,,	,,	ரு கூ அ	,	எ அ அ
	கூ	மு	,,	,,	க ரு 0	ந	ங அ அ
	க க	உ	,,	எழுக	ச அ க	,,	உ எ சா
*	,,	மு	,,	பொரு	ரு ங	,,	கூ எ
*	,,	,,	இ - வி		ங எ அ		ங ச க
*	கஉ	க-உ	தொல	பொரு	ச சா	ந	அ கூ
*	,,	மு.	,,	,,	ங 0 0	பே	ரு ச 0
*	க ங	,,	,,	,,	க ச	ந	ங ங
*	க ச	,,	,,	,,	க ச எ	,,	ங அ 0
*	க எ	,,	,,	,,	,,	,,	,,
*	உ க	ச	,,	,,	ரு ங எ	பே	எ சா சா
	,,	மு	யா - வி				
*	,,	ச	நன் - வி.		ங 0 சா		
*	உ ச	கஉ	தொல்	பொரு	ங 0 ங	பே	ரு ச ங
*	,,	,,	,,	,,	ங 0 சா	,,	ரு ச ச
*	,,	,,	,	,,	ரு சா க	,,	எ எ சா
*	உ எ	மு	,,	,,	க ரு 0	ந	ங அ கூ
	ங 0	,,	,,	,,	க உ	,,	உ ச
*	ங க-ச0	க	நன - வி		ச ங அ		
*	,,	,,	தொல்	சொல்.	உ எ அ	ந	க அ ரு
*	ச க	க-உ	,,	பொரு.	உ ங 0	,,	ச ரு அ
*	,,	மு	,,	,,	ங 0 0	பே	ரு ச க
*	,,	க	,,	,,	ங 0 க	,,	ரு ச உ
*	,,	,,	,,	,,	ரு சா க	,,	எ எ க
*	,,	உ	,,	,,	ங 0 0	,,	ரு ச க
*	ச உ	மு.	,,	,,	உ ச 0	ந	ச சா ரு
*	ச சா	,,	,,	,,	க ச எ	,,	ங எ சா
*	ரு க	,,	,,	,,	ங 0 0	பே	ரு ச 0
	,,	ங	,,	எழுத்.	உ ச சா	ந	க சா உ

* இவ்வடையாளம், தனக்குநேரேயுள்ள ஐங்குறுநூற்றுச்செய்யுளுக்குக் குறிப்பிட்ட பழையவுரையில் விசேடவுரையிருத்தலைப் புலப்படுத்துவது

21 மு இ-வி. யாப்பு. 732 738

ஐங்குறுநூற்றுச் செய்யுளின் எண்.	பாட்டின் பகுதி.	நூற்பெயர்.	நூலின்பகுதி.	சூத்திர முதலியவற்றின் எண்.	உரையாசிரியர் பெயர்.	அச்சுப் புத்தகத்தின் பக்க எண்.
௨	௩		௫	௬	௭	௮
௫௫	மூ	தொல.	பொரு	௧௫௦	ந.	௩௮௯
,,	,,	,,	,,	௧௬௨	,,	௪௧௨
,,	உ	,,	,,	௩௦௦	பே.	௫௪௧
௫௬	மூ	,,	,,	௧௫௦	ந	௩௯௨
,,	உ	,,	சொல	௪௧௫	,,	௨௪௬
௫௭	மூ.	,,	பொரு	௧௫௦	,,	௩௯௦
௫௯	,,	,	,,	,	,,	௩௮௯
௬௦	,,	,,	,,	௧௨	,,	௨௪
,,	,,	நாற்.	ஒழி	௪௨		௧௮௬
௬௩	,,	தொல்.	பொரு	௩௦௦	பே	௫௪௦
௬௫	,,	,,	,,	௧௪௭	ந	௩௬௯
,,	,,	நாற்	கற்	௭		௧௬௨
௬௬	,,	தொல்.	பொரு	௧௪௭	ந	௩௮௩
௬௭	,,	,,	,,	,,	,,	௩௭௮
௬௯	,,	,,	,,	,,	,,	௩௮௩
௭௨	,,	,,	,,	௧௯௧	,,	௪௨௯
௭௩	,,	,,	,,	,,	,,	,,
,,	,,	,,	,,	௩௦௦	பே	௫௪௦
,,	௪	,,	சொல்	௨௯௭	ந	௧௯௭
௭௪	மூ.	,,	பொரு.	௧௯௧	,,	௪௨௯
,,	௧	,,	சொல்.	௨௯௭	,,	௧௯௭
௭௮	மூ	,,	பொரு	௧௯௧	,,	௪௨௯
௮௫	,,	நாற.	கற்	௮		௧௬௫
௯௧	,,	தொல்.	பொரு	௧௨	ந	௨௫
௯௨	,,	,,	,,	,,	,,	,,
,,	,,	,,	,,	௩௦௨	பே	௫௪௨
,,	,,	இ - வி.		௩௯௪		௩௫௭
௯௪	,,	நாற்	ஒழி.	௪௨		
௧௦௧	,,	தொல்	பொரு	௧௨	ந	௨௪
,,	௧	நன் - வி.		௧௭௯		
௧௦௩	மூ.	தொல்.	பொரு	௧௧௪	ந	௩௨௩
௧௦௪	,,	,,	,,	௧௫௦	,,	௩௯௬
௧௦௮	,,	,,	,,	௧௧௪	,,	௩௨௩
,,	,,	,,	,,	௩௦௪	பே,	௫௪௩
௧௦௯	,,	,,	,,	௧௧௪	ந	௩௨௩

96 மூ தொல். பொரு. 152 ந. 405

	ஐந்துகுறுநூற்றுச் செய்யுளின் எண்	பாட்டின் பகுதி	நூற்பெயர்.	நூலின்பகுதி	சூத்திர முதலியவற்றின் எண்.	உரையாசிரியர் பெயர்.	அச்சுப்புத்தகத்தின் பக்க எண்
௧	௨	௩	௪	௫	௬	௭	௮
	௧௧௦	மு.	தொல்	பொரு	௧௧௧	ந.	௨௭௮
*	௧௧௩	,,	,,	,,	௧௧௫	,,	௩௨௪
*	,,	௩	,,	சொல்.	௧௬௫	,,	௧௦௮
	௧௧௫	மு.	,,	பொரு.	௧௧௧	,,	௨௭௫
	௧௨௦	,,	,,	,,	,,	,,	,,
	,,	௪	திருச்.		௩௭௬	பே	
	௧௨௧-௧௨௮	௧	தொல்	சொல்.	௨௭௫	இள.	
	,,	,,	,,	,,	௨௫௨	,,	
	,,	,,	,,	,,	௨௭௫	சே	௨௧௫
	,,	,,	,,	,,	௨௭௭	ந.	௧௮௪
	,,	,,	நன் - வி		௪௪௧		
*	௧௨௨	மு	தொல்	பொரு.	௧௨	ந	௨௪
*	,,	,,	,,	,,	௨௩௪	,,	௪௬௦
	,,	,,	நாற்.	ஒழி.	௪௨		௧௮௬
*	,,	,,	இ - வி.		௩௬௪		௩௫௭
*	௧௨௮	,,	தொல்.	பொரு.	௧௨	ந	௨௪
*	௧௩௩	,,	,,	,,	,,	,,	,,
*	௧௪௦	,,	,,	,,	௧௪௭	,,	௩௮௩
*	௧௪௧	,,	,,	,	௯	,,	௧௯
	௧௪௮	,,	,,	,	௧௫௦	,,	௩௮௮
	௧௪௯	,,	நாற.	கற்.	௪		௧௫௯
*	௧௫௧	,,	தொல்.	பொரு	௧௨	ந	௨௪
*	௧௫௫	,,	,,	,	௧௪௭	,,	௩௮௦
	௧௫௭	,,	,,	,,	,	,,	௩௮௪
	௧௫௮	௪	,,	சொல்	௪௦௩	சே.	௨௫௩
	௧௬௮	௧	,,	பொரு	௧௧௪	ந	௩௨௦
*	௧௭௨	மு	இ - வி.		௪௦௫		௩௬௩
*	௧௭௪	,,	தொல்.	பொரு	௧௦௨	ந	௨௫௦
*	,,	,,	இ - வி.		௫௦௯		௪௨௬
	௧௭௫	,,	தொல்.	பொரு	௧௦௨	ந	௨௪௫
*	,,	,,	,,	,,	௧௦௩	,,	௨௫௪
*	௧௭௬	,,	,,	,,	௧௦௨	,,	௨௪௭
*	௧௭௮	,,	இ - வி.		௫௦௯		௪௨௬
*	௧௮௨	,,	தொல்.	பொரு	௧௧௪	ந	௩௧௮
*	௧௮௩	,,	,,	,,	௩	,,	௬
*	,,	,,	,,	,,	௧௨	,,	௨௮

	இந்நூனுட் செய்யுளின் எண்	பாட்டின் பகுதி	நூற்பெயர்	நூலின்பகுதி	சூத்திரமுதலிய வற்றின் எண்	உரையாசிரியர் பெயர்.	எச்சப்புத்தகத் தின் பக்க எண்
௧	௨	௩	௪	௫	௬	௭	௮
	௧௮௩	மு	நாம.	ஒழி	௪௨		௧௮௬
	௧௮௭	,	தொல்	பொரு	௧௧௪	ந.	௩௨௩
	௧௯௫	,,	,,	,,	௪௫	,,	௮௫
*	௧௯௬	,,	,,	,,	௧௧௪	,	௨௯௮
*	,,	,,	இ - வி		௫0௯		௪௨௬
*	௧௯௭	,,	தொல்	பொரு	௧௨	ந	௨௪
*	௧௯௮	,,	,,	,,	௧௧௪	,,	௩0௨
*	,,	,,	இ - வி		௫0௯		௪௨௯
*	௨00	,,	தொல்	பொரு	௩௯	ந	௬௪
*	௨0௧	,,	,,	,,	௧௧௪	,,	௩௨0
*	,,	,,	,,	,,	௨0௭	,,	௪௪௩
*	௨0௨	,,	,,	,	௨௪௬	,,	௪௭0
	௨0௩	,	,	,	௪௨	,,	௮0
*	௨0௫	௫	,	சொல்	௨0௬	,,	௧௩௨
*	௨0௬	மு	,,	பொரு	௨௪௬	,,	௪௭0
	௨௧௪	,,	,	,,	௧௧௪	,,	௩0௮
*	௨௧௬	௧	,,	,,	௬0௫	பே	௬௯0
	௨௧௮	மு	,,	,	௧௧௪	ந	௩௧௯
*	௨௧௯	,,	,,	,	௯	,,	௧௯
*	௨௨0	,,	,,	,,	௧௧௪	,,	௩௧௯
*	,,	,,	,,	,,	௨0௭	,,	௪௪௩
	௨௨௩	,,	,	,	௧௧௪	,,	௩௨௩
	௨௩௨	,,	யா - வி		௯௭		
	௨௩௬	,,	தொல்	பொரு	௨௩௭	ந	௪௬௪
*	௨௩௭	,,	,,	,,	௧௧௪	,,	௩௧௬
*	,,	,,	இ வி.		௫௧௯		௪௪௬
	௨௪0	,,	தொல்	பொரு	௧௨	ந	௨௩
*	,,	,,	,,	,,	௨௩௭	,,	௪௬௩
*	,,	,,	இ வி		௩௯௪		௩௫௬
*	௨௪௨	,,	தொல்.	பொரு	௧௧௫	ந	௩௨௫
	௨௪௩	,,	,,	,,	௧௧௪	,,	௩௧௮
	௨௪௪	,,	,,	,	,,	,,	,,
*	௨௪௭	,,	,,	,,	,,	,,	,,
*	,,	௨	,,	எழுத்	௩௪௬	,,	௨௧௨
*	௨௪௮	மு	,,	பொரு	௧௧௫	,,	௩௨௫

299. மு. தொல். பொரு. 102 ந. 248

	ஐங்குறுநூற்றுச் செய்யுளின் எண்.	பாட்டின் பகுதி.	நூற்பெயர்.	நூலின் பகுதி.	சூத்திரமுதலியவற்றின் எண்.	உரையாசிரியர் பெயர்.	எடுக்கப்பட்ட நூற்பக்க எண்.
௧	௨	௩	௪	௫	௬	௭	௮
*	௨௫0	மு.	தொல்.	பொரு.	௧௧௪	ந.	௩௧௮
*	௨௫௨	,,	,,	சிறப்.	௩0௪	பே	௫௪௩
	௨௫௫	,,	யா - வி.	,,	௧௧		
	,,	,,	யா - கா	,	௬		
*	௨௫௬	,,	தொல்	பொரு.	௨௧	ந	௪௧
	௨௫௮	,,	,,	,,	௧௧௪	,,	௩௧௯
	௨௬0	,,	,,	,,	,,	,,	௩௧௫
*	௨௫௧, ௬0	,,	,,	,,	௨௧	,,	௪௧
*	௨௬௧	,,	,,	,,	௧௧௧	,,	௨௭௩
*	௨௬௫	,,	,,	,,	௧௨	,,	௨௩
*	௨௬௬	௨	,,	சொல்.	௪0௩	சே.	௨௫௩
	௨௮0	மு.	,,	பொரு.	௩௯	ந.	௬௬
*	௨௮௧	,,	இ - வி.		௫0௩		௪0௬
*	௨௮௩	,,	தொல்	பொரு	௧௨	ந	௨௩
	௨௮௪	,	,,	,,	௧௧௪	,,	௩0௯
*	௨௮௭	,,	,,	,,	,,	,,	௩௧௫
	௨௮௮	,,	,,	,,	௧0௩	,,	௨௫௪
*	௨௯௩	,,	,,	,,	௧௪௬	,,	௩௬௬
*	௨௯௪	,,	,,	,,	௧௫0	,,	௩௮௮
	௨௯௫	,,	,,	,,	௧௧௧	,,	௨௭௪
	௨௯௮	,,	,,	,,	௧0௩	,,	௨௫௩
*	,,	,,	இ - வி.		௫௧௯		௪௪௬
*	௨௯௯	,,	,,		௫0௧		௪0௪
*	௩0௬	,,	தொல்.	பொரு	௩௯	ந	௬௪
*	௩0௯	,,	,,	,,	௧௫0	,,	௩௯௫
	௩௧௨	,,	,,	,,	௪௨	,,	௮௧
	௩௧௩	,,	,,	,,	௧௧௫	,,	௩௨௮
	௩௧௭	,,	,,	,,	௧௪௭	,,	௩௮௧
	௩௨௨	,,	,,	,,	௧௪௬	,,	௩௬௧
	௩௨௪	,,	,,	,,	,,	,,	௩௬௯
	௩௨௯	,,	,,	,,	,,	,,	௩௬௧
	௩௩௩	,,	,,	,,	௧௪௭	,,	௩௮௨
*	௩௩௪	,,	,,	,,	,,	,,	,,
	௩௩௯	,,	,,	,,	௧௨	,,	௨௭

318 2. ,, ,, 290 பே 530.

256 மு. தொல். பொரு. 103 ந. 252

295. மு. ,, ,, ந. ,,

	ஐந்நூற்றுக் செய்யுளின் எண்	பாட்டின் பகுதி	நூற்பெயர்	நூலின்பகுதி	சூத்திரமுதலியவற்றின் எண்	உரையாசிரியர் பெயர்	அச்சுப்புத்தகத்தின் பக்க எண்.
௧	௨	௩	௪	௫	௬	௭	௮
*	௩௩௯	மூ	இ வி		௩௯௪		௩௫௬
	௩௪௭	,,	யா வி		௩௪		
	௩௫௫	,,	தொல்	பொரு	௪௫	ந	௮௬
	௩௫௮	,,	,,	,,	,,	,,	௮௫
'	௩௬0	,,	,,	,,	௧௪௬	,,	௩௬௩
	௩௬௧	,,	,,	,,	௪௧	,,	௭௫
	௩௬௨	,,	,,	,,	௧௫0	,,	௩௯௬
	௩௬௩	,,	,,	,,	௨௨	,,	௪௨
	,,	,,	நாற	ஒழி	௪௨		௧௮௫
	௩௬௪	,,	தொல	பொரு	௨௨	ர	௪௨
	௩௬௫	,,	,,	,,	,	,,	,,
*	௩௬௬	,,	,,	,,	௧௨	,,	௨௩
*	,,	,,	இ வி		௩௯௪		௩௫௬
	௩௬௯	,,	தொல	பொரு	௧௨	ந	௨௩
	,,	,,	நாற	ஒழி	௪௨		௧௮௫
'	௩௭0	,,	தொல்	பொரு	௧௨	ந	௨௪
*	,,	,,	இ - வி		௩௯௪		௩௫௬
*	௩௭௧	,,	தொல்	பொரு	௩௬	ந	௫௭
*	௩௭௨	,,	,,	,,	,,	,,	௬0
'	௩௭௩	,	,,	,,	,,	,,	௫௮
*	௩௭௫	,,	,,	,,	,,	,,	௬௧
*	,,	௫	,,	சொல	௨௯௭	,,	௧௯௭
*	௩௭௬	மூ	,,	பொரு	௩௬	,,	௫௭
*	௩௭௭	,,	,,	,,	,,	,,	௬0
*	௩௭௮	,,	,,	,,	,,	,,	,,
	௩௮0	,,	,,	,,	௪௨	,,	௭௯
'	௩௮௪	,,	,,	,,	,,	,,	௮0
'	௩௮௫	,,	,,	,,	,,	,,	,,
*	௩௮௭	,,	,,	,,	௪0	,,	௬௯
	௩௮௮	,,	,,	,,	,,	,,	௬௮
*	௩௯௧	,,	,,	,,	௩௬	,,	௫௯
	௩௯௨	,,	,,	,,	௪௨	,,	௮0
	௩௯௩	,,	,,	,,	,,	,,	௮௧
	௩௯௪	,,	,,	,,	௩௬	,,	௬௧
*	௩௯௭	,,	,,	,,	௪௨	,,	௯0

	இலக்கணக்கொத்துச் செய்யுளின் எண்.	பாட்டின் பகுதி	நூற்பெயர்.	நூலின்பகுதி	குறித்த சூத்திரத்தின் எண்.	உரையாசிரியர் பெயர்	இச்சுவடியின் பக்க எண்.
௧	௨	௩	௪	௫	௬	௭	௮
	௩௯௭	மு	இறை		௨௫		௧௧௫
	௩௯௮	,,	தொல்	பொரு	௩௯	ந.	௬௪
	௩௯௯	,,	,,	,,	௩௬	,,	௬௧
	,,	,,	இறை		௨௫		௧௧௬
	௪௦௧	,,	சொல்	பொரு	௧௫௩	ர	௪௦௬
	௪௦௪	,,	,,	,,	,,	,,	,,
	௪௦௬	,,	,,	,,	௧௭௨	,,	௪௧௮
	௪௨௪	,,	,,	,,	௧௫௦	,,	௩௯௫
	,,	,,	நாற	ஒழி	௪௨		௧௮௬
	௪௨௮	,,	தொல்	பொரு	௧௪௬	ந	௩௬௦
	௪௩௧	,,	,,	,,	௯	,,	௧௮
	௪௩௧-௪௪௦		,,	,,	,,	,,	,,
	௪௪௧	,,	,,	,,	௪௧	,,	௭௭
	௪௪௩	,,	,,	,,	,,	,,	௭௬
	௪௪௫	,,	,,	,,	,,	,,	,,
	௪௪௬	,,	,,	,,	,,	,,	,,
	,,	,,	நாற	கற	௧௦		௧௬௯
	௪௪௮	,,	தொல்	பொரு	௪௧	ந	,,
	௪௪௯	,,	,,	,,	,,	,,	௭௭
	௪௪௯-௪௫௦	,,	,,	,,	,,	,,	,,
	௪௫௧	,,	,,	,,	௯	,,	௧௯
	௪௫௧-௪௬௦	,, ,,	,,	,,	,,	,,	,,
	௪௭௨	,,	,,	,,	௧௫௦	,,	௩௯௬
	௪௭௩	,,	,,	,,	௧௪௭	,,	௩௮௧
	௪௭௪	,,	,,	,,	,,	,,	,,
	௪௭௭	,,	,,	,,	௪௧	,,	௭௭
	௪௭௮	,,	,,	,,	,,	,,	,,

கணபதி துணை.

அரும்பத அகராதி.

[* எண்கள் பாட்டின் எண்கள்.]

அஃதென்னும்பெயர், எழுவாயின் முற்றுச்சொல் 104
அகடு - வயிறு 81
அகம் - உள்ளிடம் 42
அகம்புகன்மரபின் (வீட்டினுள்ளே புகுதற்குரிய முறைமையையுடைய) வாயில்கள் 41
அகமணை 168
அகலம் - மார்பு 352, 353
அகலமுயங்கல் 465
அகவ - அழையாநிற்க; ஒலியாநிற்க ~~118~~, 314, 341
அகவுதல் 60, 62
அகழ்தல் - தோண்டுதல் [illegible]
அகறல் நீங்குதல் ....
அகன்றுறை 361
அகில்சுடுபுகை 212
அகில்படுகள்ளி ப. 143
அங்கலிழ்மேனி 174
அங்கலிழாகம் - அழகு ஒழுகுகின்ற உடம்பு 106
அச்சிரக்காலத்துக்கருவிளையும்பீரமும் மலர்தல் 464
அச்சிரக்காலத்துப் பனி அளைதல் 470, 499
அச்சிரம்-முன்பனிக்காலம், 223, 470
அசைஇ - போய் 95
அசைஇய - மெலிந்த 174
அசைந்த - தங்கிய 382
அசைநடை 49, 258, 299, 384
அசைநடைக்கொடிச்சி 299
அசைநடையந்தணிர் 384
அசையியல் - நுடங்கிய இயல்பினையுடையாள் ......
அசைவளி 320
அசோகந்தழை 211, 273
அசோகந்தளிரை மந்திப்பார்ப்பு அருந்தல் 273
அசோகு - ஒருவகைமரம் 273
அஞ்சனத்தைவேழக்காலிற்பெய்தல் 16
அஞ்சாய்கூந்தல் - ஐந்துஆய்கூந்தல்; ஐம்பால் 383
அஞ்சிக்கொல் 261
அஞ்சிலோதி - அழகிய சிலவாகிய கூந்தல், அழகிய சிலவாகிய கூந்தலையுடையாள், 49, 299, 391, 448.
அஞ்சிறைத்தும்பி 20
அஞ்சிறைவண்டின் அரியினமொய்ப்ப 489
அஞ்சுவல் - அஞ்சுவேன் 54
அடர் - தகடு 430
அடுக்கத்துப்பன்றி துஞ்சுதல் 261
அடுக்கம் - பக்கமலை, மலைச்சாரல், 220,260,261,262,267,274
அடுக்கன்மஞ்ஞை 296
அடுக்கனல்லூர் 298
அடுத்ததுசெயதல் 190
அடும்பு - ஒருவகைக்கொடி 101, 147
அடைகரை 13, 21, 115
அடைய - சேர 418
அணங்கியோன் - வருத்தியவன் 182, 245, 250, 259
அணங்கு - தெய்வம், வருத்தம் 28, 53, 174, 256, 363
அணங்குடைப்பனித்துறை 174
அணங்குற்றோர் - துன்புற்றோர், 173
அணல் - தாடி 389
அணித்துறை 14
அணிந்தன்று - அணிந்தது 184
அணி (அழகு) நடையெருமை 96
அணிமயிலன்ன அசைநடை 258
அணிமை - சமீபம் 359
அணியும் - அலங்கரிக்கும் ...
அணுமை - அணிமை 83, 219, 464
அத்தச்செயலை 273

* கருத்துரை முதலியவற்றிற்கண்ட அரும்பதமுதலியவற்றிற்கும் அவ்வப்பாட்டின் எண்களே கொடுக்கப்பெற்றிருக்கின்றன.

அத்தனீனிடை 380
அத்தப்பலவு 351
அத்தம் - அருஞ்சுரம், அரியவழி, செம்மை 377, 386
அதர் - வழி 304, 316, 356, 359
அதர்க்கவலை 304
அதர்படக் கடைஇ 474
அதராகானம் 316
அதரிடைப்பிரிதல் 359
அதிர்பெயறகெதிர்தல் 458
அதிரல் - புனலிக்கொடி 345
அந்தணர்யாத்திரை 384, 387
அந்தணிர் - அந்தணர்களே, 384, 387
அந்தரமகளிர - தெய்வமகளிர் 76
அந்தீங்கிளவி 490, 499
அம் - அழகு 106
அம்பணம் (மரக்கால்) யானைமக்கு, 43
அம்பல் - சிலரறிந்து கூற்றுப் பழிமொழி; பரவாதகளவு 9, 131, 279
அம்பற்சேரி 279
அம்பி 98, 168
அம்பி எருமைமக்கு உவமம் 98
அம்பியகாமணை 168
அம்ம - யான் கூறுகின்றதனைக கேளென்னும்பொருளையுணர்த் துவதோரிடைச்சொல், 67, 77, 89, 111-120, 181, 221-230, 244, 248, 313, 331-340, 387, 402, 410, 415, 471
அம்மவாழி 31-40, 89, 111 - 120, 221 - 230, 244, 331 - 340
அம்மவாழிதோழி, 31 40, 111 - 120, 221 - 230, 244, 331 - 340
அம்மாமேனி 158
அம்மூவன், ப. 61, 142
அம்மெலோதி - அழகிய மெல்லிய கூந்தல் 368
அமர் - விருப்பம் 198
அமர்க்கண் 412
அமர்த்த - போர்செய்த, விரும்பிய......
அமர்த்தகண் 79, 277, 382
அமர்தல் - விரும்புதல் . 293
அமர்துணை 64
அமர்மழைக்கண் 214, 282, 427
அமூன்ற 383
அமைதலுமமைகுவம் 36
அமைந்தன்று - அமைந்தது 103
அமையாது - சேராமையால் 164
அமையும் - போதும். 20
அயம் - நீர், பள்ளம் 264
அயர்தல் - வருந்தல், விரும்புதல் 61, 147, 314, 399
அயர்வார் - செய்வார் 236
அயல், 375
அயற்பரத்தை 40
அயிரக்கேழ் நுண்மணல 341
அயிரை - மீன்களில்தாழ்ந்தசாதியானவொருவகைமீன் 164
அரசு 466
அரசுபகைதணிய 455
அரசுபடைக்கடக்கும் அருஞ்சமம் 426
அரசுமுறைசெய்க 8
அரணகடத்தல் 459
அரண்சிறைதகர்தல் 474
அரண்பலவெளவியவேந்து 443
அரணம் - காவல், மதில்முதலியன 429, 444
அரம் - சங்குமுதலியவற்றை அறுக்கும்ஒருவகைக்கருவி 185, 194
அரமபோழ்வளை 185, 194
அரமகளிர், 191, 204, 255
அரவம் - பாம்பு ப. 143
அரவு - விடம்; ஆகுபெயர் 173
அரி - அழகு, இரேகை, ...
அரிக்குரல் - அரித்தெழும் ஓசை, இனியகுரல், தவளை போலுங்குரல் 85
அரிக்குருளை 265, 268
அரிகால் - அரிந்ததாள் 47, 284, 286
அரிகாற்பெரும்பயறு 47
அரிதாள் 286, 295
அரிதாளிலிருந்தகுருவி 295
அரிநர் - அறுப்போர் 190
அரிப்பறை (அரித்தெழுமோசையையுடைய வாச்சியம்) வினைஞர் 81
அரியசேயபெருங்கான்யாறே, ப. 143
அரியினம் 489
அரில்படுகள்ளி ப 143
அரிவை - பெண் 354, 404, 408
அரிவோர் 190
அருங்கடி 115
அருங்குரைத்து 401
அருஞ்சமம் 426
அருஞ்சுரங்கழிதல் 382

அருஞ்சுரஞ்செல்வோர் 151
அருஞ்சுரம், 151, 303, 307, 320, 382, 385, 395
அருஞ்சுரமிறத்தல் 385
அருந - அருந்திய 70, 271, 375
அருந்ததி 442
அருந்தவமுயறல் 111
அருந்திறற்கடவுள் 182
அருந்துயருழத்தல 242
அருந்தென - உண்டதாக 93
அருநதொழிற்கட்டோர் 445
அருநதொழிற்கு அகலாதுவந்தனர் 499
அருந்தொழிற்பகைதணிதல் 450
அரும்படர் 318,473,485,486
அரும்படர்நலிய 318
அரும்படரவலம் 485
அரும்படருழத்தல் 486
அரும்பதங்கொண்ட பெரும்பத வேனில் 400
அரும்பதம் - அரியவுணவு, அரிய செவ்வி 400
அரும்பனிகலர் - அருளில்வாடை 479
அரும்பனியளைஇய 470
அரும்பினை - அரும்பப்பயினை றவை, ...
அரும்புமுதிரவிழிணர் 148
அரும்பொருள்செயவினைதப்பல் 302
அரும்பொருள்வேட்கை 359
அருமறைநவின்றநா 387
அருவி 183, 205, 220, 221, 228, 233, 235, 249, 251, 312, 395
அருவிக்கு வாள் உவமை 312
அருவியாடல் 224
அருள்புரிநெஞ்சம் 362
அருளில்வாடை 479
அருளுமாறு 152
அரை - ஒருவகைமரம் 325
அரையமரத்தின் இலை வேனிலில் ஒலித்தல் 325
அலகல்-தங்குதல், நாள் 86,159,184, 470
அல்குதல் - தங்குதல் 86
அல்குமிசை 81
அல்லகுறிப்படல் 237, 261, 272
அலைதுகெடுக 7
அல்லல் (துன்பம்) அருநோய 4 5
அல்லலுழத்தல் 27
அலங்கிதழ்நெய்தல 185
அலங்குசினைமா 8
அலங்குதல் - அசைதல் 185
அலங்குமழை 220
அலம்வருசுடர்நுதல் 375
அலமரல் சுழலல் 18,64 375,418
அலர் - பலரறிந்துகூறும் பழிமொழி 71,75,77,143,164,483
அலர்தாயின 183
அலர்தூற்றுதல் 143
அலர்ந்தென -மலர்ந்தென்று, 10,75, 77, 132, 164, 181, 236,279, 340, 369, 372
அலர்மறைத்தலொல்லுமோ 71
அலரஞ்சி 295
அலராகின்று 132
அலவனை - நண்டு 179, 197
அலவனாட்டல் 197
அலறுதலையோமை - காய்ந்த தலையையுடைய ஓமை மரம் 321
அலைக் (அலைத்தல்) கலங்கல் 77, 171
அவ்வரி - அழகியவரி, 30[illegible]
அவ்வளை அழகியவளையல்,
அவண 333
அவரை 209, 271, 286
அவரைப்பூ 209
அவரோவாரார் தான்வந்தனறே 341-350
அவல பள்ளம் 447, 453
அவலம் 313, 485
அவவு அவா [illegible] 44, 360
அவவுறுநெஞ்சம் 360
அவறெறுழந்தேனா தெவிட்ட 453
அவன்பாடு 26
அவன் மருங்கின் முல்லை பூப்ப 447
அவன்மறந்தாலும் நான்மறவேன் 36
அவிரிழை 74
அவிழிணர் நறுந்தார் 82
அழலவிர்நனைநதலை 326
அழலவிர்மணிப்பூண் 232
அழிதுளி - மிக்கதுளி 251, 257 411, 418
அழிதுளிதலைஇயபுறவு 418
அழிய 161
அழிவு 368
அழுங்கல்-இரங்கல், கெடுதல் 181,372

அழுங்கன் மூதூர் 66, 181, 372
அழுங்குக - கெடுக 357
அழுங்குவல் 430
அழுத கண்ணள் 330
அழுதல் 18, 38
அழுதலான் றிசின் 130
அழுப - அழுவார்கள் 32
அழும் 50, 251
அள்ளல் - சேறு 22, 96
அள்ளலாடல் 96
அளிக்கும் - அளிப்பான், பாது காப்பான் ...
அளிய - அளிக்கத்தக்கன 120, 284
அளியர் 381
அளியவோவளிய 455
அளியன 460
அளை - வளை 22, 23, 27, 30, 214
அளைஇ - கலந்து 124, 171
அளைஇய - கலந்த, 252,455,456,470
அளைகணுட்டி - நீரளைந்தகண்களை யுடையாள் 393
அற்சிரம் - அச்சிரம், முன்பனிக் காலம் 223, 461, 470
அற்றம் - அவமானம், சோர்வு, ...
அற்று - போல்வது 179
அறஞ்சாலியரோ 312
அறத்தொடுநிலை குறித்துக்கூறல் 107, 201, 250
அறத்தொடுநிற்றல் - களவுவெளிப்படுத்திநிற்றல் 10 28, 29, 105, 106, 107, 108, 110, 182, 205, 208, 210, 212, 226, 228. 241, 242, 271, 379
அறநனிசிறக்க 7
அறநெறியிதுவெனத் தெளிந்த வென்மகள் 371
அறம்பழித்தல் 393
அறம்புரிசெங்கோன்மன்னன, 290
அறம்புரியருமறை 387
அறல்-அரித்தொழுகும் நீர், அறுதியையுடையமணல், கருமணல் 341, 345
அறவன் - புண்ணியமுடையான், 152, 212
அறனில்பால் - தீவினை 176
அறனில்யாய் 385
அறனிலாளன் - தருமமில்லாமையையுடையான் 118, 229
அறனுமருளிற்று 394
அறிபா - அறிந்து, ...
அறியாமை 241
அறியாவேலன் 243
அறிவில்லாதன வொழுகு மொழுக்கம் 264
அறிவிலாந்குவெண்பூ 41
அறிவுறீஇ அறியச்செய்து, ...
அறிவென் 247
அறுகழி - நீரற்றகழி 165
அறுகழிச்சிறுமீன் 165
அறுசில்கால்தும்பி 20
அறுபு - அற்று 152
அறை - பாறை ......
அறைஇ - அறுத்து 52
அறைதல் - ஒலித்தல் 346
அறைபுனல் 193
அறைமலர் 208
அனைபற்றகாலத்துப் பணிவின்றி இருப்பதல் 278
அன்பில - அன்பில்லாதசொற்கள் 183
அன்புளதாகியகாலத்துத் தலைவனை வனைத்துவனைத்தொழுகல் 278
அன்ன - ஒத்த 263, 264, 265
அன்னம் - ஒருவகைப்பறவை 106
அன்னாய 21-30, 201-30, 366
அன்னாயவாழிவேண்டன்னை 201-210
அன்னையருங்கடி 115
அன்னைவாழிவேண்டன்னை 101-110
ஆனை (அத்தனை) நலம் 57
அன்னையை - அத்தன்மையையுடையார் ....
ஆகம் மார்பு 106, 197
ஆகற்க - ஆகாதொழிக 4, 9
ஆகின்று ஆகாநின்றது 17, 24, 132, 403
ஆகுதல் 107
ஆகுபெயர் 173
ஆங்கண் 390
ஆங்கு - அப்படி; உவமவுருபு, 44, 110
ஆட்களைக்கொல்லல் 335
ஆட்டல் 197
ஆட்டி - அலைத்து 24
ஆடவர்மார்பிற் கூந்தலுறுதல் 240

ஆடிய - உழுதுழக்கிய, கலந்த 115
ஆடு 238
ஆடுகம் - ஆடுவேம், ...
ஆடுகழையடுக்கம் 220
ஆடுசிறைவண்டு 447
ஆண்குரல்விளித்தல் 373, 393
ஆண்டு - ஆங்கு,
ஆண்பனறி, குட்டியைக்காக்கு
மென்றல் 265, 26
ஆதனவினி - ஒருசேர 1-10
ஆம் - நீர் 223
ஆம்பல் - ஒருவகைப் பண்; செவ்வல்லி 21, 34, 35, 40, 57, 65, 68, 72, 91, 93, 96, 215
ஆம்பல் வயலில் மலர்தல் 72
ஆம்பல் விடியலில் தாமரைபோல மலர்தல் 68
ஆம்பலின் நாருரிக்கக்கண்டு 36
ஆம்பற்குழல் 215
ஆம்பற்கொடி 21
ஆம்பற்பண் 215
ஆம்பற்பூ 34 35
ஆம்பற்பூவிற்குப் பகன்றை 57
ஆம்பற்றழை 72
ஆம்பற்றூது கண்பசப்பிற்கு 34,45
ஆமூர் - சோழநாட்டுள்ளதோரூர் 56
ஆமை 83
ஆமைப்பார்ப்பு 13, 44
ஆமைப்பார்ப்புத் தாய்முகநோக்கி வளர்தல் 44
ஆமையுணவு 81
ஆமையைப் பாறைபுடைத்துண்ணல் 81
ஆயநலம் - அழகியநலம், மெலிந்தவழகு 330, 384, 420, 499
ஆய்தல் 200, 310
ஆய்மணிநெடுந்தேர் 490
ஆயமலருண்கண் 212, 123
ஆயத்தார் - கிளையமகளிர் 1, 31, 200, 281, 380, 384, 397
ஆயத்தொடாடல் 31
ஆயத்தோடு விளையாட்டுவிரும்பல் 281
ஆயம் - மகளிர்கூட்டம் 61, 83, 123, 171, 185, 379
ஆயமகளிர் 186
ஆயரிநெடுங்கண் 57
ஆயவெள்ளம் 299
ஆயினறு - ஆயிற்று 236
ஆயினும 114
ஆர்க்கும் நிறைக்கும் 335
ஆர்க - உண்ணுக 4
ஆர்கலி - நிறைந்தமுழக்கம் 428
ஆர்கலியெழிலிசோர்தொடங்கின்று 428
ஆர்குரலெழிலி 455
ஆர்தல் - உண்ணுதல் 164, 188
ஆர்ப்ப - முழங்க
ஆரநாறும் புகை சூழ்ந்து காந்தளூறும் 254
ஆரம் - சந்தனம் 254
ஆரநாறுதகேசை 254
ஆர (நிறைய) மாந்துதல் 165
ஆரண் 459
ஆரிடை - அரியவழி 329, 384
ஆரிடைச்செல்வோர் 311
ஆரும் - உண்ணும் 5, 95, 164, 167
ஆல், அசை
ஆலங்கட்டியைப் பாலைநிலத்தார் தொகுத்தல் 213
ஆலங்கனிக்குப்புதுக்கலன் 303
ஆலம - ஆலமரம் 303
ஆலி - ஆலங்கட்டி 213, 437
ஆலித்தண்மழை 437
ஆலி மாவடுக்கநகு 213
ஆலுதல 298, 342, 371, 413, 492
ஆலும் - ஆரவாரித்தாடும், ஒலிக்கும் 85, 250, 291, 298
ஆலை 55
ஆள் 206, 329
ஆள்வழக்கற்ற பாழ்படுநனந்தலை 329
ஆறறகருமநினைதல் 311
ஆற்றுதேம் - செய்யாதேம் 111
ஆற்றாமை - பொறுக்கமாட்டாமை, பொறுக்கும்வலியில்லாமை 160, 198, 283, 358, 423
ஆற்றாமைகண்டு பிரிதல் 358
ஆற்றாமைகூறல் 423
ஆற்றாமையே வாயிலாகப்புகல் 65, 139, 198
ஆற்றுவண்ணம் 59
ஆற்றுளாய்ச்சொல்லல் 164
ஆற்றுறசொல்லல் 82
ஆற்றுக - பொறுக்க 312
ஆற்றுவித்தல் 199, 457
ஆறறு 59

அரும்பதவகராதி.

ஆறு - வழி	311
ஆறுசெல்மாக்கள்	385
ஆறுதல்	396
ஆறு வனப்பெய்தல்	483
ஆன் - பசு	476
ஆன்றிசின் - அசைநிலையாக	130
ஆனு	151
ஆனாது - அமையாமல்	133, 199, 209, 418
ஆனும் - ஆயினும்	...
இகத்தல் - கடத்தல்	118
இகந்துபடு பெருஞ்சினை	148
இகும், ஓரிடைச்சொல்	194, 198, 114
இகுவன்ன - விழுதலையொத்த	465
இகுளை - தோழி	467
இசின், ஓரசைநிலை	41, 73, 74, 85
இசை - ஓசை, புகழ்	59
இசைக்கும் - ஒலிக்கும்.	
இசைநிமிர்தல்	318
இட்டிய - சிறிய	215
இடந்தலைப்பாடு - இடத்தையடைதல்	197
இடமாகவந்தமை	158
இடி	320, 493
இடியூஉ - இடித்து	423
இடும்பை - துன்பம்	373, 392
இடும்பையுறாவி	386
இடுமணனெடுங்கோடு	177
இடைச்சுரத்தில் விளையாட்டுவகையாற் பூக்கொடுத்தல்	321, 361
இடைச்சுரம்	322, 365, 381, 382, 385, 386, 388
இடைநிலத்துத்தங்காது	362
இடைநிலம்	212, 362
இடையர்	87
இடையர் கரும்புகுணிலாக் கனியுகுத்தல்	87
இடையறுதொழுகல்	220
இடையாமம்	235
இடையிட்டு	269
இடையிட்டுவந்து சிறைப்புறத்து நிற்றல்	222
இடையிட்டுவருதல்	269, 275
இடைவிட்டொழுகுதல்	114
இடைவிலங்கியவைப்பு	313
இணர் - பூங்கொத்து	82, 142, 144, 148, 396, 496
இணர்கொய்தல்	396
இணையீரோதி	269
இந்திரவிழவிற்பூவினன்ன புன்றலைப்பேடை	62
இமிர்தல் } ஒலித்தல்	86, 143, 171,
இமிழ்தல் }	215, 292
இமைக்கும் - விளங்கும்	105
இயக்கல்	489
இயம்புணர்தூம்பு - நெடுவங்கியமென்னும் வாத்தியம்	377
இயல் - செலவு	481, 486
இயலணி - இயற்கையழகு	... ..
இயலி - நடந்து	389
இயவர் - வாச்சியக்காரர்	215, 425
இயவு - வழி	326
இயற்கைநலம்	214
இயற்கைப்புணர்ச்சி - பொருளதிகாரத்திற்கூறப்பட்ட தலைவனும் தலைவியும் தெய்வம் இடைநிற்ப ஒத்தஅன்பினராய்த் தம்முள் தாமேகூடுங்கூட்டம்	171, 299
இயற்படமொழிதல்	100
இயற்பழித்தல்	100, 166, 167
இயறோர் - செல்லுகின்றதேர்	...
இரக்கத்தைத்தண்ணளியால் தீர்த்தல்	155
இரக்குவெனல்லேன் - இரப்பேனல்லேன்.	
இரட்டும் - மாறிமாறியொலிக்கும்	291, 450
இரந்தனென்	384
இரந்து குறையுறுதல்	178, 228
இரவிற்காவலரூர்காத்தல்	29
இரவினானும் - இரவின்கண்ணும்	173
இரவுக்குறி	142, 206
இரவுக்குறிநயத்தல்	215
இரவுக்குறிநேர்தல்	282
இரவுக்குறிவரல்	296
இரவுக்குறிவேண்டல்	279
இரற்றுதல் - ஒலித்தல்	114, 152
இரா	229, 272
இராசபத்தி	1-10
இரீஇ - இருந்து	388
இருங்கல்விடரளை	214
இருங்கலிவெற்பன்	460
இருங்கழி	112, 120, 184, 188
இருங்குயில்	346

இருஞ்சிறைவண்டினபெருங்கிளை 370
இருண்டுதோன்றுவிசும்பு 442
இருநிலங்குளிர்ப்பவீசல 470
இருப்பை - ஓரூர் 58
இருமபல் கூந்தல் 171, 231, 281
இரும்பிணர்த்துறுகல் 239
இரும்புலிக் கோள்வலேற்றை 216
இரும்பொறை 431
இருமை-கருமை 231, 281
இருவி-தினையரிதாள் 284, 286, 295
இருவியிருந்த குருவி 295
இருவி வெண்கால் 286
இருவெதிரீர்ங்கழை 280
இருள்பொர நின்ற இரவு 362
இரை 63, 111, 162
இல்- இல்லை 5
இல்லாகுக-இல்லையாகுக 5
இல்வாழ்க்கைச்சிறப்பு 1-10, 188
இலங்குதல் - விளங்குதல் 443
இலங்குவளை 310
இலங்குவீங்கெல்வளை 200
இலஞ்சி - குளம், மகிழமரம், 94, 278
இலவத்தொள்ளிணர்வான்பூ, 320
இலவம் - இலவமரம் 320, 338, 368, 143
இலவம்பூவுக்கு எரி 368
இலைநெடுவேல் 78
இலையில்மலர்ந்த இலவம் 338
இலைவாழை 460
இவட்குமருந்தன்மை 59
இவர் (பரந்த) கொடிப்பீரம் 164
இவள் அழியாதிருப்பின இன்பம் பெறுவசு, 368
இவறுதிரை - உலாவுகின்ற அலை 177
இழக்குவென் 269
இழிபு - இறங்கி 101
இழை - இழைக்கப்பட்ட அணிகலம் 25, 122, 210, 310
இழைநெகிழ 45
இழைத்தல் - செய்தல் 6
இழைத்திருந்ததிறம் 6
இழை நிலைநெகிழ்த்தல் 310
இழைநெகிழ் செல்லல 25, 315
இழைநெகிழ்சல 318
இழையணிமடந்தையர் 294
இளமகளிர் தம்பைமாலையையணிதல் 127
இளமழை - பயன்படுவதாகிய மேகம் 276
இளம்பிறையன்ன கோட்டகேழல் 264
இளமாவெயிற்றி 364
இளமுகில் 276
இளமை கழிதற்குமுன்னே வரைதல் வேண்டும் 273
இளமை கூறி நகையாடல் 121
இளமை நினைந்திரங்கல் 374
இளவேனில் 341-350
இளையா 198
இளையன் விளைவிலன் 91
இற்செறித்தல் 111, 289
இற்செறிப்பார் - வீட்டிற்சேர்ப்பார் 111, 241, 289
இற்செறிப்புண்டபின் 115
இற்செறிப்புணர்ந்த கலைமகள் 224
இற்செறிவித்தல் 28
இற்பரத்தை 152
இற்றி - இத்திமரம் 279
இறங்கினர் 142
இறங்குதல - தாழ்தல் 142
இறத்தல் 321, 384
இறந்து - கடந்து 309
இறந்துபடுதல் 269
இறந்தோர் 353
இறா - இறவுமீன் 179, 188, 196
இறால் - தேன்கூடு 214, 272
இறாவை அகப்படுத்தல் 196
இறும்பு - இற்று 213
இறுவரை - பக்கமலை, பெரியமலை 309
இறை - சந்து, சந்தையுடைய முன்கை 14, 181, 239, 459, 481
இறைகூரும - தங்கும 142
இறைகேழெல்வளை 14
இறைகொள்ளுதல் - தங்குதல் 40
இறைச்சிப் (நேயம்) பொருள் 177
இறைப்பணைத்தோள் 181, 239, 459, 468, 481
இறையோர்முன்கை 163, 384, 493
இறையேரெல்வளை 20, 163, 165
இன்கிளவி 100
இன்சாயல் மார்பு 14
இன்பநுகர்ச்சிக்கேற்ற பருவம் 419
இன்பமுடியநுகர்தல் 242
இன்பமேமுடிப்பான் 146
இன்புறத்தகுக 438

இன்புறத்தன்று 494
இன்றுயில் 173
இன்னகைமனைவி 410
இன்னகை முறுவல் 397
இன்னாதாகுதல் 117
இன்னான் - இத்தன்மையுடையான் 26
இன்னா - துன்பம் 395, 473
இன்னாது 331
இன்னாவருஞ்சுரம் 95
இன்னாவரும்படர் 173
இன்னாவாடை 236, 460
இன்னான் - துன்பத்தைச் செய்பவன் 150
இன்னினி 222
இன்னுயிர்நிலை 228
இன்னொலித்தொண்டி 179
இனம் - கூட்டம் 453
இனி - இப்பொழுது 23, 35, 144, 226, 292, 322
இனிக்கொண்டோள் 67
இனிதிருந்தனம் 409
இனிதுடன்கழிக்கில் இளமை 415
இனிதுமன்ற அவர்கிடக்கை 101, 109
இனிய (இனிமையையுடையன) வாகுகதில்ல 371
இனியவாயினபுரவு 495
இனைஇ - வருந்தி 160
இனைகுவள் 306
இனைப்பு வருத்தம் 237
இனைய - இத்தன்மையன, இது போல்வன; வருந்த ...
இனையல் 461, 467
ஈ - தேனீ, 272
ஈங்கைப்புதல் - ஒருவகைப்புதல் 455, 456
ஈந்தின் சிலம்பிபொதி செங்காய் ப 143
ஈயல்-ஈசல், 197; ப 143
ஈர்நறுங்கை 259
ஈர்ம்பிணவு - அன்பையுடைய பிணவு 354
ஈரிதழுண்கண் - குளிர்ந்த இதழையுடைய மையுண்டகண் 480
ஈண் - இவ்வுலகம் 401
ஈன்றனென - பெற்றேன் 168
ஈனுறு பயன்படாப்பொழுதுமகளிர் 4
ஈனும் - பெறும் 168
உகக்கும் - உயரப்பறந்து செல்லும் 339, 378
உகள 134
உகளும் - துள்ளும் 411
உகுத்தல் - பாழாகப்போக்குதல் 186
உகைக்கும் - செலுத்தும் 192
உட்கொளல் - கருதல் 77
உடம்படுதல் 429
உடம்படுமாறுதல் 145
உடலினேன (பகைப்பேன்) அல்லேன் 66
உடன் - ஒருமிக்க 399
உடன்கொண்டுபோதல் 399
உடன்படுதல் 96
உடன்பாடுகூறுதல் 257
உடன்போக்கில் தலைவனை மலைமறைத்தல் 312
உடன்போக்கு - கூடப்போதல் 200, 235, 236, 254, 286, 305, 312, 364, 381
உடன்போக்குடன்படவேண்டல் 251
உடன்போக்குத்துணிதல் 200, 286
உடன்போக்குநயத்தல் 236, 364
உடன்போக்குநேர்வித்தல் 235
உடன்போக்கொழிதல் 305
உடன்போயவந்தவையாயாமப்பட்ட தலைவி 400
உடைநெடுவெள்ளை 358
உடையும் - மலரும் ...
உண்கண் - மையுண்டகண் 21, 36, 37, 170, 181 190, 334, 351, 376, 378, 406, 471
உண்டிக்காலத்துவரவுசுருங்கல் 95
உண்டிக்காலம் 95, 159
உண்டுறையணங்கு - நீருண்ணுந் துறையிலுள்ள தெய்வம் 28
உண்ணாப்பாவை 128
உண்ணுதல் அநுபவித்தல் 84
உண்மை (உள்ளது) செப்பல் 29
உணங்குதல் - உலர்தல், 207, 468, 469
உணர்த்தாது பிரிதல் 319
உணர்ப்பு - உணர்த்தல் 58
உணர்ப்புவயின்வாராவூடல் - தலைவன் உணர்த்தப்படுந்தன்மைக் கணில்லாத பிணக்கு 58
உணீஇ - உண்டு 268
உணீஇய - உண்டற்பொருட்டு 338

உதிர்தல் 213
உது 415
உதுக்காண் - உவ்விடத்தேபார் 101, 453
உம்பர் 401
உய்த்தர செலுத்த ...
உய்த்தென - செலுத்தியதாக 69
உய்தல்செல்லாது - உய்யாது ...
உய்ம்மோ - பிழைப்பாய் 83
உயர்கரைக்கான்யாறு 361
உயர்நிலையுலகத்தருநதி 142
உயர்நெடுங்குன்றம் 271
உயவல் வருத்தம் 369, 377, 491
உயவல்யானை 377
உயவுத்துணை - உசாவுதலையுடைய துணை 477
உயிர்கலந்தொன்றிய செயிர்தீர் கேண்மை 419
உயிர்த்தல் 377
உயிர்வாழ்தல்கூடும் 213
உரவுக்கடல் - பரக்கின்றகடல் 172
உருப்பாடு 446
உருப்பு - வெம்மை 388
உருமு - இடி 320, 411
உருவு வெளிப்பாடு 118
உரைமதி 478
உரையோ சொல் 66
உலகியல் 10
உலமருவோர் - சுழலுவோர் 464
உலறுதலைப்பருந்து - காய்ந்த தலையையுடையபருந்து 321
உவக்காண் - உவ்விடத்தே; ஒட்டி நின்ற இடைச்சொல் 206, 207
உவகை - மகிழ்ச்சி 189
உவந்தவுள்ளத்தன் 401
உவமை 188
உவலைக்கூவல் - தழைமூடிய கிணறு 203
உழப்பது - வருந்துவது ...
உழவர் - மருதநிலமாக்கள் 3
உழவு முதலாகிய வினைக்கு நீர் இன்றியமையாதது 251
உழுதவேனல் 283
உழுதென - உழுததாக ...
உழுந்து 211
உழையர் - பக்கத்திலுள்ளவர் 12, 31, 328, 329
உள்ளகம் 225
உள்ளகை: ஐ, சாரியை 54
உள்ளமிளைப்ப 237
உள்ளார் கொல்லோ தோழி 456, ப 143
உள்ளிவந்தனென் 492
உள்ளுபு - நினைந்து ...
உள்ளுறை 115
உளப்படுத்தது - சேர்த்தது 1
உளர்தல் - வகிர்தல் 153, 402
உளி பருந்தினவாயக்குஉவமை 321
உளை - உள்ளாய, குதிரையின் தலையிலணியப்படும் சாமரை, பஞ்சினை நுனிபோன்றிருப்பது 7, 13, 19, 488
உளைப்பூமருதம் 7
உறழ்தல் 273
உறுவறுமுலை 128
உறீஇ - உறுவித்து 245
உறீஇய - உறுத்திய 446
உறுகரு 236
உறும 209
உறுவி 386
உறை - உறைதல், மழைநீர்த்துளி 30, 213, 352
உறைக்கும் - உதிரும், ஒக்கும், துளிக்கும், மிகும் 30, 185, 320, 352
உறைகம் தங்குவேம், உறைகின்றூழி 426
உறைத்தரும் - உதிர்தலைச்செய்யும் 189
உறைத்தருநெய்தல் 189
உறைத்தல் 186, 352
உறைநோய் - வருத்தியநோய் 28
உறைப்ப - உதிர, துளிப்ப, 35, 186, 350
உறையப்பட்டோள் 370
உறைவி - உறைபவள் 309
உன்னும் - நினைக்கும்,
ஊக்கிய - மேற்கொண்ட 377
ஊங்கு - மேல் ......
ஊட்டுவோள் 128
ஊடறீர்த்தல் 79
ஊதல் 89, 453, 494

ஊதும் - நுகரும் 89
ஊர் 279, 291, 398
ஊர்கிழவோன் 41
ஊர்ந்த - ஏறிய 186
ஊர்நன்மைகாட்டிச்சொல்லல் 104
ஊர்பு - ஏறி 101
ஊர்மதி 181, 486
ஊரன் - மருதநிலத்தலைவன்; இஃது அகத்திணைவழக்கு. 1-3, 10, 39, 383
ஊரனை - ஊரனாகவுள்ளாய் 54, 88
ஊரின - சென்றால் 54
ஊழ் - முறை 368, 374, 390
ஊழ்கழிபன்மலர் - மலர்ந்து காம்பினின்றும் நீங்கின பல பூ 368
ஊழ்த்த - அலர்ந்தன, உதிர்ந்தன, 158
ஊழ்த்தனன் ப 113
ஊழ்வினை 110, 376
ஊழடியொதுக்கம் 259
ஊழி - காலம், யுகம் ...
ஊன் 365
எக்கர் - நீர்கொண்டுவந்திட்ட மணல் 19, 141-50
எஞ்சிய - மிகுந்த ...
எடுத்துக்காட்டுவமை 71
எடுப்பி - எழுப்பி 272
எதிர்ந்தனம் - ஏற்றுக்கொண்டோம் ...
எதிர்ப்பட்டுவரையுகடாதல் 179
எதிர்ப்பாடு - எதிர்ப்படுதல் 10,19,275
எதிர்ப்பாடுபெறாததோழி 275
எதிரிய - ஏற்றுக்கொண்ட 433
எந்திரம் 55
எந்தை - என் தந்தை ...
எம்பற்றியோய - எம்மைப்பற்றியவனே 79
எம்மும் - எம்மையும் 26
எம்மூரல்லதூர்நணித்தில்லை, ப 113
எம்மைமறப்பினும்யாம்மறவேம் 298
எய்தல் 472
எய்திய - எய்த ...
எய்துப - அடைவார்கள் ...
எய்யாமை - அறியாமை 119, 242
எயிற்றி - எயினச்சாதிப்பெண் 361, 365
எயிற்றி புள்ளோப்பல் 365
எயிறு - பல் ...
எயினர் - எயினச்சாதியார். இவர் பாலைநிலமாக்கள் 363, 364
எரி - நெருப்பு 143
எரி இலவம்பூவுக்குவமை 368
எரிக்கொடி - சோதிவல்லி; நெருப்பின்கொழுந்துமாம் 353
எரிகவர்ந்துண்டவென்றாழ், 321, 360
எரிகாலிளங்குளிர் 348
எரிநடந்தவைப்பு 318
எரிபுகுமகளிர் ப. 143
எரிமருள்வேங்கை 294
எரிமேய்ந்தசுரம் 356
எருத்து 397
எருமை 91 - 100
எருமைக்கடாவுக்கு மள்ளருவமை, 94
எருமைக்கன்று 92, 97
எருமைக்கு ஆம்பி உவமை 98
எருமைக்குழவி - எருமைக்கன்று 92
எருமைநல்லேறு - எருமைக்கடா 93
எருமைப்புனிறு - ஈன்றணிமையையுடைய எருமை 92
எருமைப்பெடைக்குமகளிருவமை 94
எருமைப்போத்து - எருமைக்கடா; இதுமலைநாட்டுவழக்கு 91, 100
எருவை - கழுகு, கொறுக்கைச்சி, தலைவெளுத்து உடல்சிவந்திருக்கும் பருந்து; பைஞ்சாய்க்கோரை, 229, 269, 335
எருவையின்செவிக்கு இறாத்தம் 135
எல் - ஒளி, பகல் 269, 335, 382
எல்லார்க்கும் பயன்படவொழுகு மொழுக்கம் 212
எல்லிடையசைதல் 382
எல்வளை 27, 165, 191, 257, 471
எல்விருந்து 396
எவ்வம் - வருத்தம் 59, 393
எவ்வை - எமதங்கை 88, 89
எவன் - யாது 53, 56, 89, 212
எவன்கொல் 21 - 30
எவனோ 399
எழாக்கால் - எழாதகாலத்து ..
எழில் 347
எழிலி - மேகம் 251, 411, 428, 433, 452
எழிலி கார்தொடங்கின்று 455
எழிலி சோர்தொடங்கின்று 428
எழிலி துளிசிதறல் 411
எழுகமோ - எழுவேமோ 236
எழுத்துடைநடுகல் 352

ஏற்பாடு - சூரியன் அத்தமிக்குங் காலம் 116
எற்றினன் - எதனுல் 316
எறிகடல் 193
எறுழொள்வீ - எறுழினது ஒள்ளியபூ 308
எல்கமோ 235
எவ்வ, அசைநிலை, என்பார்கள் 33, 67, 82, 89
என்மின் 381
என்றி - என்பாய் 81, 170
எனதிர் 389
என்றும - என்றுசொல்லுவேம 11
எனறாழ்-கோடை. வெயில் 321, 336, 360
எனைதூஉம் - சிறிதும் 332
என்றுகுவெண்கோடு 160
என்னும் - என்னையும் 372
என்னை - என்தலைவன் 110, 201, 312
எனக்குமொக்கும் 156
எனப்படல் 83
எனைப்பயம் 305
எனையதூஉம் 161
ஏளர் 72
ஏதம் 277
ஏதில-அயலாகவுள்ளவைகள், 119, 462
ஏதிலாளர் - உறவுபோலேயிருந்து உறுதியல்லனை கூறுவார் 31, 232
ஏதின்மை - அயற்றன்மை ...
ஏந்துகோட்டண்ணல்யானை, 166, 198
ஏமதி ஏவுவாயாக 185, 487
ஏமம் 393
ஏர் - அழகு, எழுச்சி, ஒப்பு 34
ஏவப்பட்டோர் 389
ஏற்றை - செந்நாய், புலி இவற்றின் ஆண் 216, 351, 397
ஏறப்பட்ட 166
ஏறு - இடபம், இடி, எருமையின் ஆண் 145, 493
ஏறுதழீஇநாகுபெயர் காலை 115
ஏறுமுரண்சிறப்ப 193
ஏறெதிர்நங்க 492
ஏனல்-தினை, 263, 283, 288, 293, 296
ஐது - மெல்லிது 135, 176
ஐம்பால் - கூந்தல் 81
ஐய - வியக்கத்தக்கன 332
ஐயர் - தலைமையன்மார்
ஐயள் — வியத்தற்குரியவள் 255
ஐயன்மார் 312
ஐவனச்சிறுகிளிகடிதல 285
ஐவனநெல்-மலைநெல் 267, 235
ஒண்கேழ்வயப்புலி 274
ஒண்டொடி 40, 321, 387
ஒத்தன்று 410
ஒதுக்கருங்கவலை 362
ஒய்யும் - செலுத்தும ...
ஒருங்கு - ஒருமிக்க 176, 177
ஒருக்கல 266, 267
ஒருதலை - துணிவு ...
ஒருவரிருவர்பலர் 64
ஒருவழித்தணத்தல், 161, 199, 214, 221, 227, 231-3, 285, 297
ஒருவழித்தணந்துநீட்டித்தல் 225
ஒல்காமை தளராமை ...
ஒல்லா - பொருந்தா 93
ஒல்லாய 428
ஒல்லுமோ - பொருந்துமோ 177
ஒல்லென இழிதருமருவி 233
ஒல்லேம - பொருந்தேம் 88
ஒல்லேமபோல்வேண்டுதும் 88
ஒழிகினிச்செலவு 330
ஒழிந்தனென் 126
ஒழுகி - நடந்து ...
ஒளிபசந்தல 155
ஒன்றினவோ - பொருந்தினவோ ...
ஒன்றுஇரத்தல் 384
ஒன்றுபட்டொழுகவினைத்தல் 144
ஓங்கல - (மலையினுச்சி) வெற்ப 231
ஓங்கித்தோன்றுமுயர்வரை, 231, 237
ஓங்குபூவேழம் 16
ஓடு, ஆல் 56
ஓடுகலமுகைத்தல் 192
ஓதம்-அலை, வெள்ளம், 105, 145, 155
ஓதலாந்தையார், ப 120, 142
ஓதி - கூந்தல் 49, 222
ஓதியுறுதலும்பசத்தல் 67
ஓதியொண்ணுதல் 222, 225
ஓப்ப - ஓட்ட 290, 365
ஓம்படுத்தது - பாதுகாக்கும்படி செய்தது 284
ஓமை - ஒருவகைமரம் 316, 321
ஓர், இடைச்சொல் 50
ஓரம்போகியார், ப. 32, 142
ஓவின்றுநவிய 491
கஞலல் - நெருங்கல் 3, 8, 16, 99
கட்சி - காடு, கூடு 250

கட்டளை - உவமைப் பொருள், பொன்னுரைக்குங்கல் 215, 263
கட்டளையன்னகேழல 263
கட்டளையன்னதும்பி 215
கட்டூர்-பகைமேற்சென்ற அரசர் தங்கியிருக்கும் பாசறை 145
கடத்திடைக்கேழல 323
கடம் - அருநெறி, காடு, 323, 328, 330, 334
கடமுதிர்சோலை 328
கடல், 102, 105, 106, 124, 184, 192
கடல்பாய்ந்துவிளையாடல் 121, 123, 126
கடலம்பி 168
கடலலை 107, 172
கடலாடல 187
கடலெழுந்து முழங்குதல 192
கடவ - உரியன, செலுத்த 19, 237
கடவுட்குலமுதலவழுத்தல 259
கடவுட்பேணல 243, 257
கடவுட்பேணியிரந்துஎன்னைப்பெற்ற குறுமகள் 243, 257
கடவுதி 166
கடவுமதி, 482 - 4, 488, 489, 490
கடவுமதியாக 482 - 4
கடவுள் 182
கடற்கரை 161 - 70
கடற்கோடறுத்தவளை 194
கடற்சேர்ப்பன 183
கடற்புள் 102
கடற்றிரையைப்பொழுதுமொலித்தல் 172
கடற்றிரைதருமுத்தம் 105
கடற்றிரை, துயிலாமைக்கு 172
கடற்றிரை, பலகறைகளைக்கரையிலேற்றல 166
கடன் - செய்தற்குரியது 31
கடனுடு 199
கடனுரை 111
கடாயது - கேட்டது 236
கடி - கலியாணம், காவல, மிகுதி 282, 292
கடிகொள - மிகுதிகொள்ள 29
கடிதல் - ஓட்டுதல 285
கடிதின் 109, 144
கடிபுகுவனர் 432
கடிய - கடுமையையுடையவைகள், 138
கடியர் - கடுமையையுடையர் 98
கடியுநர் விலக்குவார் 289
கடுக - விரைய 29
கடுங்கட்காலை 385
கடுங்கதிர்ஞாயிறு 322
கடுஞ்சினவேந்தன தொழிலெதிர்தல் 148
கடுஞ்சூல் - முதற்சூல் 309, 386
கடுத்தனள் - ஐயங்கொண்டாள் 194
கடுப்ப - ஒப்ப, ...
கடும்பகல - உச்சிக்காலம் 183, 383
கடும்பரிநெடுந்தேர்க்கால்வல்புரவி, 122
கடுமா புலி 296
கடுமான குதிரை 360
கடுமானகிள்ளி 78
கடுமுடை - மிக்கபுலால்நாற்றம் 335
கடுவரல - மிகவிரைந்துவரல் 251
கடுவன் - ஆண்குரங்கு, 251, 274, 7, 371
கடுவன், புலிமுழக்குக்கு அஞ்சி வரைபாய்தல் 274
கடுவனுமறியாக்காடு 371
கடைஇ செலுத்தி, 360, 422, 465, 468, 474, 498.
கண் ஆம்பலுருஉ நாவண்ணங்கோடல, 31
கண் கொண்மூப்புலிறபசந்தல 477, 500
கண்சிவப்பல் 80
கண்சிவப்பஅழுதல 125
கண்டிருஷமதி 200
கண்டனென்மலைமோ 69
கண்டிகும் கண்டேம், காண் 121, 158, 191, 198, 261, 414, 419
கண்டிகுமலைமோ கொண்க 121 - 8
கண்டிசின - காணபாயாக 105, 106
கண்டிசினோ - கண்டோர் 85
கண்ணறுங்குவளை 73
கண்ணி - மாலை 479
கண்ணில, வண்டுமொய்த்தல் 126
கண்ணிறைக் குவளைப்பூ 277
கண்ணிறை நெய்தற்பூ 151, 188
கண்ணை - கண்ணையுடையாய
கண்ணீட்டுவிடுமோ 358
கண்பசத்தல், 16, 21, 45, 169, 212, 500
கண்பசப்பிற்கு ஆம்பற்பூ 34
கண்பசலைகொள்ளல், 16, 21, 34, 36, 37, 45, 170, 212, 264, 477, 500

366
MAHAMAHOPADHYAYA
Dr. U. V. SWAMINATHAIYAR LIBRARY,
TIRUVANMIYUR, MADRAS-41.

கண்பசலைபாய்தல் 264, 477
கண்படுத்தல் 321
கண்படுதல் - தூங்குதல் 261
கண்பயத்தல் 264
கண்பனி 37
கண்பனிசெயதல் 190
கண்பனிப்பயந்தன 266
கண்பனியலைக்கலங்க 471
கண்புதைத்தல் 293, 361
கண்பொரவிளங்கிய கதிர்தெறு
வைப்பு 319
கண் பொன்போர்த்தல் 11, 16, 21
கணமலர்தல் 189
கண் (கணு) விடுகழைக்கோல் 278
கணம் - கூட்டம் 365
கணைக்கால்-திரட்சியையுடையகால் 68
கதம் - கோபம் 218
கதவ - கோபத்தையுடையன 361
கதழ்தல் - விரைதல் 174
கதித்தவாம்பல் 65
கதிர் - ஒளி, நெற்கதிர் 11
கதிர்த்தல் - ஒளிவீசுதல் ...
கதிர்தெறுவெஞ்சுரம் 330
கதிர்ப்பு - ஒளி 105
கதுப்பு - கூந்தல் 71, 197, 345, 396
கபிலர் ப. 93, 112
கம்புள் - சம்பங்கோழி; இது
நீரில் வாழ்வது 60, 85
கம்புளரிக்குரற்பேடை 85
கமழ்தல் - மணம்வீசுதல் 212
கயம் - குளம்; சுனை; நீர் 84, 277
கயல் 9, 36, 111
கயற்கண் 36
கயில் - மூட்டுவாய 72
கயிறு 189
கரணம் - மணச்சடங்கு 148, 280
கரந்தை - வயல்களிலுள்ளகொட்
டைக்கரந்தையென்னும்பூடு 26
கருக்(கருப்பம்)கொண்டு முற்றிப்
பயன்படுவதாகிய இளமுகில் 276
கருங்காக்கை 391
கருங்கால்மராம் 331
கருங்கால்யாத்துவரிநிழல் 388
கருங்கால்வேங்கைமாத்தகட்
டொள்வீ 219
கருங்கானுணவும் 342
கருங்குவளைப்பூ நெய்தற்பூவினும்
சிறப்புடையது 2
கருங்கோட்டுப்புன்னை 161
கருங்கோட்டெருமை 92, 95
கருங்கோட்டெருமைச்செங்கட்
புனிற்று 92
கருத்தழிதல் 12
கருந்தாளெருமை 97
கருநெய்தல் விழிக்கு 135, 151
கரும்பம்பூவாற்செய்தமாலை 91
கருப்பொருள் 370
கருப்பொருளாற் பாலை 366
கரும்பாலையொலிக்குயானையொலி 55
கரும்பின்பூ 91
கரும்பினெந்திரம் 55
கரும்பு 4, 12, 18
கரும்புகுணிலாமாங்கனி
யுதிர்த்தல் 87
கரும்புநடுபாத்தி 65
கரும்பு, பூத்தாற்பயன்படா
தென்பது 4
கரும்பு வேழத்திற்குவமை 18
கருவிரன்மந்தி 272, 280
கருவிரன்மந்திக்கல்லாவன்பார்ப்பு 280
கருவி (தொகுதி)வானம் 476, 487
கருவிளை (ஒருகொடி,) மலர் 161
கரைந்தீமே-கரைவாயாக;
கூப்பிடுவாயாக, 391
கலகாயகடம் 334
கல்பகதெறுதல் 322
கல்லகத்தது எம்மூர் 279
கல்லடுக்கத்துத்துஞ்சுதல் 261
கல்லகர் 304, 359
கல்லதர்க்கவலை 304
கல்லலை 214
கல்லாக்கடுவன் 274
கல்லாக்கோவலர்-தம்தொழிலை
யன்றி மற்றொன்றையும்
கல்லாத இடையர் 304
கல்லாமந்தி - தம்தொழிலையன்றி
மற்றொன்றையும் கல்லாதமந்தி 277
கல்லாயானை 429
கல்லாவன்பறழ் 272
கல்லாவன்பார்ப்பு 280
கல்லிவரிற்றி 279
கல்லுடைநன்னாடு 333

கல்லென்கௌவை 131
கல்லென்சீறூர் 382
கல்லெனக்கலங்கல் 376
கலப்பினும்பொருள்சிறந்தது 337
கலம் - அணிகலம், கப்பல், 192, 316
கலமுகைத்தல் 193
கலவமஞ்ஞை, ப 117
கலி - முழக்கம் 199, 128
கலிக்கும் - செருக்கிவளரும் 76
கலித்தஆர்பல் 65
கலித்தல் - தழைத்தல் 65, 96
கலிதிரை 199
கலிமா 181, 186
கலிவெற்பன் 160
கலிழ் 106
கலிழ்தந்து - கலங்கி 15
கலிழ்தல் - கலுழ்தல், 106, 171, 220, 259, 270 357, 373, 375, 378, 415, 195
கலிழ்ந்தகண் 259
கலிழ்மே 273
கலிழ 214, 277, 162
கலிழிநீர் - கலங்கனீர் 203
கலிழும் - கலுழும = அழும, கலங்கும் 270
கலை - கலைமான் 373
கவண், ப 143
கவரும் - கைக்கொள்வான் 286
கவலை - கவர்த்தவழி 304, 320, 362
கவலையருஞ்சுரம் 320
கவவு - அகத்திடுதல் 360, 419
கவற்சி 126
கவான் - பக்கமலை 299
கவிழ்மயிரெருத்திற்செங்கா யேற்றை 397
கவின் - அழகு 94, 105, 229, 230, 154
கவின்பெறுசுடர்நுதல் 143
கவின - அழகுபெற 200
கவினி 412
கவைஇய - சூழ்ந்த 352, 401, 102
கவைஇயினன் 109
கவைக்கோட்டு (கப்பாகிய கொம்பையுடைய) முதுகலை 373
கவையினள் 409
கவையினன் 101
கழங்கினுல்தலைமகளதுவேறுபாடு தெரிதல் 218
கழங்கு - கழற்காய் 245, 246, 248-50, 377
கழங்குபடுத்தல் 249
கழங்குபார்த்தல் 245, 248-50
கழங்குமெய்ப்படுத்துதல் 245
கழங்கைநோக்கிக்கூறல் 250
கழல் 389
கழலைக்கண்ணகையுறுத்து பொய்ப்புலிசெய்தல் 246
கழற்காளை 382
கழறிச்செருட்டடபாலர் 11
கழறியபாங்கனை 11
கழறியபாங்கி 11
கழறுதல் (இடித்துரைத்தல்), 98, 138
கழனி வயல் 1
கழனித்தாமரை 53, 91
கழாஅர் - ஒரூர்; மத்தியினுடையது, 61
கழி, 108, 111, 115, 116, 156, 162, 165, 167, 170, 191
கழிநெய்தல் 183
கழிப்பூ 191
கழிமுள்ளி - ஒருவகைச்செடி 108
கழிமுள்ளிப்பூமாலை 121
கழியச்செல்லல 332
கழியமுண்டகம் 108
கழீஇ 399
கழுகு 211, 314
கழுது - பேயில் ஒருசாதி 311
கழை - கோல், மூங்கில 307
கழைச்கோல் 278
கழைமுதிராசோலைக்காடு 315
கழைமுழுங்கழல் 307
கழைமுளிதல 322
கள்வன - நண்டு 21 - 30
கள்ளி 323; ப. 143
கள்ளியங்கடம் 323
கள்ளியங்காடிறந்தோர் ப. 143
களங்கனியன்னபன்றிப்பிணவு 264
களவில்மணந்துஒழுகல் 69
களவிற்கூட்டம்-களவிற்புணர்தல் ...
களவினுகர்ச்சி 296
களவுஇல்லாகுக 8
களவுக்காலத்து நிகழ்ந்ததனைக் கூறல் 198
களவுக்காலத்துப்புனலாட்டு 72
களவுக்காலம் 100
களவுநீடுதல் 112

களவொழுக்கத்தான்வருஞ் சிற்றின்பம் 262
களவொழுக்கத்தைவிரும்பல் 282
களவொழுக்கம்-மறைந்தவொழுக்கம் 144, 148, 181
களவொழுக்கம் வெளிப்பட்டமை 236
களிச்சுரும்பரற்றுங்காமாபுதல் 416
களித்த மதங்கொண்ட ...
களிறு - ஆண்யானை 55, 218, 239, 305, 379
களிறுகோட்பிழைத்தபுலி 218
களைஞர் - விலக்குவோர் 183
கற்குவியல் 362
கற்பினால் துன்பமும் இனபமாம் 203
கற்பு 1 - 10, 112
கற்புடைமருங்கிற்கடுமுடையார்க்கும் 335
கற்புடைமை 218, 263
கறங்கிசையருவி 395
கறங்குதல் - ஒலித்தல், சழலுதல் 167
கறங்குரலெழிலி 152
கறி - மிளகுகொடி 246
கறிய கன்முகை 246
கறிவளர்சிலம்பு 213
கறுத்தோர் - பகைவர் 174
கன்முகை (குகை) வயப்புலி 246
கன்முகைவேங்கை 276
கன்னந்(நோயதணிதசமருகுப்பண்ணிக்கொடுக்கும் படிமம்) தூக்கல் 245, 247
கன்னுடன் 218
கன்னி - அழியாமை 68
கனனிவிடியல் 68
கனல் 320
கனலியா - கொதிப்பதாக 376
கனலி (சூரியன்) யுருப்புச் சினந்தணிதல் 388
கனவிற்காணல் 234
கனை துனி 448
கனைப்பெயல் 405
காக்கை 161 - 70, 314, 391
காக்கைநிமித்தம் 391
காகத்திற்குப் பராயக்கடனுரைத்தல் 391
காசு 310, 316
காசுநிரையல்குல் 310
காஞ்சி (ஒருவகைமரம்)யின் நனை 1
காட்டகநெறி 282
காடிறத்தல் 311
காடிறந்தோர் ப. 143
காடிறந்தோள் 374
காடு 317
காடுகவின்கொண்டன்று 484
காடுபடுதீ 376
காடுபின்னொழிய 351
காண்கம் - காண்பாம் 447
காண்கம்வம்மோ 199
காண்குவம் 112, 419, 469
காண்குவெந்தில்ல 443, 444
காண்குவென 324
காண்குவை 477
காண்டொறும் - காணுந்தோறும் ..
காண்மதி 134, 140
காணலமெனனுமாசையால்உயிர்வாழுதல் 238
காணிய - காணுதற்கு, 151 - 60, 420
காணிறுமழுதல் 270
காணூஉ 357
காதல் - அன்பு 311, 424
காதலம்புதல்வன் 424
காதலன் 386
காதலி 291
காதலிக்கழீஇ 406, 407
காதலிப்பிரிதல் 332
காதலிபுலப்பத்துறந்துவரல் 445
காதலோர் 221, 223, 225, 270
காதலோன் - பிள்ளை ...
காதற்பரத்தை - சேரிப்பரத்தையின் மகளாயத் தலைவனையே விரும்பிப் பிறரை விரும்பாம விருப்பவள் 40, 87, 89, 90, 160, 169
காதறுகவண் ப. 143
காதன்மடமகள், 255, 256, 258-60, 424
காதன்மை - காதற்றன்மை ...
காந்தட்குலையன்னகை 292
காந்தட்டேனைவண்டுண்டல் 226
காந்தணுறுநுதல் 254, 259
காந்தள் 226, 254, 259, 293
காப்பாள்-காத்தலையுடையவீரன் 206
காப்புமிகுதி 210
காம்பு - மூங்கில் 20
காமங்கடவ 237

காமர் 288, 345
காமர்புறவு 411
காய்த்தஅவரை 286
காய்த்தநெல் 4
காயா - காசாமரம் 412, 420
கார், 411, 413, 417, 454, 462, 492
கார்கலந்தன்றாற்புறவு 417
கார்கலித்தலைப்ப 496
கார்கவின்கொண்ட 499
கார்காலத்தில் ஈயல்பகரல் 497
கார்காலத்தில் உயர்ந்த இடத்திலிருந்து புள்ளொலித்தல் 453
கார்காலத்தில் ஒருமுரண்சிறத்தல், 493
கார்காலத்தில்கொன்றைமலர்தல் 462, 497
கார்காலத்தில் தேரைதெவிட்டல், 453, 468
கார்காலத்தில் நீர்மிகுதல் 453
கார்காலத்தில் நுணல்கறங்கல் 468
கார்காலத்தில்பிடவமும்தளவமும் மலரல் 499
கார்காலத்தில் பிடவரும்பல் 461
கார்காலத்தில் மஞ்ஞைஞாலல் 492
கார்காலத்தில் மலைபுலம்பல் 496
கார்காலத்தில் மாபுதல்சேரல் 496
கார்காலத்தில் பாமறுகல் 493
கார்காலத்தில் முல்லையரும்பல 454, 476, 492
கார்காலத்தில் வண்டூதல் 494
கார்சிறந்தார்த்தல் 476
கார்செய்காலை 451
கார்செய்தன்று 452
கார்செய்வானம் 465
கார்தொடங்கின்றால், 413, 453, 455, 461, 467, 493, 497
கார்நாள் 441
கார்ப்பருவத்தேபிரியக்கருதல் 423
கார்ப்பெயற்குளதிரியகானம் 433
கார்மழைதலைஇ 484
கார் முரசின் அதிர்தல் 455
கார் விருந்தாதல் 468
காரதிர்காலை 491
காரெதிர்தல் 448
காரெதிர்பொழுது 427
கால் - உருளை, தண்டு 34, 422
கால்வல்புரவி 422
கால்வீழ்தல் 209
காலத்தாற்பாலை 367
காலம்பார்த்துமறைந்திருத்தல் 216
காலை 157, 468, 493
காலையன்னகாலை 116
காவலர் 29, 421
காவலர்கடுகல் 29
காவலன் - காத்தலையுடையவன் ...
காவலுக்குவைத்த பொய்ம்மைப் புலி 246
காவிரி 42
காவிரிமலிர்நிறையன்னமார்பு 42
காழ் - கடி, வடம் 306
காளை - பாலைநிலத்தலைவன், 372, 374, 382, 385, 389, 390, 391, 399, 400
கான்கெழுநாடன் 183, 430
கான்பிசிர்கற்ப 461
கான்யாற்றவிர்மணல் 361
கான்யாறு, 361, 367, 368; ப. 143
கானகநாடன் குறிஞ்சிநிலத் தலைவன் 217, 253
கானங்கிழவோன் 250
கானர், 216, 319, 321, 357, 425, 433
கானல்-கடற்கரைச்சோலை, 132, 152, 154, 184, 191, 198
கானலெந்துறைவன் 136
கானலம்புலம்பந்துறைவன் 152
கானலல்கல் 184
கானவர் - வேடர் 208, 268, 270
கானவர்திணைகவர்தல் 270
கானவன் 283
கானறுகுறுந்துறை 198
கானன்ஞாழல் 191
கிடக்கை - கிடத்தல் 401, 409
கிழங்ககழ்குழி 208, 270
கிழத்தி 461
கிழமை - உரிமை ...
கிழவோன - தலைவன் 401 - 7
கிள்ளி - சோழன் 78
கிள்ளை - கிளி 281-90
கிளர்தல் 421
கிளவி 185, 441, 472, 490, 499
கிளவிவகை(அகத்திணையில்துறைகளையுணர்த்தும்) சொல்லின் வகை 100
கிளி, 260, 281-6, 288, 290, 375
கிளிக்குரல் மகளிர்குரலுக்கு 289
கிளிகடிதல் 283, 285, 286

கிளிகள் கொடிச்சியின்குரலைத் தம்
  மினத்தின் கூவலென் றுகருதல் 289
கிளி செவ்வாய்த்து 284
கிளி தினையிற்பாயதல 287
கிளி தினையையுண்ணல் 289
கிளி பைம்புறத்தது 283
கிளியோப்பலர் 260, 283
கிளி, வருடையை வெருவுதல் 287
கிளை - இனம் 85
கிளைக்கும் 100
கிளைக்குருகு 7
கிளைத்தல் - உண்டாதல்,தோண்டுதல் ...
கிளைப்ப - பெருகுவன ...
கீறும் - கிழிக்கும் ...
குட்டி 265
குட்டுவன் - குட்டநாட்டை
  யுடையவன்; சேரன் 178
குட்டுவன்றொண்டி 178
குடம்பை - கூடு 99
குடிஞை (பேராந்தை) இரட்டல் 291
குடிப்பிறப்புச்சிறத்தல் 189
குடுமி 202
குணங்கூறுதல 136, 154
குணம்உள்ளுதற்குஇனிய 356
குணில் - குறுந்தடி 87
குதிரை 465, 481
குதிரையின்குடுமித் தலைக்குப்
  பார்ப்பனக்குறுமகவின் குடுமி 202
குதிரையின் றலைக்கு வெண்கவரி
  யணிதல் 13
குதிரையூர்தல் 203
குப்பை (குவியல்) வெண்மணல் 181
குயில் 346, ~~349~~, 369
குயிலுதல் 295
குயிற்கௌவை 361
குயிற்பெடை 344
குரங்கின்இளம்பார்ப்பு 280
குரங்கின்வன்பழம் 278
குரங்கின் றலைவன் - ஆண்குரங்கு 275
குரங்கின் றலைவன் கூற்சிறுகோ
  லால் மழைமொக்குளை உடைத்
  தல் 275
குரங்கு 271, 278, 280
குரங்குமூங்கிலிலேறிவிளையாடல் 278,
  280
குரம்பை - சிறுகுடில் 252
குரம்பைமனை 252
குரம்பையைமழைமறைத்தல் 252
குரல் ஓசை, கதிர், பூங்கொத்து 282,
  288, 296
குரவநீள்சினையுறையும்குயில் 369
குரவம் - குராமரம் 344, 357, 369
குரவம்பூவைப் பாவையென்றல்,
  344, 357
குராவைக்கூத்து 181
குரு - நிறம் ...
குருகினம்நரலல் 457
குருகு - நாரை. 7, 17, 81, 86, 114,
  180, 184
குருகுமீனுண்டல் 184
குருகு யாமையைஉடைத்துண்ணு
  தல் 81
குருகில் 306
குருடர் ப. 143
குருந்தங்கண்ணிக்கோவலர், 438, 439
குருந்து - ஒருவகைமரம் 436 - 9
குரும்பைமணிப்பூண் - குரும்பை
  போன்ற வடிவுள்ள மணிகளை
  யுடைய கிண்கிணி 442
குருமயிர்க்கடுவன் 275
குருமயிர்ப்புருவை 238
குருவி அரிபரளிலிருத்தல் 295
குருவி வருந்துறல் 295
குருளை-பன்றிக்குட்டி,265, 268, 397
குருளைப்பன்றி 397
குரை, ஓரிடைச்சொல் 401
குலமகளிர்,மகப்பயந்துபயன்படு
  தல் 4
குலமுதல் - குலதெய்வம் 259
குலவுதல் - குவிதல், விளங்குதல் ...
குலவுமணல் 153
குலைச்காந்தள் 226
குவளை 73, 225, 277, 299, 500
குவளை கண்ணிற்கு 277, 294
குவளைகமழுங்கூந்தல் 225
குவளையுண்கண் 72
குவைஇ - குவித்து 361
குழந்தை மார்பினூர்தல் 410
குழந்தையைப் பார்த்தற்கு வீடு
  வருதல் 66
குழலரம்பல் 215
குழலினுமினைகுவள் - வேய்ங்குழ
  லைக்காட்டிலும் இரங்கியொலி
  த்து வருந்துவாள் 306

குழவி - எருமைக்கன்று 92, 216
குழிப்புறத்தின்மண்காலியம் ப. 143
குழீஇ - கூடி 204
குழுமல் - முழங்குதல்; இப்பெயர் பெரும்பாலும் புலிமுழக்கத்திற்கே வழங்குகின்றது 218, 228, 274
குழைத்தல் - தழைத்தல் 365
குளவி - குளவிக்கொடி, மலைமல்லிகைக்கொடி 273, 279
குற்றங்களை நேரேசொல்லாமல் உபமானத்தாற் சொல்லுதல் 17
குற்றபூ 187
குற்று - பறித்து 23
குறத்தி தினைகாத்தல் 206
குறமகள் 284, 285,
குறவர் 213, 277, 284
குறவர்முன்றிலில் மாதீண்டுதுறுகல் 277
குறவரார்த்தலால், மழைபொழிதல் 251
குறவன் 251 - 60
குறவன் கடவுட்பேணல் 257
குறி 48, 171
குறிசெய்ததினை 369
குறிஞ்சி, ப 142
குறித்தபருவத்திற்குமுதவவருதல் 418
குறித்தபருவத்திற்குமுன்வருதல் 223, 252
குறித்தபருவத்துத்தலைவன்வாராது தல் 420, 496
குறித்தபருவம் 339, 472
குறித்தபருவம்வரக்காணல் 341, 463
குறிப்பறிதல் 108
குறிப்பிருந்தவாற்றுல் 268
குறிப்பிற்குறேன்றச்சொல்லல் 208
குறிப்பின்வெகுண்டுரைத்தல் 355
குறிப்பினுற்பிரிவுணர்ந்து வேறுபடல் 429
குறிப்பினை-குறிப்பையுடையாய ...
குறிப்பு 355
குறியிடத்தெதிர்ப்படல் 275
குறியிடத்துநிறுறல் 206
குறியிடத்துவரல் 179
குறியிரண்டு 232
குறிவழிச்செல்லல் 173, 174
குறிவாய்த்தல் 494
குறுக்கை (குறுமையான கை) யிரும்புலி 216, 266
குறுங்காடு 410
குறுங்கால்வருடை 287
குறுங்காறகொன்றை 430
குறுங்கான்மகன்றில் 381
குறுஞ்சினையேம்பு 339
குறுதல் 23
குறுநறுறை 198
குறுந்தொடி 71
குறும்பல்கோதை 497
குறும்பல்பொறையநாடன் 404
குறும்பொறை 183
குறுமகள் - இளையள் 52, 254, 257
குறை - முடிக்கப்படுங்காரியம் 269
குறைநயப்பக்கூறல் 243, 254, 269
குறையபலவுங்கூறிநீத்தல் 283
குறைமறுக்கப்பட்டதலைமகன 196
குறையைப்புகழ்நிறைத்தல் 208
குறைவேண்டல் 196
குறைவேண்டிநிற்றல் 91
குன்றக்குறவர் 284
குன்றக்குறவன் 251-60
குன்றநெடுஞ்சுனைக்குவளை 500
குன்றத்துக்கவாஅன் 299
குன்றசுதுப் புலம்புகொண்டுவரை 270
குன்றநாடன் 230, 246, 263, 277, 299
குன்றம் 270, 371
குன்றமபாடல் 244
குன்றமிறத்தல் 372
குன்று 206
குன்றுகெழுகானம் 332
குன்றுகெழுநன்னுடு 239
குன்றுகெழுநாடன் 254, 263, 265, 295
குன்றுடைஅருஞ்சுரம் 307
குன்றுயர்பிறங்கன்மலை 387
குன்றுயரடுக்கம் 274
கூட்டுவிரை 212
கூடலூர்கிழார் ப. 142
கூதிர்க்காலம் 45, 252, 456
கூதிர்க்காலத்துப் பகன்றைமலர்தல் 456

கூதிர்க்காலத்துப் பனிபிறத்தல் 456
கூந்தல் 324
கூந்தல்மலரணிந்தோன் 294
கூந்தலாய்தல் 383
கூர்ந்தன்று 383
கூவல் 203
கூற்று - சொல்
கூறியவாற்றல் 144
கூறிற்று 188
கூறுமதி 176
கெடிறு-ஒருசாதிமீன்; இதுமுள்ளையுடையது 47, 167
கெண்டை 40
கெழு - பொருந்துதலென்னும் பொருளையுடையதொரு சாரியை 85, 210, 457
கெழுதகை - உரிமை 245
கேட்குமாற்றல் 90, 153, 201, 228
கேட்குமாற்றாற்சொல்லுதல், 114,115 135, 145, 153, 241
கேட்டிசின் - கேட்பாயாக 59
கேட்டொறும் - கேட்குந்தோறும் 107
கேண்மை - அன்பு, உறவு 111, 419
கேண்மையறிதல் 241
கேழ் - உறவு, நிறம், 11, 12, 140,271
கேழல் - பன்றி, 263 - 5, 270, 323
கேழலுக்குக்கட்டளைக்கல் 263
கேழலுழுதசிலம்பு 270
கேழலுழுதல் 269, 270
கேழலுறங்கு நன்மலைநாடன் 268
கேழற்கோட்டுக்கு இளம்பிறை 264
கேள்-உறவாகவுள்ளாள்; மனைவி 121 - 8, 271
கேளன் 167
கை - செயல், பக்கம் ...
கைச்சு, காந்தட்குலை உவமை 292
கைகவர்முயக்கு 337
கைபுனை(அலங்கரித்தல்)நறுந்தார் 182
கையறப்பிரிதல் 411, 451
கையறுதல் 223
கையறுநெஞ்சம் 477
கையறுபு 152
கையறுமாலை - செயலறுதற்குக் காரணமாகிய மாலைக்காலம் 183
கையறவீழ்ந்த மையில்வானம் 235
கையுறை-கையின்கண்ணே சேர்த்துவது; காணிக்கை 187
கைவண்மத்தி 61
கைவண்விராஅன் 58
கைவல்சீறியாழ்ப்பாண 472
கொங்கு(தேன்)உண்வண்டிற் பெயர்ந்துபுறமாறல் 226
கொட்டல் 371
கொட்டு - பறைமுழக்கம் 395
கொட்டுதல் - சுழலல் 158
கொட்டைக்கரந்தை 26
கொட்ப - சுழல 192, 314
கொடி - நீட்சி 14, 91, 395
கொடிச்சி - குறத்தி 256, 258, 260, 281, 282, 288, 289, 296
கொடிச்சிகாக்கும் பெருங்குரலேனல் 296
கொடிச்சிகூந்தல்போலத் தோகையஞ்சிறை விரித்தல் 300
கொடிச்சிநடைக்குமயில்நடை 258
கொடிப்பூ 414
கொடிப்பூவேழம் 14
கொடுங்கழிநெய்தல் 183
கொடுத்தனெம் 258
கொடுமை - வளைவு ...
கொடுமைகூறல் 81, 132, 167
கொடுமைகூறிநெருங்கல் 275
கொடுமைகூறியழுதல் 251
கொடுமைகூறிவிலக்கல் 99
கொடுமைதூற்றல் 478
கொடைநேர்தல் 300
கொடையெதிர்தல் 300
கொண்கன் - நெய்தனிலத்தலைவன், 101, 103, 104, 114, 119, 121, 130, 137, 138, 140, 180, 181, 193, 195, 200, 307
கொண்டல் - முன்பனிப்பருவக் காற்று, மேகம் 209
கொண்டலவரைப்பூ 209
கொண்டன்று - கொண்டது ...
கொண்டுகழிதல் 373
கொண்டுகூறுதல் 144, 262
கொண்மோ - கொள் 180
கொய்தளிர் 176
கொய்திடுதளிரின்வாடல் 216
கொய்தினை 284

கோல், அசைநிலை 216 - 20
கொலைசூழ்தல் 276
கொலைவிலெயினர் 363
கொழும்பல்கூந்தல் 196
கொழுமீன்வல்சி 180
கொள்வீராமின் 368
கொள்ளி 295
கொள்ளிக்கு மயிலஞ்சுதல் 295
கொளீஇ-பொருந்தச்செய்து,111,219
கொளீஇய - கொள்ளவேண்டி ...
கொளுவுதல் 111
கொளை - கோட்பாடு ...
கொற்கைக்கோமான் 188
கொற்கைத்துறை - பொருநைநதி கடலொடு கலக்குந்துறை 185,188
கொற்கைமுத்தம் 185
கொற்கைமுன்றுறை 185
கொற்கையம்பெருந்துறை 188
கொறுக்கச்சிப்பூ 13
கொறுக்காந்தட்டைக் குழாயில அஞ்சனம்வைத்தல் 16
கொறுக்காந்தட்டையால் தெப்பஞ்செய்து நீர்விளையாடல் 15
கொன் - பயனின்மைப்பொருண் முதலியவற்றைத் தருவதோரிடைச்சொல் 194, 225
கொன்றை 109, 412, 420, 430, 432, 435 - 7, 458, 462, 497, 500
கொன்றைக்குழற்பழம் 109, 458
கொன்றை கோதைமலர்தல் 462, 497
கொன்றைப்பூச்சூடல் 432
கொன்றைப்பூவிற்குப்பொன்,420,430, 436
கொன்றைப்பூவிற்பசந்தவுண்கண்,500
கொன்னே 366
கோங்கம் - கோங்கிலவு,343,366,367
கோங்கம்பூவுக்குப்பொன் 367
கோங்கின்படலை 370
கோங்கு 370
கோட்சுரும்பு 383
கோட்டவுங்கொடியவும்பூப்பன 414
கோட்டுப்பூ 414
கோட்டுமா (யானை) வழங்குங்காடு 282
கோட்பிழைத்தல் 218
கோடல் - வெண்காந்தள் 88, 223
கோடு-உச்சி,கரை,கொம்பு,சங்கு 92,97,177, 191-2, 194,196, 264
கோடுபுலங்கொட்பக்கடலெழுதல் 192
கோடியர்பனுவல் 357
கோடியர்பிறங்கன்மலை 318
கோணேரிலங்குவளை 136
கோதை - மாலை 26, 51, 497
கோல் - திரட்சி 330
கோல்பிடிகுருடர் ப. 143
கோவலர் - இடையர், 87, 304, 438, 139, 476
கோவலர் கரும்பு குணிலா மாம்பழமுதிர்த்தல் 87
கோவலர்பகன்றைக்கண்ணிசூடல் 87
கோவலர் முல்லையணிதல் 176
கோள் கொலை,கொள்ளுதல், 216,312, 385
கௌவை - பழிமொழி,முழக்கம் 131, 369
சங்கவளை 186, 193, 196
சங்கு 105, 106, 191, 204
சங்குபிளத்தல் 197
சந்தனப்புகை 253, 258
சந்தனப்பூநாற்றம் 214
சம்பங்கோழி 60, 85
சமம் 421
சமயத்திற்கேற்றவுவமை 294
சாஅய் மெலிந்து 27, 28, 104, 109, 161, 234, 313,393,455,467, 475
சாந்த நறும்புகை 253,254
சாந்தநாறுமருங்கியோள் 210
சாந்தம் - சந்தனமரம்,212, 240,253,
சாந்தமரம் 212
சாப்பிறக்கும் 24
சாய - தண்டான்கோரை 17
சாய, செருந்திக்கு உவமை 18
சாயல் 255, 299
சாயற-மென்மையையுடையது, 14
சாயிறைப்பணைத்தோள் 481
சாரல் - மலைப்பக்கம் 201, 213
சாரல - சாரலினகணுள்ளன ...
சாரற்பலா 214
சாரற்புறத்தபெருங்குரற்சிறுதினை 282
சாலியர் - மிகுக 312
சான்றோர் 180
சிகரம் - மலையினுச்சி ...
சிதர் - சிந்துதல், வண்டு 458
சிதர்கொண்மாமலர் 458
சிதைக்கும் - சிதைப்பான் 170

சிமை - மலையினுச்சி 268
சிமையம் - உச்சி 100
சிரல்(சிச்சிலிக்குருவி)வாயச்செம் முகைத்தளவு 447
சிரறல் கோபித்தல் ...
சிலம்ப 264
சிலம்படி 389
சிலம்பிபொதிசெங்காய ப 143
சிலம்பிறகடவுட்பேணல் 243
சிலம்பின்வரை 253
சிலம்பினவரையகம 253
சிலம்பின்வெதிரம 278
சிலம்பினுறுகுலைக்காந்தள் 226
சிலம்பு - பக்கமலை,மலை 211, 243
சிலம்புகழிநோன்பு (ஒருசடங்கு) செய்தல் 399
சிலைவில் 263
சிவந்தன்று - சிவந்தது 105
சிவபெருமான் திருவடிகள் விருந்து மூவுலகக்கரும் உண்டாயின, காப்பு
சிள்ளெனப்பருந்துவீழ்தல் ப 143
சிற்றின்பம் 262
சிறக்க - மிகுக 2, 3
சிறகர் - சிறகு ..
சிறந்து - மிக்கு 218
சிறப்பு 253
சிறப்புச்செய்தல் 12
சிறியிலை - சிறியஇலை 331, 339
சிறியிலைக்குழுஞ்சினைவேம்பு 339
சிறியிலைஞாழல் 145
சிறியிலைநெல்லி 334
சிறுக்கடபனறி 266
சிறுகண்யானை 314, 355, 362
சிறுகருங்காக்கைப்பலி 391
சிறுகிளிகடிதல் 283, 285
சிறுகோல் 275, 280
சிறுதினை 261, 262, 268, 282, 286
சிறுதினைக்காவலன் 230
சிறுதினைகொய்தல் 286
சிறுதேர் 403
சிறுதேருருட்டுதல் 403
சிறுதொழுமகளிர்-சிறியதொழில் செய்யும் மகளிர் 16
சிறுநனி - விரைவு 180
சிறுபுறம் 404
சிறுமாரோடம் 63, 65
சிறுமீன 1, 10, 165
சிறுவரை - சிறிதாகிய காலத் தளவு 388
சிறுவனமுறுவல்இனிது 309
சிறுவெண்காக்கை 161 70
சிறுவெண்காக்கை அம்பியினும் கூடுஆகுகல் 168
சிறுவெண்காக்கை துவலையொலி யிறநறுஞ்சல் 162
சிறைபபுறம - வேலிபபுறம, 93, 111, 113, 114, 116, 118, 119, 142, 166, 181, 204, 214 - 6, 221, 222, 224, 227, 245, 246, 261, 267-9, 272, 278, 284
சிறைப்புறகதான 216
சிறை (அணை, காவல்) யழிபுதுபபு லல 53, 78
சின, முனனிலைக்கண் வருவதோ ரசைச்சொல் ...
சினமீனசொரிநது பலநெறபெறு தல 49
சினமை - சிறுமை
சினஞள் 19
சினமுறைக்கு ம 352
சினவுவேன 118
சினை - மரக்கிளை, முட்டை 18, 19, 20, 142, 369
சினைஇ - கோபிநது 218, 455
சினைககயல 111
சீககும - கெடுககும், துடைக்கும், தூக்கும், 19, 20
சீருடைநனனுடு 211
சீறியாழபபாண - சிறியயாழை யுடையபாணனே 472, 475
சீறூர 382, 398
சுடர் - ஒளி, விளக்கு 405, 440
சுடாத்தொடி 416
சுடர்த்தோனறி 440
சுடாநுதல் 94, 375, 443, 466
சுடர்நுதலவிளங்க 474
சுடர்நுதறகுறுமகள் 254
சுடர்ப்பாண்டில் 405
சுடர்ப்பூண் 352
சுடரிழைவாணுதலரிவை 408
சுடுபொனனன்னகொனறை 432
சுணங்கிற்கு ஞாழற்பூ 149
சுணங்கு - தேமல், பூநதாது 76, 255, 324

சுணங்குபொன்னிணரது 169
சுணங்குக்கு வேங்கைப்பூ உவமை 324
சுரஞ்செல்வோர் 301, 351
சுரஞ்செல்வோர் பலவின்கனியை அருந்திச்செல்லல் 351
சுரத்தருமை 303, 360
சுரத்தருமைகூறி உடன்செலவு மறுத்தல் 303
சுரத்திடையயர்ச்சி 396
சுரத்திடையாறு 322, 358
சுரத்திடையாறுதண்ணியவாயின 322
சுரத்தின்வெம்மை 320, 324
சுரத்துச்சேய்மை 359
சுரநணியினிய வாகுகதிலை 371
சுரம், 306, 307, 309, 314, 320, 326, 330, 356, 383, 397
சுரமரிய 352
சுரமிறத்தல் 385
சுரமுதல் 338
சுரன 327, 354
சுரனணிகொண்டகாலம் 357
சுரனிறப்பின 306
சுரும்பராறுங்காமாபுதல் 416
சுரும்பராறுநாட்சுரம் 383
சுரும்பின்பசி 65
சுரும்பு - வண்டு 239, 416
சுரும்பு களித்து ஆலும 342
சுரும்புணக்களித்தபுகர்முகவேழம் 239
சுவர் 386
சுற்றத்தார்க்குத் தலைவியின்தாய சொல்லல் 394
சுனை 225, 299
சுனைபூத்தகுவளை 299
சூதார் (உபாயமார்ந்த)குறுந்தொடி 71
சூர் - அச்சம் 71
சூர்மலை, 249
சூரமைநுடக்கம் 71
சூரலஞ்சிறுகோல் 275
சூரியனொளியை மறைத்தல் இயலாதெனபது, 71
சூழ்கம் - ஆராய்வோம் 317
சூழ்கின்றுய - கருதுகின்றுய, ...
சூழ்வான் - கருதுவான் ...
சூள் - சபதம், 8, 31, 37, 53, 165, 227
சூள்வாய்த்தல் - சபதம்மெய்ம்மையாதல் 8, 37
சூள்விடுதல் 227
சூளினன் 13
செங்கணிருங்குயில் 346
செங்காலமராஅம் 381
செங்கோற்குட்டுவன் 178
செத்து - அறிந்து, 106, 166, 239, 267, 270, 289
செத்தென - சாக 151-60
செந்துவராடையெயினர் 363
செந்நாய் வயவுறுபிணவு 323
செந்நாயேற்றை 351, 397
செந்நெல்லஞ்செறு 27
செந்நெற்கதிர் 27
செப்பம் - செம்மை 178
செப்பு, யானைப்பார்ப்புக்கு 13
செப்புறழும் 197
செம்புனல் - புதுவெள்ளம் 80
செம்பூழ் 168, 169
செம்மறுத்தூவி 156
செய்குநபான் - செய்வான ...
செய்கு - செய்வேன் 133
செய்தன சிறையத்தோன்றும் அருளின்மை 21
செய்யாப்பாவை 311
செயலை - அசோகமரம் 211, 273
செயலைய பகைத்தழை 211
செயிர் (குற்றம்) தீர்கேண்மை 119
செருந்தி - ஒருவகைமரம், நெட்டிக்கோரை, பஞ்சாயக்கோரை, வாட்கோரை 18, 111, 112, 141, 182
செருந்திக்கோரைக்குச்சாயஉவமை 18
செருந்திப்பூ - வாட்கோரைப்பூ 18
செருமிகுதானை 471
செல்லல் - செல்லாதே, துன்பம், 77, 315, 332
செல்லாதீமோ - செல்லாதே 186
செல்லிய - செல்லும்பொருட்டு 378
செல்வக்கொண்கண் 101
செல்வநுகர்தல் 217
செல்வல் - செல்வேன் ...
செல்வுழி - செல்லுமிடத்து ...
செல்வோந்தில்ல 429
செலவயர்தல் 307, 309, 423
செலவழுங்குதல் 427, 428
செலவு - செல்லுதல் 301-10, 357
செலவுநீநயந்தனையாயின் 473
செலவொழிதல் 426

செலீஇயர் - சென்று 215
செவ்வரை 352
செவ்வி - சமயம் ...
செவிலி வளர்த்ததாய், 93, 105 - 7
செவிலிக்கு, தோழி அறத்தொடு நிற்றல் 104, 190
செவிலித்தாய நற்றாயக்குச் சொல்லல் 400
செவிலித்தாய்பின்செல்லல், 389, 390
செவிலியாற்றுமை 313
செறிதொடி 388
செறிந்த - நெருங்கிய 191
செறிப்பறிவுறீஇவரைவுகடாதல், 186
செறிப்பறிவுறுத்தல் 191
செறிவளை - இறுகியவளையல் 199
செறு - வயல், 3, 26, 27, 57, 218, 269
செறூஉம் - நெருங்கும் 218
சென்மோ - செல், வருவாயாக, ப. 113, 159
சென்னில மருங்கிற் பன்மலர் தாஅய 195
சேக்கும - தங்கும், துயிலும், 9, 154, 157
சேட்படுத்தல் 91
சேட்புலம் 381
சேடியர் - தோழியர் 18
சேண் - நெடுந்தூரம 5
சேத்தல் - தங்கல் 20, 157, 162, 169, 182
சேந்தனைசென்மோபூந்தார் மார்ப ப. 113
சேய் - பிள்ளை ...
சேய்த்து - தூரியது 443
சேய்மைக்கண்ணோடாறுதல் 173
சேயது 257
சேயரி 52
சேயிறு 188, 196
சேர்ந்தாருடன் இடையறுத நட்பையுடையவன் 228
சேர்ப்பன் - நெய்தனிலத்தலைவன், 108, 111, 112, 117, 157, 159, 179, 183
சேர்ப்பு - கடற்கரை 159
சேரி - தெரு 86, 279, 375
சேவல் - நீர்க்கோழியினாண், 51, 425
சோரிந்தன்று 123
சொல்லாடி - சொல்லி
சொல்லிறந்துவெகுளல் 84
சொல்லுகுப்போய - சொல்லைப் பாழாகப்போக்குவோய் 136
சொல்லுதோறினிய 479
சொல்லுமதிபாண 179
சோர் (சோர்தல்) தொடங்கின்று 128
சோலை 241, 282, 379, 395
சோலைக்காடு 315
சோலைச்சிறுகிளி 282
சோலைமலை 353, 395
சோழர் 56
ஞாயிறுகல்பகத்தெறுதல் 322
ஞாலம் தெளிப்ப 452
ஞாழல் - புலிநகக்கொன்றை 103, 141 - 50, 169, 191
ஞாழற்சிறியிலைப்பெருஞ்சினை 145
ஞாழற்பூவினன்ன சுணங்கு 149
ஞாழற்பொதும்பர்- ஞாழற்சோலை 144
ஞாழற்றழை 191
ஞாழன்மலர் 146
ஞான்று - நாள், 39, 77, 179, 261, 277, 294
நெகிழ்தல 39, 455
நெகிழ்பு - நெகிழ்ந்து 21
நெகிழ்மதி - நெகிழ்வாயாக 200
நெகிழ்வனர் - நெகிழ்ந்து 32
நெகிழ - நெகிழ, தளர, மெலிய, 39 234, 455
நெகிழவும 227
நெலிகழை - ஒன்றோடொன்று உரிஞ்சியமூங்கில், 307
தகடு - பூவிதழ் 219
தகர் - ஆட்டின் ஆண் 238
தகுதியில்லாதாளொருத்தியைத் தகுதியுடையாளென்று வரைதல் 239
தகுந - தக்கவை ...
தகை - அழகு, தடை, பெருமை, 188, 347, 461
தகைக்குவென் - தடுப்பேன் 118
தகைத்தல் 302
தகைய - அழகுபெற, விரிய 461,
தகையெழில்வாட்டுநர் 462
தங்கை 363
தஞ்சம் - பற்றுக்கோடு 50
தட்டை கிளிமுதலியவற்றை

ஒட்டுங்கருவி, மூங்கில் 285
தட்டைத்தண்ணுமை 215
தட்டைப்பீ 340
தட்டையாற்கிளிகடிதல் 285
தடங்கோட்டு (வளைந்தகொம்பை
யுடைய) எருமை 91, 93.
தடமென்றோள் 11, 113, 155
தடி 421
தடியால் முயலெறிதல் 121
தண்கடற் சேர்ப்பன் 183
தண்கமழ்புறவு 194
தண்கயத்திற் பலர்படிதல் 81
தண்டழைக்கொடிச்சி 256
தண்டா(அமையாத)நலம் 278
தண்ணந்துறைவன், 101, 103, 105,
115, 161, 163; ப 111
தண்ணளி 155, 220
தண்ணறுங்கதுப்பு 71
தண்ணறுநெய்தல் 190
தண்ணுமை 215
தண்ணென் றிசின் - தண்ணென்றது, 73
தண்பதவேனிலின்பநுகர்ச்சி 368
தண்பெயல் பொழிந்தவின்பம் 434
தணத்தல் - பிரிதல் 83, 155
ததை(நெருங்கிய)யிலைவாழை 160
தந்தது 247
தந்தைபெயரன் - மகன் 90, 103,
105
தந்தையாகிய கேழல் 265
தப்பல் - தவறுதல் 302
தம்மோன் - தம்மவன் 175
தமர் - உறவினர் 115, 182
தமர்பொன்னணிதல் 291
தரீஇ 169
தரீஇயர் - தரவேண்டி 163
தருக்கி - செருக்குற்று, மிக்கு ...
தருக்கும் 67
தருகுவல் 474
தருதல் 241
தரூஉம் 392
தலைஇ - சொரிந்து 371
தலைஇய 418, 457
தலைசாய்த்தல் 269
தலைத்தந்தோர் 320
தலைத்தலைக்கொள-ஒவ்வொருவருந்
தம்மிடத்தே தம்மிடத்தே கொ
ள்ள 33
தலைநின்றொழுகப்படாநின்றபரத்
தைபுலத்தல் 42, 67, 79
தலைபெயரீமோ - கலப்பாயாக 86
தலைப்பெயவான் 135
தலைப்பெயல் - முதற்பெய்தமழை 80
தலைமகள் 82
தலைமகள்குறிப்பினாற்றோழிகூறுதல் 92
தலைமகள்நெஞ்சைக்கொண்டாள், 328
தலைமகள்வேறுபாட்டைக் கழங்கி
னாற்றெரிதல் 248
தலைமகளதுகுணத்தைநினைத்தல் 326,
327
தலைமகனுள்ளமகிழ்ச்சி 383
தலைமகன் என்றோட்கவினையும்
துயிலையுங்கொண்டுசென்றான் 271
தலைமகன் சொல்லாதுபிரிந்துழித்
தலைமகள் வேறுபடுதல் 315
தலைமகன்பரத்தையரொடுபுனலா
டல் 64
தலைமகன்மறைத்தல் 64, 71, 75
தலைமகன்வேந்தற்குத்தானைத்தலை
வனாய் ஒழுகல் 426
தலைமகனும் தலைமகளும் புதல்வ
னொடு பாடல்கேட்டிருத்தல் 410
தலைவனபகற்குறிக்கண்வருதல் 186,
260
தலைவன்பிரிந்தபோது நீங்கின
தலைவியின் அழகு அவன்வந்த
போதுவருதல் 134, 263
தலைவன்மகவுக்குப்பாலூட்டுந்தலை
வியின் சிறுபுறமுயங்கல் 404
தலைவன், மனைவியிடத்தினும், மக
னிடத்து மனமமர்தல் 403
தலைவன் மார்பிற்றலைவிதுயிலல் 14,205
தலைவன்மார்பு 14, 25, 205
தலைவன்றலைவிக்குப்பாணன் தூதா
தல் 131-40
தலைவனுக்குத் தலைவியிடமுள்ள
அன்பு 281, 288, 291
தலைவனுக்குத்தாமரைப்பூ 20
தலைவனைமறைத்தமலையைத்தலைவி
வாழ்த்தல் 312
தலைவிக்கும் தலைவனுக்கும் குடிப்
பிறப்பும் உருவமும் நலனும்
ஒத்திருக்கவேண்டுமென்பது 103
தலைவி பாலுண்ணல் 168
தலைவியின்முகமறையவந்து தலை
வனுடைய கண்புதைத்தல் 293

தலைவி, மணத்தின்பொருட்டுத் தெய்வத்தைவழிபடல் 259
தலைவியிடத்துறைத்தல் 98
தலைவியின்தாயகோபித்தல் 373, 376
தலைவியின்மனநிலை 295, 317
தலைவியைக்கனவிற்காண்டல் 323
தலைவியைநினைக்கச் சுரம் குளிர்ந்தமை 322, 325, 327
தலைவியோடு புதுப்புனலாடல்.
தலைவி விளையாட்டு விருப்பினாற் பொழிலகட்புகுதல் 281
தலைவிளையைக் (முதலில் விளைந்த விளைவை) காணவர்கொய்தல் 270
தவஞ்செய்தல் 112
தவநனி, (ஒருபொருட்பன்மொழி) 359
தவநனிசிவந்தனகண், 80, 359
தவமுயறலாற்றுதேம் 111
தவலிலருநோய 320
தவறு - குற்றம் 176
தவிர்தல் 119, 151
தவிராது நோக்கல் 201
தழங்குரல்-முழங்குகுரல் 418
தழீஇ - தழுவி 61, 71, 151
தழீஇய 292, 416
தழூஉம 239
தழை - தளிராலுமலராலுஞ்செய்யப்படுவதோருடைவிசேடம், 15, 72, 73, 117, 187, 201, 211, 256, 291
தழைகொள்ளுதல் 117
தழையுடுத்தல் 72, 73
தழையைப்பரிசமாகக்கொடுத்தல் 201
தழைவிலையெனநாடுபல்கல் 117
தளர்நடை 66, 103
தளர்நடைப்புதல்வன் 66
தளவம் - செம்முல்லை 412 432 451, 499
தளவம்நனைதல் 499
தளவமலர் 122
தளவின்பைங்கொடி 451
தளவு 412, 447
தளிசொரிந்தன்று 423
தளித்தென - துளித்ததாக 328
தளிர் மேனிக்கு 38, 176
தளிரே என்னபுண்ணியஞ் செய்தாய் 365
தளை - கட்டு ...
தறுகட்(அஞ்சாமை)பன்றி 261, 262
தன்னமராயம் 379
தன்னுள்ளே சொல்லல் 174
தன்னைப்புகழ்ந்துகொள்ளுதல் 221
தனித்துறைதல் 141
தனித்துறைய ஆற்றான் 195
தனிமையையெள்ளல் 479
தாஅம் - பரக்கும் 208, 219
தாஅய - பரந்து 327, 328, 345, 495
தாஅய 308
தாஅயிழந்த தழுவரிக்குருளை 268
தாக்க - மோத ...
தாக்கணங்கு - தீண்டிவருத்துந் தெய்வம் 23
தாடி 389
தாதார்ந்து 416
தாதார்பிரசமூதும் போதார்புறவு 406
தாதார்பிரசமொய்ப்ப 417
தாது - தேன் 67
தாதுண்பறவை 82
தாதூசல் 89
தாமரை 6, 20, 53, 68, 91 424
தாமரைப்பூத் தலைவனுக்கு 20
தாமரையன்னபுதல்வன் 424
தாயதந்தையரிடையேகுழந்தை படுத்திருத்தல் 401
தாய்பேற்கழறியது 85
தாயமகளிரை அடக்கியொழுகல் 186
தாய, வேலன்மாற்றம்மெய்யெனக்கொள்ளல் 249
தாய 112
தாயரென்னும்பெயர் 380
தாயிழந்த(பன்றிக்)குருளை 268
தாயினை 483
தாயுழையறியாமைகூறல் 243
தார - மார்பிலணியுமாலை 33, 82, 182
தார்கமழுமார்பன் 182
தாராதோய் 138
தாலி(பலகறை)வலை 166
தாழ்த்தல் - தாமதித்தல் 27, 80, 180, 317
தாழ்த்துவரையக்கருதல் 180
தான் 134
தானை - சேனை 451
திகிரி - தேருருளை 449
திங்கள் 309

திண்டேர் 137
திண்பிணியம்பி - சிக்கென்றகட்டினையுடையதெப்பம் 98
தினைநிலைக்கோங்கம் 113
திதலை - தேமல் 29, 72
திதலைமாமை 231
திதலையல்குல் 29
திமிர்தல் - அப்புதல் 317
திரங்கல் - புலரல் 326
திருந்திழையரிவை 355
திருவிற் (வானவில்)கோலி யூர்கலியெழிலி சோர்தொடங்கின்று 128
திருவிறல்வியன்மார்பு 220
திரை - அலை, 105, 107, 172, 199
திரை திளைக்குமணல் 199
திரைதிளைத்தல், 177, 199
திரைபாய்வோள் 123
திரையிமிழின்னிசை 171
தில்ல, தில்லென்னுமிடைச்சொல்லீறுதிரிந்தது, 12, 201, 211, 260, 371, 429, 413, 441, 169
தில்லை(ஒருவகைமரம்)வேலி 131
திளைக்கும் - அசைக்கும், இடைவிடாதுநெருங்கும், 177, 199
திறத்தர் 67
திறம் - விதம் 1, 116, 387
திறம்புரிகொள்கையந்தணிர் 387
திறம்யாது 109
திறை 119, 152
திறைதருமுயற்சி 152
தினை, 207, 230, 261-263, 268, 281, 282, 284, 285, 469
தினைகாத்தல் 230, 281, 282
தினைக்குப்பொன் உவமை 26[illegible]
தினைக்குரல் 282
தினைகொய்தல் 286
தினைத்தாள் 281, 286
தினைப்பிண்டி 285
தினைப்புனம் 283
தினைபாய்கிள்ளை 287
தினைமாவுண்ணல் 268, 285
தினையரிகால் 286
தினையரிதல் 284
தினையரிதாட்கண் அவரை விளைதல் 286
தினையுணங்குதல் 207, 168, 469
தினையைக்குறத்திகாத்தல் 206
தினையைப்பன்றிமேய்தல் 261-63, 268
தினைவிளைதல் 260
தீங்கரும்பு 12
தீங்கிளவியள் - இனியசொல்லையுடையவள் 185
தீங்குசெய்வாரைப்போலத்தோன்றுவதல்லது உண்மைவகையாற் செய்யாய 280
தீங்குழலாம்பல் - இனியஆம்பற்பண்ணையுடையகுழல் 215
தீது (துன்பம், பாவம்) இல்லாகுக 9
தீபச்சிறப்பு 56
தீமை - இனிமை 185
தீயுறுமெழுகு, மனநெகிழ்ச்சிக்கு உவமை 32
தீர்க 351
தீர்கினிப்படர் 494
துகள் 116
துகில்பொதிபவளம் ப. 143
துஞ்சாது 148
துஞ்சாளாகுதல் 107
துஞ்சிய - தூங்க 205
துஞ்சூர்யாமம் 13
துடுமெனவிழுதல் 61
துடைத்தொறும் - துடைக்குந்தோறும் 358
துணர் - பழக்குலை 211
துணாக்காய்கொன்றை 158
துணிநீர் - தெளிந்தநீர் 221
துணை - அளவு 26, 61, 98, 133, 177
துணையோர் 50
துணைவியர் 331
துதிக்(நுதி)காலன்னம் 106
துப்பு(பவளம்)உறழொண்டளிர் 273
தும்பி - வண்டினொருசாதி, 20, 215
தும்பி கட்டளையையொத்தது 215
தும்பிச்சினை 20
தும்பிமாலையில் ஆம்பல்பாடுதல், 215
தும்பைமாலையை இளையமகளிரணிதல் 127
துய்த்தல் 70
துயருழத்தல் 242
துயல்வருதல் - அசைதல் 72
துயிலாமைக்குக்கடற்றிரை 172

துவர் - சிவப்பு, பவளம், 85, 185
துவராடையெயினர் 363
துவலை - தூவல், தொகுதி 163
துவலைத்தண்டுளி 111, 163
துவலையொலியிற்சிறுவெண்காக்கை துஞ்சல் 162
துளித்தல் 170
துறத்தல் 359, 423 426, 457
துறந்ததற்கொண்டு 393
துறந்தமைதல் 461
துறந்தான்போலும் 109
துறநதென - நீங்க [illegible]
துறப்பது - நீக்குவது ...
துறுகல் - குண்டுக்கல், நெருங்கினமலை, 210, 239, 260, 262, 277, 291
துறுகலடுக்கம் 262, 267
துறை 53, 141 - 50
துறைகளில் தெய்வங்கள்உறைதல் 53
துறைகெழுகொண்கன் 140, 181
துறைகெழுதொண்டி 180
துறைகேழூரன் 11, 12
துறைநணியூரன 20
துறையணங்கு 28, 53
துறையிரு 179
துறைவன் - நெய்தனிலத்தலைவன், 105, 109, 110, 111, 113, 115, 141, 146, 152, 158
துறைவி 273
துறை வினவி னிறை அண்ணல் 198
துன்னலம்(சேரேம்)பெரும பிறர்த்தோயந்தமார்பே 63
துனி - வெறுப்பு 408
துனிமலிதுயரமொடரும்படருழத்தல் 177
தூண்டில் 278
தூதுசெல்லல் 140
தூதுவருதல் 400
தூதுவிடுதல் 317
தூம்பு - உட்டுளை, நெடுவங்கியமென்னும் வாச்சியம், 16, 20, 109, 377
தூம்புடைவேழம் 16, 20
தூயர் 70
தூர்த்தல் 124
தூவல் - துவலை, மழை 206
தூவி - காக்கை, நாரை இவற்றின் இறகு, 153, 156, 391
தூற்றல் 478
தெப்பம் 78, 98, 168
தெய்ய, அசைநிலையிடைச்சொல்; இதுதெய்யோவெனத்திரிந்து வழஙகும் 64, 65, 257
தெய்யோ 221 - 40
தெய்வங்களுறையுந்துறை 53
தெய்வத்தாலாயிற்றெனல், 182, 210
தெய்வத்தினுலாயிற்றென்று வெறியெடுத்தல் 210
தெய்வததை வழிபட்டு மகப்பெறல் 257
தெய்வபத்தி, கடவுள் வாழ்த்து
தெய்வம் 28, 53
தெரியிழையரிவை 354
தெரிவளை 54
தெருட்டுவார் - தெளியச்செய்வார் 380
தெவிட்டல்-ஒலித்தல், 68, 453, 468, 494
தெளித்து-தெளியச்செய்து, 21, 350, 456
தெளிக்க (தேற்ற) தெளிதல் 112
தெளிகதற்குச்சூளுறல 165
தெளிந்திசின - தெளிந்தேன் 166
தெளிர்ப்ப-ஒலிப்ப, செழிப்ப, 21, 197, 235, 452
தெறுதல் 322
தெறுவது - அழிக்கப்படுவது 313
தெனனவன் - பாண்டியன 51
தென்னவனுடு 54
தேஎத்து - இடத்து 317
தேம்- தேன், நறுமணம் .
தேம்படுகாயா 420
தேம்படுகிளவி 350
தேம்பலிசெய்தல் 259
தேம்பாயகூந்தல் 324
தேமொழி 378, 466
தேர், 52, 131, 449, 465, 468, 481-90; 498
தேர் கடவல் 425
தேர்செலவழுங்கல் 428
தோதருவிருந்து 451
தேர்ந்து (தேடி) உண்ணுதல் 162
தேர் நள்ளெனவருதல் 104

தேர்மணிக்குரலுக்குப்புள்ளொலி 102
தேர்வண் கோமான் 55
தேர்வரல் 186
தேருருட்டுதல் 403
தேரூர்தல் 101
தேரைதெவிட்ட - தேரைகள் ஒலிப்ப, 68, 153, 467, 168, 494
தேற்றஞ்செய்து - தெளிவித்து 23
தேறாத தேறாமை 59
தேற்றாப்பேரன்பு 284
தேற்றான் 37
தேற்றிய மொழி 56
தேன் - வண்டு 272
தேன்மயங்குபாலினு மினிய 203
தேனிமிர்தல் 292
தேனிறால் - தேன்கூடு 214, 272
தேனிறால் கிழநாடன் 211
தேனூர் - பாண்டிநாட்டூர்களுள் ஒன்று 54, 55, 57
தைஇ - செய்து 52, 361
தைத்தண்கயம் படிதல் 81
தையல் 189
தொடங்கியோள் 12
தொடங்கின்று தொடங்கிற்று 75
தொடரி தொடுத்து 463
தொடலை - மாலை 187, 361
தொடல்செல்லா 327
தொடலை தொடுத்தல் 187, 361
தொடலைவாள் - தூக்கிட்டவாள், 206
தொடி - யானைத் தந்தப்பூண், வளைகள் கழலாதிருத்தற்கு முன்கையில் அணிவது, 24, 28, 38, 40, 83, [illegible], 330, 444, 498
தொடி கொட்ப 314
தொடிநிலை கலங்கல் 475
தொடிநெகிழ்தல் 28
தொடிபிளந்து 444
தொடிமுன்கை 38
தொடை - தொடுத்தல் 352
தொண்டி - சேரநாட்டிற்கடற்கரைக்கண்ணதொருநகரம் 171-80
தொண்டிநெய்தல் 173
தொண்டியற்று - தொண்டிபோல்வது 179
தொண்டியன்னபொழில் 174
தொண்டியன்னவரிவை 171
தொண்டியன்னவிவணலன் 180
தொண்டியன்னவென் 178
தொண்டியன்னோள் 177
தொல்கேள் - பழைய உறவு 271
தொலைச்சி - கொன்று 365
தொலைவு 134
தொறு 171
தொன்னலம் 24, 455
தொன்னல மிழந்த வென்னுடை மென்றோள் 455
தோகை - மயில் 294, 297, 431
தோகையஞ்சிறை விரித்தல் 300
தோட்கவின் 274
தோட்காவல் காட்டியவ்வே 281
தோட்டுணையாதல் 80
தோட்பசலை 459
தோடு - தொகுதி 333
தோழிமார் 1-10
தோழியறத்தொடுநிற்றல் 103
தோழியொடும் வரவேண்டல் 175
தோழிவாழ்த்தல் 149
தோள்கவினெய்தல் 498
தோணெகிழ்தல் 39, 227 230, 239
தோள்துணையாகவருதல் 496
தோள் துறத்தல் 108, 109
தோள் நயத்தல் 108, 385
தோள் நலம்வர 485
தோள் பசத்தல் 28, 452, 459
தோள்புரைபுணை 78
தோள்மெலிவு 133
தோளுக்குரியவர் 455
தோளுங்கூந்தலும் பாராட்டல் 178
தோளுற்றோர் - தோளையெதிர்ப்பட்டோர் 177
தோற்க - இழக்க, மெலிய 12
தோன்றல் 304
தோன்றி - செங்காந்தட்பூ, 420, 440
நக்க - மலர்ந்த 151
நகர் கல்லெனக்கலங்கல் 376
நகாரோ - சிரிக்கமாட்டார்களோ 85
நகுகம் - சிரிப்பேம் [illegible]
நகை 403
நகையாடி(சிரித்து)க்கூறல், 79, 121, 138, 177, 239
நசை(விருப்பம்) நனிகொன்றோர், 318
நட்பு 131, 184, 297

நட்புக் கடலினும் பெரிதாதல் 183, 184, 297
நட்பு, பிரியினும் பிரிவதன்று 297
நடந்த - சென்ற, பரவிய ...
நடுகல்லிலெழுதல் 65
நடுகலன்ன யானைக்கை 352
நடுநாட்கங்குல் 296
நடுவணன் 401
நடுவயலை, வினைதடுநாகை 11
நண்டின் கண்ணிற்குவேப்புநனை 30
நண்டின்வளை 22, 23, 27, 30
நண்டு 21, 179
நண்டு ஆம்பலையும், வயலையையும், வள்ளையையும், நென்முளைகளையும் அறுத்தல் 21, 25, 26, 29
நண்டு சேற்றில் எழுதல் 28
நண்டு தாய் சாகப்பிறத்தல் 24
நண்டு நெறகதிரைக் கொண்டு செல்லல் 27
நண்டை ஆட்டல 23
நணி - அணிமை 20, 359
நணிய - அண்ணிய 359
நந்தல் - தழைத்தல் 316
நப்பிரிந்து (நம்மைப்பிரிந்து) உறைந்தோர் 227
நப்புணர்ந்து - நம்மைப்புணர்ந்து 23, 36, 233
நம்பு - நயப்புதல் ...
நம்மறந்து - நம்மை மறந்து 36
நமமே 340
நயச்க - விரும்ப ...
நயத்தக-விரும்ப 113
நயந்தகாதலன் 386
நயந்து பூக்கின்றமலர் 88
நயந்தனென் - விரும்பினேன் ...
நயந்தோர் 137
நயப்பித்துக்கொள்கை-விரும்பச் செய்துகொள்ளுதல் 88
நயம் - ஈரம் ...
நயம்படுமுறுவகை 107
நயவர(விருப்பம்வர)ப்புணர்தல் 419
நயவரவு 365
நயவரும் - விருப்பம்வரும் 88
நரம்பார்த்தன்ன கிளவி 185
நல்கல் - அருள்செயதல், கொடுத்தல், பாதுகாத்தல் 86
நல்குமதி 179
நல்குவன் 167
நல்லூரா 298
நல்லேறு தழீஇநாகுபெயர் காலை 445
நல்லோர் - மகளிர் .
நல்வயலூரன் 183
நல்வினை நெடுநகர் கல்லெனக் கலங்கல் 376
நலங்கவர்பசலை 200
நலங்கிளர் பணைத்தோள் 421
நலங்கேழாகம் 197
நலங்கொள்ளுதல் 159
நலஞ்சிதைக்கும் 139
நலத்தகு - அழகுதக்க 80
நலநதருக்கும் 67
நலம் - அழகு, அன்பு, இன்பம், நிறம் 49, 104, 200
நலம்பசத்தல் 318
நலம்படர்தல் 420
நலம்பாராட்டல் 299, 324
நலம்வர 485
நலமிகு சுடர்நுதல் 163
நலமிழந்தவெனறடமென் றேளள், 455
நலமேம்பட்டனள் 76
நலன் - கறபுடைமை 218, 263
நலிதரு 72
நள்ளிரவில் தலைவன்வரல 104
நள்ளென்கங்குல் - நள்ளென்னு மோசையையுடைய இரவு; நடு இரவு 321
நள்ளென யாமம் 13
நள்ளென-நள்ளென்னு மோசையுண்டாக, விரைவாக 101
நளிந்து - செறிந்து 222
நளிநீர்ச்சேர்ப்ப 179
நளிமனை நெடுநகர் 324
நற்குறி 218
நற்குறிசெய்யக்கண்டுசொல்லல் 218
நற்றாய் 313
நற்றாய், கலங்கிச்சொல்லல் 377
நறவு - தேன் ...
நறியர் - நறுமணமுடையயர் 70
நறுந்தண்மார்பு 459
நறும்பூங்குரவம் 411
நறும்பூந்தண்புறவு 404, 413, 321
நறுமை-நன்மணம், நன்மை, 61, 341
நறுவடி மாஅத்து 61, 213

நறைக்கொடி-ஒருவகைக்கொடி 276
நன்பொன், 263, 436
நன்பொனன்ன சுடரிணர்க்
கொன்றை 436
நன்மான் 13
நன்மை செய்கின்றயபோலத்
தோன்றுகின்றய 297
நன்று-அறம், இன்பம், உறுதி,
குறிப்புமொழி 9, 248
நன்றுலம்ம 248
நன்று பெரிதுசிறக்க 9
நன்றும் 12, 119, 309, 401
நன்றேகாதலர் சென்றவாறே,431-40
நன்னலம்புனைய 495
நன்னுதலரிவை 46, 492
நன்னெடுங்கூந்தல் 153
நனந்தலை - அகற்சியையுடைய
இடம் 326, 329
நனவிற்காணல் 231
நனி (மிகுதி) நாண் 205, 269
நனியிரும்பரப்பு 106
நனை - அரும்பு 1
நனைய - அரும்ப 499
நாகு - பெண்பாற்பெயர் 445
நாட 251
நாடன் 183
நாடிடை விலங்கியவைப்பு 313
நாடுகிழவோன் 10, 401, 406, 407
நாண் (கயிறு) இரைகொளுவுதல் 111
நாண்மேயல் - காலைமேய்ச்சல் 95
நாணத்தால் மறைதநொழுகல் 298
நாணிக்கண்புதைத்தல் 361
நாருரித்த ஆம்பற்றண்டு 35
நாரை 7, 9, 70, 81, 114, 151-60
186
நாரை ஆமையையுண்டத்துண்டல் 81
நாரைத்தூவி - நாரையிறகு 156
நாரை, மகளிர்க்குவமை 186
நாரையின் செம்மறுத்தூவி 156
நாள் - காலை 95
நாறும் - தோன்றும், மணக்கும்
113, 192
நானம் - நறுவிரை ...
நிகர்க்கும் - மாறுபடும் 2
நிகர்த்தல் 67
நிகரா - பகையாத 67
நிகரி - பகைத்து 67
நிகழ்ந்தது 118
நிணம் 391
நிணம்பொதிவழுக்கு 207
நிணவல்சி 391
நிணவூன்வல்சி 365
நிமித்தம 218
நிரந்திலங்கு (ஒழுங்குபட்டு
விளங்குகின்ற) அருவி 228
நிரம்பா இயவு 326
நிரை - வரிசை 201
நிரையிதழாயமலருண்கண் 242
நிரையோதி 222
நிரைவளை முன்கை 242
நிலங்காய் காணம் 321
நிலவினன்னநேரரும்பு (முல்லை) 451
நிலனணிகெயதல் 435
நிலைஇ - நிலைத்து 398
நிலைநின்ற இன்பம் 105
நிவக்கும் - ஓங்கும் 278
நிவந்த - மேலான ...
நிழல் - குளிர்ச்சி ...
நிழற்றுதல் - ஒளியைச்செய்தல்
35, 71
நிறநுறந்து 423
நிறுஉம் - நிறுத்தும் 181
நிறையருநெஞ்சம் 191
நின்மொழிவல் 60, 77
நின்றதனலையும் 160
நின்றநிலபொருட்பிணி 336
நின்றனறு - நின்றது 62
நின்று - நின்றது 52
நினனேபோலுமஞ்ஞை 192
நினை இ 186
நினைத்தவழியொழுகுங்குண
முடைய பெண்டிர் பலரைப
பெறுதல் 271
நினைத்தொறும் - நினைத்தலைச்
செயயுந்தோறும் 373
நீட்டித்தல் 317
நீடினமென்றுகொடுமைதூற்றல்,478
நீடுநினைதல் 358
நீடுவர்கொல் 311
நீண்மதிலரணம் 441
நீத்தல் - துறத்தல், 265, 277, 283
நீத்து (பெருக்கத்தையுடைய) நீர் 162
நீயார்மகளை 79
நீயேன் - விடேன், நீங்கேன் 22

நீர்க்கோழிச்சேவல் நீலநிறத்தது, 51
நீர்த்துறைத்தெய்வம் 28
நீர்க்கோழிப்பேடை 51
நீர்நசைக்கூக்கிய உயவல்யானை 379
நீர்நாய் வாளைபிரை பெறுதல் 63
நீர்ப்படர்தூம்பு 109
நீர்ப்புணை 78
நீர்பெய்யுங் கண்ணிற்கு, மாரி மலர் 19
நீர்வளவருணனை 68
நீர்வார் கூந்தல் 186
நீரலைக்கலங்கி - நீர்அலைத்தலாற் கலங்கி 77
நீரறல் 120
நீராடெருமைக்கு, ஆம்பிஉவமை 98
நீரிகுவன்ன (நீர்விழுதலையொத்த) நிமிர்பரிநெடுந்தேர் 165
நீலப்பூ 2
நீலம் - கருங்குவளைப்பூ, இது நெய்தலினும் சிறந்தது; கருமை, 2, 115, 116
நீலம் மாலைக்காலத்திற்கூம்புதல் 116
நீலமணி 189
நீலவிருங்கழி 116
நீள்வரிநெடுங்கண் 498
நீனிறப்பெருங்கடல் 102
நீனிறவியலகம் - கடல் 101
நுகர்தல் - அனுபவித்தல் 167
நுகர்ந்துகழித்தமார்பு 81
நுடக்கம் - அசைவு 71
நுடங்கல் - அசைதல் 11
நுண்பலழிதுளி 251
நுண்புரி வண்கயிறு 489
நுண்பூண் - நுண்ணியதொழி லமைந்த ஆபரணம் 127
நுண் பொடியளைஇக் கடல் தூர்ப்போள் 124
நுண்மணலடைகரை 115
நுண்ணேர்புருவம் 218
நுணங்கு (நுண்மை) இழை 174
நுணல் - ஒருவகைத் தவளை; நுணலையென்றும் வழங்கும் 467-8
நுணவம் - நுணா 342
நுணுக்கம் 82
நுதல் (நெற்றி) சிவத்தல் 105
நுதல்தேம்பல் 56
நுதல்நாறுதல் 413, 192,
நுதல்பசத்தல், 55, 67, 107, 161, 219, 222, 225, 227, 230, 234, 423, 424
நுதல் பொன்போல் கவின் கொள்ளல் 105, 229, 230, 454
நுதல் மால்செய்தல் 194
நுதி 444
நுந்தை - உன்தந்தை 92, 98, 291
நுவணை - தினைமா 284, 285
நூற்றன்ன - நூற்றாற்போன்ற 211
நூற்றிதழ்த்தாமரைப்பூ 20
நெகிழ்த்தல் - கழலச் செய்தல், நிலைகுலையச்செய்தல், 20
நெகிழ்பு - நெகிழ்ந்து 20
நெஞ்சங்கொண்டொளித்தோள் 191
நெஞ்சம் வறிதாதல், 17
நெஞ்சமர்ந்தோர் 293
நெஞ்சழிதல் 17
நெஞ்சிற்குச்சொல்லுதல் 288
நெஞ்சினைத்தூதுவிடுதல் 317
நெஞ்சு 329, 331
நெஞ்சுணத்தேற்றல் 372
நெட்டிடை - நீண்டவிடம் 270
நெடித்து - தாமதித்து 85
நெடிது துயர்ந்துவருதல் 70
நெடுங்கதிர் நெல் 95
நெடுங்கமழ்பூளிதல் 322
நெடுங்கான மராஅம் 383
நெடுங்கொடி முல்லை 422
நெடுஞ்சுவர் நல்லில் 386
நெடுஞ்செம்புற்ற மீயல்பகர 197
நெடுநகர் 324, 376
நெடும்பொறைமிசை 430, 431
நெய்த்தோர் - இரத்தம் 335
நெய்தல் - நெய்தற்பூ; இது கருங் குவளைச்சாதியிற் றாழ்ந்தது, 2, 96, 101, 109; நெய்தனிலம் 96, 151, 155, 170, 173, 181, 190, 412, 435, ப. 142
நெய்தல்மாலைக்காலத்திற்கூம்பல் 183
நெய்தல் வைகறையில் மலர்தல் 188
நெய்தலங்கண்ணி - தலைவி 135
நெய்தலுறைப்ப 186
நெய்தற்கு நீலமணி 189
நெய்தற்கொடி 101
நெய்தற்சாதி சிறப்பில்லாதது 2

நெய்தற்பூ 2, 96, 188
நெய்தற்பூ கண்ணிற்கு உவமை, 188
நெய்தற்பூச்சூடல் 173
நெய்தற்பூவுஞ் செருந்தியும் விரவிய மாலையணிதல் 182, 187
நெய்தற்றழை பாவைபுனைதல் 187
நெய்தனறுங்கூந்தல் 173
நெய்தனீர்ப்படர் தூம்பின்பூ 109
நெய்யொடு மயக்கிய உழுந்து நூற்றன்னவயலை 211
நெருங்கிக்கூறல் 12
நெருங்கி வாயில்நேர்வித்தல் 152
நெருங்குதல் 155, 180
நெருநல் - நேற்று 113, 369
நெருநற் குறிசெய்ததனை 369
நெருநை - நேற்று 71
நெருப்பவிர்கனலி 388
நெருப்பு, காற்றால் வளர்தல் 395
நெருப்புக்கொடி 353
நெல் 1-4, 27, 30, 48, 19, 95
நெல்லறுத்தல் 190
நெல்லி 334, 381
நெல்லிக்காயைத் தின்னல் 381
நெல்லின் பூ 30
நெல்லும் பொன்னும் 1
நெல்விளைந்தசெறு 269
நெற்கதிர் 27
நெற்கதிரை ஈண்டு கொண்டு செல்லல் 27
நெற்போர் 58
நெற்றி சிவத்தல் 105
நெற்றி பசத்தல், 55, 67, 107, 161, 222, 225
நெற்றி முல்லைநாறல் 413, 492
நெற்றி யழகு கொள்ளல் 200, 229, 310
நெறிமருப்பு(முடங்கியகொம்பு) எருமை நீலவிரும்போத்து 91
நெறிவிலங்கதர 355
நென்முளை 29
நென்னல் - நேற்று 113
நேர்கல்லேன் - ஒவ்வேன்' 151
நேர்மை - நுண்மை ...
நேர்வளை 269
நேர்வித்தல் - உடன்படுவித்தல் ...
நேரிறைப் பணைத்தோள் 181, 239, 468
நேரிறைமுன்கை 384, 493
நேரே மாயினும் 114
நொதுமலர் - அயலார், 180, 192
நொதுமலர்வரைவு, 110, 201, 220, 266, 367
நொதுமலர் வரைவு வேண்டிவிடுத்தல் 168, 205
நொதுமலாளர் 187
நொந்ததன்றலையும்-நொந்ததன் மேலும் ...
நொந்துசொல்லல் 379
நொந்து நொந்துயவல் 491
நோக்குதல் - நினைத்தல் .
நோகோ (நோவேனோ) யானே 107
நோதல் 262
நோம் - நோகும் ...
நோய 101, 320
நோய்க்கு, தலைவிமருந்தாவாள் 99
நோய்க்கு மருந்தாகிய கொண்கன் 101
நோய்தணிதல் 150
நோயப்பாலஃது - நோயின் பகுதியது 161
நோவேன் 378
நோற்றனையோ 365
நோன்றாள் - வலியதாள் 389
பக்கல் 92, 99
பக்கு - பை 271
பகடு - பெருமையினன் 3
பகர்தல் - கொடுத்தல், 13, 195, 430, 497
பகர்வர் - பண்டவாணிகர் 271
பகரும் - கொடுக்கும், விற்கும் 13, 430
பகல்விளக்கு 56
பகற்குறி, 186, 191, 215, 260, 264
பகற்குறியிடம்புகல் 293
பகற்றீ 57
பகன் மதியுருவிற் பகன்றை மாமலர் 456
பகன்றை - கிலுகிலுப்பை, சிவேதைக்கொடி 456
பகன்றைக்கண்ணி 87, 97
பகன்றைக்கண்ணிக்கோவலர் 87
பகன்றைகூதிர்க்காலத்துமலர்தல் 456
பகன்றைவான்மலர் 97, 456
பகைத்தழை - ஒன்றற்கொன்று

மாருகியதழை 187, 211
பகைதணிதல் 465
பகைவர் புல்லார்தல் 4
பச்சூன்பெய்த பைங்கிணவல்சி, 391
பசத்தல் - பசலை நிறமடைதல், 28, 55, 67, 161, 222, 225, 264, 318, 452, 459
பசந்தன்று - பசந்தது 35, 141
பசந்தன - பசலையுற்றன ...
பசந்தனள் 366
பசப்பசீக்கம் 277
பசப்பித்தல் 67
பசப்பு - பிரிவாற்றாமையாலுண்டாவதொரு நிறவேறுபாடு 429
பசலை, 29, 36, 101, 111, 145, 200, 231, 459
பசலைக்கொடிமாலை 11, 52
பசலைகொள்ளல் 29
பசலைசெய்தல் 141
பசலைநீக்கம் 105, 134, 229, 454
பசலைபாய்தல் 231
பசிதின - பசி அறிவைவருத்த 305
பசியடநிற்றல் 168
பசுங்கிளிசிறுவடிவிற்று 282
பசப்போல்பெண்டிர் 271
பசும்பொன் 74
பசுமோரோடம் 93, 95
பஞ்சாய்க்கூந்தல் 76
பஞ்சாய்க்கோதை 51
பஞ்சாய்நாராற்பூததொடுத்தல் 54
பஞ்சாயப் பாவை - பசியசண்டான் கோரையைக் கிழித்துச்செய்யப்பட்ட பாவை, 155, 383 4
பஞ்சுரம் (பாலைப்பண்) விளிப்பினும் 311
படப்பை - தோட்டம், பக்கம், 203, 210, 246, 251
படப்பைத்தேன் 203
படர் - துன்பம், நினைவு, 95, 107, 477, 491
படர்தரல் 289
படர்தல் - செல்லுதல் 420
படர்மலியருநோய் 95
படர்மெலிதல் 107
படருழத்தல் 486
படல் (கண்படுதல்) இன்பாயல் 195
படலை - மாலை 370, 476
படிதல் 288
படீஇயர் - தூங்குக, படுக 142, 450
படுகிளிகடிதல் 286
படுதிரை - ஒலிக்கின்றதிரை 107
படுபு - பட்டு, படுதல் 250
படுபுள் 365
படூஉ - படுத்தி 246
படூஉம் அகப்படுத்தும் 196, 283
பண்டமாற்று 47, 48
பண்டவாணிகர்மை 271
பண்டு - பழமை ...
பண்டையளவு 93
பண்ணை பாய்தல் - விளையாட்டாகப்பாய்தல், ஒருசொன்னீர்மையன 73, 74
பண்பில சொல்லும் - பொய்சொல்லுவான் 267
பண்பு - குணம் 89, 175, 176
பண்பும் பாயலும் 176
பண்புமாறுடைத்து 402
பணித்துயில் 14
பணை - குதிரைப்பந்தி, பருமை ...
பணைத்தோள், 99, 135, 181, 239, 318, 421, 438, 459, 481
பணை நிலைமுனை இய 149
பதக்கலை (பள்ளத்தை) யானை வெளவல 304
பதம் - உணவு, காலம், 400
பதுக்கை இலக்குவியல், கற்குவியல் 362
பதுக்கைத்தாயகவலை 362
பதைத்தல் 155, 156
பதைப்ப - அசைய 156
பந்தாடுமகளிர் 295
பந்தும் பாவையுங்கழங்கும் ஒழித்தல் 377
பயந்தன்று - கொடுத்தது 164
பயந்தனம் - பெற்றேம் 70
பயம் பிரயோசனம் 56, 244
பயன்படாத சொல்லைச்சொல்லலாகாது 136
பயிர் - பறவையும் விலங்கும் தம்முள் ஒன்றனை யொன்று அழைக்கும் ஒலிக்குறிப்பு 60
பயிர் விளைப்பார் பொய்ம்மைவகையாற் புலி பண்ணிவைத்தல், 246

பயிற்றி - பல்காற்செய்து 103
பரத்தை, 40, 48, 61, 86, 121, 135
பரத்தைமார்பு - பரத்தையை நுகர்ந்த அடையாளத்தை யுடையமார்பு 84
பரத்தையர் 70
பரத்தையரழுவை 32, 38, 40
பரத்தையருடன் சேர்க்கை ...
பரத்தையருள்ளும் புல்லியாள் 164
பரத்தையரைத்தேரேற்றிவருதல் 62
பரத்தையரொடு, தலைமகன் புனலாடல் 64, 71, 75
பரத்தையிடத்தான் 265
பரத்தையிற்பிரிந்ததலைவன் வந்த பொழுது தலைவி மகிழ்தல 188, 189
பரத்தையிற்பிரிந்தோன் பிள்ளை முகமாக வீட்டிற்கு வருதல் 159
பரத்தையின் கோபம் 82
பரத்தையையிற்பரத்தையாக வரைதல் 152
பரதவர் - நெய்தனிலமாக்கள் 195
பரந்த - பரவிய ...
பராயக்கடனுறைத்தல் 391
பரி - குதிரை, செலவு 13
பரிசம 201
பரிதல் - அறுத்தல் 95, 101
பரிந்து அறுத்து, அன்பு கூர்ந்து 95, 160
பரிய - வருந்த ..
பரியல் - வருந்தாதே 392
பரியுடைநன்மான 13
பரியுளை வேழப்பூவிறகு 13
பருந்திருளிவாயப்பேடை 321
பருந்து, சிள்ளைவீழ்தல் ப. 113
பருந்து வீழ்ந்தெடுத்த பைந்தலையரவம் ப. 143
பருவங்கண்டாற்றுளாதல் 153
பருவங்கண்டு வேறுபடல 162
பருவங்குறித்துப்பிரியல 368, 111
பருவஞ்செய்தன பைங்கொடி முல்லை 476
பருவத்தாலணிகொள்ளீல் 120
பருவத்திற்கு முன்னேவந்தமை தோன்றக்கூறல் 411
பருவம்வந்துநின்றது 472
பருவமன்று 162
பருவமாக்குயில் 369
பருவரல் 488
பருவவரவின்கண் ஆற்றுவித்தல். 451
பருவவரவின்கண் உருப்பாடு கண்டு தலைவனசொல்லல் 446
பருவவரவின்கண் தலைமகள் ஆற்றுளாதல் 454
பருவவரவின்கண் தலைமகன் தலைமகளை நினைத்தல் 447
பருவவரவுகண்டு தலைவன் கடிதின் மீளல் 357
பல்குன்றமிறத்தல் 372
பல்பொறிச்சிறுகண்யானை 355
பல்லான கோவலா 176
பல்லிதழுண்கண் - பலஇதழ்களை யுடைய மலரையொக்கும் மையுண்டகண், 170, 190, 334, 351, 171
பலவிருங்கூந்தல் 308, 429
பலவூழ் - பலமுறை 374, 390
பல்லூழ்நினைத்தல் 374
பல்லூழ்மறுகி 390
பலகால் 166
பலர்புகழ்சிறப்பு. 472
பலர்மடிபொழுது பலருந்தூங்குகின்ற இராக்காலம் 104
பலவழியாலும் வாயில் நேராளாய தலைமகள் 155
பலவின் கொழுஞ்சுளை நறும் பழம் 214
பலவின்பழம் 214, 216, 351
பலவின்வெளிறின் சிறுகாய 351
பலாப்பழம் வீழ்ந்து தேனிறாலை கீறுதல 214
பலாமூசைச் சுரஞ்செல்வோருண்டல் 351
பலி - தேவருணவு, பூசை 259
பவளப் ப 143
பழநெல் 48
பழனப்பாகல் 99
பழனம் - ஊர்ப்பொதுவானவயல், வயல், 4, 53, 60, 70, 85, 89, 94, 96
பழனவெதிர் - கரும்பு 91
பழுனி - பழுத்து 393 414
பள்ளி இடம், படுக்கை 63
பள்ளியிடத்துய்த்தல் 148
பள்ளியிடம் 148, 283
பற்று - ஆதாரம் ...
பறவை - வண்டு 82, 303

பறழ் - குட்டி 272, 273, 278
பறை - பறத்தல் 86, 180
பறைதபுமுதுகுருகு 180
பன்மலர்நறுந்தண்சோலை 241
பன்மலையிறத்தல் 321
பன்றி 261 - 70, 323, 397
பன்றி இளம்பிறைக்கோட்டது 264
பன்றிஉழவனமுண்ணல் 267
பன்றிக்குட்டி 265, 397
பன்றிக்குருளை 265, 26-, 397
பன்றிக்கோடு 264
பன்றி கட்டளையையொப்பது 263
பன்றி கிழங்ககழ்தல் 270
பன்றி சிறுகட்பெருஞ்சினத்தது 266, 267
பன்றிதினைமேய்தல் 261, 263, 268
பன்றிப்பிணவு 264, 323
பன்றிப்பெருஞ்சினவொருத்தல் 266
பன்றிமுகத்தாலுழுதல் 269, 270
பன்றியொருத்தல் 266, 267
பன்றியொருத்தல் உழவனசெறு கவருதல் 267
பன்றிவளைவெண்மருப்பது 265
பனி - கண்ணீர், குளிர்ச்சி, 159, 208
பனிகூர்ந்தவருளில்வாடை 179
பனித்துயில் 14
பனிநலிய 457
பனிநீர்ச்சேர்ப்பு 159
பனிப்ப - நடுங்குவார்கள் 177
பனிமலர்க்கண்ணி 179
பனிமலர்நெடுங்கணபசலைபாய 477
பனியலைக்கலங்கி - பனியலைத்த லாற் கலங்கி 471
பனியலைஇய கூதிர்ப்பெருந்தண் வாடை 252, 455, 456
பனியலைஇய வறசிரம 470
பனியிருங்குன்றம் 337
பனிவளர்களவு 447
பனை 111
பாஅய 378
பாக்கம்-ஊர், சிற்றூர், டக்கத் துள்ளதென்றபடி 439
பாகம் - பங்கு ...
பாகல் 99
பாங்கற்குத் தலைமகன்கூறல் 191
பாங்கறகூட்டம் 175
பாங்கன் - தோழன் 11, 255
பாங்காயினார் 40, 81,67- 90
பாங்கி - தோழி 1.
பாசடைநிவந்தபனிமலர்க்குவளை 225
பாசறை - பாடிவீடு 427, 460, 461, 480, 500
பாசறைக்கண்வேந்தரொடுவினைப் பொருட்டால்தலைவன்போதல் 449
பாசறையருந்தொழிலுதவல் 446
பாசிசூழ்ந்தபெருங்கழல் 206
பாசிலைச்செருந்தி 111
பாட்டுடைத்தலைவன் 1-10
பாடமோதுதல் 271
பாடல்சான்ற 447
பாடிமிழ்பனித்துறை 192
பாடு இடம், இயல்பு, ஒலி 26
பாடுசிறந்து 484
பாண் - பாணச்சாதி 47, 48, 49
பாண்டில் - அகல், வட்டம், 310, 316, 405
பாண்டிற்காசு வட்டக்காசு, 310, 316
பாண்டிற்செஞ்சுடர் கால்விளக்கு, 405
பாண்டிற்பொலங்கலம்-வட்ட மாகச்செய்த பொன்னணி 316
பாண்மகள் மீன்விற்றல் 47 - 9
பாண்மகன் - பாணன் 48
பாணே 472, 473, 475, 477 - 9
பாணர் 408, 458
பாணர்நரம்பு 100, 402, 407
பாணன் - ஒருசாதியான், யாழ் வாசித்தலையுடையவன் 1, 43, 47, 82, 89, 111, 131 - 40, 410, 471 - 5
பாணன் தூதாகிச்செல்லுதல் 140
பாணன் நாணிரைகொளுவிமீனை மாய்த்தல் 111
பாணன்முதலாகியபக்கத்தார் 41
பாத்தரும் - பாக்கும் 288
பாதி 65
பாதிரிப்பூ 346, 361
பாயுந்தெனை 278
பாய - பாவிய ...
பாயல் - தூக்கம், படுக்கை, 176, 195, 274, 315
பாயலின்றுணை 96, 293
பாயலுணர்த்தி - எழுப்பி 290
பார்ப்பனக்குறுமகவின் (பார்ப் பனச்சிறுவனின்) குடுமி, குதிரைத்தலைக்குடுமிக்கு 202

பார்ப்பார்ஓதுக 4
பார்ப்பு - ஆமை, குரங்கு, முதலை முதலியவற்றின் இளமைப் பெயர், 41, 43, 44, 272, 273, 280
பாராட்டல் 178, 299, 324, 335
பால் - பழவினை, விதி 110, 376
பாலாரும் 168
பாலை, 213, 317, 366, 367; ப 112
பாலைக்குரித்தாகிய வேனில் 369
பாலைக்குரியகருப்பொருள் 370
பாலையிறகுநவர் ஆலங்கட்டியைத் தொகுத்தல் 213
பாலையிறசெல்வோர் வெள்ளி லோத்திரமலரையணிதல் 301
பாவமொழிக 7
பாவை 125, 128, 155, 341, 375, 377, 383, 384, 389
பாவைபுனைதல் 187
பாவையன்னதுணை 307
பாவையன்னவென் 221
பாழ் 328, 329
பாழ்படுதல் 317
பாறை 219, 275
பிசிர் - சிந்துதல் 161
பிசிர்க்கருவி 461
பிடவம் - பிடா 130, 161
பிடவமலர்தல் 499
பிடவு - பிடா 112, 136, 461, 499
பிடவுமுகை 461
பிடி - பெண்யானை 216, 305, 416
பிடிசெத்து 239
பிடிமா 116
பிடியீன்றமடங்குநடைக்குழவி 216
பிண்டி - மா 285
பிணர் - சருச்சரை 239, 352
பிணவின்குட்டி 265
பிணவு - செந்நாய், பன்றி இவற்றின் பெண்பாற்பெயர், 265, 323 351
பிணவுப்பன்றி 264
பிணை [illegible]
பிணித்தல் 356
பிணிவீடு - கட்டுவிடுதல் 447
பிணை - பெண்மான் 52
பிணையல் - மாலை 52, 91
பிரசம் 406, 417
பிரசமூதும் போதார்புறவு 106
பிரிந்தனுமை 219
பிரிந்தனராயினும்பிரியலன் 39
பிரிந்துறலறியாவிருந்து 419
பிரிந்தென - பிரிய 110, 183, 192
பிரிந்தோர்தம்மோன்போலான் 475
பிரிமே - பிரிவாயாக 308
பிரியலம் 235
பிரியாதேயென்றல் 308
பிரியல் 239, 286
பிரிவாற்றாமை 208, 220
பிரிவிடைவேறுபட்டகிழத்தி 461
பிரிவு 232
பிரிவுடன்படுத்தவேண்டல் 302
பிரிவுநீடவாற்றாயதலைமகள் 468
பிள்ளை - முதலை, வெள்ளாங்குருகு இவற்றின்பார்ப்பு 21, 151-60
பிள்ளையையும் பிரிந்தாரேயென்றல் 265
பிளிற்றுதல் - ஒலித்தல்; இது பெரும்பாலும் யானையொலிக்கும், அவ்வொலியைப்போன்றவற்றிற்குமே வழங்கும் 55
பிற்றைநான்று - மறுநாள் 261
பிறக்கு (பின்) ஒழிதல் 385
பிறங்கல் (உயர்தல், செறிதல்) மலை 318, 387
பிறங்கிய விளங்கிய [illegible]
பிறங்குநறுஞ்சோலை 395
பிறங்குமலை 316
பிறந்துழி - பிறந்தவிடத்து ...
பிறர்க்குவருந்தஞ்செய்யாமை 190
பிறழ்தல் - புரளுதல் 179
பிறிதுபகிர்ச்சி 72
பிறிதுநினைதல் 178
பிறிதொன்றாகக் 110
பின்றைபனைகோட்டகேழல் 264
பின்முறையாக்கிய பெரும்பொருள் வதுவை 292
பின்னை 239
பின்னிருங்கூந்தல் - பின்னியகரிய கூந்தல் 281, 492, 195
பீடுகெழுவேந்தன 450
பீர்க்கங்கொடி 464
பீரத்தலர் 452
பீரம் - பீர்க்கு 452, 464
புகர் - குற்றம், புள்ளி 286
புகர்நிழல 368
புகர்முகவேழம் 239
புகல் - இருப்பிடம் 295

புகவயா - புகுதற்குவருந்த 314
புகா - உணவு 325
புகை கூட்டுவிரைகமழ்தல் 212
புடைக்கும் - அடிக்கும் 280
புணர்துணை 15, 72
புணர்ந்துடன்போதல் 280
புணர்வு - புணர்தல் ...
புணரி - அலை, கடல் 150
புணைக்குத்(தெப்பத்துக்கு)தோள் 78
புதல் 416, 455, 456, 464, 496
புதல்வற்கவைஇய தாய்புற
முயங்கல் 402
புதல்வன் - மகன் 65, 66, 265, 101
402, 112
புதல்வன்தாய 90, 405, 442
புதல்வன், முலைக்கு அழல் 424
புதல்வன் வாயிலாகவருதல் 157
புதற்கானம் 216
புதற்பூமலர்தல 215, 437
புதன்மலர்மாலை 216, 463
புதன்மிசைநறுமலா 463
புதன்மிசை நுடங்கும்வேழம் 17
புதுக்கலத்தன்ன கனியவாலம் 303
புதுப்புனல் 53, 78
புதுப்புனலாடல், 31, 53, 61, 77 9
411
புதுப்புனலாடவேண்டல் 72
புதுப்பூவதிரல் 345
புதுவோர் - புதியவர் 17
புதைத்தல் - மறைத்தல் 197
புரக்கும் காக்கும் ...
புரவி 422
புரிதல் - வளைதல் 189
புரிவளைத்தோள் 133
புருவம் 218
புருவை - பெண்ஞடு 238
புரை - ஒப்பு, வீடு 210, 319, 376
புரைதல் 255
புரையோன் - உயர்ந்தோன் 252
புல்ல - தழுவ ...
புல்லரையோமை 316
புல்லார் - பகைவர் 459
புல்லார்தல் 4
புல்லியான் 164
புல்லியாற்றுப்புரையோன் 486
புல்லென்குன்றம்-பொலிவழிந்த
மலை 270
புல்லென்றன பொலிவழிந்தன 133
புல்வேய்க்குரம்பை - புல்லால்
வேய்ந்த குடில் 252
புலக்கும் - பிணங்குவாள் 87, 90
புலக்குவேமல்லேம் 80
புலங்காத்தல் 260
புலத்தல் 97, 393
புலத்துறை ப. 142
புலப்படுதல் வெளிப்படுதல் ...
புலம் - இடம் 192
புலம்ப - வாட 496
புலம்பந்துறைவன் 152
புலம்பல் 378
புலம்பன - நெய்தனிலத்தலைவன் 120
புலம்பினறு - புலம்பியது 98
புலம்பு - கடற்கரை, தனிமை,
152, 197, 236
புலம்புகொண்மாலை 197
புலம்புகொள 321
புலம்புதீர்தல் 495
புலவி-புலத்தல், வெறுத்தல் ..
புலவிநீக்கல் 72, 97
புலவிநுணுக்கம் 82
புலவு - புலால்நாற்றம் 63, 210
புலவுச்சேர்துறுகல் 210
புலனுதல் 179
புலால் 1
புலால்ஞ்சிறுமீன் 10
புலி, 218, 246, 265, 266, 274,
296, 316, 373
புலிக்குருளை 265
புலிக்கோட்பிழைத்த கலை 373
புலிகுழுமல் 274
புலிகுறுங்கைத்து 216
புலிகொல்பெண்பாற்பூவரிக்குருளை 265
புலிப்பொறிவேங்கை 396
புலிப்போத்து 246
புலி, பன்றியைக்கொல்லுதல் 265
புலிபன்றியொடுபொரல் 266
புலிமழைபோற்குழுமல் 218
புலிமுழக்குக்கு அஞ்சிக் கடுவன்
வரையகத்துப்பாய்தல் 274
புலிமுழங்கல் மேகத்திற்கு, 218, 274
புலியாற்கொல்லப்பட்ட
பன்றிப்பிணவு 265
புலியானைக்குழவியைக்கொல்லல் 256
புலியேற்றை (ஆண்புலி) யானைக்
குட்டியைக் கொல்லப்பலாநீழ
லில் ஒளித்திருத்தல் 216

புலா ., 10

புலிவழங்கத்தம் 386
புலிவழங்கதாகானம் 316
புழுங்கனெல்லின் வெண்பொரி ப. 143
புழை (உட்டுளை)க்காலாம்பல் 34
புள் - பறவை 188
புள்ளிக்கள்வன் 21, 22, 24
புள்ளியறகலிமாப்பூண்டதேரே - பறவையைப்போல நிலந்தீண்டாத செலவினையுடைய கலித்த குதிரை பூண்டதேர் 481, 486
புள்ளினமொலிப்ப 153
புள்ளுமறியாப்பல்பழம 398
புள்ளுமாவும்புணர்ந்தினிதுகள 414
புள்ளொலி 382
புள்ளொலிதேர்மணிக்குரலுக்கு 102
புள்ளோப்பல் 365
புளிங்காயவேட்கை - புளியங்காயை உண்ணவேண்டியவிருப்பம் 51
புற்றம் - புற்று 197
புறமீயல்பகரல் 497
புறங்கூறல் 87
புறங்கூறுமை 11
புறத்தார்கருப்புலனுதம 179
புறத்தொழுக்கத்திறகுத் துணையாகிய அறிவிலாதார் 11
புறத்தொழுக்கம் - பரத்தையரை விரும்பி நடத்தல், 1, 15, 21, 59, 95, 97, 98, 240
புறந்தால பாதுகாத்தல் 25
புறந்தரவு 428
புறப்பேடை (பெண்புறு)சேவல இன்புறஇரங்கல 425
புறமாற 226
புறமாறி - மனம்வேறுபட்டுப் புறத்தேசென்று 226
புறமுழுமுதல் ...
புறவணிநாடன 105, 106, 424
புறவின்சேவல் 425
புறவிலுடு 462
புறவிறுடுங்குமுயல் 421
புறவு-முல்லைக்கொடி; முல்லை நிலம், 404, 406, 411, 421, 424, 462, 485, 494, 495
புறனுரைத்தல் 67
புறனுரைதாள் 88
புனகண் - சிறியகண்; துன்பம் 386
புன்கண்யானை 386
புன்கர்பூவுக்குப்பொரி 317, 368
புன்கு - ஒருவகைமரம், 260, 283, 317, 368
புன்புலநாடன் 421
புன்புலம் - புன்செய் 421
புனபுலமயக்கம் 260, 283
புன்றலை - சிவந்ததலை; புறகென்றதலை 273
புன்னை 103, 110, 117, 132, 161, 169, 189
புன்னைத்தாது பொன்னொப்பது 189
புன்னைப்பூ பொன்னிறம்விரிதல் 110
புனங்காத்தல் 207
புனங்காவல் 260
புனங்காவற்குரியளாயிறத்தல் 281
புனங்கொய்தபினபு அரிதாளில குருவி இருத்தல் 295
புனம் - மலைக்கொல்லை 290, 117
புனல் - நீர 72, 80, 98
புனலாட்டு 72, 80
புனலாடலாற் கண்சிவத்தல் 80
புனலாடுதல 98
புனவர் - புனத்தைக்காப்பவர் 295
புனறரும் புணர்ச்சிகூறுதல 367
புனிற்று 92
புனிறுக்காய 25
புனிறு பன்றநுணிமை 25
புனிறுதீரேனல 26?
புனைதல 187
புனையிழையொழிச்சாஅய 167
புனையிழைமகளிர் 382
பூக்குறறு 23
பூக்கெழுகுன்றம் 210
பூக்கொய்மகளிர 297
பூங்கதுரள 375
பூசல ஆரவாரம், வருத்தம், 315, 180
பூண்விளங்ககலம 352, 353
பூதகருமபு 4
பூதத மாஅதுதுா 10
பூத்தருபுணர்ச்சி 366
பூப்பறிப்பார் 187
பூப்புரையுண்கண் 376
பூபபெயதியபின்மணம் 110
பூவணிகொண்டன்றுறடிறவே 41?
பூவணிதல்
பூவுப்புலாலும்
பூழ் - குறுமபூழ்ப்பறவை 466, 16?

பூழில் (அகில்) ஏழுபுகை கூட்டுவிரைகமழ்தல் 212
பெடை - குயில், சம்பங்கோழி இவற்றின் பெண் ..
பெண்டிர் 271
பெண்டு - மனைவி, 57, 68, 69, 83, 89, 113, 283, 296, 387
பெண்ணை - பனை 111
பெண்பனைநிழற்குக் களங்கனி 261
பெண்பாற்புலி 246
பெண்மையைவெளவல் 216
பெதும்பைப்பருவத்தாள் 69, 121
பெய்ம்மணல் 248, 249
பெய்ம்மழை 462
பெயர்தந்தேன்|பெயர்ந்தேன் 118, 355
பெயர்வுழி 204
பெயரும் - மீளும்
பெயல்-பெய்தல் 434, 118
பெயல்பொழிந்தவின்பம் 131
பெயலாற்றுவெவ்வன்கண் 232
பெயலொடுங்கின்றுவானம் 169, 488
பெரிதாகின்று-பெரிதாகாநின்றது ...
பெரிது (மிகப்) புலம்பினன் 475
பெருங்கல்வெற்பன் 300
பெருங்கலதர் 359
பெருங்களுடன் 218
பெருஞ்சினவேந்தன் 112, 160
பெருந்திருவுறுகென 355
பெருந்துறை 188
பெருந்தேனிமிழ்தல் 292
பெருநீர்-கடல் ...
பெரும்பசவேனில் 100
பெரும்பயறு 17
பெரும்புன்மாலை 481
பெரும்பொருள்வதுவை 292
பெருவரைநாடன் 278
பெருவிருந்து 481
பெற்றுழிப்பேணும் இயல்பு 213
பெறலருங்குரைத்து - பெறுதற்கரியது 101
பெறற்கரிதுதில்லை 260
பெறுபவோ - பெறுவார்களோ ...
பேடை-நீர்க்கோழியின் பெண் 60, 85, 321, 425
பேணுளோ - விரும்பிப்புட்கொள்ளாளோ 68
பேதை - இளம்பருவப்பெண் 91
பேதைமையைவிளக்கல் ...
பேதையங்கொன்றை 462
பேதையர்கரும்பின்பூவணிதல் 91
பேடன் ப. 142
பேரமர்க்கண்ணி 412
பேரமர்மழைக்கண் 214, 282, 427
பேரொடுபுணர்ந்தன்றிவளுயிர் 367
பை 271
பைங்காய்நெல்லி 381
பைங்கிளி 284, 375
பைங்கொடிமுல்லை 476
பைஞ்சாய்கூந்தல் 76
பைஞ்சாய்ப்பாவை 155
பைஞ்சுனை 225
பைஞ்சுனைப்பூத்த பகுவாயக் குவளை 299
பைதலம்-துன்பத்தையுடையேம் 135
பைதற (பசுமையற) வெந்தபாலை 317
பைதறுகுன்றம் 305
பைந்தினையுணங்கல் 468
பைபய - மெல்லமெல்ல 83, 113, 396
பைம்புதல் 438, 456
பைம்புதற்பல்பூ 138
பைம்புறச்சிறுகிளி 283
பைம்புறப்படுகிளி 260
பைய - மெல்ல 74, 389
பையுணெஞ்சு 489
பையுள் - துன்பம் 216, 189
பையென - மெல்ல 451
பொங்கரி 171
பொங்கல்-பொங்குதல்; மிகுதல் 276
பொங்கலிளமழை 276
பொங்குகழிநெய்தல் 186
பொங்குபெயற்கனைதுளி 448
பொத்துதல் - மறைத்தல் ...
பொதி 169
பொதுப்பட்டிருப்பான் 88
பொதும்பர் - இளமரக்கா 144, 162
பொதுமகளிர் - பரத்தையர் 184
பொதுமனை 3
பொய்க்கும்-பொய்கூறுவான் 154
பொய்கூறலாகாது 37, 43, 154
பொய்கை 6, 34, 35, 44, 61, 70, 97
பொய்கைக்கு அணிதாமரை 6
பொய்கைத்து - பொய்கையையுடையது 41
பொய்கைப்பள்ளி 63
பொய்கைப்பூ 97

பொய்கைப்பூமிக்குளிர்ச்சித்து 97
பொய்த்தல் 287
பொய்த்தல் - விளையாட்டு 181
பொய்தலாடிய பொய்யாமகளிர் 181
பொய்படுகிளவி 472
பொய்ம்மைப்புலி 346
பொய்ம்மொழி 267
பொய்யாதுரைமோ 66, 80
பொய்யாமகளிர் 181
பொய்யாமரபு 245
பொய்யான் - பொய்கூறுவான் ...
பொய்வல்காளை 399
பொய்வலாளர் 473
பொய்வலைப்படுதல 283
பொய்வலைப்படுஉம்பெண்டிர்பலர் 283
பொரி 317, 368
பொரிகான்மா - பொரிந்த அடியை யுடைய மாமரம் 348
பொரிப்பூம்புன்கு - பொரிபோலும் பூவினையுடையபுன்கமரம், 317, 368
பொரியரைக் கோங்கின் பொன் மருள்பசுவீ 367
பொருட்செலவு 357
பொருட்டால் 119
பொருட்டு 92
பொருட்பிணி, 336, 355, 357
பொருட்பிரிவு 301, 302
பொருத்தந்தவிர்தல் 419
பொருள் காரியம் 336, 337
பொருள் சிறந்தன்று 307, 309
பொருள் முற்றியில்லாது பெறற பொருள் கொள்ளல் 355
பொருள்வயிற்பிரிதல் 302, 309, 357
பொருள்வயிற்பிரியக்கருதல் 307
பொருள்வயிற் பிரியலுற்ற தலை மகன் 304
பொருள்வயிற்போகல் 270
பொருள் வேட்கையம் 359
பொரூஉ 266
பொல்லாவொழுக்கம் 219
பொலந்தேர் 200
பொலந்தொடி 24
பொலம்பசும்பாண்டிற்காசு - பசியபொன்னாற் செய்தவட்டக் காசு 310
பொலம்புனைகலம் 391
பொலனணிகொன்றை 435
பொலிக - விளங்குக 300
பொலிதல் 408
பொழில் - சோலை 369
பொழிலுக்குத் தொண்டி 171
பொழுதுபோக்கல் 70
பொழுதுவரும் 109
பொற்கலம் 391
பொற்காசணிந்த இடை 310, 316
பொறி - புள்ளி 240, 396
பொறிவரிச் சிறையவண்டு 240
பொறிவரித்தடக்கை 327
பொறை - மலை 404, 430
பொறைமிசை 430
பொன் 265
பொன்கொன்றைப்பூவுக்கு, 420, 430
பொன் கோங்காமபூவுக்கு 367
பொன்செய் பாண்டிற் பொலங்கலம் - பொன்னாற்செய்த அழகிய வட்டக் காசு 316
பொன் திணைக்கு 263
பொன்படு மணி 189
பொன் புனைகயிறு 356
பொன்புனைபிரப்பதலர் 452
பொன்போர்த்தல் பசத்தல் 16
பொன்போலவிறற்கவின் 230
பொன்போற்செய்யசல் - பரப்பித்தல் 41
பொன்போதப்புதல்வன 265
பொன்னகர்வரைப்பு 247
பொன்னணிகமழ வேங்கைப பூவிற்கு 294
பொன்னென வேங்கை 263
பொன்னிணர்நறுழல் 169
பொன்னிறம்விரியும் புன்னைப்பூ 110
பொன்னிறுஞெவிதல் 105
பொன்னென மலர்கொன்றை 420
பொன்னென விவர்கொடிப்பீர மிரும்புதன்மலரும 464
போக்கியபுணர்ப்பு(போக்குபடி செய்த) அறனில்பால் 376
போகில் - பறவை 303, 325, 326
போகில், பிரிந்து புலம்படர்தல் 325
போகின்றபடி 385
போத்து - எருமை, முதலை இவற் றின் ஆண்பாற்பெயர் 5, 91, 246
போதவிழ்கூந்தல் 196
போதவிழ்தாமரை 424
போதார் 155
போதார்கூந்தல் 232, 417
போதார்நறுந்துகள் 416

போது - பொரும்பு, வா 77 395
போர்வு - நெற்போர் 9, 58 153
போருக்கு மலைபுவமை 58
போருடை வேந்தன் பாசறை 427
போழ்தல் - ஊடறுத்தல், பிளத்தல் ...
போழ்து 287
போற்றியொழுகல், 89
போறி - போல்கின்றாய ...
போன்றிசின் - போன்றது 74
பௌவம் (கடல்) பாயுதல் 121
மக - பிள்ளை 202
மகட்பேசவருதல் 180
மகப்பயந்துபயன்படுங் குலமகளிர் 4
மகப்பெற்றுவாழ்வார்க்குப் பொய் கூறலாகாது 43
மகப்பெறுதற்குரியவள் 276
மகப்பேற்றிற்குரித்தாகியகாலம் 155
மகவாகிய பார்ப்பு 272
மகளிர் இடையிற் பொற்காசணிதல் 310, 316
மகளிர்கடலாடுதல் 187
மகளிர் சாயல் மஞ்ஞைக்கு 299
மகளிர்ப்பயந்த மனைகெழு பெண்டிர்க்குநோவுமார் பெரிது 382
மகளிர்பந்தாடுதல் 295
மகளிர் மயிலுக்கு 294
மகளிர்மெய்மணம்மாம்பூவிற்கு 19
மகளிர் வார்கொடிக்கு 100
மகளிர்விளையாட்டு 197, 198
மகளிரிடத்து ஊடனீக்கியின்பநுகர்தல் 184
மகளிரெரிபுகுதல் 113
மகளையீன்றோர்க்குத் தலைமுவிலை கொடுத்தல் 147
மகன்றில் - நீரில்வாழும் ஒரு வகைப்பறவை; இச்சாதி ஆண் பெண்கள் ஒன்றைவிட்டு ஒன்று பிரியா 381
மகன்றிலன்ன வுடன்புணர் கொள்கை 381
மகளே - மகளுகவுள்ளாய் 70
மகிழ் - கள், கள்ளின் மயக்கம் 42
மகிழ்கூர்ந்தன்று 383
மகிழ்ச்சியரவம் 171
மகிழ்நன் - மருதநிலத்தலைவன், 24, 31 - 3, 37, 38, 40, 59, 75, 77
மகிழ்மிகச்சிறத்தல் 42
மஞ்ஞை-மயில், 295, 296, 298, 299, 371, 413, 492, ப. 143
மடங்கெழு நெஞ்சு 457
மடந்தை - மகள் ...
மடந்தையர் மயில்களுக்கு 294
மடநடை நாரை 151 60
மடப்பம்-மகளிர் குணங்களு ளொன்று ...
மடப்பிடிதழீஇய மாவே 416
மடம் - அழகு, மடப்பம் ...
மடமயில் 250
மடமான் 398
மடமானபிணை 326
மடமை - அறியாமை 269
மடலம் பெண்ணை 114
மடவரல்-மடப்பந்தோன்றுதலையுடையவள் 76, 196, 416
மடவரலின்றுணை 323
மடவள் அறியாமையையுடையாள் 67
மடாஅ - சேர்ந்து 123
மடிதல் - தூங்குதல் 101
மடுக்கும் } உண்பிக்கும் 92
மண்ணா 27, 30
மண்ணுறுமுரசு 443
மண்புரை - மண்பொதிந்தவீடு 319
மணங்கமழ்புறவு 411
மணஞ்செய்துகொள் 196
மணத்தல் - கலத்தல் 83
மணநுகர்ச்சி 379
மணமகளிர் மணம் பொழிலுக்கு 19
மணமனை 11
மணல் 105, 122, 199
மணல்வரைப்பு 218
மணல்வீடுகட்டி விளையாடல் 124
மணலாடுசிமையம் 100
மணவினை 253
மணற்குவியல் 100
மணற்குன்றினுச்சியிலிருந்து நாடுகாணல் 199
மணற்போர்வு 135
மணன்முற்றம் 218, 249
மணனயர்தல் 230
மணனெடுங்கோடு 177
மணி - நீலமணி 233
மணித்துறை - அழகியதுறை ...
மணிநிறங்கொண்டமாமலைவெற்பு 208, 209, 224
மணிநிறத்தும்பி 215

மணிநிறநெய்தல் 96
மணிநிறம்யாற்றுநீர்நிறத்திற்கு 45
மணிநீர்ச்சேர்ப்பன் 117
மணிநெடுங்குன்று 207 - 9
மணிப்பூட்டுதல்வன்தாய் 442
மணிப்பூண் 232, 234
மணிபுரைவயங்கிழை 210
மணியெனத்தேம்படுகாயாமலர்ந்த 420
மணிவரைக்கட்சி 250
மணே 168
மத்தி - ஒருபகாரி 68
மதவேழம் 239
மதி - சந்திரன், முன்னிலையசைச்சொல 11, 41, 134, 140, 148, 160, 176, 179, 200, 280, 395, 411, 478-9, 481 4, 486 - 90,
மதியுடைத்தல் 280
மதியுடைவலவ 187
மதிலரணம் 411
மந்தி-பெண்குரங்கு 271 3, 277, 280
மந்தி அசோகின்தளிரையார்தல 273
மந்தி அவரையருந்தல 271
மந்தி இற்றியில் ஏறிவிளையாடல் 279
மந்திக்கணவன் (கடுவன்) புலிக்கஞ்சியோடல் 274
மந்திக்கல்லாவன்பறழ் 272
மந்திக்கலலாவன்பார்ப்பு 280
மந்திக்காதலன 276
மந்தி, கருவிரற்று 272
மந்தி, குளவிமேய்தல் 279
மந்திதாண்டிவிளையாடல் 272, 278
மந்திதேனீக்குப் பயந்தோடல் 272
மந்திப்பறழ் 272 - 3
மந்திப்பார்ப்பு 273
மந்திபுன்றலைத்து 273
மந்தி மாதீண்டு துறுகல்லிலேறிவிளையாடல் 277
மந்திவரைமிசையுகளல் 879
மந்திவன்பறழ் 273
மயக்கம் - கலப்பு 260
மயக்கல்-கெடுத்தல், சிதைத்தல் 91, 99, 101
மயக்கிய - கலந்த 211
மயங்கிதழ்மழைக்கண் 220
மயிர்வார்முன்கை 218
மயில் 8, 250, 291, 295, 431
மயில்கள் ஆலல் - மயில்களாரவாரித்துக் கூத்தாடல், 291 2, 298, 371, 413
மயில்தினைக்கதிரை யுண்ணுதல் 296
மயில்நடை கொடிச்சிநடைக்கு 258
மயில் மகளிரிற்செல்லல் 295
மயில்மகளிரிற்றோன்றல் 294, 297
மயில்மணிநிறவுருவினது 431
மயில்மழைப்பருவம் வேண்டியிருத்தல் 292
மயிலுக்கு மகளிர்சாயல் 299
மயிறசிறை 300
மரக்கால் 43
மரத்திலிருந்துநீரிற்குதித்தல் 71
மரபு முறை 245
மரமுளிகானம் 319
மரவத்துக்கு மள்ளர் 400
மரவம ஒருவகைமரம் 357, 400
மராஅத்தவரிநிழல் 381
மராஅம வெண்கடப்பு 331, 348 383
மராநிழல் 381
மராஅ 383
மராம 331, 381
மரீஇ - மருவி 29
மருங்கு பக்கம்
மருட்டும மயக்கும, ; கலங்கச்செய்யும் 139
மருண்டமென 221
மருதந்துறை 31, 3
மருதத்துறைபெருந்துறை 7, 31, 33, 71, 75
மருதம் 7, 31, 33, 73, ப, 142
மருது - ஒருவகைமரம் 70
மருந்து - இனிமை, பரிகாரம் 59, 262
மருந்து வாடைவருத்தத்திற்கு 470
மருப்பு - கொம்பு 91, 265
மருவால் - சேர்தல் 461
மருள், உவமவுருபு 244, 318, 367
மலக - நிறைய 208
மல்லலாகிய மணங்கமழ்புறவு 114
மலலலிருங்கழி நீரறல்விரிதல 120
மலர்ந்தமார்பு 205
மலரணிபுறவு 485
மலிதல் - மிகுதல் ...
மலிர்நிறை - [illegible], வெள்ளம் 15, 42, 72

மலைக்கட்பெருந்தேன் 272
மலைகாண்டலேபற்றுக உயிர்வாழ்தல் 258
மலைகிழவோன் 204
மலைகெழுநாடு 221
மலைச்சிலம்பு 226
மலைதல் 201, 108
மலைநாடன் 202, 206, 228, 242, 268, 273, 276
மலைபிறக்கொழிதல் 385
மலைபோன்றநெற்போர் 58
மலையில்மேகந்தங்கல் 206
மலையிலரமகளிர்விளையாடல் 204
மலையிறத்தல் 318, 358, 387
மலையுறுதீ 338
மலையுறைகடவுட்குலமுதல்வழுத்தல் 259
மலைவெற்பு 224
மழை 207, 218 252, 292
மழைக்கண் 52, 220
மழைக்குத்தளிர்த்தல் 133
மழை கால்வீழ்தல் 235, 293
மழைதலை இ 371
மழைப்பருவம் 292
மழை பெய்தற்குக் கால்வீழ்த்த இருட்சி 209
மழை யிடித்துக்களிசொரிதல், 423, 128
மழையைவேண்டிக்குறவர் தெய்வத்தை வழிபடல் 251
மழைவரவறியாமஞ்ஞையாலுதல் 298
மழைவீழ்தல 328
மள்ளர்-உழவர், வீரர் 94, 371, 400, 432
மள்ளன் 383
மற்று 137, 178, 209, 358, 399, 471, 478
மறவர்கொல்லல் 352
மறவாதீமே - மறவாதே 117, 473
மருமற்பொருட்டு 159
மறி - மான்கன்று 326, 401, 493
மறிமுதலாயினகொல்லல் 210
மறியுடைமான்பிணை 354, 434
மறிவிலயாணர்மலிகேழூர 85
மறிவு - மறிதல், கேடு ...
மறுகி - சுழன்று 390
மறுகு (தெரு) தொறு 171
மறுத்தர - மீள ...
மறுதருவது - மீளுவது 329
மறைஇ - மறைந்து 115
மறைத்தொழுகுதல் 135
மறைந்தவொழுக்கம் 115, 276
மறையாதீமே - மறையாதே 64
மன்-அசைநிலை, கழிவிரக்கப்பொருள்தருவதோரிடைச்சொல் 35, 36, 410, 477
மன்ற-தெளிவுப்பொருளையுணர்த்துவதோரிடைச்சொல் 112, 116, 119, 136, 138, 146, 177, 190, 202, 227, 261, 262, 266, 287, 316, 318, 324, 326, 328, 332, 334, 336, 356, 377, 380, 390, 394, 401, 405, 409, 471, 473
மன்றல் - மணம் 253
மன்று - தோட்டத்தின்நடு 246, 252
மன்னன் 290
மன்னுதல் 224
மனங்கொள்ளல் 243
மனைநெகிழநற்குத்தீயுறுமெழுகுநெகிழ்தல் 32
மனை 294
மனைக்கண்வரவுசுருங்கியதலைமகள் 59
மனைக்கு அணி தலைவி 6
மனைக்குவிளக்காயினள் 405
மனையோள்-மருதநிலமகள் 47-8, 414
மனையோள் துணைவியாக 410
மனைவாழ்க்கை 3
மா - அசை, குதிரை, மாமரம், யானை, விலங்கின்பொது 8, 14, 213, 416, 492
மாஅத்து - மாமரத்தினது 8, 10, 14, 19, 61
மாஅத்துமூக்கிறுபுதிர்ந்தவடு 213
மாஅயோய 446
மாஅயோள்-மாமைநிறத்தையுடையவள் 306, 324
மாஅலருவி 238
மாக்கணம் - விலங்கின்கூட்டம் 332
மாங்கனி 87-8
மாஞ்சினை 19, 348-9
மாட்சிமை - பெருமை 223
மாட்ட - வருத்த 27
மாட்டாயாதல் 304

மாடு - இடம் 121
மாண்டன்று 449
மாணலம் 139
மாணிழை - மாட்சிமைபொருந்திய ஆபரணம்
மாதர்மான்பிணைமறியொடுமறுக 193
மாநீண்டுதுறுகல் 277
மாதோ 192, 238, 376
மாந்தளிர் 14, 355, 365
மாந்துதல் 165, 263
மாபசிமறுப்ப 497
மாபுதல்சேர 196
மாம்பழம் 61
மாம்பூவிற்கு மணமகளிர்மெய் மணம் 19
மாமரம் 8, 10, 61, 213, 345
மாமலைவெற்பு 224
மாமை-அழகியநிறம் 35, 103, 134, 144, 146, 231, 286, 357
மாமைக்கவின்பசந்தது 144
மாய்க்கும் - கொல்லும் 111
மாயப்புணர்ச்சி 246
மாயிருஞ்சோலைமலை 353
மார், அசைநிலை 14, 46, 50, 152, 382, 402, 436, 438
மார்பிற்பாயல் 205
மார்பைநயத்தல் 46
மார்வன் 222
மாரி - மழை 29
மாரிக்குன்றம் 206
மாரிமலர், நீர்பெய்யுங்கண்ணிற்கு 19
மாரிமொக்குள் 275
மாரிவாய்க்க 10
மாரோடம் 63, 65
மால் - பெருமை, மயக்கம் 116, 157, 183
மால்செய்தல் 194
மாலை - அந்திப்பொழுது 185, 197, 215, 339, 378, 410, 476, 486
மாலைக்காலத்து நீலமலர் 116
மாலைக்காலத்து நெய்தல்கூம்பல் 183
மாலைக்காலத்துப்புதல்மலர்தல் 215 6, 463
மாலைக்காலத்துமுயலெறியுந்தடி 421
மாலைக்காலத்துமுல்லைமலர்தல் 489
மாலைக்குச்சொல்லல் 183
மாலைப்பொழுதுகண்டு ஆற்றுறாதல் 339
மாலைமுன்றில் 410
மாவடுக்கண்ணை ஆலிபோலத்தொகுத்தல் 213
மாவடுவின்மூக்கு 213
மாவினைதல் 483
மாவின்புணர்ச்சி 414, 419
மாவின்தளிர் 365
மாற்றம் - சொல் ...
மாற்றருந்தானை 151
மாற்றலர் 227
மாற்றுள்மாச்சரியம் 87, 176
மாற்றி - ஒட்டி 267
மாற்றினர் 190
மாற்றுதல் - நீக்குதல் ...
மாறிரட்டல் 450
மாறு, ஏதுப்பொருள்படுவதோர் இடைச்சொல் 120, 132, 222, 366, 392, 495, 497 8, 500,
மான் - குதிரை 202, 217, 326, 401
மான்கிளை வேங்கைப்பூவைப்புணல் 217
மான்பிணை 351, 373, 393-4, 401, 434, 493
மான்மறி 351, 401
மானைதியாத்தடநீர் 398
மானோக்கி 360
மிச்சில் 81
மிசை - உணவு 81
மிசைதல் 281
மிசைசெறாழும் 453
மிடைந்த - நெருங்கிய 99
மிலைச்சி - சூடி 367
மிளகு 243, 246
மின்னவிர்வயங்கிழை 234
மின்னிழைஞெகிழ 455
மீடறபொருட்டு 391
மீமிசை 213, 431
மீளிமுன்பிற்காளை 374
மீன் 1, 5, 70, 184
மீன்கொத்துங்குருவியின்வாய் 417
மீன்சினை 1
மீன்பிடித்தல் 111
மீன்வல்சி 180
மீன்விற்றல் 479
மீனுண்குருகு 184
மீனெறிதூண்டில் 278
முகம்புகுதல் - நோக்கிற்கெதிர்சென்றுபுகுதல் 20, 100, 169,

[illegible]

முகம்புதைகதுப்பு 197
முகில் 276
முகிழ்த்தல் - தோன்றுதல், கடவுள்
முகை - அரும்பு, குகை 246, 395
முகைந்த - அரும்பிய 6
முகையவிழ்புறவு 462
முகையுடைதல் 343
முகைவயப்புலி 246
முகைவேங்கை 276
முச்சி - கொண்டைமுடி 93
முட (வளைவு) முதிர்மருதம் 31
முடித்தல் 164
முடியகம்புகாஅக்கூர்தல் 374
முடை 335
முண்டகக்கோதை-கழிமுள்ளிமலரையணிந்த கூந்தல் 121
முண்டகம் 108, 177
முத்தம் - முத்து 105, 185, 193, 195
முத்தம்விற்றல் 195
முத்துறைக்கும் எயிறு 185
முத்தேர்வெண்பல் 380
முதல்விளைவுகவர்தல் 270
முதலைத்து-முதலையையுடையது 24
முதலைதன்பிள்ளையைத்தின்னல் 21,41
முதலைப்போத்துமீனைத்தின்றல் 5
முதுகலை 373
முதுகுருகு 180
முதுவேலன் 245
முந்துறவு 393
முந்துறுத்து - முன்னிட்டு 116
முயக்கம் - கலப்பு 93
முயங்கல் 353, 402
முயங்கன்மோ - கலவாதேகொள் 65
முயங்குமதி 148, 160
முயலி - முயன்று 379
முயலெறியுந்தடி 121
முயற்சி 452
முயறலாற்றுதேம் - முயலாதேம் 111
முயிறு (முசிறு) மூசுகுடம்ப 99
முரசம்காலையியம்பல் 448
முரசம்மாறியிரட்டல் 450
முரசு 443
முரசுபடச்சினைஇ 455
முரசுபாடதிர 426
முரம்பு - பருக்கைக்கற்களையுடையமேட்டுநிலம் 449
முரற்கை-இசையொலி 402,407,410
முருக்கிய - கெடுத்த 429
முருகமர்மாமலை 308
முருகன் 299
முருகு-முருகக்கடவுள் 245, 247, 249
முல்லை - முல்லைப்பண் 412, 422 - 3, 437, 447, 454, 476, 478, 492, 494; ப. 142
முல்லைநாறுங்கூந்தல்கமழ்கொள 446
முல்லைப்பண் 408
முல்லைப்பூ 448
முல்லைமலருமாலை 489
முல்லைமாலையணிதல் 408
முல்லையொடுகளவுமலருதிர்தல் 422
முழங்கழல் 320
முழவு-ஒருவகைத்தோற்கருவி, குடமுழா 171
முழுமீன் 5
முழுமுதல் - பெரியஅடி 283, 460
முள்ளரையிலவம் - முள்ளிலவு 320
முள்ளி - ஒருவகைச்செடி 21-4, 108
முள் (தாற்றுக்கோல்) ளிட்டேர்மதிவலவ 481
முள்முருடையலங்குகுலையீந்து ப 113
முள்முருடையிலவம் ப. 113
முள்ளெயிற்றரிவை 495
முளவுமா (முள்ளம்பன்றி) வல்சியெயினர் 364
முளிகானம் 319
முளிதல் - உலர்தல் 319, 322, 327, 395
முளைநிரைமுறுவல் - முளைபோலநிரைத்தபல் 369
முளைவாளெயிற்றள் 256
முறறம் 248
முற்றுதல் - மிகுதல், முதிர்தல், விளைத்தல் ...
முறிமேய்கடுவன் 276
முறியிணர்க்கோங்கம் 366
முறியை (தளிரை) த்திமிர்தல் 317
முறுவல் - சிரிப்பு 309, 369, 397
முறுவலின்னகை 403
முறையானிரம்பிவெளிப்படல் 146
முன்கடை - வீட்டுவாயில் 5
முன்பிற் (வலியினையுடைய) காளை 374
முன்புள்ளகோபம்பின்நீங்குதல் 118
முன்றில் 277, 410
முன்றுறை 185
முன்னிய - கருதிய 384
முன்னியர் - நினைப்பானுக 451

முன்னுதல் 444
முனிதல் 460
முனிந்து கூறுவாள்போலச் சொல்லல் 192
முனிநர் - வெறுப்பவர் 314
முனிவு - வெறுப்பு 143 401
முனைதல் - வெறுத்தல் 169, 149
மூக்கு - காம்பு 213
மூங்கில் 20, 220, 280
மூங்கிலில் நெருப்புப்பிறத்தல் 395
மூங்கிற்கோல் குரங்கு தன்மே லிருந்துழி வளைந்து, அதுபாய்ந்து போவுழிநிமிர்தல் 278
மூங்கிற்சோலை 327
மூசுதல் 99
மூழ்குதல் 126
மெய்பிறிதாதல் 216
மெய்ம்மை 246
மெய்யாகக்கொள்ளும்படி பொய் கூறல் 267
மெய்யுற விரும்பிய கைகவர்முயக்கு - மெய்யுறுபுணர்ச்சி
மெல்லம்புலம்பன் 120, 133, 166, 189, 190, 302
மெல்லியலோள் 308
மெல்லிறைப்பணைத்தோள் 159
மெலிவுகாட்டிச்சொல்லுதல் 140
மெலிவுகூறிவரைவுகடாவல் 193, 225
மெழுகு 32
மென்பறை - பறவைக் குஞ்சு; மெல்லிதாகப் பறத்தலையுடையது 4. 86
மென்பிணித்து-மெல்லிய பிணிப்பையுடையது 410
மென்புலம் - நெய்தனிலம் 119, 138, 408
மென்புலமுல்லைமலருமாலை 189
மென்புலவைப்பு 407 - 8
மென்மெல-மெல்லமெல்ல 175, 395
மென்றினை 284
மே, 64, 86, 117, 149, 304, 308, 361, 370, 391, 473
மேம்படல் 76
மேயல் - மேய்ச்சல் 93, 95, 227
மேயலார்தல் 217
மேவலன் - விரும்புதலையுடையன் 17
மேனிக்குத்தளிர் 38
மேனிபசத்தல் 217, 221
மேனிபொன்போலாதால் 41, 111 221, 231
மேனியின்வேறுபாடு 106
மேனிவாட 471
மையணற்காளை 389
மையல் (மயக்கம்) நெஞ்சு 59
மைவரைநாட 301
மொக்குள் - கொப்புளம் 275
மொயப்ப 370, 189
மொழிதல்செல்லாது 321
மொழிபெயர்பன்மலை 321
மொழிவல - சொல்லுவேன் 60, 77, 277
மோ, முன்னிலையசை 65 6, 77 8, 80, 83, 159, 180, 186, 196, 199, 289, 303, 317, 368, 469 ப. 143
யா - ஒருவகைமரம் 388
யாங்கு - எப்படி 231, 285, 333, 362
யாண்டு (வருடம்) கழிவெண்ணெல் - பழநெல் 48
யாண்டுபலவாகுக 6
யாணர - புதுவருவாய 1, 19, 286
யாணரூர் 42, 70, 87, 100
யாத்த - கட்டிய 407
யாமம் - இடையிரவு 13
யாமை - ஆமை 43, 44, 81
யாமைக்கு அம்பணம் 43
யாமைப்பார்ப்புக்குச் செம்பு 43
யாமைப்பார்ப்புத்தாயமுகநோக்கி வளர்தல் 44
யாமை வெள்ளகட்டினது 81
யாய் - தாய 1-10, 98, 186, 272, 280, 3815
யாரவள் 66
யாவது - எத்தன்மையது
யாவதும் - சிறிதும் 332
யாவள் - எவள்
யாழ் 410
யாழ்ப்பாண 172, 475, 478
யாறறுநீர்நிறத்திற்குமணிநிறம் 45
யாறு - ஆறு ...
யானை 216, 218, 283, 301, 327, 355, 362, 369, 386, 429, 411, 466, 498
யானை ஆள்வீழ்த்துத்திரிதல் 314
யானை இயம்புணர்தூம்பினுயிர்தல் 377
யானைக்கட்சேய்மாந்தஞ்சேர விரும்பொறை ப. 142

. யான் – 34.

யானைக்கன்று 216
யானைக்குழவி 266
யானைக்கைக்கு நடுகல் 352
யானை துறுகல்லைப்பிடியென்று தழுவல் 239
யானைபத்தலை வெளவல் 304
யானைபிணித்த கயிறு 356
யானையொலி கரும்பாலையினொலிக்கு 55
யானொழிந்தோள் 326
வஞ்சனையாலே பெண்மையை வெளவல் 216
வஞ்சிமரம் 50
வஞ்சின (சூள்) க்காஞ்சி 372
வட்டியில் (கடகப்பெட்டியில்) வராலைநிறைத்தல் 48
வட்டியிற்கெடிற்றை நிறைத்தல் 47
வடந்தை (வடகாற்று) யச்சிரம் 233
வடிநலனிழத்தல் 475
வடிமணிநெடுந்தேர் 167
வடி (வடு) மா 61
வடிமாஅந்து 69, 213
வடுக்கொண்மா 14, 213
வண்டல் - விளையாட்டுச்சிற்றில் 69
வண்டற்பாவை - வண்டலாற் செய்தபாவை, விளையாட்டிற் குரியபாவை 124
வண்டிமிர்சுடர்நுதல் 254
வண்டின்பெருங்கிளை 370
வண்டு 67, 90, 93, 226, 210, 447
வண்டுதாதூதல் 453, 191
வண்டுபடுகூந்தல் 256, 267
வண்டுபிணியாம்பல் 40
வண்டு மகளிர் கண்ணில்மொய்த்தல் 126
வண்ணவொண்டழை 73
வதிதல் - தங்கல் 112, 262, 402
வதுவை-கலியாணம் 103 - 4, 148, 292
வதுவைநன்மணம் 399
வதுவைமகளிர் 19
வதுவையயர்தல் 61, 294, 400
வதுவையில் தலைவிக்குமலரணிதல் 291
வந்தன்று 101, 116, 134, 263, 341, 400
வந்திசின் - வருவாயாக 175
வந்திலனாகக்கொண்டு 237
வந்தென - வந்தானாக, வர 72, 189
வம்பு - புதுமை 411
வம்மதி - வருவாயாக 411
வம்மே - வாருமின் 394
வம்மோ - வா 199, 317, 469
வயக்குறு(விளங்குதலுற்ற)வெள்வேல் 379
வயங்குதல் 210
வயப்புலி 246, 274
வயமா - குதிரை, புலி 307, 149
வயமான்றோன்றல் 500
வயல் 2, 1
வயலை - பசலைக்கொடி 11, 25, 52,
வயலைச்செங்கொடிப்பிணையல் 52
வயலையஞ்சிலம்பு 211
வயவுறுபிணவு 323
வயாஅநோய் 51
வயாஅம் - விரும்பும் 51
வயிர் - கொம்பு மூங்கில் 311, 395
வயின் - இடம் 195
வரகிணர் 496
வரவருமைகூறிமறுத்தல் 279
வரன்றி 233
வரான்மீனைவட்டியில் நிறைத்தல் 48
வரிக்கச்சு 206
வரிக்கும் - கோலஞ்செய்யும் 28, 117, 368
வரிநிழல் - செறியாதநிழல்; பலவரிகளையுடைய நிழல் 62, 388
வரிநுணல்கறங்க 467
வரிப்ப - கோலஞ்செய்ய 219
வரிவாடல் 316
வரிவெண்டாலி 166
வருடை(ஒருவகைமான்) உயர்ந்தமலையுச்சியில் வசித்தல் 287
வருதி - வருவாய் 183, 296
வருவல் - வருவேன் 92
வருவாய் - வரும்படி 3
வருவாய்ச்சிறப்பு 30
வருவையல்லை 233
வருஉம்-வரும்,வருவாள் 186, 238, 262
வரை - எல்லை, பக்கமலை, மலை, மலைக்குவடு 259, 268
வரைக - மணம்புரிக ...
வரைத்தீந்தேன் 272
வரைதல் 6, 152, 258, 270
வரைதற்குவேண்டுவனபெறமுயறல் 119, 221, 261

வரைதற்பொருட்டு 225
வரைந்தஅணுமை 83
வரைந்துகொள்ளத்துணிதல் 181, 259
வரைந்துகொளனையாதிருத்தல் 246
வரைந்துகோடல் 144
வரைந்துதருதல் 92
வரைநாடன் 258
வரையக்கருதல் 180
வரையகநாடன் 498
வரையரமகளிர் 191, 204, 255
வரையாது செலுத்துதல் 119
வரையாதுவந்தொழுகல் 111, 113, 142, 166, 204, 238, 246, 264, 275-8
வரையோங்குயர்சிமை 268
வரைவல் 289
வரைவலெனத்தெளித்தல் 267
வரைவான் 109, 189
வரைவிடைவைத்துப்பிரிதல் 94, 120, 141, 183, 189, 192, 200, 217, 219, 223, 226, 229, 239, 253, 257, 263, 273-4, 286, 295
வரைவிடைவைத்துப் பொருள் வயிற்பிரிதல் 195
வரைவு, 110, 168, 201, 220, 266, 367
வரைவுகடாதல் 146, 179, 186, 236, 245, 260, 264, 266, 289
வரைவுகாரணமாக நெட்டிடைக் கழிதல் 270
வரைவுதலைவந்தூழி 146
வரைவுநீட ஆற்றுளாதல் 216
வரைவுநீடிற்று 108
வரைவுமறுத்தல் 145, 218, 228, 230, 258, 385
வரைவுமாட்சிமைப்படல் 92, 208
வரைவுமுடித்தல் 259
வரைவுமுடுக்குதல் 234
வரைவுவேட்டல் 251
வரைவுவேண்டிவிடல் 271, 300
வரைவெதிர்கொள்ளாத்தமர் 277
வரைவெதிர்கொள்ளார் 212
வரைவொடுவருதல் 213
வல்சி - உணவு 180, 364-5, 391,
வல்லன் 37
வல்லா - வல்லமையில்லாதன 333
வல்லாதீமே - வல்லமையில்லாயாயிரு 119, 304
வல்லாய் - வல்லமையில்லாய் 149
வல்லாறு - வல்லவண்ணம் 380
வல்லுநர் வன்மையையுடையார் 338
வல்லுநைபோ 231, 285, 338
வல்லுவை - வல்லாய 310
வல்லே - வன்மையுள்ளாய 287, 425
வல்விரைந்து - மிகவிரைந்து 481
வல்வில்விடலை 373
வல்விற்காளை 390
வலஞ்சுரிமராஅம் - வலமாகச் சுரிந்த பூக்களையுடைய வெண்கடம்பு 348, 383
வலஞ்சுரிவாலிணர் - வலமாகச் சுழிந்த வெள்ளியபூங்கொத்து 383
வலம்புரி (சங்கு) முழுதல் 193
வலவ 481, 485, 486-7
வலவன் - தேர்ப்பாகன் 487
வலனேர்பக்கணிருவிசும்பதிர வானம் 469
வலைச்சுற்றிற்பலகறைகளைக்கோத்தல் 166
வலைவர்-வலைமையுடையவர் 180
வலைவலைபாண்மகன 47
வழங்குதல் 316
வழி செல்லும்பொழுது அரியது மீளும்பொழுது அண்ணியது ...
வழிமுறையாச்செல்லல் 311
வழிபாகருமை கூறல் 314
வழியின் வெம்மைதீர வெள்ளிலோதிரத்துப் பூவையணிதல் 301
வழிவருவோருக்குங் கண்டதோழி ஆற்றுளாதல் 392
வழிவழிச்சிறத்தல் 2
வழுக்கு - நிணவிசேடம் 207
வள் - கூர்மை ...
வள்பு - வார் 486
வள்ளி - ஒருவகைக்கிழங்கு 250
வள்ளெயிறுநச்செந்நாய் 323
வள்ளை (ஒருவகை நீர்க்கொடி) மென்கால் 26
வளம் - வருவாய்
வளமலைச்சிறுதினை 268
வளர்ந்திசினுங்கு - வளர்ந்தாற்போல
வளனொலிசிறக்க 10
வளி - காற்று 395
வளை - சங்கு 106, 135, 163, 191-2, 400, 269

வளை (வளையல்) கொண்டுவந்து கொடுத்தல் 193
வளைத்தோள் 133
வளைநெகிழ்த்தல் 136, 199
வளைநெகிழ்தல் 20, 192, 285
வளைபடுமுத்தம் 195
வளைவார்முன்கை 191, 422
வளைவெண்மருப்பிற்கேழல் 265
வற்புறீஇயது 461-2
வற்புறுப்பான் 106
வறங்(வறுமை)களைந்து 118
வறந்த (நீர்வற்றிய) ஞாலம் 452
வறன் - வறட்காலம், வெம்மை 312
வறிது - உள்ளீடில்லாதது 17
வறுமுலை 128
வன்கட்(அஞ்சாமை)கானவன் 283
வன்கலடுக்கம் 261
வன்பிலாளன் 226
வன்புலநாடன் 469
வாங்க - கொள்ள 356
வாங்கும் - வளைக்கும் 115
வாடியநுதல் 478
வாடை - வடகாற்று 233, 236, 252, 460, 479
வாடைவருத்தத்திற்கு மருந்து 470
வாணுதல் 404, 408, 420, 417
வாய்க்க - தப்பாதுபெய்க 8
வாயில் - தூது, வழி 51, 65, 67, 95, 96, 139, 152
வாயில்நேர்தல் 11 2, 99, 100, 283
வாயில்நேராமை 98, 155
வாயில்பெறாதுபுகுதல் 137
வாயில்விட்டொழுகுதல் 156
வாயில்வேண்டல் 151, 153
வாயில்வேண்டிநெருங்குதல் 151
வாயில்வேண்டிவருதல் 84, 132, 184
வாயிலாதல் 157
வாயிலாயப்புகுதல் 133, 136, 153
வாயிலாய்வந்தார் 24, 156
வாயின்மறுத்தல் 11, 118, 136, 151, 154, 158, 160, 184, 283
வாயின்மாக்கள் 265
வார்கொடிக்குமகளிர் 400
வார்கோட்டுவயத்தகர் 238
வார்சிறைக்குறுங்கால்மகன்றில் 381
வார்தல் - ஒழுகுதல் ...
வாரல் - வாராதே 282
வாராதோன் 119
வாராமாறுகொல் 222
வால் - தூய்மை, வெண்மை
வாலிணர்கொய்தல் 383
வாலியமலர்ந்தமுல்லை 437
வாலிழை, கடவுள்
வாலெயிறு 48
வாவல் - வௌவால் 339, 378
வாழ்க்கை 3
வாழ்தும் - வாழ்வேம் 111
வாழி - வாழ்க 1, 392
வாழிய 281
வாழியபாலே 110
வாழியர் - வாழ்க ...
வாழியோ 59, 77, 175, 179, 385, 395
வாழைமுழுமுதல் 460
வாள் - ஒளி ...
வாள்வனப்புற்றவருவி 312
வாள்வனப்புற்றனகண் 498
வாளைமீன் நீர்நாய்க்குஇரையாதல் 63
வாளைமீன்புலவுநாறுதல் 63
வான்பிசிர்க்கருவி 461
வான்பூ - வெள்ளியபூ 331
வானத்துருமு 320
வானம் 465, 476 487
வானம்பாடி - சாதகப்புள் 418-9
வானம்பெயலொடுங்கினது 469
வானமாமகள் 418
வானுயர்நெடுமணல் 119
விசும்பு - ஆகாயம் 74
விட்டனையோ 227
விடர்முகை - வெடிப்பையுடைய குகை 395
விடரளை 214
விடல் 427
விடலை - பாலைநிலத்தலைவன் 303, 305, 310, 364, 373, 388, 393
விடலைமுன்னியசுரன் 388
விடியல் 68
விடியற்காலத்தில் நெய்தல் மலர்தல் 188
விண்டு - மலை 58
விண்ணுயரரண் 443
விதந்திய - விலக்கத்த 3
வித்தியவெண்முளை 29
விதியைவெகுண்டுசொல்லல் 376
வியலகம் - கடல் 401
வியலறை 219, 275, 276
வியன்சுரன் 306

வியனெடும்பாசறை 500
விரவு(கலப்பு)மலர் 367
விராஅ(ஒருபகாரி)னிருப்பை 58
விராய - கலந்த 29
விரித்தல்விகாரம் 332
விரியிணர்க்காலெறும் 308
விரியுளை நன்மாப்பூட்டி 188
விருந்தாகச்செல்லல் 396
விருந்தாற்றுதல்-விருந்தினர்க்குத வுதல் 1, 151
விருந்தினர் நுகர்ச்சி கூறுதல் 188
விருந்து 419
விருந்துவாயிலாகப்புகல் 188
விருப்பமில்லாவிடினும் என்னை மணப்பாய் 276
விரும்பினறு - விரும்பியது 89
விரும்புவனவற்றுக்குத்தாமாகமுயலாதுபெற்றுழிப்பேறுமியல்பு 213
விரை 212
விரைஇ - கலந்து 182
விரைசெலனெடுந்தோ 493
விரையாதீமே 364
விரையுபுகடைஇ 122
வில்லிழை 318
விலங்கரிநெடுங்கண் 200
விலங்கின - தடுத்தன ...
விலங்குகள் நலியாதிருத்தல் 246
விலங்குகளும் தமக்குவேண்டுவன குறைவின்றிப்பெற்றுஇன்ப நுகர்தல் 263
விலங்குவோள் - விலகுபவள் 127
விழவொலிகூந்தல் - விழாவைப் போலுநறுமணங்கமழுந்தலைமுந்தகூந்தல் 306
விழுத்தொடைமறவர் 352
விழுப்பிணர்ப்பெருங்கையானை 352
விளக்கு 56
விளிக்குரல் - அழைக்குங்குரல் 86
விளித்தல்-பாடுதல் 311, 321
விளைக்குங்கரும்பு 12
விளைதல் - முற்றல் 260
விளைந்தசெறு 269
விளையாட்டுநயப்புக்கூறல் 412
விளைவிலள் - பருவமுறாதவள் ..
விறல்வேள் 250
விறற்கவின் 226, 229
விறற்போர்வேந்து 467
வினவல், வினவல் - கேட்டல் ...
வினவுவல் - கேட்பேன் 137
வினைப்பொலிந்தகழல் 389
வினைபலவற்றிற்கும்பிரிந்தொழுகல் 421
வினைமுற்றிமீளல் 356, 360, 425, 447, 481
வினைவயிற்சென்றோர் 167
வீ மலர் 83, 148, 201, 219, 308, 367
வீதிகளில் முழவிசைத்தல் 171
வீழ்ந்தென 211
வெகுளல் 84
வெங்காகலி 71
வெங்குரறபுள்ளினம் 473
வெஞ்சினவிறல்வேள் 400
வெஞ்சுரம் 309
வெண்காழ - முயலெறியுந்தடி 121
வெண்கொடியீங்கை 156
வெண்டலைக்குருகு 86
வெண்டலைமாமழை 209
வெண்கோதைகற் கம்பு ளரிக்குரற் பேடை 85
வெண்ணெய்சல் 190
வெண்ணெல் 18, 190
வெண்மணல் 105, 181; ப, 114
வெண்மழைக்கு அவரைப்பூ 209
வெதிரம் - மூங்கில் 278
வெந்துகட்கடம் 330
வெப்பலை (கொதித்தல்; சாரிகை) அருஞ்சுரம் 325
வெம்முரட்செல்வன் கதிருமுழ்த்தனன் ப 143
வெம்முரண்யானை 467
வெம்முனையருஞ்சுரம் 328
வெப்பயவுயிர்த்தல் ~~350~~
வெய்யள் - விருப்பமுடையாள் 205
வெயில 336
வெயிறெறல 392
வெரீஇ - வெருவி 325
வெரூஉம்- அஞ்சும் 97, 166, 287, 307, 311
வெல்கொடியரணம் 129
வெள்வேல் 364, 379, 399, 481
வெள்வேல்விடலை 393
வெள்வேறறிருந்துகழற்காளை 382
வெள்ள வரம்பினூழி - பிரளய வெள்ளத்தை எல்லையாகப் பெற்ற முடிவுகாலம், வெள்ளமென்னு மெண்ணினை எல்லை

[illegible], 78.

யாகப் பெற்றயுகமுடிவு 281
வெள்ளாங்குருகின்பிள்ளை 151 60
வெள்ளிதழ்ப்பகன்றைமதியுருவிற் பகன்றை மாமலர் 456
வெள்ளிலோத்திரமலர் 301, 361
வெள்ளைப்புழுங்கனெல்லின் பொரி ப. 143
வெற்பிற்பெருந்தேன் 214
வெற்பு - பக்கமலை, மலை ...
வெற்றிவேந்தன்பாசறை 461
வெறி-மணம், வெறியாடல் 241 - 3, 250
வெறிநாற்றம் 93
வெறிமலர் 91
வெறி யறிவுறீஇ 245
வெறியாட்டு 244-6
வெறியெடுத்தல் 28, 210
வெறிவிலக்கல் 243, 247-8
வெறுக்கை - வெறுப்பு 93
வெறுப்புத்தீர்த்தல் 290
வென் (வெற்றி) வேல்விடலை 388
வென்வேல்வேந்தன் 426, 444
வென்ற - ஒழிந்த 324
வென்றவரணங்கவர்தல் 163
வேங்கை, 207, 217, 219, 259, 276 294, 297, 367, 385, 396
வேங்கைப்பூப்பறிப்போர் பஞ்சாரம் பாடுதல் 311
வேங்கைப்பூவிற்குப்போன 208, 217, 396,
வேங்கைப்பூவைமான்கிளையருந்தல் 217
வேங்கைவென்றசுணங்கு 324
வேங்கைநலிதல் 269
வேட்கை - விருப்பம் 51, 359
வேட்டோள் - விரும்பினள் 2
வேடர் கிழங்ககழ்தல் 208
வேண்டின இன்பநுகர்ந்துவிலங்குகள் இனிதுகண்படுதல் 261
வேண்டு-விரும்பிக்கேள், 101-10, 201-10
வேணும் 121
வேதல் 327
வேந்தர்தருதிறை 449
வேந்தற்குற்றுழித்தலைமகன் பிரிதல் 429, 442, 447-8, 450-1, 460
வேந்தன்பகைத்தல் 444
வேந்தன்பாசறை 427
வேந்தன்வினைமுற்றல் 459
வேந்தனதுதொழில் 426, 428, 442, 451, 466
வேந்து 483
வேந்துபகைதணிதல் 6
வேந்துவினைவிடல் 449, 498
வேம்புநனை (வேம்பினரும்பு) நண்டின் கண்ணிற்கு 30
வேம்பின்பூ 350
வேம்பினொண்பழம் 339
வேய் 392
வேய்தல் 252
வேய்ந்து அலங்கரித்து, மூடி 318
வேய்மருள்பணைத்தோள் 318
வேயுயர்சுரன் 327
வேல் 78
வேலன் - வெறியாட்டாளன், 241 50
வேலி 131
வேலை 385
வேழத்திற்குக்கரும்பு 12
வேழந்தின்கால் 16
வேழம் - கொறுக்கச்சி (கொறுக்காந்தட்டை) யானை 11-20, 239
வேழவெண்பூ 13, 17 19
வேள் - முருகக்கடவுள் 250
வேள்வித்தீ 57
வேறுபட்டிருத்தல் 137
வேறுபடுதல் 133
வேனில், 45, 54, 303, 309, 322, 325, 361, 368-9, 400, 482, 484
வைகறை - விடியற்காலம் 183, 188
வைத்தும், அசை 251
வைந்நுதிமழுகியதடங்கோட்டியானை 444
வைப்பு 313, 318-9
வௌவால் 339, 378
வௌவியோள் 66, 195

அரும்பதவகராதி முற்றிற்று.

செய்யுள் முதற்குறிப்பகராதி.

செய்யுள்.	பக்கம்.	செய்யுள்.	பக்கம்.
அஞ்சிலோதி ...	கஎ	அம்ம ...மகிழ்நன்ம ...	கரு
அஞ்சிறைவண்டி ...	க௱0	அம்ம...மகிழ்நன்ற ...	கசு
அடும்பம ...	கஎ௨	அம்ம...மகிழ்நன ...	,,
அணங்குடைப் ...	௫ரு	அம்ம...மகிழ்நனெண் ...	,,
அணிநடையெருமை ...	ருக	அம்ம...மகிழ்நனெரு ...	கஉ
அத்தச்செயலை ...	௨சு	அம்ம...யவிழிணா ...	க0உ
அத்தநீளிடை ...	ககசு	அம்ம ...யாவது ...	,,
அத்தப்பலவி ...	க0௬	அம்ம ...யாணின் ...	ருஎ
அந்தீங்கிளவி ...	கஎ0	அம்ம...யூரன் ...	கஎ
அம்பணைத்கண்ண ...	க௫	அம்ம ...யூரன ...	கரு
அம்மவாழிகொண் ...	சுக	அம்ம...பொன் ...	க0௨
அம்மவாழிதோழிகாதலா ...	௬அ	அம்மவாழிபாண ...	எ0
அம்ம...காதலரு ...	க0எ	அம்மவாழிபாணவெ ...	உஅ
அம்ம ...கொண்க ...	ருரு	அம்மவாழியோமகி ...	உசு
அம்ம ...சார ...	க0சு	அயல்புறந்கந்த ...	க0
அம்ம...சிறியி ...க்கு	,,	அரசுபகைதணிய ...	சரு௨
அம்ம...சிறியி ... ரெ ...	க0ரு	அருர்படர்வலை ...	சருக
அம்ம...நம்மலைநறு ...	௬௬	அரும்பொருள்செய ...	கூசு
அம்ம...நம்மலைமணி ...	,,	அரும்பொருள்வெ ...	க0அ
அம்ம...நம்மலைவரை ...	,,	அலங்கிதழ்நெய் ...	௫எ
அம்ம...நம்மூர்ந ...	௬அ	அலங்குமழை	௬அ
அம்ம...நம்மூர்ரி ...	எ0	அலமரலாய ...	௨க
அம்ம...நம்மூர்ப் ... பூ ...	சரு	அவரையருந்த ...	அரு
அம்ம...நம்மூர்ப் ... யா ...	,,	அவரோ...குயிற் ...	க0௫
அம்ம...நம்மொடுசி ...	எ0	அவரோ...சுரும் ...	க0௫
அம்ம...நம்வயிற் ...	க0ரு	அவரோ...திணி ...	,,
அம்ம...நம்வயின் ...	,,	அவரோ...நறும் ...	,,
அம்ம...நம்வயினெ ...	,,	அவரோ...புது ...	,,
அம்ம...நலமி ...	ருஅ	அவரோ...பொரி ...	க0௬
அம்ம...நலனே ...	ருஎ	அவரோ...யஞ்சி ...	க0௫
அம்ம...நன்று ...	ருஅ	அவரோ...யெழி ...	,,
அம்ம...நாமழநீ ...	ருஎ	அவரோ...வலஞ் ...	,,
அம்ம...நாமழப் ...	எ0	அவரோ...வேம்பி ...	க0௬
அம்ம...நாளு ...	,,	அவரோருங்கே ...	கருக
அம்ம...நென் ...	ரு௬	அவிரொடி ...	கூஎ
அம்ம...பன்ம ...	எசு	அழலவிர் ...	க00
அம்ம...பன்மா ...	ருஎ	அள்ளலாடிய ...	கூ
அம்ம...பாசிலை ...	ருக	அளியதாமே ...	௨௪
அம்ம...பாண ...	,,	அறஞ்சாலியரோ ...	கூஎ
அம்ம...பைஞ்சு ...	௬கூ	அறம்புரிசெங்கோ ...	கூ0
அம்ம...மகிழ்நன்க ...	கஉ	அறம்புரியருமறை ...	ககக

செய்யுள்.		பக்கம்.
அறியாமையி	...	எச
அறியேமல்லே	...	எரு
அறுசில்கால	...	கூ
அன்னாய்...கான	...	சுச
அன்னாய்...நம்ப...ந்	...	ருஉ
அன்னாய்...நம்ப ப்	...	சுச
அன்னாய்...நம்மூர்	...	சுஉ
அன்னாய்...நன்று	...	சுரு
அன்னாய் நீமற்	...	ருச
அன்னாய்...பஃறெ	...	ருஉ
அன்னாய்...புல	...	சுரு
அன்னாய்...யென்	...	,,
அன்னாய்...யென்...ந	...	,,
அன்னாய்...யென...ப	...	க00
அன்னாய்...யென்னை	...	ருஉ
அன்னைதந்த	...	எரு
அன்னையும	...	எஉ
அன்னைவா...சழி	...	ருரு
அன்னைவா...நம்...நீ	...	ருரு
அன்னைவா நம்...ப	...	ருச
அன்னைவா...நெய	...	ருரு
அன்னைவா...புன்...ப்	...	,,
அன்னைவா...புன்...யொ	...	ருரு
அன்னைவா மூழ	...	ருச
அன்னைவா...யவர்	...	,,
அன்னைவா...யுது	...	ருரு
அன்னைவா யென்	...	ருரு
ஆய்நலம்பசப்ப	...	கூஅ
ஆர்குரலெழிலி	...	கஉரு
ஆள்வழக்கற்ற	...	க0க
ஆறுவனப்பெய்த	...	கருகூ
இதுமற்பிரிந்தோ	...	கச0
இதுவென்பாவை	...	ககரு
இதுவேமடந்தை	...	கஉரு
இந்திரவிழவிற்	...	உக
இரவிஞனுமின்றுயி	...	ருரு
இருங்கழிச்சே	...	ருஅ
இருஞ்சாயன்ன	...	அ
இருநிலக்குளிர்ப்ப	...	கருரு
இலங்குவளைதெளிர்ப்ப	...	சு0
இலங்குவீங்கெல்	...	சுக
இளம்பிறையன்ன	...	அ0
ஈர்ம்பிணவு	...	க0எ
உடலினேனல்லேன்	...	உஉ
உண்டுறையணங்	...	கக
உயர்கரைக்கான்	...	க0கூ

செய்யுள்.		பக்கம்.
உயிர்கலந்தொன்றி	...	கஉச
உலறுதலைப்பருந்தி	...	கூக
உள்ளார்கொல்லோ	...	கருஉ
உள்ளார்கொல்லோ...சின்	...	கசரு
உள்ளார்கொல்லோ...மூள்...அல		கசரு
உள்ளார்கொல்லோ...மூள் இல		கசரு
உள்ளார்கொல்லோ...வெள்ளை		கசரு
உள்ளுதற்கினிய	...	க0எ
எக்கர்ஞாழல்செரு	...	சஉ
எக்கர்ஞாழலரும்	...	சரு
எக்கர்ஞாழலிகந்து	...	சச
எக்கர்ஞாழலிணர்	...	சரு
எக்கர்ஞாழலிறங்	...	சஉ
எக்கர்ஞாழற்சிறி	.	சரு
எக்கர்ஞாழற்புள்	...	சஉ
எக்கர்ஞாழற்பூவி	...	சச
எக்கர்ஞாழன்மலி	...	,,
எக்கர்ஞாழனறு	...	,,
எக்காமரஅத்	...	அ
எம்மூரல்ல	...	கசரு
எமக்குநயந்த	...	ருரு
எரிக்கொடிக்	...	க0கூ
எரிகவர்ந்துண்ட...ச்சிறு	...	க[illegible]0
எரிகவர்ந்துண்ட யரி	...	க0அ
எரிப்பூவிலவத்	...	ககக
எரிமருள்வேங்கை	...	கூக
எருமைநல்லேற்	...	ரு0
எவ்வளைநெகிழ	...	கருசு
என்னுமுள்ளினள்	...	ககஉ
ஏதிலபெய	...	கருச
ஏறுமுரண்சிறப்	...	கசக
ஐயவாயின	...	கஉஅ
ஒண்சுடர்ப்பாண்டி	.	கஉஉ
ஒண்டொடியரிவை	...	ருரு
ஓங்குபூவேழத்	...	எ
கட்டளையனையமணி	...	சுசு
கடற்கோடறுத்த	...	சு0
கடற்கோடுசெறிந்த	...	ருகூ
கடுங்கட்காளையொ	...	ககரு
கடும்பரிநெடுந்தே	...	கஉரு
கண்டனெமல்லம	...	உஎ
கண்டிகு தும்பை	...	ருகூ
கண்டிகு...தெண்டி	...	,,
கண்டிகு ..மூண்ட	...	ருஅ
கண்டிகு...யுண்க	...	ருகூ
கண்டிகு...யுரு	...	ருகூ

செய்யுள்.	பக்கம்.
கண்டிகு...யொண்	,,
கண்டிகு...யொள்	,,
கண்டிகு...வண்டல்	,,
கண்ணெனக்கருவி	௧௬௪
கண்பொரவிளங்கு	௯௯
கணங்கொளருவி	௫௬
கணமாதொலைச்	௧௧௦
கதிரிலைநெடுவே	௨௫
கரந்தையஞ்செறு	௧௧
கருங்கால்வேங்கை	௬௭
கருங்கோட்டெருமைக்கயி	௬௦
கருங்கோட்டெருமைச்செ	௨௯
கரும்பினெந்திரங்	௧௯
கரும்புநடுபாத்தி	௨௧
கருவிரன்...வன்புற	௮௬
கருவிரன்...வன்பார்	௮௬
கருவிவானங்	௧௬௭
கருவிவானம்	௧௪௦
கரைசேர்வேழ	௬
கல்லாக்கோவல	௯௪
கல்விவரிற்றி	௮௬
கவிழ்மயிரெருத்	௧௧௯
களிறுபடிதழீஇ	௯௫
கறிவளர்சிலம்பி	௭௪
கன்னிவிடியற்	௨௨
காண்மதி...நீயுரை	௪௨
காண்மதி...விருந்	௪௦
காமங்கடவ	௭௨
காயாகொன்றை	௧௨௬
கார்கலந்தன்று	௧௨௪
கார்செய்காலை	௧௬௧
காரதிர்காலை	௧௪௦
கானலம்பெரு	௬௧
கிழங்ககழ்கேழ	௮௨
குரங்கின்றலை	௮௪
குரவமலரமரவ	௧௦௭
குருகுடைத்துண்ட	௨௫
குறவர்முன்றி	௮௫
குறுங்கையிரும்புலி	௬௯
குறும்பல்கோதை	௧௪௧
குன்றக்குறவன்கட	௭௮
குன்றக்குறவன்காதமடமகண்மன்	௭௯
குன்றக்குறவ...கண்மே	௭௯
குன்றக்குறவ...கள்வண்	௭௮
குன்றக்குறவ...கள்வளை	,,
குன்றக்குறவ...களணி	,,

செய்யுள்.	பக்கம்.
குன்றக்குறவன்சாந்	௭௭
குன்றக்குறவன்புல்	,,
குன்றக்குறவனார்ப்	௭௬
குன்றக்குறவனா	௭௮
குன்றநாடன்	௯௬
கூதிராயிற்றண்	௧௬
கேட்டிசின்வாழி	௨௦
கைபுறவீழ்ந்தமை	௭௨
கைவல்சீறியாழ்	௧௬௬
கொடிச்சிகாக்கு	௯௨
கொடிச்சிகூந்த	௯௬
கொடிச்சியினை	௬௦
கொடிப்பூவேழ	௬
கொன்றைப்பூவிற	௧௪௨
கோட்சுரும்பார்ற	௧௧௫
கோடீரெல்வளை	௬௦
கோடுபுலங்கொ	௫௯
கோடுயர்பன்	௧௦௮
சாத்தமரத்தபூழி	௧௫
சாயிறைப்பணைத்	௧௬௯
சார்பலவின்	௬௬
சார்புறத்தபெ	௮௭
சிலம்பின்வெதிர்த்து	௮௬
சிலம்புகமழகாந்த	௯௧
சிலைவிற்பகழி	௧௦௯
சிறுகட்பன்றி ...லொடு...	௮௧
சிறுகட்பன்றி ...று...	,,
சிறுதினைகொய்த	௮௯
சிறுதினைமேயந்த	௮௦
சிறுநணிவரைந்த	௫௫
சுரும்புணக்களி	௭௬
சூதார்குறுந்	௨௬
சூழ்கம்வம்மோ	௯௮
செந்நெலஞ்செறு	௧௧
செயவினைப்பொலி	௧௧௭
செல்லியமுயலி	௧௧௬
செவியிற்கேட்பினு	௨௬
சென்னிலமருங்கி	௪௪௧
சேட்புலமுன்னி	௧௧௫
சொல்லுமதிபாண	௧௬௮
ஞெலிகழைமுழங்	௯௫
தண்ணறுநெய்த	௫௮
தண்புனலாடு	௬௧
தவறிலராயினு	௫௪
தழங்குரனமுரச	௧௬௦
தளவின்பைங்கொடி	௧௬௨

செய்யுள்.		பக்கம்.	செய்யுள்.		பக்கம்.
தன்பார்ப்புத்தின்னு	...	க௫	நினைத்தொறுங்	...	ககஉ
தன்னைமராயமொடு	...	கக௪	நீடினமென்று	.	கக௮
தாஅயிழந்த		அஉ	நீர்நசைக்கு	...	கக௩
தாய்சாப்பிறக்கு	...	க0	நீரிகுவன்ன	...	க௩௪
திண்டேர்த்தென்ன	...	க௮	நீருறைகோழி	...	க௮
திருந்திழையரி	...	க0௭	நீலமேனி	...	க
திரையிமிழின்னி	...	௫உ	நுண்ணேர்புருவ	..	௬௭
தீம்பெரும்பொய்கை	...	க௬	நுண்மழைதளித்	...	க0க
துணர்க்காயக்கொன்	...	க௩௩	நும்மனைச்சிலம்	..	கக௯
துணையோர்செல்வ	...	க௭	நெடுங்கழைமுளி	...	௯௯
துறந்ததறகொண்டு	...	கக௮	நெடும்பொறை	...	க௨௭
துறையெவனணங்	...	க௮	நெடுவரைமிசை	...	அ௯
தெரியிழையரிவை	...	க௩௫	நெய்தலிருங்கழி	...	௫௬
தெறுவதம்ம	..	௯௭	நெய்தலுண்க	...	௫௫
தேர்செலவழுங்க	...	க௨௬	நெய்தனறுமல	...	௫௬
தொடிநிலைகலங்க	...	க௩௭	நெய்யொடுமய	...	௬௫
தோள்கவினெய்	...	க௬உ	நெருப்பவிர்கமை	...	கக௬
தோளுங்கூந்தலு	...	௫௪	நெறிமருப்பெரு	...	உ௯
நற்முறுதுயர	...	எ௬	நோதுமலாளர்	..	௫௭
நயந்தகாதலி	..	கஉ௪	பகலகொ	...	க௯
நல்குமதிவாழியோ	...	௫௯	பகல்றெருன்று	...	,,
நல்லோராங்கட்	...	கக௭	பகலுறைக்கண்	...	உஎ
நறுவடிமாஅத்துமூக	...	௬௫	பகன்றைவான	...	௩க
நறுவடிமாஅத்துவிளை	...	உ0	பஞ்சாயக்கூந்த	...	உ௪
நன்பொன்னன்ன	...	அ0	பண்பிலைமன்ற	...	௪க
நன்றே...குருந்	...	க௨அ	பண்பும்பாயலுங்	...	௫௪
நன்றே...சுடுபொ	...	க௨௭	பதுக்கைத்தாய	...	க0௯
நன்றே...தண்	..	கஉஅ	பரியுடைநன்	...	௬
நன்றே...நன்	...	,,	பல்லிருங்கூந்தல்	...	கஉ௬
நன்றே...நில	...	,,	பல்லிருங்கூந்தன்	...	௯௫
நன்றே...நீர்	...	கஉ௭	பல்லூழ்நினைப்	...	ககஉ
நன்றே...படம்	...	கஉஅ	பலாபுகழுதிற	...	க௩௭
நன்றே...மறியு	...	கஉ௭	பலரிவளெறுவ்வா	..	உ௪
நன்றே...யணி	...	,,	பழனக்கம்புள்	...	உ0
நன்றே...யாலி	...	கஉஅ	பழனப்பனமீ	...	உ௩
நன்றேசெய்த	...	அக	பழனப்பாகல்	...	௩உ
நன்றேபாண	...	௪0	பனிமலர்நெடுங்கண்	..	க௩அ
நனிசேய்த்தென்னு	...	க௨௯	பானார்முல்லை	...	கஉஉ
நாடொறுங்கலி	...	கக௩	பாயல்கொண்ட	...	௯௭
நாணிலைமன்ற	...	௬க	பிடவமலர்ந்த	...	க௪உ
நாரைநல்லினங்	...	௫௭	பிணிவீடுபெறுக	...	க௩0
நின்னுதனுறு	...	கஉ௩	பின்னிருங்கூந்த	...	அஅ
நினைபோலு	...	க௪0	புகழ்சால்சிறப்	...	கஉ௯
நின்றென்று	...	௬க	புணர்ந்தகாதலி	...	கஉக
நினக்கியாம்பரண	...	க௩அ	புதல்வற்கவைஇய	...	,,
நினக்கேயன்று	...	க௬	புதல்வற்கவைஇயினன்	...	க௨உ

செய்யுள்.	பக்கம்.	செய்யுள்.	பக்கம்.
புதன்மிசைநறு	... ககூ	போதாரகு	... எக
புதன்மிசைநுடங்	... எ	போதார்...	... கஉ௯
புதுக்கலத்தன்ன	... கூச	மகிழ்நன்மாண்	... உ௮
புதுப்புனலாடிய	... உ௫	மகிழ்மிகச்சிற	... க௫
புலக்குவேமல்	.. ,,	மடவளம்ம	... ௨உ
புலிகொல்பெண்	அக	மணந்தனையரு	... ௪௬
புலிப்பொறிவேங்	. கககூ	மணலாடுமலி	. எ
புள்ளுமறியா	... ,,	மதிக்கணை	... ௯,,
புள்ளுமாவும்	... க௩ரு	மருதிகோதல	... ௪௫
புள்ளொலிக்க	... கக௫	மயிலைகளாலக்குடி	... ௭0
புறவணிநாடன்	... க௫	மயிலைகளால...	... ,,
புனைகண்யானை	. கநர	மழைவவறியா	... கூரு
புன்புறப்பேடை	... அ ரு	மள்ளர்கொட்டின்	... கச
புன்னைநுண்டா	... ௫௮	மள்ளரன்னதட	... ரு0
புனலாடுமகளி	... ௫உ	மள்ளரன்னமர	... க0
புனையிழைநெகிழ	... கரு௫	மறியிடைப்படு	... க௪
பெரும்பணிநலியா	... கரு	மலிவிரும்புழி	... ககஎ
பெயமணல்வரை	... எர	மன்னாகிவபனி	... ௫
பெயமணன்முறற	.. எ௫	மாண்பிலகொள்	... கக௯
பெருங்கடற் ..கரு	... ௩ரு	மாருகுன்சுனை	... க
பெருங்கடற...துறை	... ருக	மாடிநல்லை	... ௯ க
பெருங்கடற...சீத்து	... ௪	மாமலைபூயிடி	... க
பெருங்கடற் பொ	... ௫	மாரிகடிகொள	... க
பெருங்கடற் யாது	... ௫0	மாவெள்ளோ	௪
பெருங்கடற் . யிருங் . த் ...	,,	மா...திற	... க௬
பெருங்கடற்...யிருங...ரெ ..	௫உ	மாலைவணகாழ	... க௫
பெருங்கடற்...யிருங் ம ...	௫0	மின்னுவயங்கி	... எக
பெருங்கடற் யிருங் . யிருக	,,	மு...மாதிற	... கரு௬
பெருங்கடற் . வரி	... ,,	முதுபுணைதுறை	... சரு0
பெருஞ்சிறைவே	. கரு	முலைவா...று	. ,,
பெருஞ்சினவே	.. ௪	முள்ளரையிலவு	... ௬
பெருநதோண்மட	சஉ௯	முள்ளியீஷ	ரு
பெரும்புன்மாலை	சருகூ	முனவினி...வ	.. ச0
பெருவரைவே	... ௪எ	முன்னொயி...ற	.. ௮
பேரமர்மலர்க்கண்	... க௬	முனைபாவல்	.. க0
பைங்காயநெல்லி	... ௪க	முனிவயிபிறகக	.. கக௯
பைதலமல்லே	... க	மேல...றைபய்ண	... ௮ரு
பைந்தினைபுணங்	... க௫	மெ...யாந்த	. எ
பொய்கைப்பள்ளி	... உக	மையற...சுடர்	... கரு
பொய்படுபறி	... எரு	யாங்குவலலுனை	... எக
பொய்யாமரபி	... எ௫	யாமெனவசெய	... ௮0
பொரியரைக்கோ	... கக0	வன்சினைக்கோ	... ககக
பொலம்பசம்	... கூகூ	வண்டுதாதூ	... ,,
பொறிவரித்தடக்	... க0க	வண்டுனதயவ	... உ௮
பொன்செய்பாண்	... கூ௮	வண்ணவொண்ட	... ௭
பொன்னெனமலர்	... கஉ௯	வயலைச்செங்கோ	... க௮

செய்யுள்.		பக்கம்.	செய்யுள்.		பக்கம்.
வயன்மலராம்பற	...	உகூ	விரிந்தவேங்கை	...	கூஉ
வரிநுணல்கறங்க	...	கஙரு	விழுத்தொடை	...	க0கூ
வருவதுகொல்லோ	...	கூஉ	வெகுண்டனள	...	உகூ
வருவையல்லை	...	எக	வெண்டலைக்குருகி	...	உஎ
வலம்புரியுழுத	...	ருகூ	வெண்ணுதற்கம்பு	...	உகூ
வலைவல்பாண்மகன	...	கஎ	வெந்துகளாகிய	...	க0ச
வள்ளெயிறுறுக்	...	க00	வெல்போர்க்குரு	...	கூரு
வளமலாததைந்த	...	ககக	வெள்ளவரம்பி	...	[illegible]
வளைபடுமுத்தம	...	கூ0	வெள்ளாங்...காலை	...	சஎ
வளையணிமுன்கை	...	கூக	வெள்ளாங்...கானல	...	சஅ
வறங்கஞாலம்	..	கஙக	வெள்ளாங்...கானற்	...	சகூ
வன்கட்கானவ	.	அஅ	வெள்ளாங்...கைய	...	சரு
வாணுதலரிவை	...	கஉசு	வெள்ளாங்...நொந்	...	சசு
வார்கோட்டு	...	எஉ	வெள்ளாங்...பசி	...	சஅ
வாழியாத...நன்று	...	ச	வெள்ளாங்...பறைதபத்	...	சஎ
வாழியாத...நெற		க	வெள்ளாங்...பறைதபவொ	...	சஅ
வாழியாத...பகை	...	ங	வெள்ளாங்...மிதிப்	...	சரு
வாழியாத...பசி	...	,,	வெள்ளாங்...யுள	...	சகூ
வாழியாத...பால	...	உ	வெறிசெறித்த	...	எரு
வாழியாத...மாரி	...	ரு	வெண்வேல்வேந்	...	கஉகூ
வாழியாத...யா	...	ச	வேங்கைகொய	...	ருகூ
வாழியாத...யாற	...	,,	வேருநவிடுவிழு	...	கஙரு
வாழியாத...விர	...	ங	வேப்புநனையன்ன	...	கஉ
வாழியாத...வேரு	...	[illegible]	வேயவனப்பிழந்த	...	ககஅ
வான்பிசிர்க்கருவி	...	கஙங	வேனிலரையத்து	...	க00
வானம்பாடி	...	க0ச	வேனிற்றிங்கள்	...	கூகூ
விசும்பிழிதோகை	...	உச	வேனிலீங்க	...	கஙகூ
விண்டுவன்ன	...	ககூ			

செய்யுள் முதற்குறிப்பகராதி முற்றிற்று.